

Avec ce numéro, supplément « Initiatives »

Le Monde

15, rue Falguière, 75001 Paris Cedex 15

QUARANTE-SEPTIÈME ANNÉE - N° 14261 - 5 F

MERCREDI 21 NOVEMBRE 1990

FONDATEUR : HUBERT BEUVE-MÉRY - DIRECTEUR : JACQUES FONTAINE

DERNIÈRE ÉDITION
BOURSE

NOUVEAU
SERIALS

Les débats en marge du sommet de la CSCE

Veto soviétique pour les Baltes

ES trente-quatre participants à la CSCE ont dû s'incliner devant ce qui, en d'autres temps, aurait été qualifié de survie de la guerre froide : un veto soviétique. C'est en effet à la suite de l'opposition de la seule URSS que les ministres des affaires étrangères des trois Etats baltes, qui se croyaient « invités de marque » du gouvernement français, ont dû quitter la salle des séances de la CSCE lundi.

Mise à part la fâcheuse impression de reculade donnée par le porte-parole du Quai d'Orsay, qui a cru devoir démentir que les diplomates baltes aient jamais été invités, c'est un fait que tous les participants au sommet de Paris sont soumis à la règle du « consensus », qui remonte à l'origine même du « processus d'Helsinki ». Les majorités, même écrasantes, ne comptent pas, un seul membre peut bloquer une décision.

C'EST un fait aussi que M. Gorbatchev ne souhaite évidemment pas accélérer la décomposition de son empire en faisant aux Baltes une concession de ce genre. Même si, en fait, ces derniers ne font que prendre au sérieux des prérogatives qui leur étaient reconnues, au moins formellement, depuis fort longtemps. Sous Staline déjà, presque chaque République soviétique avait son « ministre des affaires étrangères », et c'est également au « Petit Père des peuples » que l'Ukraine et la Biélorussie doivent le siège qu'elles détenaient encore aujourd'hui à l'ONU. Alors, pourquoi pas plusieurs Etats ex-soviétiques à la CSCE ?

De toute manière, le combat du « centre » moscovite est un combat d'arrière-garde. Le jour même où les Baltes étaient chassés de l'avenue Kléber, MM. Eltsine et Kravtchouk, les présidents de la Russie et de l'Ukraine, signaient à Kiev un traité réglementant pour les dix années à venir les relations entre leurs deux Etats « souverains et égaux en droits ». Un texte qui, selon les « investis », couvrirait également les problèmes de défense et de sécurité, et qui de toute façon ne fait aucune allusion à la Constitution de l'URSS ou au « traité d'union » en préparation.

MELTSINE a d'ailleurs complété ce « pied de nez » au pouvoir fédéral en affirmant sa récente réorganisation, affirmant que celle-ci a pour objectif de « renforcer le centre » et que la Russie n'acceptera pas de n'être pas consultée.

Car c'est encore un fait que la nouvelle concentration de pouvoirs réussie par M. Gorbatchev - la troisième cette année - laisse intacte la principale contradiction : tandis que le président soviétique rêve d'une présidence à l'américaine, avec un conseil national de sécurité et un cabinet soumis à sa seule autorité, l'ensemble qu'il dirige s'oriente, dans le meilleur des cas, vers une sorte de confédération de plus en plus lâche, auprès de laquelle les structures actuelles des Etats-Unis, voire du Canada, apparaissent comme un modèle de centralisation.

Comme aurait dit Marx, ce pouvoir n'est présidentiel que dans la forme, pas dans son contenu.

M 0147 - 1121 0 - 5.00 F



M. Gorbatchev temporise dans la crise du Golfe

La rencontre qu'ont eue lundi soir 19 novembre à Paris, en marge de la réunion de la CSCE, les présidents Bush et Gorbatchev n'a débouché sur aucune déclaration commune, alors que le président américain espérait obtenir l'adhésion publique de son homologue soviétique - qui manifestement temporise - à la préparation d'une résolution du Conseil de sécurité autorisant le recours à la force. D'autre part, Bagdad a décidé de libérer les quelque deux cents Allemands encore retenus en otage.

Les Etats-Unis avaient-ils péché par excès d'optimisme ? La longue rencontre, lundi soir à Paris, de MM. Bush et Gorbatchev, presque exclusivement consacrée à la crise du Golfe, n'a en tout cas donné aucun résultat tangible.

Le fait que les deux chefs d'Etat aient préféré renoncer à la conférence de presse commune prévue dans un premier temps, n'a pu que contribuer à alimenter les doutes.

Les efforts ostensibles déployés par les Etats-Unis pour préparer l'adoption par le Conseil de sécurité de l'ONU d'une résolution prévoyant un possible recours à la force pour contraindre l'Irak à se retirer du Koweït, semblent toujours se heurter à des réticences du côté de Moscou.

Certes, les porte-parole américain et soviétique ont l'un et l'autre insisté sur tout ce qui les unit dans l'affaire du Golfe.

M. Fitzwater expliquant que les deux pays « sont d'une manière générale en accord sur toutes les questions majeures », et M. Ignatenko soulignant qu'il n'y avait « pas de désaccord ».

Mais on attendait quelque chose de plus substantiel et certains responsables américains avaient laissé entendre que les choses seraient plus claires après la rencontre des deux chefs d'Etat.

JAN KRAUZE

Lire la suite et nos informations page 3 ainsi que l'article de CLAUDE TRÉAN page 8

Décidé à maintenir la rigueur et les réformes

M. Rocard a surmonté l'épreuve de la censure

Il a manqué cinq voix à la motion de censure déposée par la droite et votée par les communistes, pour renverser le gouvernement lundi 19 novembre, à l'Assemblée nationale. M. Rocard, dans un discours sans concessions, a promis la « rigueur maintenue » et des réformes « à l'échelle de la décennie ». Mardi, M. Mauroy a confirmé l'intention du PS de prendre des mesures de rétorsion vis-à-vis du PCF et de l'interpeller « dans toutes les mairies d'union de la gauche ».



Lire les articles de PIERRE SERVANT, PATRICK JARREAU, PASCALE ROBERT-DIARD et JEAN-YVES LEHOMEAU, pages 10 et 11
Lire également l'article de DOMINIQUE D'HOMBRES, page 6

Revenus agricoles : + 5,1 %

Le revenu brut des agriculteurs a augmenté en moyenne de 5,1 % en 1990, et de 5,7 % pour les exploitations agricoles à temps complet, selon les chiffres publiés le 20 novembre par la Commission des comptes de l'agriculture.

En dépit de la sécheresse et de la chute des cours de la viande, le revenu brut des agriculteurs a progressé de 5,1 % en 1990, la hausse atteignant même 5,7 % pour les exploitations à temps complet.

Cette forte progression tient pour beaucoup à l'augmentation très importante des subventions (+ 36,3 %), en particulier dans les secteurs de la viande bovine et ovine. Les indemnités versées au titre de la sécheresse de 1989 ont aussi contribué à accroître le revenu agricole dont la progression est supérieure en moyenne à celle de la plupart des autres catégories socio-professionnelles. Ces chiffres confirment les très fortes disparités au sein du monde agricole.

Lire page 25 - section B
l'article d'ERIC FORTINORIO

Souvenirs d'otages

I. - Adieu Koweït...

Nous commençons la publication de témoignages d'anciens otages français, retour d'Irak et du Koweït.

Le jeudi 2 août, à 5 h 30 du matin, François Teillet fait sa marche quotidienne avec le vice-consul Raymond Prar dans le quartier de Jabriya, près de l'ambassade de France à Koweït. Il ne fait pas encore tout à fait 30 °C. Deux chasseurs-bombardiers irakiens passent au-dessus de leurs têtes, à basse altitude. Une colonne de fumée s'élève au-dessus de l'aéroport. Deux obus, sur la piste d'atterrissage, soulèvent des gerbes de sable.

François Teillet, soixante-neuf ans, est le doyen des Français du Koweït. En 1963, lorsqu'il y a débarqué, deux ans après l'indé-

pendance, l'émirat attirait déjà les convoitises. Vert pâle, fraise écaillée, les voitures américaines se pavanaient sur les avenues, comme autant de « sorbets frais servis par la General Motors » (1). Ce jeudi matin, les Chevrolet circulent encore sans panique dans les quartiers de Koweït. Bientôt, c'est à Bagdad qu'elles se feront remarquer.

François Teillet regagne sa villa et appelle la maison Bourgeois à Morbier (Jura), dont il distribue les lunettes depuis un quart de siècle. « Les Irakiens sont là ». Plus tard, il se demandera pourquoi il n'a pas sauté dans sa voiture et foncé vers l'Arabie saoudite, à moins de 100 kilomètres. Dès l'aube, un ingénieur français travaillant pour la marine koweïtienne aura

ce réflexe. Il échappera à trois mois de prises d'otage, de rafles, de planques. Il échappera aussi à un retour à Paris dont nul Français aujourd'hui n'est sûr de pouvoir être absolument fier.

Le vice-consul court prévenir le chargé d'affaires Jean-Pierre Galtier, que le passage des Mirage irakiens a déjà réveillé. « Vous avez compris la situation. On se retrouve à l'ambassade », Jean-Pierre Galtier n'est pas vraiment surpris. Depuis son retour de vacances le 16 juillet, il a été convoqué plusieurs fois au ministère des affaires étrangères. Les Koweïtiens sont inquiets.

CORINE LESNES

Lire la suite page 5

(1) Benoist-Méchin, Un printemps arabe (Albin-Michel).

Les salaires des fonctionnaires

M. Durafour propose une augmentation de 1,3 %

page 25 - section C

Les patrons pessimistes

Les chefs d'entreprise prévoient un net ralentissement de l'activité

page 36 - section C

Campagne présidentielle en Pologne

Lech Walesa tambour battant...

page 6

Un entretien avec M. Paul Quilès

La France veut accélérer le développement de l'Europe spatiale

page 15 - section B

SCIENCES ♦ MÉDECINE

L'homme moléculaire

Les progrès des neurosciences amènent les chercheurs à s'interroger sur les fondements biologiques de la conscience

L'éthique court après la génétique

pages 19 à 21 - section B

« Sur le vif » et le sommaire complet se trouvent page 38 - section C

R E E V E S



Hubert Reeves
Malicorne
Bellevue d'un observateur
de la nature

Les rapports
entre science et
culture, entre
ce qu'on sait
et ce qu'on fait.

Collection Science ouverte
dirigée par J.-M. Lévy-Leblond
120 F. Relié 145 F

Editions du Seuil

Des lycéens consommateurs

Dans l'éducation, les mouvements idéologiques ont fait place à des revendications d'usagers

par Frédéric Gaussen

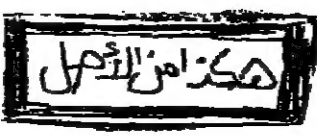
Par la rapidité et l'ampleur de son déclenchement et de ses résultats, le mouvement lycéen marque une nouvelle étape dans un phénomène que l'on observait depuis plusieurs années : l'émergence d'un puissant mouvement de consommateurs dans le domaine de l'éducation. Cette évolution était déjà perceptible dans les deux grandes crises qui ont marqué l'enseignement, en 1984, pour l'école privée, et en 1986, contre la loi Devaquet. Mais ces deux mouvements avaient encore une dimension idéologique marquée : la liberté, pour les parents ; la sélection,

pour les étudiants. Avec les lycéens, la thématique des revendications s'est, pour la première fois, exprimée de façon directe. « Jospingre, du pognon ! », dans sa simplicité, ce slogan pragmatique et unificateur disait bien ce qui était en jeu : la colère des usagers contre le mauvais fonctionnement du service public.

Pour les spécialistes de l'éducation, ce mouvement de protestation n'a rien de surprenant. De nombreux sondages d'opinion ont montré, ces dernières années, que l'insatisfaction des lycéens et des étudiants à l'égard des conditions matérielles de l'éducation nationale dépasse de loin le seuil jugé tolérable par les experts.

Lire la suite page 14 - section B

A L'ÉTRANGER : Afrique, 4,50 DA ; Maroc, 7 DH ; Tunisie, 650 m. ; Allemagne, 2,20 DM ; Autriche, 22 SCH ; Belgique, 33 FB ; Canada, 2,25 \$ CAN ; Danemark, 12 KRO ; Espagne, 175 PTA ; G.-B., 70 p. ; Grèce, 180 GR ; Irlande, 90 p. ; Italie, 2.000 L. ; Luxembourg, 33 FL ; Norvège, 13 KRM ; Pays-Bas, 2,50 FL ; Portugal, 180 ESC ; Suède, 375 F CFA ; Suisse, 1,70 FB ; USA (NY), 2,3 ; USA (autres), 2,50 \$.



DÉBATS

Golfe

La dissuasion et le blocus

par Gilles Martinet

L'AMBASSADEUR François de Rose a fait dans le Monde du 9 novembre, à propos de la crise du Golfe, une observation particulièrement intéressante. Saddam Hussein, écrit-il, « a agi comme si l'atomique n'intervenait pas dans son équation... La dissuasion nucléaire n'a pas fonctionné ».

Autrement dit, le dictateur irakien, en envahissant le Koweït, a pu craindre des représailles aériennes (d'où l'envoi des otages sur les sites), mais non pas une menace nucléaire, celle-ci même que Kharouchchev avait brandie en 1956 pour obliger les Anglo-Français à évacuer la zone du canal de Suez. Il a, de toute évidence, eu raison. Les États-Unis ne peuvent, de sang-froid, refaire Hiroshima. Ce qui est assurément à leur honneur. Le temps est passé où des

experts sentencieux nous expliquaient qu'il fallait mettre les chars et les canons à la casse car le nucléaire avait, selon eux, changé toutes les données des conflits futurs. Il en a effectivement transformé certaines, mais non pas toutes. Le nucléaire protège du nucléaire, et c'est pourquoi il faut que la France le conserve à l'heure où le trop de pays se préparent à l'avoir. Le nucléaire peut aussi dissuader un adversaire d'utiliser les armes chimiques. C'est ce qui se passerait dans le cas d'un éventuel conflit entre l'Irak et Israël. Mais extrêmement rares sont les situations où la menace du nucléaire suffirait à éviter une guerre conventionnelle. Du moins tant que des pays démocratiques sont concernés.

Il existe, en revanche, des formes de dissuasion purement conven-

tionnelles. Au-delà d'un certain seuil et dans des conditions géographiques bien déterminées, un pays peut se croire à l'abri d'une guerre éclair. Au Proche-Orient, c'est-à-dire sur un théâtre d'opérations éloigné des bases occidentales, ce seuil se situe au niveau de 500 000 hommes, 500 avions de combat et 3 000 chars. Il a été atteint et même dépassé par l'Irak (mais également par Israël et la Turquie). C'est ce qui explique qu'aucune opération de reconquête du Koweït n'ait pu encore être entreprise en dépit de la supériorité américaine dans le domaine de l'aviation et de ce qu'on appelle les « technologies émergentes » (nouveaux mélanges explosifs, sous-munitions à dispersion contrôlée, guidage laser, autoguidage infrarouge, etc.). Les choses se présenteraient sans doute différemment si la

coalition formée contre Saddam Hussein était prête à livrer une guerre relativement longue et coûteuse en hommes. Mais il ne semble pas que ce soit le cas. Le peuple américain applaudirait à une « guerre de six jours ». Il penserait revivre un nouveau Vietnam si elle se prolongeait.

La sagesse voudrait donc que l'on s'en tienne au blocus. Ce n'est pas qu'il faille considérer le recours à la force comme illégitime. Il est parfaitement légitime dans ce cas. Mais le blocus finira par se révéler efficace. A une double condition : que l'on soit prêt à le poursuivre pendant des mois... et que l'on n'écarte jamais le recours à une autre solution.

► Gilles Martinet est ambassadeur de France.

Affaires

Pas de politique sans argent

par Roger Quilliot

DANS le concert de sarcasmes et d'amalgames devant ces « scandales » financiers qui déshonorent le seul PS, est-il permis à un élu qui, avec bien d'autres, a la naïveté de se croire encore honnête, de dire ses surprises et ses interrogations ? Pourquoi tout ce tapage sélectif, quand seules conviendraient l'analyse et la réflexion ?

Angoulême. La mauvaise gestion est avérée : qu'il soit du PS ou de n'importe quel parti, un maire ne doit pas se permettre, par boulimie, d'ignorer les charges de la dette et le coût de fonctionnement de tout équipement. Les électeurs ont sanctionné. La chambre régionale des comptes refait les comptes ; elle fait des dérivés, des indécidables, voire pis. Le groupe socialiste a pris ses distances d'avec Boucheron : il a bien fait. La justice tranchera : elle fera bien. Mais pourquoi ricaner quand un collègue, ami ou adversaire, avoue son ignorance du dossier ? Souhaitons-on la cure prélabiale à l'enquête ?

Et pourquoi, dans la foulée, reprocher à Michel Chassagne de s'acharner sur Jacques Médéric, auquel on reproche Jacques Chaban-Delmas ? L'amalgame choque. Chaban, personne n'a mis en doute son honnêteté ; les clubs de sportifs, en revanche, il y a longtemps qu'on s'interroge sur leur gestion. Certains maires, dont je fais partie, leur ont

toujours refusé toute garantie d'emprunt, quitte à provoquer des clameurs qui s'atténuent quand la direction sportive se saborde avec quelques millions de dettes ; d'autres maires voient dans leur club une image de la ville, et le financent dans cette optique. Aux électeurs de juger si le jeu en vaut la chandelle ; et s'il y a malversation dans le club, aux juges d'en décider.

Pour Médéric, c'est une autre histoire. Les services fiscaux auraient-ils dû le laisser à ses fraudes sous prétexte que celles-ci duraient depuis plus de dix ans, et que, sur la Côte d'Azur, des gens du spectacle, des promoteurs, des hommes d'affaires ont fait beaucoup mieux dans le genre ? Au fait, qu'attendent donc nos chasseurs de scandales pour y mettre leur nez ? Faut-il supposer qu'à un certain degré de fraude le frotte perd toute odeur ?

Moderniser la loi

Erreurs de gestion et fraudes fiscales, cela fait deux. Les uns sont sanctionnés par les électeurs ; les autres doivent être par la justice ; les malversations aussi ; jusqu'ici, c'est clair. Les problèmes commencent avec ce qu'on appelle « la gestion de fait ». Puis-je dire que pas un maire n'y échappe ? Faute d'une réglementation assez souple, les associations paramunicipales se sont multipliées dont les élus assurent la

présidence. La loi qui les rend « comptables de fait » de ces associations qu'ils président les rend indigibles pour s'être « immiscés sans titre dans les fonctions publiques ».

Certes, la tentation existe pour certains à quelque parti qu'ils appartiennent, de se substituer aux élus mêmes au moyen d'association bidon. Mais, dans la plupart des cas, il s'agit de répondre à la nécessité d'agir vite et avec efficacité. Il devient donc urgent, premièrement, de moderniser la loi, deuxièmement, de surveiller les excès des pouvoirs des individus. La transparence des fortunes est une excellente chose. Je ne suis pas certain que celle qui vient d'être imposée aux maires de grandes villes parlementaires soit efficace, faute d'une réelle capacité d'investigation.

Mais, de grâce, ne confondons pas tout, et surtout pas l'honnêteté ou la malhonnêteté d'un élu avec le problème du financement des partis. C'est un problème déplaçant ; il faut avoir le courage de l'examiner à fond.

Dans une démocratie authentique, il ne devrait pas se poser : tout se jouerait sur la conscience politique des citoyens et sur la préférence donnée par eux à l'intérêt public plutôt qu'à leurs propres. Mais vivons-nous authentiquement en démocratie ?

Nous nous sommes fortement américanisés. Evolution des mœurs et des comportements : quand l'électeur bonifie les révisions, comment l'atteindre, sinon par l'affiche ou l'écran ? Le développement de la publicité n'a pas épargné les campagnes électorales et vouloir s'en dispenser équivaudrait à combattre à mains nues des gens armés de mitrailleurs. Or, affiches sur panneaux ou bulletins de propagande coûtent cher. Ne parlons pas des pages entières dans des grands journaux, que seuls des partis riches peuvent s'offrir. Personnellement, sur vingt-deux fois où j'ai affronté le corps électoral, à dix-neuf reprises j'ai pu m'en tenir aux fonds des militants ou des sympathisants ainsi qu'à mes ressources propres de professeur agrégé ou de parlementaire ; encore facile pour les cantonales ou les sénatoriales, c'est devenu difficile puis, depuis une quinzaine d'années, quasi impossible pour les législatives et les municipales.

Parties de chasse et croisiers

Lors des deux dernières élections municipales et des législatives de 1986, j'ai eu recours à des fonds extérieurs, je l'avoue et je n'en rougis pas. Qu'il se lève, le maire d'une grande ville, le député qui oserait prétendre ne pas en avoir fait autant ! Alors, une campagne présidentielle... Rappelons-vous ces débâcles d'affiches, de tous les partis : qui serait assez naïf pour croire que Chirac ou Giscard (ce dernier même pas de Le Pen) a tout payé de sa poche, voire de celle de ses militants ?

Qu'on ne nous fasse pas le coup des dépenses de propagande payées par les contribuables. Ce n'est pas nous qui avons inventé la loi du profit dont on nous rebat les oreilles. Dans les comptes d'une entreprise, les sommes qu'elle verse pour ses œuvres d'une collectivité se rangent tout bonnement dans le budget « publicité et relations publiques ». Elles patronnent un concert, un évé-

nement culturel, sportif, un équipement universitaire ou hospitalier. De la même façon, elles participent à la vie d'à peu près tous les partis. Elles en espèrent, non pas gagner plus, mais se faire une réputation, une fois un marché conquis, et, comme toutes sont prêtes à s'imposer cette « contribution » pour n'importe quel parti - leur image de marque comptant plus que leurs préférences politiques personnelles -, elles se retrouvent à égalité. L'élu honnête garde donc sa pleine liberté de choix. Quelle difficulté, veut-on me dire, avec les présentations d'automobiles au pied des Pyramides, les parties de chasse pour médecins et pharmaciens ou les croisières offertes aux décideurs de toutes professions ? Dans le monde politique, les frais des campagnes électorales sont tellement allégés.

Avec le système des réseaux de financement, les élus ou les candidats ne touchaient rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour ses distributions de subides. Aujourd'hui, le conseiller à la chambre des comptes de Charente le dit avec pertinence : tous les partis ont eu, ou ont encore, leur réseau de financement. Une loi nécessaire mais insuffisante, l'an dernier, tenté de mettre fin à ce système ; seul le PS a dit non, ne touchant rien directement : tout passait par l'intermédiaire de bureaux d'études. C'était illégal, mais infiniment moins douteux que les versements de la main à la main qui avaient été longtemps de mise sous les III^e, IV^e ou V^e Républiques. Le patronat d'alors avait même un personnage extrêmement connu pour

100150

LA CRISE DU GOLFE

Après l'annonce par Bagdad de l'envoi de nouveaux renforts

L'Irak disposerait de six cent cinquante mille hommes sur le front du Koweït

L'annonce, lundi 19 novembre, par l'Irak, de l'envoi de deux cent cinquante mille soldats supplémentaires au Koweït, a été dénoncée en marge du sommet de la CSCE par M. Vadim Zagladine, un conseiller de M. Gorbatchev, qui l'a qualifiée de « provocation ». A Washington, M. Richard Boucher, porte-parole du département d'Etat, en a conclu que le président Saddam Hussein « ne souhaite réellement pas la paix ».

BAGDAD

de notre envoyé spécial

Au lendemain de l'annonce de la libération prochaine de tous les otages, le président Saddam Hussein a décidé de renforcer considérablement le dispositif de l'armée irakienne au Koweït. L'agence de presse officielle INA a indiqué, lundi 19 novembre, qu'après une réunion avec le ministre de la défense et des principaux chefs militaires, le président avait ordonné l'envoi de sept divisions de l'armée d'active (soit cent mille hommes) dans l'armée annexée ou aux abords immédiats de celui-ci, afin d'appuyer les troupes s'y trouvant déjà et dont les effectifs sont évalués à quelque quatre cent mille soldats.

M. Gorbatchev temporise

Suite de la première page

En fait, pressé de dire si les Etats-Unis avaient obtenu l'assentiment des Soviétiques à propos d'une résolution mentionnant l'usage de la force, le porte-parole de la Maison Blanche a été aussi vague que possible. « Nous avons », explique M. Fitzwater, un accord conceptuel sur le fait que la force ne peut être exclue et que nous devons continuer à examiner ce problème, à parler avec nos alliés, à recueillir plus d'idées [et] avoir exactement dans quelle direction nous voulons nous engager avant d'entreprendre toute action supplémentaire. » Ce qui laisse supposer qu'il reste bien du chemin à parcourir avant d'en arriver là, et d'ailleurs, a répété à plusieurs reprises le porte-parole de la Maison Blanche, aucune décision n'a encore été prise « quant à l'opportunité d'introduire une nouvelle résolution devant le Conseil ». Comment expliquer alors que le secrétaire d'Etat James Baker parcourt le monde à un rythme d'enfer pour s'entretenir avec presque

M. Bush annule la rencontre prévue avec le roi Hussein

Washington a annulé, à la dernière minute, la rencontre prévue, mardi 20 novembre, à Paris entre le président George Bush et le roi Hussein de Jordanie, qui devait porter sur la crise du Golfe, a indiqué un porte-parole de la sous-jordanienne. Cette rencontre avait été décidée vendredi soir à l'initiative du roi Hussein, a-t-il précisé.

« La nuit dernière, les Américains ont contacté la cour pour demander le report de la rencontre à une date ultérieure. Aucun accord n'a encore été trouvé pour la date d'une nouvelle réunion », a ajouté le porte-parole, sans préciser les raisons de ce report. M. Bush, qui assiste au sommet de la CSCE à Paris, doit ensuite se rendre en Arabie saoudite, dont les rapports avec Amman sont tendus depuis le début de la crise du Golfe. — (Reuters)

EN BREF

■ CUBA : Un journaliste hongrois sanctionné. — Le ministère cubain des affaires étrangères a retiré lundi 19 novembre son accréditation au correspondant du quotidien hongrois *Nepszabadsag*, M. Csaba Nagy, en l'accusant d'infatuation, pour avoir écrit dans son journal qu'un pétrolier irakien avait déchargé du brut à La Havane. La position de Cuba « a été, est et sera de respecter strictement la résolution 661 du Conseil de sécurité » de l'ONU, qui a décidé d'imposer un embargo commercial contre l'Irak, fait remarquer le ministère. — (AFP)

■ ETATS-UNIS : Un homme s'immole par le feu devant le Capitole. — Un homme, dont l'identité n'a pas été révélée, s'est immolé par le feu lundi 19 novembre, devant le Capitole, siège du Congrès des Etats-Unis, ont annoncé les services des pompiers. La victime est décédée sur place de ses brûlures. Aucune indication sur les motifs de son acte n'a été fournie jusqu'ici par la police. — (AFP)

D'autre part, précise l'INA, cent cinquante mille réservistes, qui vont être rappelés incessamment, suivront un peu plus tard. En l'espace de vingt-quatre heures, M. Saddam Hussein aura brusquement soufflé le chaud et le froid. Avec la décision prise lundi, il semble n'avoir pas hésité à alimenter les réactions très négatives des Occidentaux et notamment des Américains, aussitôt après la révélation de la mesure concernant les otages, ce « geste humanitaire », comme disent les officiels à Bagdad, étant interprété comme une fausse concession destinée à occulter le refus de Bagdad d'évacuer le Koweït.

Présentés comme une nécessité pour faire pièce à l'augmentation des effectifs américains en Arabie saoudite, les renforts annoncés par M. Saddam Hussein sont énormes : un quart de million d'hommes supplémentaires, un accroissement de plus de 50 %. Au total, l'état-major irakien disposerait bientôt de six cent cinquante mille militaires sur le front du Koweït.

Doutes des spécialistes

Toutefois, devant de tels chiffres, certains spécialistes étrangers en poste à Bagdad émettent de nouveaux doutes sur la réalité de pareilles informations.

tous les membres non permanents du Conseil de sécurité, dans l'espoir évident d'obtenir un résultat avant que les Etats-Unis cèdent la présidence du Conseil, début décembre, au Yémen ?

Si opaque qu'il ait pu être ce briefing — où, faute d'interprète, les rares propos du porte-parole soviétique n'étaient pas traduits, — l'impression qui s'en dégage est bien que les Américains ne sont toujours pas parvenus à convaincre les Soviétiques de cesser de temporiser de peur de l'hostilité qu'ils cultivent dans leurs déclarations publiques. M. Ignatenko a d'ailleurs fait remarquer qu'au cours de leur entretien MM. Bush et Gorbatchev étaient parvenus « à la très importante conclusion que toutes les possibilités n'ont pas été épuisées et que les résolutions de l'ONU (c'est-à-dire, si l'on comprend bien, les résolutions déjà votées) devaient toujours être essayées. Tout n'a pas été fait pour que [ces résolutions] puissent être efficaces ».

De quelque manière qu'on comprenne ces propos, ils représentent, du point de vue américain, un bien maigre résultat, surtout si l'on songe que la rencontre s'est tenue le jour même où M. Saddam Hussein annonçait l'envoi de nouvelles troupes au Koweït.

Avant même leur dîner-entretien, les deux présidents étaient apparus brièvement devant un petit groupe de journalistes et l'on a assisté au spectacle, désormais classique, d'un Mikhail Gorbatchev qui tire la couverture à lui, parle d'abondance et répond même à la place de M. Bush en se justifiant d'une plaisanterie que le président américain fait mine d'apprécier. « C'est plus facile pour moi [de répondre] que pour le président car il souffre du décalage horaire un peu plus que moi ».

Mais quand c'est le numéro soviétique qui est interrogé et quand on lui demande s'il préconise la patience ou la force à l'égard de l'Irak, il évite de répondre : « Nous devons tous faire preuve de patience, mais cela ne veut pas dire que nous allons nous relâcher, battre en retraite. Non, nous allons exiger d'une manière très résolue. » Une réponse de Normand, mais qui semble tout de même pencher assez nettement du côté de la patience.

JAN KRAUSE

Où les dirigeants irakiens peuvent-ils trouver tant d'hommes dans un pays de dix-sept millions d'habitants, dont un million d'entre eux déjà sont censés être sous les drapeaux ? S'agit-il de divisions nouvellement créées ou de celles qui sont déployées ailleurs ? M. Saddam Hussein peut-il se permettre de dégarnir davantage qu'il ne l'a fait la défense de ses frontières avec l'Iran, la Turquie et la Syrie, où le danger peut être grand en cas d'intervention de la coalition anti-irakienne ? Quelle est l'aptitude au combat de ses troupes et la qualité de leur équipement ?

An sujet de la promesse de libération progressive de l'ensemble des étrangers, retenus en Irak et au Koweït, le ministre de l'Information, M. Latif Nassif Al Jassem, a

apporté lundi une précision qui manquait la veille. Le communiqué, publié dimanche, déclarait que le départ des otages, par groupes successifs, serait étalé, à compter du 25 décembre, sur trois mois, pourvu que rien ne vienne « perturber » entre-temps « le climat de paix ».

Cette restriction, assez vague, laissait craindre que l'Irak n'introduise là une nouvelle condition inadmissible après avoir soudain abandonné celle posée auparavant : une déclaration préalable de non-agression. L'évacuation des otages ne serait-elle pas susceptible d'être suspendue au moindre prétexte ? Par exemple, le vote au Conseil de sécurité d'une résolution autorisant l'option militaire afin d'obliger les Ira-

kiens à se retirer du Koweït ? A en croire M. Jassem, seule une « attaque » ou la « guerre » pourrait remettre en cause l'engagement pris d'une libération complète avant la fin du mois de mars.

La résignation des otages

Cette précision, plutôt rassurante, a ôté un soupçon mais n'a guère modifié l'attitude réservée des otages à l'annonce de leur départ au plus tard dans quatre mois. « Encourageant mais pas de champagne », bougonne un Italien. « On ne va tout de même pas se réjouir, dit-il, parce que le pouvoir irakien va peut-être cesser de commettre un crime. Pourtant, nous avons tous sacrément envie de partir. Dire qu'il va falloir encore

attendre Noël, au mieux... Et puis je n'y croirai vraiment qu'une fois dans l'année. »

Même type de réflexion de la part d'un Irlandais de retour du Koweït : « On ne va pas dire merci. D'autant que cette promesse n'a été faite par Saddam Hussein que pour lui permettre de poursuivre l'essentiel de sa politique, c'est-à-dire maintenir l'annexion du Koweït et continuer de terroriser la région. En outre, on est échaudé : je n'ai pas confiance. Ce n'est qu'une promesse au pays du mensonge. »

En trois mois et demi, les otages ont eu le temps de se concerter et de coordonner leurs réactions (« Il n'y a que ça à faire ») : il n'est donc pas étonnant que celles-ci se ressemblent. Quel que soit leur désir de liberté, ils ont pour la plupart le souci de rester « dignes » et de ne pas « faire le jeu » des irakiens dans leurs déclarations.

Britanniques et Américains n'ignorent pas devoir étirer leurs derniers à quitter leur « prison » tant, ici, M. Bush et M. Thatcher sont tenus pour principaux et presque seuls responsables de l'agression contre l'Irak. Chez eux aussi, il n'est question que d'« optimisme mesuré » et de « scepticisme ». Bref, un peu plus d'espoir, mais pas de tout d'enthousiasme.

FRANCIS CORNU

La France d'accord pour discuter d'une nouvelle résolution prévoyant le recours à la force

La France a donné son accord pour que soit entamée une discussion sur une nouvelle résolution des Nations unies contre l'Irak, prévoyant le recours à la force dans le conflit du Golfe, sans pour autant préjuger de la conclusion de ce débat, a indiqué, lundi soir 19 novembre, le porte-parole de l'Elysée. Selon M. Hubert Védrine,

il est trop tôt pour tenir pour acquis, comme l'ont déclaré les Américains (*le Monde* du 20 novembre), un accord de la France sur un texte prévoyant ce recours à la force, la discussion ne faisant, selon lui, que commencer.

Le porte-parole de la présidence a précisé qu'il n'y avait actuellement aucun projet de texte « en

bonne et due forme » et qu'aucun accord n'avait encore été trouvé sur le libellé de cette résolution. Il a souligné qu'il n'existait aucun préalable à la discussion sur la rédaction de la résolution, la seule condition avancée par la France étant que l'action des pays engagés face à l'Irak se poursuive dans le cadre du Conseil de sécurité.

POUR ETRE "MULTINATIONAL" VIVEZ CHEZ L'HABITANT!



Les marchés financiers sont les lieux privilégiés de l'internationalisation des stratégies d'investissement et de gestion. Quel établissement financier ne croit pas tenir le monde dans sa salle de marchés ? Le groupe S.G. Warburg, l'un des plus importants établissements financiers et bancaires de la City, a depuis longtemps choisi d'aller au-delà de ses écrans pour opérer directement sur chacun des principaux marchés financiers et y travailler avec les meilleurs professionnels. En France, il s'est associé en 1987 avec Baccot-Allain pour y développer les trois métiers essentiels de la finance : l'ingénierie financière, l'intermédiation, la gestion.

La stratégie du groupe S.G. Warburg est réellement multinationale : membre de 21 bourses, le groupe, au travers de ses implantations, est chez lui sur tous les grands marchés financiers mondiaux. Sa forte présence domestique, allée à ses compétences internationales en matière de placement, se concrétise par exemple par le statut de spécialiste de la dette publique en France, aux Etats-Unis, en Grande-Bretagne, au Japon et en Australie. Au cœur des grands choix de politique économique, au contact

direct des investisseurs, des entreprises et des professionnels de chaque pays, le groupe S.G. Warburg procède à travers le monde à tous ses clients un accès direct aux opportunités offertes par chaque marché en matière d'ingénierie financière, d'intermédiation, de gestion. Parce que le groupe S.G. Warburg a choisi d'être multinationale, ses clients sont chez eux à tout instant sur chacun des grands marchés financiers mondiaux. Que vous soyez une entreprise, un institutionnel ou un particulier, notre alliance depuis trois ans multiplie vos possibilités partout dans le monde.

S.G. WARBURG GROUP EN FRANCE

S.G. WARBURG FRANCE Baccot-Allain Baccot-Allain S.G. WARBURG BACOT-ALLAIN
Société de Bourse Gestion

65, RUE DE COURCELLES 75008 PARIS

LA CRISE DU GOLFE

Une déclaration du chef d'état-major des armées françaises

Le général Schmitt affirme qu'il ne faut pas confondre « autonomie des forces » et « autonomie de décision »

« Quand des forces appartenant à plusieurs nations participent à une mission commune – défendre l'Arabie saoudite ou assurer un embargo efficace – il faut des structures de coordination », explique le général Maurice Schmitt, chef d'état-major des armées, dans un entretien publié dans le dernier numéro de *Terre Magazine*, le mensuel édité par l'état-major de l'armée de terre. Considérant qu'il ne s'agit pas tant d'autonomie des forces que d'autonomie de décision, le général Schmitt ajoute à propos de ces structures de coordination : « Elles existent et nous en faisons partie ».

« Il serait stupide, au nom d'une volonté d'autonomie, de ne pas recourir à des facilités locales, logistiques par exemple, explique le chef d'état-major. L'essentiel est de conserver notre autonomie de décision. Nos forces sont au service d'une politique nationale décidée par le chef de l'Etat. Nous devons garder la maîtrise absolue de notre participation à cette crise. Cela n'exclut pas, bien au

contraire, la coopération avec les autorités militaires des pays hôtes, d'abord, et avec les forces alliées, ensuite. » Le général Schmitt cite, parmi les secteurs où cette coordination se traduit déjà concrètement dans le Golfe, le contrôle aérien, la défense aérienne et la défense sol-air.

D'autre part, le chef d'état-major des armées estime « normal » l'appel à des moyens civils,

comme l'aviation commerciale et la marine marchande, pour l'acheminement de la logistique. « Si j'estime qu'il faut augmenter un peu nos moyens de transport tactique spécifiquement militaires, ajoute le général Schmitt, je pense aussi qu'il serait absurde de consacrer des milliards pour se doter d'avions et de navires qui ne serviraient qu'épisodiquement et dont la collectivité nationale dispose par ailleurs ».

Nouvelle inspection des installations nucléaires irakiennes par l'AIEA

Pour la deuxième fois cette année, des inspecteurs de l'Agence internationale de l'énergie atomique de Vienne (Autriche) se sont rendus en Irak pour contrôler certaines installations nucléaires et les matières fissiles qui s'y trouvent. Au cours de cette mission, qui doit s'achever le 22 novembre, les deux représentants de l'AIEA inspecteront en particulier les réacteurs de recherche que possède l'Irak.

Le contrôle sur ces installations sera double : d'une part s'assurer que les quelques kilos d'uranium très enrichi qui alimentent ces réacteurs sont toujours en place et

de l'autre déterminer si ces installations ne servent pas à produire en petites quantités du plutonium par irradiation d'uranium appauvri.

La crainte est grande en effet chez les experts de voir l'Irak, pourtant signataire du TNP depuis le 29 octobre 1969, se doter d'un armement nucléaire pour lequel Bagdad prospecte depuis des années auprès des firmes spécialisées occidentales. Mais, selon les spécialistes, l'Irak ne pourra pas disposer d'un tel embryon d'arsenal nucléaire avant cinq à dix ans. — (Reuters, AFP)

Après avoir été reçu par M. Saddam Hussein

M. Le Pen affirme qu'il repartira avec un « certain nombre » d'Européens

BAGDAD

de notre envoyé spécial

Arrivé à Bagdad dans la nuit de dimanche à lundi, à la tête d'une délégation du groupe des Droites européennes au Parlement de Strasbourg, M. Jean-Marie Le Pen, « invité du gouvernement irakien », a eu, lundi 19 novembre, dès la matinée, un long entretien (deux heures) avec le président Saddam Hussein. Aussitôt – et bien que son entourage ait précisé auparavant qu'il « n'était pas venu pour ça », M. Le Pen a reçu l'assurance de pouvoir repartir jeudi avec « un certain nombre » d'otages « européens ».

Combien de personnes ? Le président du Front national ne peut encore le dire. « Mais vous serez surpris », prévient-il. De quels pays ? « Probablement de toutes les nationalités européennes », indique-t-il, avant d'ajouter qu'au retour son avion, avec ses protégés à bord, se posera « en France dans un endroit très symbolique... ». Après avoir entretenu le mystère et ménagé ses effets, M. Le Pen confie qu'il s'agit tout simplement de Strasbourg.

Les choses n'ont donc pour lui pas changé. Si la France en général a bénéficié de la part de l'Irak d'un traitement de faveur, M. Le Pen en particulier est manifestement accueilli avec une grande prévenance par les autorités de Bagdad. Quand

des parlementaires suisses ou irlandais, par exemple, attendent depuis des jours – voire des semaines – une hypothétique autorisation de sortie pour un de leurs compatriotes, M. Le Pen, lui, obtient immédiatement un résultat.

Les otages français ayant déjà été libérés, le président du Front national – on ne peut plus « Européen » à Bagdad – estime être porteur d'un « message » adressé à la Communauté et à son Parlement par le chef de l'Etat irakien. M. Le Pen tient sa revanche, car il continue de reprocher vivement au gouvernement français d'avoir, fin octobre, exercé des pressions sur les Irakiens pour l'empêcher de venir assister au départ des otages français, événement dans lequel il estime toujours avoir joué « un rôle non négligeable ».

M. Le Pen ne laisse pas dans l'expression de sa considération pour M. Saddam Hussein, il déclare avoir été très frappé par le « calme » et la « certitude » du président irakien, qui, selon lui, démontre « un souhait évident de paix et de dialogue ». Sans pour autant avoir recours au terme d'« invité » que veulent imposer les Irakiens, M. Le Pen s'efforce à ne pas utiliser le mot « otages ».

S'il juge « regrettable et condamnable » l'invasion du Koweït, il n'admet pas l'existence d'une « reddition inconditionnelle » formulée, d'après lui, par les Occidentaux. Il espère

une « désescalade » et la « négociation », ainsi qu'un désengagement militaire de la France et le rétablissement de « relations privilégiées » entre Paris et Bagdad, l'Irak étant toujours, précise-t-il, un « pays ami de la France ».

M. Le Pen l'euro-péen redevenu, sur ce, très « national » et tout à fait lui-même. Il explique quand on lui rappelle que sa démarche actuelle est sévèrement critiquée dans la classe politique française : « C'est un ensemble de pourris qui se débat dans les affaires de fausses factures... »

F.C.

■ M. Jean-Jack Queyranne : « Le Pen renoue avec l'esprit collaborateur ». — Le porte-parole du PS, M. Jean-Jack Queyranne, a estimé, lundi 19 novembre, à propos du voyage du président du Front national à Bagdad : « Le Pen renoue avec l'esprit collaborateur de l'extrême-droite. Ce voyage est indigne et sera jugé sévèrement par l'opinion publique. Le Pen et Saddam Hussein ont tout pour s'entendre : un soutien commun pour les dictatures, même mépris des droits de l'homme, le culte de la force : ce sont les mêmes hommes et les mêmes méthodes. »

PROCHE-ORIENT

ISRAËL

Les « gaffes » de M. Shamir sur l'installation des immigrés soviétiques

JÉRUSALEM

de notre correspondant

Le moment était mal choisi. Alors qu'Israël supplie les Etats-Unis de lui accorder un appui financier d'urgence pour accueillir la vague d'immigrants juifs soviétiques, M. Itzhak Shamir s'est lancé dans une de ses tirades idéologiques, qui ont le don d'exaspérer Washington. S'adressant au début de la semaine à un groupe de vieux compagnons du Likoud, le premier ministre a rappelé que l'idéal du parti était de conserver un Israël « étendant de la mer au Jourdain », c'est-à-dire comprenant la Cisjordanie, « pour les futures générations et pour la grande alliance » (vague d'immigration en Israël). La première partie de la formule est parfaitement conforme à la « ligne » de la droite nationaliste. La seconde fait problème puisqu'elle laisse entendre, à nouveau, que le secret espoir du Likoud est bel et bien d'installer les juifs soviétiques dans les territoires occupés.

Déjà, le 14 janvier dernier, M. Shamir avait souligné un tollé en déclarant qu'il fallait garder un « grand Israël pour la grande immigration » des juifs soviétiques ; « nous avons besoin d'espace pour héberger ces gens », avait dit le premier ministre. Autant de propos et de formules qui, dans la bouche de M. Shamir, paraissent pour le moins contradictoires avec la ligne officielle du gouvernement, qui est de marteler – à l'intention des Etats-Unis – que la politique d'Israël

n'est pas d'installer les nouveaux immigrants dans les territoires occupés de Cisjordanie et de Gaza – où, pour l'instant, ils ne vont guère.

L'Egypte a protesté, les Etats-Unis ont demandé des explications, et l'opposition travailliste a dénoncé « le bavardage irresponsable du premier ministre, qui fait du tort au peuple juif et à Israël ». Sans doute pour corriger une « gaffe », M. Shamir a tenu à répéter que la politique du gouvernement n'avait pas changé, et ses porte-parole ont fait de même. M. Shamir sait bien que les Etats-Unis n'entendent pas Israël à loger les nouveaux immigrants que si cette aide ne sert pas à financer la colonisation des territoires occupés. Or le temps presse pour les révisions du *Journal Davar*. Le quotidien travailliste annonçait que l'entourage de M. Ariel Sharon, ministre du logement et tout spécialement chargé de la vague d'immigration, avait discrètement fait installer quelque deux cents caravanes dans quatre implantations de Cisjordanie dépendant du Gush Emounim (le « bloc de la foi », la droite religieuse ultra-nationaliste). Comme s'il s'agissait, dit le journal, de commencer à préparer quasi clandestinement une infrastructure pour les juifs soviétiques en Cisjordanie.

Les jours à venir seront importants. Une délégation du gouvernement américain est attendue à Jérusalem pour tenter de régler enfin la question de la garantie sur

le prêt de 400 millions de dollars. L'affaire va bien au-delà de cette première transaction. Très vite, le gouvernement voudrait pouvoir étendre cette garantie à des prêts d'un montant de plus de 1 milliard de dollars. Le ministre des finances, M. Itzhak Mordechai, doit partir en tournée aux Etats-Unis pour tenter de convaincre les banques américaines. C'est une mission d'urgence. Si la vague d'immigration se poursuit à ce rythme dans les années à venir, les besoins seront énormes. Or, d'ores et déjà, l'opposition travailliste, la presse et les spécialistes accusent le gouvernement Shamir de n'être nullement mobilisé et de présider ainsi à une « faillite historique » dans le domaine de l'immigration. Du fait de querelles incessantes entre M. Sharon et M. Mordechai, le programme de construction serait en retard ; les perspectives d'emploi, à court terme, ne seraient pas meilleures. Dans cette affaire, dit la presse, M. Mordechai s'est montré plus excentrique qu'efficace et M. Sha-

ron, dont on attendait tant, s'est révélé être un « bulldozer avec un moteur de mobylette ».

Il n'est pas jusqu'au contrôleur de l'Etat, M. Miriam Ben Porat, haut fonctionnaire unanimement respectée et agissant comme le ferait un magistrat de la Cour des comptes à Paris, qui n'ait stigmatisé l'immobilisme du gouvernement Shamir face à l'immigration. Il y a bien un ministre de l'Intégration, le rabbin ultra-orthodoxe Itzhak Peretz, mais il n'est pas préoccupé par la basse intendance. S'il s'est rendu cette semaine à Moscou, c'est avec d'autres soucis en tête et pour tirer, publiquement, la sonnette d'alarme : selon lui, près de 30 % des candidats soviétiques à l'immigration en Israël ne seraient pas vraiment juifs – du moins ne le seraient pas selon le canon du judaïsme orthodoxe – et devraient donc être refusés.

ALAIN FRACHON

■ Un officier israélien et quatre Palestiniens tués dans le sud du Liban. — Un officier israélien et quatre membres du commando de « terroristes » ont été tués, dans la nuit du lundi 19 au mardi 20 novembre, dans le nord de la « zone de sécurité » créée par Israël dans le sud du Liban, a-t-on indiqué de sources militaires israéliennes.

L'accrochage s'est produit lorsqu'une unité israélienne, qui menait une opération contre des objectifs palestiniens dans ce secteur, a repéré un commando de « terroristes ». Au cours d'un échange de tirs, un lieutenant israélien a été mortellement blessé, tandis que quatre membres du commando trouvaient la mort. — (AFP)

IRAN : selon un rapport de l'ONU

Le nombre d'exécutions capitales reste élevé

L'Iran islamique est le théâtre de fréquentes violations des droits de l'homme, estime le rapporteur spécial de l'ONU sur ce sujet, M. Reynaldo Galindo Pohl, dans son rapport à l'assemblée générale des Nations unies, publié lundi 19 novembre. « Des violations fréquentes des droits de l'homme se produisent (en Iran) et les mesures préventives et de redressement prises par les autorités (iraniennes) n'ont pas suffi à y mettre un terme », écrit M. Galindo.

Après un premier séjour au cours de l'automne 1989, M. Galindo a pu retourner du 9 octobre au 15 octobre en Iran, où il a rencontré des membres du gouvernement et de différentes associations, et des particuliers. Dans son rapport, M. Galindo considère d'une façon générale qu'en Iran « l'exercice du droit à une opinion différente ne semble pas possible

puisque'il exige un climat de tolérance sociale et politique et des garanties suffisantes de sécurité juridique ».

M. Galindo souligne notamment que le nombre d'exécutions capitales en Iran reste élevé (113 selon des données officielles depuis le nouvel an iranien – 21 mars – jusqu'à son séjour sur place). Il indique à ce propos que, selon des informations de source étrangère, ce chiffre serait considérablement plus élevé. Il note également l'absence d'avocat dans les affaires jugées par les tribunaux révolutionnaires, la difficulté de rendre public ces procès, particulièrement quand ils se déroulent dans l'enceinte même des prisons. M. Galindo se montre en outre sceptique sur les aveux effectués à la télévision qui, selon lui, « ne contribuent pas à la bonne administration de la justice mais plutôt la compromettent (...) ». — (AFP)

LIBAN

Les Forces libanaises entravent la réalisation du Grand Beyrouth

BEYROUTH

de notre correspondant

La réalisation du grand beyrouth, solennellement annoncée pour le 19 novembre à minuit, est en suspens, les forces libanaises (FL, milice chrétienne), qui avaient à maintes reprises approuvé la constitution d'un territoire englobant la capitale et ses environs où les milices abandonneraient le pouvoir à l'état libanais sous l'ombrelle syrienne, ont bloqué le processus, alors que les milices concurrentes (amal, Hezbollah, psp) se sont exécutées.

Le chef des FL, M. Samir Geagea, de concert avec le Parti phalangiste de M. Georges Sadek, s'explique en affirmant qu'il se saurait accepter de livrer Achrafieh pour que, sous couvert de restauration de la légalité, s'y inrocrustent

d'autres milices, pour lui ennuier, hétéroclites et FSNS, comme cela s'est passé au Metn, après l'éviction du général Aoun, il y a plus d'un mois.

Il pose, avant de restituer l'enclave de Beyrouth-est, quatre conditions, dont trois concernent la normalisation de la situation au Metn, lequel fait partie, au demeurant, du grand Beyrouth. La quatrième a trait à la composition de l'armée libanaise qui se déploiera à Achrafieh. « Nous ne voulons pas d'un Grand Beyrouth de pacotille », fait valoir M. Geagea.

Face à cette entrave de dernière minute qui bloque « son » Grand Beyrouth, le président Elias Hraoui s'est rendu, sans perdre de temps, à Damas, se faire confirmer ostensiblement l'appui militaire si nécessaire – du président Assad.

Cela ne signifie pas pour autant

qu'on soit à la veille d'une opération de force pour déloger les FL de Beyrouth-est, analogue à celle du 13 octobre qui élimina le général Aoun. D'une part, Geagea, pour la milice, et M. Sadek, pour le Parti, continuent de réitérer leur adhésion au Grand Beyrouth, soulignant « qu'il se fera ». D'autre part, les FL, qui n'avaient déjà pas les moyens de s'opposer militairement à l'armée syrienne dans leur petite enclave d'Achrafieh, en ont encore moins, puisqu'elles ont effectivement retiré, au cours des derniers jours, une grande partie, sinon la totalité, de leurs armements lourds. Enfin, dans l'autre camp, si l'on hausse le ton, on est loin d'être au point de rupture, et le président Aoun, qui faussait à des mois de vaines tractations, n'est pas, à ce stade, comparable.

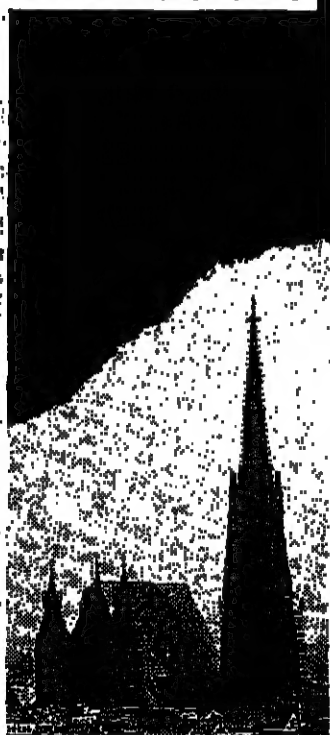
LUCIEN GEORGE

Appelez le

01/47 42 78 57.

Et Vienne vous

fera une scène.



Votre journal «Vienne – Scènes d'hiver 1990/91» vous est livré gratuitement à votre domicile. Avec sa musique et son théâtre, ses fêtes et ses expositions – et le tout nouveau musical produit par Peter Weck.

Vienne, cet hiver, ne laissera personne froid. Qu'en se le dise...

Votre numéro des «Scènes d'hiver» vous attend aux bureaux de l'Austrian Airlines et à l'Office National Autrichien de Tourisme de Paris.



LA CRISE DU GOLFE

Souvenirs d'otages

Suite de la première page

Cela fait trois semaines qu'ils passent des heures à la frontière irakienne. Mais, pas plus que d'autres, les diplomates n'avaient prévu que les Irakiens pousseraient jusqu'à Koweït. Et même au-delà.

Ce jeudi, à 5 h 30, Faustin Féligine quitte l'hôtel Holiday Inn en compagnie de Christophe Joutin. Le jeune technicien aérospatial est arrivé la veille. Trois mois plus tard, il refusera de rentrer en France, comptable d'une « dette morale » envers les Britanniques qui l'ont caché pendant une nuit. Les deux hommes prennent la route de Jahra, près de la frontière irakienne, où la CEGLEC possède un chantier de distribution d'électricité. Faustin Féligine entend un bruit sourd qu'il n'aime pas. « Cela me rappelle l'Algérie ».

Faustin Féligine, cinquante et un ans, a travaillé sur le site d'Osirak, le réacteur nucléaire détruit en 1981 par les Israéliens. En 1987, en pleine crise tchadienne, il était en Libye. A Sebha, une sorte d'otage déjà, et il n'a pu partir que lorsque les Libyens ont bien voulu lui rendre son passeport.

Un retour combatif

Depuis leur retour, les ex-otages ne sont pas restés inactifs. Tous sont rentrés avec « dix mètres de lettres » à transmettre aux familles de leurs codétenus étrangers. Ils téléphonent au Japon, alertent les gouvernements sur l'état de santé d'un camarade américain ou font pression sur l'RFI pour que la station continue à diffuser des messages à destination des otages. Un chef d'entreprise s'est aussi rendu à Londres pour essayer de prévenir une Algérienne que son mari s'opposait à ce qu'elle profite de l'offre de Saddam Hussein de venir le voir à Bagdad. Tous doivent, d'autre part, être interrogés par la DST.

Un groupe de vingt-cinq anciens des sites stratégiques irakiens se sont réunis samedi 17 novembre pour un dîner à Paris. En l'honneur du Comité de soutien aux familles d'otages, créé fin août, ils tentent de mettre sur pied une Journée de solidarité internationale qui aurait lieu le 2 décembre, notamment en France, en Angleterre, en Italie et aux États-Unis.

Les ex-otages sont revenus très combattifs. En réponse à la demande de plusieurs d'entre eux, les avocats du comité, M^{re} Jacques Miguet et Yves-Eric Massiani, étudient la possibilité d'engager deux procédures judiciaires contre les officiers responsables des lieux de détention et contre l'État irakien, l'une au plan pénal, l'autre au plan civil. Une plainte contre X avec partie civile pourrait être déposée pour « arrestation et séquestration de personnes ». En l'absence de juridiction internationale compétente pour juger un chef d'État, les avocats déposeraient cette plainte devant les tribunaux français, en se fondant sur l'article 689-1 du code de procédure pénale qui prévoit qu'un étranger peut être jugé en France lorsque la victime est de nationalité française.

Sur le plan civil, le comité envisage d'engager une procédure visant à obtenir réparation des préjudices matériels, et moraux, subis par les otages. Les avocats étudient la possibilité de demander, dans ce cadre, la saisie des avoirs irakiens en France, gelés par le gouvernement au début de la crise.

Cette dernière procédure aurait l'avantage d'indemniser également les Français résidant au Koweït qui étaient en vacances au moment de l'invasion. Ceux-ci, qui ont souvent perdu l'essentiel de leurs biens, n'ont pas été inclus dans le dispositif d'assistance prévu par le gouvernement pour les otages (le Monde du 1^{er} décembre).

Sur un tout autre plan, quelques-uns se plaignent, enfin, de ne pas pouvoir se procurer une liste complète de leurs compatriotes otages. Depuis le début de la crise, le Quai d'Orsay n'a jamais publié une telle liste.

C. L.

Au Koweït, il a constaté depuis le début de l'année une « dégradation » des hauts fonctionnaires palestiniens qui faisaient tourner les ministères. Le climat, depuis quelques semaines, est devenu « méchant ». Il y a déjà huit jours qu'il a fait stocker deux cent cinquante bouteilles d'eau minérale.

Faustin Féligine craignait « un pillage vers le nord ». Le 1^{er} août encore, sur la route de Jahra, il a croisé quatre ou cinq porte-chars chargés de containers marqués « explosifs ». Ce matin du 2 août, la route est encombrée de militaires koweïtiens. Officiers et soldats étaient restés comme d'habitude dormir chez eux. Ils tentent désespérément de regagner leurs bases, en voiture et même à vélo. Certains sont tombés nez à nez avec les colonnes irakiennes qui s'avancent. Ils ont fait demi-tour après avoir été seulement désarmés. Très vite, les poubelles de Koweït regorgent d'uniformes koweïtiens.

Ce jeudi à l'aube, Patrick Moniotte croit entendre une manifestation. Devant le Sheraton, dans les quartiers ouest, des militaires à drapaux rouges font descendre les passagers des autobus. Le gardien de l'hôtel a été tué. Les combats se prolongent autour du ministère de la Défense. Les soldats montent une DCA sur le toit. Ils rassemblent les chiens dans le hall, en rang par deux, puis dans la rue aux côtés des civils koweïtiens. Ils sont un millier, assis par terre pendant trois heures. Deux automobilistes tiennent un-dessus de leurs têtes. Plus tard, Patrick Moniotte dira qu'il n'a non seulement servi de « bouclier humain » en Irak, mais aussi de « sac de sable » au Koweït, et cela dès le 2 août.

Patrick Moniotte, quarante-deux ans, est le directeur général des Parfums Caron. Il est arrivé du Japon la veille, après escale à Hongkong et à Delhi. A 10 heures, il profite d'une rébellion des « sacs de sable » égyptiens pour regagner sa chambre. Tout de suite, il renseigne l'ambassade de France : « On a vu passer deux cent dix chars irakiens ». Il prend les informations sur CNN. Lui aussi pense que cela ne va pas durer. L'ambassade consulte ses ressource-



sants de ne pas bouger. « Ils seront partis dans quarante-huit heures ». Les étrangers ne se sentent pas concernés. C'est un conflit entre Arabes, une « révolution de palais ». La guerre, qui plus est, « ce n'est pas notre culture ». Les frontières ne seront fermées qu'une semaine plus tard. Mais l'Arabie saoudite exigait un visa. « Et nous sommes des gens civilisés ».

La peur des balles perdues

Trois mois après, le 29 octobre, les Français quitteront une ville morte, encombrée de carcasses de voitures incendiées. Les commerces sont fermés. Les chiens errent par bandes. Les poubelles brûlent au hasard des trottoirs puisque nul Sri-Lankais ne vient plus les ramasser. Aux carrefours, certains, montés sur des camions immatriculés en Jordanie et pilotés par des Palestiniens, proposent des bonnets, au mépris de l'embargo. Des tonnes de plus en plus poubelles, vendues de plus en plus cher, revendues au marché noir.

Ils laisseront une ville pleine de soldats toujours « en route et en détresse ». Quadrillée par l'armée régulière irakienne, en baret rouge, et pillée par l'armée populaire « en babouches » arrivée dans ses bagages. Des camions emportent les « bancs d'école et les feux rouges ». Une ville

fantôme où l'on ne peut plus circuler et acheter de l'essence que muni de plaques d'immatriculation et de papiers d'identité irakiens. Où les yoyours de protestation qui montaient le soir des terrasses se sont tus. Où la résistance koweïtienne ne fait plus entendre que le « chant du cygne ».

Ils abandonneront plus d'un millier de camarades de captivité (2). Des Américains ou des Anglais qui vivent dans la crainte d'être dénoncés par leur propriétaire koweïtien ou par un voisin palestinien, lesquels ont eux-mêmes peur des balles perdues qu'on entend encore cliquer de temps en temps. Des résistants, eux aussi, ravitaillés ici ou là par un ancien client koweïtien, un voisin marocain ou un ami chrétien d'origine syrienne. Des Occidentaux qui refusent de « se rendre à Bagdad ». Et qui souhaitent, selon les Français, une intervention contre l'Irak. Car, pour « ceux du Koweït », cette drôle de guerre a depuis longtemps commencé.

CORINE LESNES

Prochain article : De site en site...

(2) Il resterait environ six cents Britanniques et de six cents à sept cents Américains.

LA TERRE en DANGER?

A en croire certaines campagnes, les pires cataclysmes menacent notre planète. La pollution provoquant le réchauffement du climat, les glaces polaires vont fondre et une bonne partie de nos territoires les plus riches seront inondés. La couche d'ozone ayant disparu par notre faute, les rayons ultraviolets du Soleil provoqueront des millions de cancers nouveaux. Suite à la destruction de la forêt amazonienne, le taux du gaz carbonique contenu dans l'atmosphère va grimper de façon catastrophique.

Claude Allègre

Économiser la planète



Fayard le temps des sciences

384 p. 120 F

Mais voici qu'un grand scientifique, Claude Allègre, spécialiste des sciences de la Terre, répond aux prophètes de malheur... Avec beaucoup d'objectivité, il s'efforce de dissiper les fausses craintes. Il souligne aussi d'autres dangers, moins médiatisés mais bien plus redoutables à long terme, comme l'érosion des sols. Pour ce chercheur, il est urgent d'agir. Mais pas n'importe comment !

Michel Leclercq, Paris Match

FAYARD

EBEL BOUTIQUE

PARIS
2, place Vendôme

Bijoux Alessandro Gadi, en exclusivité dans les Boutiques EBEL. Montre Voyager.

LONDON 178, New Bond St.	PARIS 2, Place Vendôme	MILANO Via Montenapoleone 4	NEW-YORK Madison Ave. 718	CRANS-SUR-SIÈRE Galerie Bouty Sports
ST. TROPEZ Rue François Sicily		MÜNCHEN Maximilian Str. 30		

EUROPE

GRANDE-BRETAGNE : les élections au parti conservateur

L'heure de vérité pour M^{me} Thatcher

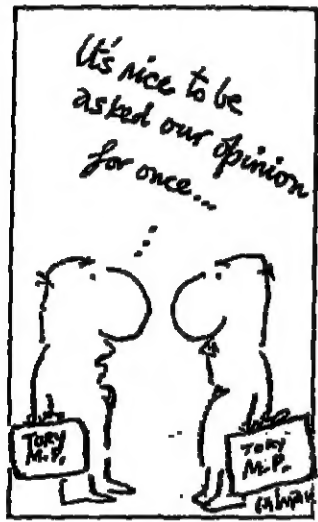
Le décompte des voix, mardi 20 novembre, dans la salle de réunion n° 12 des Communes, sera l'heure de vérité pour M^{me} Thatcher. Le résultat du vote des 372 députés conservateurs, qui devrait être connu en début de soirée, permettra de dire si la Dame de fer est toujours leader (donc premier ministre), si elle ne l'est plus; ou encore si un second tour, le 27 novembre, est nécessaire.

LONDRES

de notre correspondant

Faisant bonne figure dans la tempête, M^{me} Thatcher a voulu donner l'impression qu'il ne s'agissait que d'une péripétie. « Je n'en suis pas encore à écrire mes mémoires. Je crois sincèrement que je serai encore au 10, Downing Street, à la fin de cette semaine, et un peu davantage encore », a-t-elle déclaré, lundi 19 novembre, à Paris. Mais la fin de cette courte et extraordinaire campagne montre un certain affolement de l'intéressée, qui n'a plus toujours les bons réflexes.

M^{me} Thatcher a commis l'erreur de se montrer nettement plus agressive que son unique « challenger »



(The Times du 20 novembre)

l'ancien ministre de la défense M. Michael Heseltine. Ce dernier s'est refusé jusqu'au bout à s'en prendre personnellement à la Dame de fer, répétant au contraire sur tous les tons que c'est précisément pour sauvegarder l'héritage thatcherien des années 80 qu'il se présente contre elle.

Refusant de faire dans la dentelle, M^{me} Thatcher l'a accusé de nourrir un amour aussi secret que coupable pour le « socialisme » honni. C'était un peu gros visant un milliardaire, qui a bâti sa fortune lui-même et a été son ministre sous divers emplois pendant sept ans. M. Heseltine a eu beau jeu de répliquer que les innombrables associations locales conser-

vatrices qui l'ont invité à parler devant elles ces dernières années n'avaient nullement l'impression d'avoir affaire à un « socialiste ».

M^{me} Thatcher ne cesse de répliquer aux accusations d'autoritarisme, indiquant qu'elle est fidèle à la tradition britannique de travail collectif au sein du cabinet. La-dessus, elle ne trouve rien de mieux que d'annoncer ex abrupto, sans consulter aucun de ses ministres, qu'elle envisage de lancer un référendum sur l'union monétaire européenne. L'entourage de M. Heseltine a aussitôt retrouvé et fait circuler une déclaration devant les Communes datant du référendum de 1975 sur l'entrée de la Grande-Bretagne dans la CEE, dans laquelle M^{me} Thatcher affirme que « le référendum est l'arme des dictateurs et des démocrates ».

L'Europe a été au centre de cette campagne, et il apparaît de plus en plus que M^{me} Thatcher est minoritaire au sein de son propre parti dans son refus passionné de l'objectif d'une monnaie unique européenne. Ce ne sont pas tant d'ailleurs les raisons qu'elle avance que la passion même qu'elle déploie dans cette affaire qui provoque un malaise chez les conservateurs. La lecture attentive de ses propos et de ceux de ses deux principaux ministres, M. Douglas Hurd (affaires étrangères) et John Major (finances), montrent que ces derniers sont, sur le fond, et malgré la fidélité qu'ils prêtent à l'égard de leur patronne, plus proches sur ce sujet de M. Heseltine que de cette dernière.

Le « challenger » a d'autre part touché deux points sensibles. Il a dit clairement que la Poll Tax, l'impôt local instauré en avril dernier, égal pour tous, riches ou pauvres, était injuste et devait être revu. Il ne pouvait combler davantage les nombreux députés conservateurs qui craignent de perdre leurs sièges lors des prochaines élections en raison de cet impôt, peut-être le plus impopulaire de toute l'histoire du pays. M. Heseltine a d'autre part indiqué qu'il était favorable à une intervention de l'Etat dans certains secteurs industriels, lorsque cela est nécessaire et comme, a-t-il répété, cela se pratique couramment en France ou au Japon. L'opinion, nettement moins dogmatique à ce sujet que M^{me} Thatcher, semble prête à le suivre.

Le collège électoral est formé par les 372 députés conservateurs. Il faut 187 voix pour obtenir la majorité mais M^{me} Thatcher doit en recueillir 214 pour l'emporter dès le premier tour. Il lui faut en revanche de 159 voix pour provoquer un second tour, lequel aurait lieu alors à la majorité simple. Les spécialistes de droit constitutionnel font remarquer enfin que rien n'oblige M^{me} Thatcher à démissionner de son poste de premier ministre si elle est battue. Rien si ce n'est la tradition (qui n'est d'ailleurs pas absolue au cours des deux derniers siècles) et surtout la pression de l'opinion.

DOMINIQUE DHOMBRES

DANEMARK

Les sociaux-démocrates ont remporté les élections aux îles Féroé

COPENHAGUE

de notre correspondant

Les électeurs des îles Féroé (48 000 habitants), qui jouissent, depuis 1948, d'un statut d'autonomie à l'intérieur du royaume de Danemark, ont voté, samedi 17 novembre, pour renouveler leur parlement local, le Løgting. Ce scrutin anticipé a été marqué par un retour en force des sociaux-démocrates, favorables au maintien de relations solides avec Copenhague. Avec 27,4 % des suffrages exprimés et 10 sièges (+3), ils devraient reprendre le pouvoir, en coopération avec d'autres formations.

Les trois partis de la coalition, qui n'avaient pas grand-chose en commun pour s'entendre, ont tous perdu du terrain. Les républicains (extrême gauche) passent de six à quatre mandats; le Rassemblement populaire (droite nationaliste) perd un siège et n'en a plus que sept. Ces deux formations souhaitaient un relâchement des liens avec la métropole, alors que leur partenaire le Parti de l'union (centre), qui désire tout le contraire, se retrouve avec six mandats (-1). La coalition avait démissionné, il y a quelques semaines, à la suite d'un désaccord mineur portant sur les crédits de la voirie. En fait, le mal était plus profond : les trois partis étaient incompa-

bles de faire face à la crise économique très grave qui frappe l'archipel. La tâche la plus urgente du nouveau gouvernement sera d'achever les négociations entamées avec Bruxelles depuis des mois, en vue de la conclusion d'un accord commercial. Les Féroé, en effet, de peur de voir leurs eaux territoriales envahies par les pêcheurs de la Communauté, ont choisi de rester en dehors de celle-ci.

CAMILLE OLSEN

A Berlin

Un chagrin d'amour aussi lourd qu'un char

Un char soviétique a, pendant trois heures, lundi 19 novembre, sillonné à l'aube les rues de Berlin à 80 kilomètres à l'heure sans que rien ni personne puisse l'arrêter. Le char a renversé un véhicule de l'armée rouge qui tentait de lui barrer la route ainsi que deux voitures de la police allemandes. Finalement, un sous-officier soviétique qui est parvenu à sauter sur le blindé qui roulait à toute allure et a réussi, non sans difficulté,

à contraindre le pilote à s'arrêter en l'avouant grâce à une couverture jetée sur la tourelle.

Vladimir Alexeievitch Griyorko, un Ukrainien de vingt ans, a été appréhendé. Il avait quitté la base soviétique de Potsdam et s'était lancé sur les routes pour noyer son chagrin. La veille au soir, Vladimir avait reçu une lettre de sa fiancée lui annonçant la rupture. — (AFP.)

POLOGNE : la campagne présidentielle

Lech Walesa, tambour battant...

A moins d'une semaine de l'élection présidentielle en Pologne, le leader de Solidarité, M. Lech Walesa, est en tête dans les sondages avec 35 % environ des intentions de vote. Selon la télévision de Varsovie, M. Tadeusz Mazowiecki, premier ministre, bénéficierait seulement d'un pourcentage de 19 %. Quant au riche homme d'affaires Stanislaw Tyminski, 17 % des Polonais se déclarent prêts à voter pour lui au premier tour, dimanche 25 novembre.

VARSOVIE

de notre envoyée spéciale

« J'ai deux nouvelles, une bonne et une mauvaise : la bonne, c'est que la mère de Lénine est vivante. La mauvaise, c'est qu'elle est encalée. » Cette-là, il a beau la répéter depuis que « Genscher » le ministre allemand des affaires étrangères) la lui a racontée, elle le fait toujours rire. Et il rigole, le candidat Lech Walesa, et les milliers de Polonais massés dans une grande salle de l'usine de tracteurs Ursus, ce samedi 17 novembre, rient de bon cœur avec lui.

Dehors, il pleut à verse sur cette sinistre banlieue de Varsovie, et tout à l'heure, en partant, il faudra traverser dans les rues, car la socialisme a résolu ment méconnu les techniques d'évacuation d'eau. Pour l'instant, l'anecdote de Genscher a permis à Lech Walesa de surmonter sans encombre un temps mort dans son meeting, dû à la mauvaise installation des micros pour les questions du public. Les meetings, il connaît. Cela fait des semaines qu'il mène la Pologne tambour battant de meeting en meeting, et rien qu'aujourd'hui, à huit jours de l'élection présidentielle, il en tient deux à Varsovie : Ursus le matin, l'Ecole polytechnique l'après-midi.

C'est réglé comme du papier à musique. Une heure avant, les gens sont déjà là, éparpillés par des affiches, hommes et femmes de la Pologne profonde, jeunes, vieux, enfants, les mêmes anoraks gris, bonnets de laine et chaussures de mauvaise qualité qui prennent feu des routes de mauvaise qualité. Lech Walesa, costume-cravate et moustache désormais toute blanche, fait un petit discours d'introduction et leur laisse la parole, pour le meilleur et pour le pire. Du pire, il y en a eu, au cours de cette tournée électorale, tout ce que les frustrations et la dureté de la vie peuvent engendrer chez un peuple exténué, y compris la tendance à tout mettre sur le dos « des intellectuels et des Juifs ».

« Maintenant, au boulot... »

Pourtant, aujourd'hui, le ton a changé. Pas de questions au goût douteux, pas de réponses provocantes. Un peu comme si, dans la dernière ligne droite, le président de Solidarité, grand favori des sondages, avait décidé de mettre un bâton à son offensive. Un peu comme si le public, avec lequel il sait si bien communiquer, avait senti ce changement d'orientation. Ou bien serait-ce l'inverse? L'un des responsables de la campagne télévisée de M. Walesa, M. Zygmunt Gutowski, nous confirmera plus tard que de très nombreux témoins, invités à donner leur avis par téléphone ou par écrit sur les clips électoraux, ont demandé l'abandon des thèmes de campagne « négatifs » pour cibler le principal adversaire, le premier ministre Tadeusz Mazowiecki. Parallèlement, la dégradation de l'image de M. Walesa en Europe occidentale semble prise au sérieux par son entourage.

Alore, aujourd'hui, M. Walesa n'ironise pas sur ces intellectuels auxquels il prometait « la fessée » il y a dix jours, il avoue

même avoir besoin à eux. Il évite d'accabler le gouvernement de M. Mazowiecki, « qui a fait beaucoup, même s'il a commis quelques erreurs... Cracovie ne s'est pas faite en un jour ».

En économie, tout en réitérant ses promesses gratuites « de ne pas licencier et de créer des emplois », M. Walesa énonce clairement qu'il n'y a pas d'autre voie que celle de Balcerowicz, le maître d'œuvre de la réforme économique radicale, ce qui lui vaut d'ailleurs des applaudissements nourris. Lui qui fanfaronne si volontiers est pris d'un subit accès de modestie : « Je sais que je ne suis pas le meilleur candidat, mais les autres non plus ne sont pas les meilleurs... ». Ou encore : « Pardon pour m'exprimer si mal... » Il prend même ses distances avec Pilsudski, le héros de l'indépendance devenu dictateur. « C'était une autre époque... Lui, il montait à cheval, moi, si je monte à cheval, je me casse la figure. C'était un héros, mais aurait-il été bon aujourd'hui? ». Suit un vibrant plaidoyer pour faire participer le peuple à la reconstruction du pays, supprimer les jeunes de ne pas émigrer : « Quand je vois de jeunes ingénieurs partir pour faire la valiselle, je me sens humilié. Ne tombez pas dans les petites combines. » Il y a même de la tendresse dans les accents finaux : « Merci à tous, je vous embrasse, maintenant au boulot! ». En sortant, un ouvrier d'Ursus parle de lui les larmes aux yeux.

L'antidémagogie de Tadeusz Mazowiecki

L'autre Pologne, celle qui votera Mazowiecki, était dimanche à Torun : ville de près de deux cent mille habitants dotée d'un grand centre universitaire. Week-end chargé pour le candidat-premier ministre : vendredi Gdansk, samedi Lodz, dimanche Bydgoszcz et Torun avant le départ dans la soirée

pour Paris et la CSCE. Gdansk fut fraîche et difficile, Lodz un peu moins, mais c'est Torun qui dut réchauffer le cœur de ce premier ministre qui refuse de se forcer à sourire ou de « prendre des airs de jeune mariée », et auquel cette campagne semble peser plus encore que le plan Balcerowicz à toute la Pologne. Là, dans les sempiternelles flaqueuses d'eau, bien des sympathisants sont venus l'applaudir pour un petit bout de chemin en ville, et le grand amphithéâtre de l'université est bourné à craquer lorsqu'il fait son entrée au son de la musique de Charles of Fire.

A sa manière, sans débordements d'émotion, le public de M. Mazowiecki sait aussi lui manifester son affection, par une longue ovation debout et par la traditionnelle chanson Qu'il vive cent ans. C'est la Pologne pudique, la Pologne des enseignants et des professions intellectuelles, la « Pologne raisonnable » que revendiquent les affiches du candidat Mazowiecki.

Ici, on ne fait pas venir les gens au micro, on fait passer des questions écrites à la tribune. M. Mazowiecki ne raconte pas de blagues pour amuser, il ne promet rien non plus, « ce serait malhonnête ». Désespérant d'honnêteté, lorsqu'on lui demande de dresser le bilan de ses réussites et de ses erreurs, il affirme qu'il lui est particulièrement difficile de répondre à la première partie de la question et s'étend longuement sur les erreurs! A ceux de l'autre camp qui réclament des règlements de comptes avec les communistes, il déclare qu'il est surpris d'une telle soif de vengeance dans un pays qui se veut chrétien. C'est le langage sans concessions de l'antidémagogie, très bien reçu, dimanche soir à Torun, par ces milliers d'électeurs. Mais la télévision polonaise, elle, n'avait pas jugé utile de se déplacer.

SYLVIE KAUFFMANN

A TRAVERS LE MONDE

1988, il sera soumis à ratification par référendum populaire. Aucun calendrier n'a été avancé. En d'autres termes, le scrutin du 27 mai est considéré comme nul et non avenue.

TUNISIE

Le pouvoir dénonce un complot islamiste

En quête, depuis deux ans, d'une reconnaissance en tant que parti politique, le mouvement islamiste Ennahdha est, aujourd'hui, accusé d'avoir tenté d'organiser des actions terroristes, ce que démentent ses principaux dirigeants. Selon une information diffusée, dimanche 18 novembre, par l'agence officielle Tunis Afrique Presse (TAP), les services de la sécurité nationale ont récemment découvert, après le vol de 35 kilos d'explosifs dans une carrière de la banlieue de Tunis, « une affaire d'une gravité extrême, dans laquelle était impliqué un groupe de jeunes dont l'esprit est aliéné et embrumé par une conception erronée de la religion ».

Cette conspiration, qui aurait pu déboucher sur « de graves dégâts matériels et humains », était tramée notamment dans une mosquée de la capitale, affirme l'agence TAP, qui précise que l'un des sept personnes arrêtées a mis en cause le mouvement Ennahdha. — (Corresp.)

YUGOSLAVIE

Onze députés élus au premier tour des législatives en Macédoine

Selon les résultats définitifs du premier tour des élections législatives de Macédoine, qui ont eu lieu dimanche 11 novembre, onze des cent vingt sièges ont été pourvus. Le Parti communiste (rebaptisé Parti pour une réforme démocratique) remporte trois sièges. L'Alliance des forces réformatrices de Macédoine, appendice du parti modéré créé par le premier ministre yougoslave, M. Ante Markovic, arrive en deuxième position (en voix), mais n'obtient qu'un seul siège au Parlement monocaméral. Le Parti de la prospérité démocratique, qui regroupe principalement des Albanais de souche (20 % de la population), décroche six sièges, tandis que le Parti socialiste de Macédoine n'en obtient qu'un.

Pour ces premières élections libres depuis la deuxième guerre mondiale, le taux de participation au scrutin a atteint 83,98 %. La commission électorale et les observateurs internationaux ont jugé que le scrutin avait été « honnête et démocratique ». Cependant, les élections ont été annulées dans cent soixante-seize bureaux de cent trente-trois circonscriptions et sont reportées au 25 novembre, date prévue pour le deuxième tour. — (Corresp.)

AFRIQUE DU SUD : trente-trois morts dans de nouveaux affrontements. — La police a annoncé qu'elle avait découvert, lundi 19 novembre, à Zoukweziwe, un bidonville proche de Johannesburg, les corps de dix-neuf personnes tuées par balles et armes blanches, ce qui porte à trente-trois le nombre des victimes des violences du week-end dans le pays. La police avait indiqué auparavant que quatorze personnes, dont deux policiers, avaient été tuées dans des affrontements, notamment dans la province du Natal. — (AFP.)

ESPAGNE : arrestation de 24 militants présumés de l'ETA. — Vingt-quatre militants présumés de l'organisation indépendantiste basque ETA ont été arrêtés, dimanche 18 novembre et lundi 19 novembre en Navarre, au Pays basque espagnol et en Biscaye. Ce coup de filet fait suite à l'arrestation samedi en France de quatre autres membres présumés de l'ETA. — (AFP.)

HONGRIE : incertitudes sur l'organisation d'un sommet avec la

Roumanie. — Les efforts hongrois en vue de l'organisation prochaine d'un sommet entre les gouvernements de Budapest et de Bucarest ont échoué, a indiqué M. Imre Szokay, ambassadeur du président hongrois, M. Arpad Gombasz, à son retour de Bucarest. La date de la mi-décembre, proposée par Budapest, « n'était pas acceptable » pour le président roumain qui « n'a proposé aucune autre date ». M. Iliescu aurait également rejeté toutes les autres propositions hongroises, notamment la création d'un comité pour résoudre des problèmes de la minorité hongroise de Transylvanie. — (AFP.)

LIBERIA : bombardement du port de Monrovia. — Les combats entre la force d'opposition ouest-africaine (ECOMOG) et le Front national patriotique du Liberia (NPFL) viennent de connaître une nouvelle escalade avec le bombardement par les rebelles, dimanche 18 novembre, du port de Monrovia où est installé le quartier général de l'ECOMOG. — (AFP.)

ROUMANIE : protestations contre le retour du PC. — La création du Parti socialiste du travail (PST), issu de l'ancien Parti communiste roumain (PCR), a suscité, lundi 19 novembre, une vague de protestations aussi bien dans les rues de Bucarest qu'au sein du monde politique. Entre 5 000 et 8 000 manifestants se sont agglomérés sur la place de l'Université de Bucarest et ont prié pour les 540 personnes tuées dans la capitale en décembre dernier. — (Reuters.)

URSS : l'Allemagne devrait fournir environ 700 millions de deutschmarks de vivres. — L'Allemagne devrait décider « dans les prochains jours » de livrer à l'URSS jusqu'à 700 millions de deutschmarks (environ 2,3 milliards de francs) de denrées alimentaires, tirées des gigantesques réserves de vivres constituées à Berlin-Ouest après le blocus de 1948-1949. L'acheminement sera financé par le gouvernement allemand. — (AFP.)

1. 姓名: 张三
 2. 性别: 男
 3. 年龄: 25
 4. 职业: 教师
 5. 籍贯: 广东

1. 1940年10月，日本帝国主义侵华战争进入相持阶段，国民党政府采取不抵抗政策，导致中国大片领土沦陷。在此背景下，中国共产党领导的抗日民族统一战线成为救国图存的唯一出路。

2. 1941年，日本帝国主义在太平洋战争爆发后，进一步扩大其在华势力，对中国进行经济封锁，企图窒息中国的抗战力量。

3. 1942年，日本帝国主义在太平洋战争爆发后，进一步扩大其在华势力，对中国进行经济封锁，企图窒息中国的抗战力量。

4. 1943年，日本帝国主义在太平洋战争爆发后，进一步扩大其在华势力，对中国进行经济封锁，企图窒息中国的抗战力量。

5. 1944年，日本帝国主义在太平洋战争爆发后，进一步扩大其在华势力，对中国进行经济封锁，企图窒息中国的抗战力量。

6. 1945年，日本帝国主义在太平洋战争爆发后，进一步扩大其在华势力，对中国进行经济封锁，企图窒息中国的抗战力量。

7. 1946年，日本帝国主义在太平洋战争爆发后，进一步扩大其在华势力，对中国进行经济封锁，企图窒息中国的抗战力量。

8. 1947年，日本帝国主义在太平洋战争爆发后，进一步扩大其在华势力，对中国进行经济封锁，企图窒息中国的抗战力量。

9. 1948年，日本帝国主义在太平洋战争爆发后，进一步扩大其在华势力，对中国进行经济封锁，企图窒息中国的抗战力量。

10. 1949年，日本帝国主义在太平洋战争爆发后，进一步扩大其在华势力，对中国进行经济封锁，企图窒息中国的抗战力量。

Abstract

1980

1. The first part of the document is a list of names and addresses, which appears to be a directory or a list of contacts. The names are written in a cursive script, and the addresses are listed below them.

1990

1. The first step is to identify the problem. This involves understanding the symptoms and the context in which they are occurring.

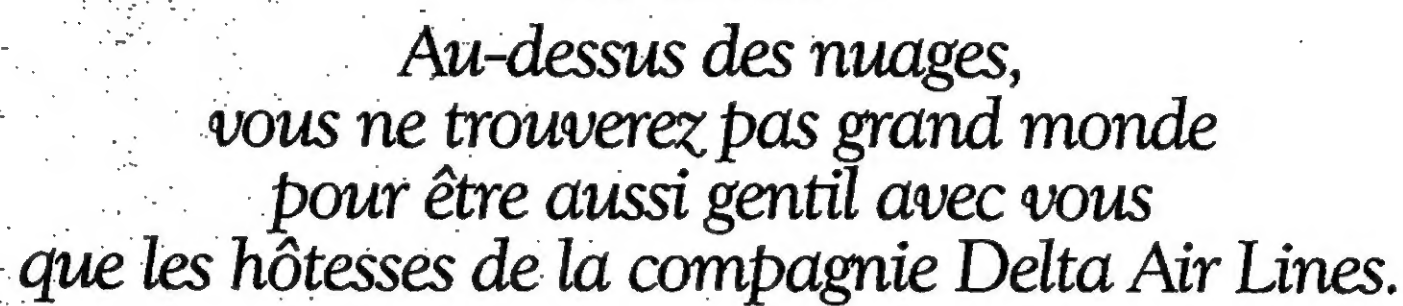
1. The first step in the process is to identify the problem or issue that needs to be addressed. This involves gathering information and understanding the context of the problem.

1. The first step is to identify the problem or question that needs to be answered. This involves understanding the context and the specific requirements of the task.

[illegible][illegible][illegible][illegible]

...the ...

100-443887-100

[illegible]

CLM/BBDO © 1990 Delta Air Lines Inc. © Claude LAYDI

L'amour du vol. Voilà en quelques mots toute une philosophie qui a fait de Delta Air Lines la compagnie aérienne numéro un en Amérique. C'est pourtant simple: nous aimons notre métier et nous avons choisi de vous le montrer. Aimer voler, c'est vous faire voler vers autant de destinations que possible. De Paris, nous vous emmenons chaque jour à Atlanta ou à Cincinnati, dans des aéroports aussi pratiques que modernes et de là, nous vous proposons grâce au système Delta, 260 destinations aux Etats-Unis, au Mexique et au Canada. Notre amour du vol se vérifie également dans notre service à bord exemplaire qui fait que Delta est élue numéro un parmi les principales compagnies aériennes américaines depuis plus de 16 années consécutives*. En somme, vous n'avez rien à faire qu'à vous laisser dorloter par nos hôtesses. Dans nos avions, tous les passagers pourraient s'appeler Nicolas ou Pimprenelle. Pour vos réservations, voyez votre agent de voyage ou appelez Delta à Paris au (1) 47.68.92.92.

*Statistiques du U.S. Department of Transportation

DIPLOMATIE

Le deuxième sommet de la Conférence sur la sécurité et la coopération en Europe

Le cœur n'est pas vraiment à la fête

Les dirigeants d'une vingtaine d'États devaient intervenir mardi 20 novembre lors de la deuxième journée du sommet de la CSCE avant de se réunir en fin de journée pour une séance à huis clos qui a été préparée lundi par une réunion des ministres des affaires étrangères et au cours de laquelle devait aussi être abordée la crise du Golfe.

Après le dîner qu'il a eu lundi soir avec le président américain, au cours duquel il fut essentiellement question d'une éventuelle nouvelle résolution du Conseil de sécurité autorisant le recours à la force contre l'Irak, M. Gorbatchev devait s'entretenir mardi matin avec M. Thatcher, M. Mitterrand a choisi pour sa part, selon le porte-parole de l'Elysée, de rencontrer en priorité les dirigeants qu'il a peu l'occasion de voir. Il s'est entretenu lundi avec le président roumain, M. Iliescu, le président yougoslave, M. Jovic, et le premier ministre de Malte, M. Fenech Adami.

Les ministres des affaires étrangères des trente-quatre pays membres de la CSCE ont décidé de tenir les 19 et 20 juin prochain à Berlin leur première réunion annuelle régulière.

Une soirée de gala devait réunir mardi soir à Versailles les membres des délégations. C'est à Versailles également dans les salons et jardins du Grand Trianon qu'ont été accueillies lundi les épouses des dirigeants.

La fête est un peu triste. On a signé sous les lustres de l'Elysée une belle « déclaration d'amitié » : on s'est congratulé dans les salons de l'avenue Kléber pour le beau résultat de mois de négociations, dans le domaine du désarmement notamment, qui marquent le commencement d'une ère nouvelle ; on a félicité Mikhaïl Gorbatchev sans qui rien n'aurait été possible et rendu hommage à tous ceux qui, comme Vaclav Havel, ont durement lutté pour qu'on en arrive là.

Le sommet de Paris se voulait, dit M. Mitterrand, un « anti-congrès de Vienne », l'antithèse de cet autre sommet où, en 1815, « les puissances victorieuses avaient remodelé la carte de l'Europe sans se soucier des peuples et de leurs aspirations ». Mais la grande Europe n'est décidément pas d'humeur à rire, et aucune des interventions qui se sont succédées lundi 19 novembre, selon le rituel un peu morne des réunions de la CSCE, n'était franchement empreinte d'optimisme.

Par retenue, sans doute. Parce que le « Nord » ici rassemblé est sous le regard du « Sud » où menace la guerre et sévissent d'autres maux,

comme le soulignent en introduction le président français et M. Perez de Cuellar, le secrétaire général des Nations unies, faisant remarquer que quatre des cinq membres permanents du Conseil de sécurité se trouvaient dans la salle et que leur « responsabilité pour la paix » ne se saurait pas aux frontières de l'Europe.

Les nouvelles divisions

Alors que l'on sentait les chanceleries parisiennes briser des discussions sur la perspective d'un recours à la force en Irak, cela sonnait comme une mise en garde, même si M. Perez de Cuellar ajouta que ces « Grands » avaient aussi, entre autres prérogatives, celle d'organiser des mesures coercitives.

Mais si l'Europe n'a pas le cœur à la fête, c'est aussi parce que d'autres dangers la menacent, que tous les intervenants ont souligné à leur manière. Vaclav Havel, avec une force d'authenticité que n'a pas encore érodée la pratique du langage diplomatique et qui, dans son anglais bourru, évoquait la fragilité

des jeunes démocraties et se faisait le porte-parole de « l'attente fébrile » de mesures concrètes de la part de l'Europe de l'Est.

M. Mitterrand qui, ayant souligné les nouvelles divisions de cette Europe libérée de sa coupure en deux blocs et les risques d'explosion « sous l'effet d'aspirations trop longtemps étouffées par la contrainte », n'en disait pas moins sa foi en la solidarité et en la victoire du droit. M. Thatcher, qui est l'honnêteté de reconnaître qu'elle n'avait pas tant espéré, à l'origine, du processus d'Helsinki, mais le réalisme d'ajouter que certains conflits ethniques ou nationaux ne trouvent de solution qu'au bout d'un très long temps ou n'en trouvent pas du tout.

M. Gorbatchev, enfin, qui se livrait à une sorte d'exorcisme verbal des périls, s'en prenait à « un nationalisme militant et un séparatisme irresponsable qui entraveront dans leur sillage des conflits et des haines, la balkanisation ou, pis encore, la libanisation de régions entières ».

Ce sommet était une sorte d'introduction symbolique de l'URSS dans le groupe des États de droit. Mais le

grand bruit fait par les dirigeants baltes dans les salles avoisinantes trahissait déjà les limites de ce que peut faire la CSCE face à une dislocation prévisible de l'Union des Républiques et de ce qu'elle pourra faire si cette dislocation prend une tournure plus violente que dans le cas des trois petits « États ».

Face à ces incertitudes majeures, on tente de consolider : le chancelier Kohl a annoncé lundi soir qu'il avait promis une aide alimentaire immédiate à l'Union soviétique et M. George Bush s'est déclaré « ouvert » à une aide humanitaire, car « il faut aider ses nouveaux amis s'ils sont menacés ».

Pendant ce temps-là, le président soviétique en restait, dans son discours, à ses thèmes familiers, insistant sur la poursuite du désarmement, réclamant de l'OTAN qu'elle se transforme davantage et engage des négociations sur les armes nucléaires tactiques ou, ce qui lui a déjà été refusé, que le désarmement soit étendu aux forces navales et que participent désormais aux négociations non seulement les 22 pays du pacte de Varsovie et de l'OTAN mais tous ceux qui sont à Paris.

CLAIRE TRÉAN

Les principales déclarations

M. Mitterrand :

« Que le Sud nous comprenne ! »

« Comment se présente cette Europe qui s'éveille à elle-même ? Ne nous leurrez pas. La menace militaire classique s'est fortement atténuée ; elle n'a pas disparu. Les régimes despotiques ont été abattus ; la démocratie qui s'élève sur leurs ruines est encore fragile. La liberté est partout proclamée ; les vieilles habitudes de pensée subsistent. Des risques nouveaux apparaissent. (...) Si le découplage économique et technologique se substitue à la division idéologique, qu'aurons-nous gagné ? Partout, la politique est allée plus vite que l'économie, et ce décalage est générateur de frustrations et de tensions sociales là où de surcroît, l'environnement est ravagé. On ne comblera ce décalage que par un effort collectif de solidarité pour soutenir des économies délabrées et les aider à se réinsérer dans les circuits mondiaux. De même, avons-nous surmonté la coupure de l'Europe en deux blocs pour la voir exploser sous l'effet d'aspirations trop longtemps étouffées par la contrainte. (...) »

« Nous représentons ici plus d'un milliard d'hommes. Mais je n'oublie pas le reste du monde qui, aujourd'hui, regarde avec vers Paris et qui nous écoute. Et je lui dis : Vous avez les mêmes droits à la coopération. Vous avez les mêmes droits à la sécurité, et j'ajoute : Vous avez le même droit au développement. C'est pour cela qu'il faut établir partout vers l'élimination de ce type d'armes, par étapes, sans dramatiser les divergences existantes à propos du rôle de l'arme nucléaire en général. »

« Notre proposition de voir clairement ensemble ce que signifie la dissuasion minimale et où se situe la limite en dessous de laquelle le potentiel de châtiment nucléaire se transforme en potentiel offensif, témoigne de la disponibilité d'aller vers l'élimination de ce type d'armes, par étapes, sans dramatiser les divergences existantes à propos du rôle de l'arme nucléaire en général. »

Audéjà de ces mesures, qui visent « à la construction de la charpente de la maison européenne », M. Gorbatchev s'est félicité de la création d'un centre de prévention des conflits, « sorte de régulateur de la situation militaire et politique ». Il lui prédit « un grand avenir », avec « sa transformation graduelle en une sorte de conseil paneuropéen de sécurité disposant de moyens efficaces pour...

« La puissance européenne ne date pas de ce jour. Mais le mythe de l'unité européenne ne s'est jamais incarné que sous des formes brutales de tentatives d'hégémonie. Si nous le voulons, l'utopie d'aujourd'hui peut commencer à devenir réalité. Si nous accomplissons ce tour de force, quel exemple adressé à ceux qui, aux quatre coins de la planète, refusent la résignation et le désespoir ! Il nous faut donner corps à cette belle promesse, qui a pour nom Europe. »

Les Baltes ont en tout cas annoncé leur intention de continuer à frapper à la porte de la CSCE car, selon le ministre estonien, M. Lennart Meri, « il ne peut y avoir d'Europe valide si elle est amputée des pays baltes ».

M. Gorbatchev :

« Il faut de nouvelles mesures de confiance »

Voici les principaux points de l'allocation prononcée lundi 19 novembre par M. Gorbatchev :

« Désarmement accéléré. — L'URSS est prête d'ici un ou deux mois à entamer des négociations sur le problème des armes tactiques nucléaires en Europe (les SNF, des armes d'une portée de moins de 300 km). Il faut travailler désormais sur de nouvelles mesures de confiance globale. » Il s'agit, selon M. Gorbatchev, d'une prolongation énergique et immédiate des pourparlers de Vienne (Vienne-2) sur le désarmement.

« Notre proposition de voir clairement ensemble ce que signifie la dissuasion minimale et où se situe la limite en dessous de laquelle le potentiel de châtiment nucléaire se transforme en potentiel offensif, témoigne de la disponibilité d'aller vers l'élimination de ce type d'armes, par étapes, sans dramatiser les divergences existantes à propos du rôle de l'arme nucléaire en général. »

Audéjà de ces mesures, qui visent « à la construction de la charpente de la maison européenne », M. Gorbatchev s'est félicité de la création d'un centre de prévention des conflits, « sorte de régulateur de la situation militaire et politique ». Il lui prédit « un grand avenir », avec « sa transformation graduelle en une sorte de conseil paneuropéen de sécurité disposant de moyens efficaces pour...

« M. GEORGE BUSH : « Nos principes n'ont pas de limites géographiques. Ces principes sont universellement valables dans le monde, à l'exception de la région du Caucase, où la situation est particulièrement complexe. (...) »

« Les principes qui ont guidé notre succès en Europe n'ont pas de limites géographiques. Ces principes sont universellement valables dans le monde, à l'exception de la région du Caucase, où la situation est particulièrement complexe. (...) »

« M. MARGARET THATCHER : « Une alliance pour la démocratie du Pacifique à l'Extrême-Orient. »

Le premier ministre britannique a appelé la CSCE à former « une grande alliance pour la démocratie qui s'étendrait de la côte ouest des

États-Unis à l'extrême-orient de l'Union soviétique (...). Ce serait la meilleure garantie pour notre sécurité. Les démocraties ne se font pas la guerre. Elle a estimé qu'il ne fallait pas encourager l'apparition de structures similaires : « L'objet d'Helsinki est de se débarrasser des blocs, pas d'en créer de nouveaux. »

« M. VACLAV HAVEL : « Une confédération pan-européenne pour le prochain millénaire. »

« Tout laisse à penser que se profile quelque part à l'horizon de nos multiples efforts l'idéal de la confédération paneuropéenne qui pourrait être devenue une réalité au début du prochain millénaire », a déclaré le président tchécoslovaque. « Le traité de l'Atlantique nord a prouvé sa valeur de garant de la liberté et de la démocratie. Il pourrait devenir l'un des piliers d'un nouveau système de sécurité européen qui se développerait à partir de la deuxième génération des accords d'Helsinki », a-t-il estimé.

« M. GEORGE BUSH : « Nos principes n'ont pas de limites géographiques. Ces principes sont universellement valables dans le monde, à l'exception de la région du Caucase, où la situation est particulièrement complexe. (...) »

« Les principes qui ont guidé notre succès en Europe n'ont pas de limites géographiques. Ces principes sont universellement valables dans le monde, à l'exception de la région du Caucase, où la situation est particulièrement complexe. (...) »

« M. MARGARET THATCHER : « Une alliance pour la démocratie du Pacifique à l'Extrême-Orient. »

Le premier ministre britannique a appelé la CSCE à former « une grande alliance pour la démocratie qui s'étendrait de la côte ouest des

AMÉRIQUES

RÉPUBLIQUE DOMINICAINE

Grévistes et opposition demandent la démission du président Balaguer

SAINT-DOMINGUE

de notre correspondant

Pour la troisième fois depuis la réélection du président Joaquín Balaguer en mai dernier, la République dominicaine est paralysée par une grève générale. La plupart des magasins, des bureaux et des écoles de Saint-Domingue sont restés fermés lundi 19 novembre, première journée de la grève qui pourrait se prolonger jusqu'à la fin de la semaine. Plusieurs milliers de militaires et de policiers, équipés de fusils d'assaut, patrouillent dans les principales villes de la République caribéenne. Cinq personnes ont été blessées au cours d'incidents entre manifestants et forces de l'ordre.

Selon M. Virtudes Alvarez, l'un des porte-parole du comité de grève, près de deux mille personnes ont été arrêtées, la plupart à titre préventif en raison de leurs liens supposés avec les organisateurs du mouvement de protestation. Les principales centrales syndicales, qui demandent un changement de la politique économique, ont appelé à une grève de trois jours. Plus radicales, les organisations populaires implantées dans les quartiers les plus pauvres et les campagnes, exigent la démission du président Balaguer et la poursuite de la grève pendant cinq jours.

Le Parti de libération dominicain (PLD) et le Parti révolutionnaire dominicain (PRD), les deux grandes formations de l'opposition, soutiennent le mot d'ordre. M. Juan Bosch, le leader du PLD, qui affirme que le président Balaguer a été élu frauduleusement, a publiquement réclamé sa démission. Lors d'un discours télévisé à la fin de la semaine dernière, le chef de l'État a proposé d'organiser de nouvelles élections en mai 1992, deux ans avant la fin de son mandat. Mais cette proposition, qui exigerait une modification de la Constitution, n'a pas suffi à désamorcer la grève, alors que la population est exaspérée par la pénurie de carburants et de produits alimentaires.

JEAN-MICHEL CAROIT

CHILI

Un Canadien tué par une balle de base-ball piégée

Un homme d'affaires canadien a été tué par une balle de base-ball piégée, samedi 17 novembre, au stade national de Santiago-du-Chili. La victime, James Thomas, trente-six ans, participait à un match de base-ball disputé entre une équipe de la chambre de commerce américano-chilienne et des joueurs de l'université de la capitale, lors que l'engin, réglé par une minuterie, a explosé entre ses mains. Le responsable de la sécurité à l'ambassade américaine et deux autres Canadiens ont été blessés.

La police a précisé que l'explosif utilisé était d'une technique « sophistiquée », inconnue jusqu'à présent au Chili. Après qu'un inconnu ait revendiqué la responsabilité de l'attentat au nom de l'OLP, dans un coup de téléphone à une radio locale, un membre du comité exécutif de cette organisation, M. Mahmoud Darwish, de passage à Santiago, et son représentant au Brésil, M. Ahmet Sabah, ont opposé un démenti formel. C'est le deuxième attentat en deux semaines commis contre des ressortissants d'Amérique du Nord. Le 4 novembre, une bombe avait fait huit blessés, dont trois marins américains, dans un restaurant de Vina-del-Mar. — (AF, AP.)

Une précision du Quai d'Orsay

« La France n'a jamais invité officiellement les pays baltes » à Paris

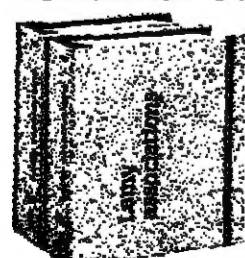
Contrairement à ce qu'affirme la délégation estonienne (Le Monde du 20 novembre), « la France n'a jamais transmis d'invitation officielle aux pays baltes pour qu'ils assistent à la réunion de la CSCE », a déclaré lundi 19 novembre, M. Daniel Bernard, porte-parole du Quai d'Orsay. Les ministres des affaires étrangères des trois Républiques baltes de l'URSS (Estonie, Lettonie, Lituanie), qui avaient assisté à l'ouverture du sommet ont dû quitter les lieux à la suite du « veto » mis par les Soviétiques à leur présence.

Lors d'une conférence de presse, les trois ministres ont montré les badges qui leur avaient été remis lundi matin au centre des conférences de l'avenue Kléber et qui portaient la mention « invité de

marque ». Ils ont expliqué qu'ils étaient « assis » aux côtés d'autres délégations dans une des salles du centre Kléber quand un représentant du Quai d'Orsay est venu leur demander de quitter les lieux du fait des protestations soviétiques. M. Daniel Bernard a souligné que tous les mécanismes de la CSCE étaient « soumis aux règles du consensus » et qu'aucun consensus ne s'était dégagé pour permettre aux Baltes d'assister aux travaux. « Seuls, a-t-il dit, les États participants à la CSCE. »

Les Baltes ont en tout cas annoncé leur intention de continuer à frapper à la porte de la CSCE car, selon le ministre estonien, M. Lennart Meri, « il ne peut y avoir d'Europe valide si elle est amputée des pays baltes ».

A défaut du Lamy Associations, vous pouvez éventuellement consulter cet ouvrage...



Cela dit, si vous cherchez l'ouvrage de référence pluridisciplinaire qui couvre la totalité des sujets de préoccupation d'une association, tant pour les administrateurs que pour les salariés et les partenaires, c'est plutôt le Lamy Associations qu'il vous faut.

Pour vous procurer le Lamy Associations téléphonez au plus vite au

01 48 38 03 03

Lamy Pour agir en connaissance de cause.

« Christian de Margerie est mort. — M. Christian Jacques de Margerie, ancien ambassadeur, est mort, le 19 novembre, à Paris, à l'âge de soixante-dix-neuf ans. Né à Versailles, licencié en lettres et diplômé de l'Ecole libre des sciences politiques, M. de Margerie fut notamment en poste à Rome, Turin, Berlin, Bonn et auprès du Saint-Siège avant d'être nommé ambassadeur à Buenos Aires, à La Haye et à Athènes (1973-1975).

Pour votre DEMENAGEMENT ODOUL AGENT DE demeco 16, rue de l'Atlas-75019 Paris 42 08 10 30

AMÉRIQUE

REPUBLIQUE DOMINICAINE

Grévistes et opposés demandent la démission du président Balaguer

SAINT-DOMINGUE

de notre correspondant

Le régime de la République dominicaine est en crise. Les grévistes et les opposés demandent la démission du président Balaguer. Le régime de la République dominicaine est en crise. Les grévistes et les opposés demandent la démission du président Balaguer. Le régime de la République dominicaine est en crise. Les grévistes et les opposés demandent la démission du président Balaguer.

SAINT-DOMINGUE

de notre correspondant

Une fin de règne en Chine, se manifeste de mille manières. La plus criante est la circulation de bruits invérifiables sur l'état physique du monarque. Les démentis à répétition du gouvernement, assortis de ceux de sa famille, n'y font rien. La persistance de ces rumeurs ne renforce pas nécessairement leur crédibilité. L'esprit de contradiction de la population joue contre un pouvoir décrédité.

SAINT-DOMINGUE

de notre correspondant

Il y a un an, au moment de quitter son dernier poste officiel, M. Deng avait promis de rencontrer de temps à autre tel ou tel « vieux ami » du passage. Il n'a pas tenu M. Lee Kuan Yew, le premier ministre de Singapour, venu lui dire adieu en octobre, à l'heure de prendre à son tour une semi-retraite. En novembre, il s'est tenu à l'écart de tous les dignitaires étrangers venus à Pékin : le président indonésien, M. Suharto, son homologue argentin, M. Carlos Menem, le chef du gouvernement thaïlandais, M. Chatichai Choonhavan, le prince Norodom Sihanouk.

SAINT-DOMINGUE

de notre correspondant

S'il faut en croire ses enfants, M. Deng savoure sa retraite chez lui. Son silence peut être sa dernière arme pour empêcher les autres survivants de la Longue Marche de se manifester et de remettre en question les réformes économiques auxquelles il a attaché son nom et qui affaiblissent le pouvoir. M. Chen Yun, l'homme qui ouvrit pour une reconstruction de l'économie, d'un an le cadet de M. Deng, n'a plus été vu en public depuis le 1^{er} octobre 1989. D'autres géants sont souffrants. Le vice-président de la République, M. Wang Zhen, quatre-vingt-deux ans, se serait cassé les jambes au cours d'une promenade dans la station balnéaire de Beidaihe. M. Wan Li, soixante-quatre ans, président du « Parlement », a dû différer sine die pour raison de santé une visite en Grande-Bretagne à laquelle le régime tenait : il aurait été le premier à être reçu en Occident depuis juin 1989. Malades ou non, les vieillards contemporains de M. Deng dont le trépas aujourd'hui les affaiblirait les chances de leur clientèle de jouer un rôle dans la succession.

SAINT-DOMINGUE

de notre correspondant

La « maomania » ressuscitée

SAINT-DOMINGUE

de notre correspondant

Quoi qu'il en soit, un an après l'effondrement des pouvoirs communistes d'Europe de l'Est, la Chine doit désormais vivre avec la « présence absente » du patriarche qui couvrit la répression. M. Deng n'a été mentionné ni pour les funérailles d'un de ses vieux compagnons d'armes, le maréchal Xu Xiangqian, décédé en septembre, ni pour cette manifestation de nationalisme exacerbé que furent les Jeux asiatiques de Pékin. Il y a donc de fortes chances qu'il s'éteigne dans cet isolement impérial.

SAINT-DOMINGUE

de notre correspondant

D'un côté, des hommes qui sont connus pour leur méfiance envers les réformes économiques promettant à présent une plus grande ouverture du marché. C'est en particulier le cas du premier ministre, M. Li Peng. De l'autre, le pouvoir met l'accent sur tout ce qui évoque le souvenir de la dictature du prolétariat, jusqu'à ressusciter la « maomania ». Il baptise Shaohan-3, du nom du village natal de Mao, la première locomotive chinoise pouvant atteindre 140 km/h. Il inonde les journaux télévisés et la presse de fresques de grands travaux à la campagne, avec des milliers de paysans relevant des digues, creusant des canaux dans une lumière glauque, réminiscences de l'iconographie des « fourmis bleues » du Grand Bond en avant. Un sosie de Mao, Wang Ren, ancien pilote de chasse à qui il ne manque que la vermine au menton, fait un malheur au cinéma.

SAINT-DOMINGUE

de notre correspondant

Les célèbres « opéras modèles révolutionnaires » de M. Jiang Qing, l'épouse de Mao, honnie par les artistes, reprennent du service. Sur le plan « intellectuel », un Dictionnaire de la pensée maoïste vient répondre aux interrogations idéologiques ; en mille deux cents phrases classées en six parties, précise l'agence Chine nouvelle, il va « redonner un essor à l'étude et à la divulgation de la pensée » du « Grand Timonier ». Mais même Mao peut se faire récupérer. Des manifestants du « printemps de Pékin » en 1989 avaient brandi son portrait en signe de défi à M. Deng Xiaoping. Aujourd'hui, le Quotidien du peuple doit admettre que le campus de l'université de Pékin est affecté par une « maomania » aussi grave que la « sartrémia » des années 70. L'organe du Parti communiste feint d'y voir la preuve qu'une génération d'intellectuels « a trouvé un chemin menant de la liberté à la responsabilité ». Entre les lignes, on voit bien que les étudiants cherchent simplement, comme nombre de Pékinois, à retourner contre M. Deng le

ASIE

CHINE : atmosphère de fin de règne

La « présence absente » de M. Deng Xiaoping entretient la confusion

PÉKIN

de notre correspondant

Une fin de règne en Chine, se manifeste de mille manières. La plus criante est la circulation de bruits invérifiables sur l'état physique du monarque. Les démentis à répétition du gouvernement, assortis de ceux de sa famille, n'y font rien. La persistance de ces rumeurs ne renforce pas nécessairement leur crédibilité. L'esprit de contradiction de la population joue contre un pouvoir décrédité.

PÉKIN

de notre correspondant

Il y a un an, au moment de quitter son dernier poste officiel, M. Deng avait promis de rencontrer de temps à autre tel ou tel « vieux ami » du passage. Il n'a pas tenu M. Lee Kuan Yew, le premier ministre de Singapour, venu lui dire adieu en octobre, à l'heure de prendre à son tour une semi-retraite. En novembre, il s'est tenu à l'écart de tous les dignitaires étrangers venus à Pékin : le président indonésien, M. Suharto, son homologue argentin, M. Carlos Menem, le chef du gouvernement thaïlandais, M. Chatichai Choonhavan, le prince Norodom Sihanouk.

PÉKIN

de notre correspondant

S'il faut en croire ses enfants, M. Deng savoure sa retraite chez lui. Son silence peut être sa dernière arme pour empêcher les autres survivants de la Longue Marche de se manifester et de remettre en question les réformes économiques promettant à présent une plus grande ouverture du marché. C'est en particulier le cas du premier ministre, M. Li Peng. De l'autre, le pouvoir met l'accent sur tout ce qui évoque le souvenir de la dictature du prolétariat, jusqu'à ressusciter la « maomania ». Il baptise Shaohan-3, du nom du village natal de Mao, la première locomotive chinoise pouvant atteindre 140 km/h. Il inonde les journaux télévisés et la presse de fresques de grands travaux à la campagne, avec des milliers de paysans relevant des digues, creusant des canaux dans une lumière glauque, réminiscences de l'iconographie des « fourmis bleues » du Grand Bond en avant. Un sosie de Mao, Wang Ren, ancien pilote de chasse à qui il ne manque que la vermine au menton, fait un malheur au cinéma.

PÉKIN

de notre correspondant

Les célèbres « opéras modèles révolutionnaires » de M. Jiang Qing, l'épouse de Mao, honnie par les artistes, reprennent du service. Sur le plan « intellectuel », un Dictionnaire de la pensée maoïste vient répondre aux interrogations idéologiques ; en mille deux cents phrases classées en six parties, précise l'agence Chine nouvelle, il va « redonner un essor à l'étude et à la divulgation de la pensée » du « Grand Timonier ». Mais même Mao peut se faire récupérer. Des manifestants du « printemps de Pékin » en 1989 avaient brandi son portrait en signe de défi à M. Deng Xiaoping. Aujourd'hui, le Quotidien du peuple doit admettre que le campus de l'université de Pékin est affecté par une « maomania » aussi grave que la « sartrémia » des années 70. L'organe du Parti communiste feint d'y voir la preuve qu'une génération d'intellectuels « a trouvé un chemin menant de la liberté à la responsabilité ». Entre les lignes, on voit bien que les étudiants cherchent simplement, comme nombre de Pékinois, à retourner contre M. Deng le

PÉKIN

de notre correspondant

La « maomania » ressuscitée

PÉKIN

de notre correspondant

Quoi qu'il en soit, un an après l'effondrement des pouvoirs communistes d'Europe de l'Est, la Chine doit désormais vivre avec la « présence absente » du patriarche qui couvrit la répression. M. Deng n'a été mentionné ni pour les funérailles d'un de ses vieux compagnons d'armes, le maréchal Xu Xiangqian, décédé en septembre, ni pour cette manifestation de nationalisme exacerbé que furent les Jeux asiatiques de Pékin. Il y a donc de fortes chances qu'il s'éteigne dans cet isolement impérial.

PÉKIN

de notre correspondant

D'un côté, des hommes qui sont connus pour leur méfiance envers les réformes économiques promettant à présent une plus grande ouverture du marché. C'est en particulier le cas du premier ministre, M. Li Peng. De l'autre, le pouvoir met l'accent sur tout ce qui évoque le souvenir de la dictature du prolétariat, jusqu'à ressusciter la « maomania ». Il baptise Shaohan-3, du nom du village natal de Mao, la première locomotive chinoise pouvant atteindre 140 km/h. Il inonde les journaux télévisés et la presse de fresques de grands travaux à la campagne, avec des milliers de paysans relevant des digues, creusant des canaux dans une lumière glauque, réminiscences de l'iconographie des « fourmis bleues » du Grand Bond en avant. Un sosie de Mao, Wang Ren, ancien pilote de chasse à qui il ne manque que la vermine au menton, fait un malheur au cinéma.

PÉKIN

de notre correspondant

Les célèbres « opéras modèles révolutionnaires » de M. Jiang Qing, l'épouse de Mao, honnie par les artistes, reprennent du service. Sur le plan « intellectuel », un Dictionnaire de la pensée maoïste vient répondre aux interrogations idéologiques ; en mille deux cents phrases classées en six parties, précise l'agence Chine nouvelle, il va « redonner un essor à l'étude et à la divulgation de la pensée » du « Grand Timonier ». Mais même Mao peut se faire récupérer. Des manifestants du « printemps de Pékin » en 1989 avaient brandi son portrait en signe de défi à M. Deng Xiaoping. Aujourd'hui, le Quotidien du peuple doit admettre que le campus de l'université de Pékin est affecté par une « maomania » aussi grave que la « sartrémia » des années 70. L'organe du Parti communiste feint d'y voir la preuve qu'une génération d'intellectuels « a trouvé un chemin menant de la liberté à la responsabilité ». Entre les lignes, on voit bien que les étudiants cherchent simplement, comme nombre de Pékinois, à retourner contre M. Deng le

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

force entre factions rivales dès que mourront les vieillards n'est pas totalement écarté. A l'armée, le pouvoir s'en est rendu compte. Ce rappel signifie que certains militaires sont tentés de peser de leur poids dans la succession.

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

La télévision, elle, exhibe quotidiennement son désarroi. Un jour, ses présentateurs s'en tiennent à l'habituel « chers téléspectateurs ». Le lendemain, on passe au toni-

fantôme du défunt « Grand Timonier ».

POLITIQUE

Après l'échec de la motion de censure
Le premier ministre ne promet rien d'autre

La motion de censure déposée sur la contribution sociale généralisée par l'opposition de droite et soutenue par les communistes – la neuvième depuis que le gouvernement Rocard est en place – a échoué à cinq voix (284) de son objectif (289 voix, majorité absolue), lundi 19 novembre à l'Assemblée nationale. Depuis 1958, 75 motions de censure ont été déposées mais une seule a été adoptée : le 5 octobre 1962, le gouvernement de Georges Pompidou était renversé.

Après la proclamation du vote, et alors que les députés socialistes conspuent les députés de droite qui quittaient l'hémicycle, le premier ministre a fait une très brève déclaration pour «remercier l'Assemblée de son vote, en prendre acte tout simplement et lui souhaiter bon travail». Le rejet de la censure acquies, le projet de CSG a donc été considéré comme adopté en première lecture.

Dans l'après-midi, le premier ministre avait dénoncé la «cohorte d'opposants que tout sépare» et qui espérait renverser son gouvernement. Il a prononcé un discours aux accents «churchilliens» appelant les Français à poursuivre l'effort du redressement.

La rupture socialiste-communiste, visible, symbolique, historique : jamais depuis le 21 mai 1957, des élus communistes n'avaient censuré un gouvernement socialiste. Guy Mollet avait à l'époque chuté : trente-trois ans plus tard, M. Rocard tenait bon. C'est à partir de 21 h 30 que les députés communistes sont montés, à l'appel de leur nom, à la tribune pour censurer le gouvernement, un bulletin dans une main, une balle en l'autre dans l'autre qu'ils ont déposés dans les deux urnes vertes posées de part et d'autre de la tribune. Vision insolite que de nombreux élus socialistes étaient venus contempler comme au spectacle. Chaque fois qu'un député communiste émergeait du groupe des élus de droite et du centre, massés au bas de la tribune, pour graver les marches en s'exposant aux regards de tous, les députés socialistes le saluaient, par dérision, d'une bordée d'applaudissements.

MM. Georges Marchais et André Lajoinie eurent droit à un traitement de faveur : applaudissements, bravos moqueurs et huées.

M. Marchais devait répondre par un geste de la main impatient. Faroucs obligés pour le vote, les deux députés communistes sont descendus ensuite du côté des bancs de la droite pour disparaître par la sortie utilisée habituellement par ces députés, une première pour eux.

M. Georges Hage, l'orateur du groupe communiste, faisait quant à lui duer le plaisir, défilant du regard et du geste les bancs socialistes en reboutonnant sa veste à la tribune.

Le suspense n'avait pas vraiment duré longtemps, même si chacun s'attendait à un résultat serré. L'atmosphère en début de séance n'était empreinte d'aucune solennité. Ce n'était pas celle des grands jours, malgré une effervescence certaine. Les députés des oppositions ne semblaient pas eux-mêmes y croire. Ce gouvernement ne saurait pas, pas ce jour et tout vers le second gouvernement de la V^e République à être renversé par l'Assemblée nationale.

M. Michel Rocard était arrivé une heure à l'avance, à 15 heures, alors que le débat était prévu pour 16 heures, avance involontaire et révélatrice, comme si le premier ministre était impatient d'en

découdre. Cette avance psychologique, il l'a conservée tout au long du débat de censure, sûr de lui, en ayant l'habileté de ne pas paraître dominé. Les oppositions de droite et du centre n'ont rien fait pour donner du corps à l'idée que ce gouvernement allait tomber. Un coup d'œil sur leurs bancs faisait apparaître de larges vides, alors que les bancs socialistes étaient pleins. Si l'étalon de pugnacité était fonction du nombre de députés présents, on se trouvait donc les censeurs ?

On attendait au moins M. Jacques Chirac en pourfendeur de la CSG. Ce fut le docteur Pons qui administra avec application une potion anti-CSG qui n'eut pas un

effet particulièrement roboratif sur ses amis. M. Chirac a suivi pour sa part une partie de la discussion d'un air plutôt distrait. Le président du groupe UDC, M. Pierre Méhaignerie, avait préféré céder sa place à M. Adrien Zeller, «qui sentait bien le débat».

L'ancien secrétaire d'Etat à la Sécurité sociale de M. Chirac fit un discours pointu consacré à la CSG et aux problèmes de la protection sociale en France. M. Charles Millon n'a pas reculé quant à lui, prenant à bras le corps un débat dont il sait pourtant qu'il lui réussit rarement. M. Georges Marchais s'est en quelque sorte désisté en passant le relais à M. Georges Hage, dialecticien subtil, jamais à cours de références classiques pour tenter de couler ses contradicteurs.

Quant à M. Pierre Mauroy, il n'aurait laissé à personne le plaisir d'occuper la tribune, pourfendant la droite, faisant la leçon au groupe communiste, soulignant des salves d'applaudissements sur les bancs socialistes. Un coup à droite : «Le projet de loi que vous avez voté hier, son adoption vous laisserait totalement désemparés. Quel embarras ! Vous seriez incapables de proposer une nouvelle majorité. Un coup du côté des élus communistes : «Je m'étonne de les voir mélangés leurs suffrages avec ceux qui se résignent à la sélection par l'argent. Allez-vous ce soir porter vos voix au secours des tenants de ce libéralisme ravageur contre lequel nous luttons ensemble depuis tant d'années ? Elle est la contradiction de cette censure. Vous vous exposez à une immense incompréhension. On ne rompt pas si facilement avec son

histoire. Appui au premier ministre : «Le vote qui va suivre va vous redonner l'occasion de reprendre la contre-offensive».

Le premier secrétaire du PS a apporté ainsi sans ménager son soutien. Il a chauffé la salle juste avant que le premier ministre n'intervienne, le laissant ainsi avec un public de députés socialistes acquis... le temps d'un discours. Les élus PS ont applaudi le chef du gouvernement quand il a dénoncé le mal français qui consiste à exiger «des réformes en général» pour ensuite «faire obstacle à chacune en particulier», ou encore quand il a affirmé ne pas vouloir faire son deuil «des gens qui restent habitués d'un espoir» tout en suivant encore un PCF qui depuis 1984 a préféré «le confort du refus».

M. Zeller (CDS) : «carences sociales globales»

A propos de la CSG, M. Charles Millon a reproché au premier ministre de gouverner «au fil de l'eau quand il faudrait border les voiles et serrer le vent». «A bien des égards, la CSG reflète les travers de votre méthode de gouvernement, qui prêche le dialogue sur l'accessoire et pratique la décision expéditive sur l'essentiel. Ce projet est une fidèle illustration de votre politique à la fois conservatrice et brouillonne».

Plus profondément, le président du groupe UDF a estimé que M. Michel Rocard n'avait pas pris la mesure de la «crise de société, de régime» que traverse selon lui la France : «Si le climat dans lequel nous vivons depuis des semaines



Le discours de M. Rocard

« Nous maintiendrons »

Le premier ministre, M. Michel Rocard, est monté à la tribune de l'Assemblée nationale, à 18 h 15, pour prononcer un discours offensif aux accents churchilliens. Il a été ovationné à la fin de son intervention par tous les députés socialistes debout. Il a présenté, au début de son discours, une défense et illustration de sa politique depuis trente mois, en demandant à être jugé sur le fond des réformes engagées, qui touchent notamment à la vie quotidienne des Français. «C'est justement parce que cette tâche est ardue et ambitieuse, parce qu'elle requiert autant d'humilité que de persévérance, que j'espère, en effet, la poursuivre», a lancé M. Rocard.

— Les réformes : «Deux activités se sont érigées en grands sports nationaux : demander des réformes en général, puis tenter de mobiliser pour faire obstacle à chacune en particulier (...). Si, dans ce pays, on consacrait au succès des réformes seulement 10 % de l'énergie dépensée à les combattre, notre pays

pourrait être en tête de toutes les nations modernes et ses habitants vivraient dans beaucoup plus de prospérité».

— Les affaires : «J'aurais garde d'oublier, au nombre de nos fiertés, la loi sur le financement des partis politiques et des campagnes électorales. Elle a tourné une page des plus anciennes et des plus déplorables de notre vie publique. Alors on peut, comme certains se complaisent à le faire, agiter des remugles et chercher à polluer l'avenir, au nom d'un passé révolu (...). Je réaffirme ici que le personnel politique, dans son écrasante majorité, est d'une intégrité scrupuleuse. Ceux qui ont manqué et qui auraient pu s'enrichir sont et seront poursuivis. Et c'est là l'engagement d'un chef de gouvernement qui, sa vie durant, n'a jamais dissocié l'action politique de sa dimension morale. Mais alors qu'on laisse les autres tranquilles, où qu'ils soient, où qu'ils siègent et qu'on laisse retomber les masques d'une époque heureusement révolue,

donc l'évocation constante n'est que les ennemis de la démocratie».

— L'immobilisme : «Quand vous parlez d'immobilisme, je vous salue donc experts, a lancé M. Rocard à l'adresse des oppositions de droite et du centre. Mais, heureusement, nous sommes là pour réparer vos omissions. Vous dites aujourd'hui de la CSG que vous avez toujours été favorable à son principe, mais que vous réjetez la traduction que nous lui donnons. Que ne l'avez-vous faite vous-mêmes ? Vous vous êtes tant déclarés partisans du revenu minimum d'insertion : que ne l'avez-vous instauré vous-mêmes ? Vous vous déclarez aujourd'hui partisans fervents de la décentralisation : que ne l'avez-vous décidée vous-mêmes ou, à tout le moins, votée quand nous l'avons décidée ?

— L'état de l'opposition : «C'est un de vos dirigeants les plus éminents, a-t-il dit, en faisant allusion à une récente déclaration de M. Valéry Giscard d'Estaing, qui dit de vous que vous n'êtes pas prêts à gouverner. J'en suis assez d'accord, mais moi j'aurais pris soin de le dire d'une manière moins désobligeante à votre endroit. Mais il y a plus : si nous n'étions pas là pour vous permettre un minimum de retenue, jusqu'à quel excès de violence n'iriez-vous pas entre vous ? Dès lors, une échéance prévue pour dans cinq ans seulement vous déchire. Vous parlez, tant bien que mal, à l'imaginer le scénario dont chacun espère sortir en candidat. Cela prend de longs mois. On semblerait y parvenir enfin, on convoque la grande messe à l'issue de laquelle la nouvelle sera annoncée aux Français qui, cela va de soi, n'ont pas d'autres préoccupations. Et, soudain, tout s'écroule. Plus d'accord, plus de grand-messe et plus de bonne nouvelle (...).

— La Parti communiste : «Tout à ses problèmes, il continue à prétendre les traiter comme si le monde extérieur n'existait pas. Il avait besoin de nous censurer pour prouver à une partie de ses militants qu'il est capable de le faire. La CSG lui en fournit le prétexte, car je ne peux pas croire que le Parti communiste soit si très fier de s'élever contre une mesure qui se traduira par une amélioration nette et immédiate du pouvoir d'achat des bas et moyens salaires (...). Vous vous apprêtez à franchir, tout à l'heure, à dit le premier ministre en direction des bancs communistes, une étape symbolique quand, à l'appel alphabétique des votes, on verra Georges Marchais embêter sagement le pas à Raymond Marcellin. Cela pourrait prêter à sourire, si ce n'était si triste (...). Nous n'allons pas toujours aussi vite et aussi loin que vous pourriez le souhaiter, et nous aussi d'ailleurs. Mais

nous allons toujours plus vite et plus loin que vous n'avez jamais été capables d'aller seuls. Qu'avez-vous fait de ces soixante-dix ans ? Beaucoup, pour freiner les mieux, au nom de l'exigence du bien ; mais bien peu au regard des espoirs que vous avez voulu incarner, de la force militante dont vous avez disposé naguère. Et si je vous dis ma tristesse, c'est parce que je sais que ceux qui vous soutiennent encore de leur ardeur et de leurs suffrages sont des gens qui restent habitués d'un espoir, qui connaissent l'injustice et veulent la combattre, qui sont mobilisables pour toutes les luttes de la gauche et que nous refuserons toujours d'inscrire par pertes et profits des combats du progrès».

— L'avenir : «Je ne vous promets pas un avenir radieux et sans efforts. Je ne vous annonce pas un parcours semé de pétales de lys ou de roses. Je peux vous garantir, en revanche, si le ralentissement de la croissance mondiale se confirme, une rigueur maintenue ; je peux vous garantir une maîtrise des dépenses de santé qui nous obligera tous à des efforts de tous ordres pour que cela s'accompagne du maintien, à un haut niveau et pour tous, de la qualité des soins. Je peux vous garantir que le système de retraites explosera dans quatre ans si nous ne prenons pas à l'issue du tout prochain débat qui est annoncé, les mesures qui pourront l'éviter. Je peux vous garantir encore que des politiques aussi difficiles, aussi compliquées, aussi ambiguës que la politique de la ville ou de la réforme en profondeur de l'éducation nationale seront longues à accoucher d'une société nouvelle et que, dans l'intervalle, il y aura sans doute encore d'autres poussées de fièvre. Mais nous maintiendrons, car nous ne réformons pas à la petite semaine mais plutôt à l'échelle de la décennie».

— La crise lycéenne : «Dans une situation pouvant, à tout moment, devenir incontrôlable, nous n'avons cessé de rechercher le dialogue, puis de l'accompagner de mesures énergiques. Les signes forts qu'ont émis le président de la République et le gouvernement ont fait comprendre aux jeunes que leur message était clairement reçu. Il en a résulté une diminution sensible de la tension et un espoir nouveau. Bien imprudent celui qui se contenterait et qui criait victoire, mais, au moins, des perspectives prometteuses ont-elles été tracées. Et, de toute façon, l'angoisse de nos jeunes lycéens, c'est d'abord celle de leur avenir, de leur emploi, de leur place dans la société. La revitalisation de notre système éducatif est essentielle. Elle est bien engagée. Elle ne saurait suffire».

Faux-semblants

par Jean-Yves Lhometou

Si le premier ministre espérait transformer l'échec de la motion de censure en un vote de confiance en faveur de son gouvernement, c'est raté. Son succès de lundi à l'Assemblée nationale, face à l'incroyable coalition de la droite et des communistes, est un faux-semblant. Faux-semblant, parce qu'il a été assuré au prix de débâcles qui se sentent, comme on dit à droite, la «République bananière» ou, plus gentiment, la IV^{ème} République. Faux-semblant, parce que, s'il permet au premier ministre de survivre, il ne porte pas en lui la promesse d'une réelle stabilité ; ni celle de l'affortement, à bras le corps, avec les frustrations d'une société qui craque.

Certes, M. Rocard n'est pas le premier responsable de cette journée de doutes. L'opposition de droite a voulu la censure et les communistes, pour la première fois, s'y sont joints. Il faut bien y penser, utiliser les moyens du bord même s'ils ne sont pas brillants, d'autant que nul autre que le gouvernement n'a les moyens de s'intéresser vraiment aux DOM-TOM. Qui reprocherait au premier ministre de ne voir pas saborder son gouvernement, dans un superbe élan, aussi pur qu'inutile – sauf, peut-être, pour son avenir personnel – de désespoir. Certes, le chef du gouvernement n'a fait, sur le fond, aucune concession. Mais il n'a pas promis d'autre qu'une «rigueur maintenue» au cas où serait confirmée le ralentissement de la croissance mondiale, «la sœur» quelle que soit l'issue de la crise du Golfe. Mais les difficultés de son entreprise restent entières.

Au Parlement, il devra continuer d'agir à la petite semaine, à coup de procédures contraignantes, et feindre, tel M. Raymond Barre dans les années 1976-1981, de disposer d'une majorité, qui lui donne les moyens de gouverner. M. Rocard a tué lui-même l'idée de la «confiance», deux heures après le rejet de la censure, en engageant sa responsabilité (article 49-3 de la Constitution) sur l'ensemble du projet de budget pour 1991. Il lui sera de plus en plus difficile de constituer, tâche éprouvante et qui désole les parisiens, ces majorités à géométrie variable – une cuillerée pour les communistes, une louche pour les

centristes – qui lui assureraient jusqu'à lors quelques succès en douceur. Les centristes ont tenté de démentir qu'ils sont à droite et les communistes qu'ils s'opposent et se moquent des réformes les plus favorables à ce qu'ils appellent «le monde du travail». La confiance ? Quelle plaisanterie ! Même parmi les socialistes qui se sont efforcés, lundi, d'offrir bruyamment des démonstrations d'unité, elle n'existe pas. Il suffisait d'observer les mines gourmandes des fabulistes et de quelques autres pour le comprendre. On attend la censure. La Parti socialiste, observe avec tristesse l'un de ses principaux responsables, n'est pas Venise à minuit ; on attend les cadavres tomber dans le grand canal.

Dans le pays, le rejet de la censure n'a évidemment rien réglé. M. Rocard n'est pas le premier responsable de la société bloquée qu'il a trouvée en arrivant à Matignon, des frustrations que les socialistes ont créées au fil de dix années – moins la «parenthèse», et encore, de la cohabitation – d'exercice du pouvoir. Il lui reste sur les bras la modernisation de l'éducation nationale, la colère des banlieues, la réforme de l'Etat. «Nous maintiendrons», dit-il, la politique engagée. Que dire d'autre ?

En fait, la meilleure assurance vie du premier ministre c'est qu'il gouverne par défaut. Il en a fait lui-même la remarque en s'adressant à la droite : «Comment diable feriez-vous si les socialistes n'étaient pas là ? Le plus énorme des faux-semblants de ce débat de censure est sans doute celui-là. Censurer, c'est offrir au pays une majorité et une politique de revanche. Quoi de commun entre les communistes et la droite ? Rien. Quelle majorité de droite ? Aucune aujourd'hui, entre des gens qui ne cessent de se déchirer et qui ne parviennent pas à se mettre d'accord sur une procédure de désignation de leur candidat commun à l'élection présidentielle, procédure qu'ils feignent de souhaiter et que M. Valéry Giscard d'Estaing torpille chaque fois qu'il le peut parce qu'il ne croit même pas à sa nécessité. Quelle autre politique pourrait-elle d'ailleurs offrir au pays que la «sœur» promise par le premier ministre ?

Une société sans papier ?

Nouvelles technologies de l'information et droit de la preuve

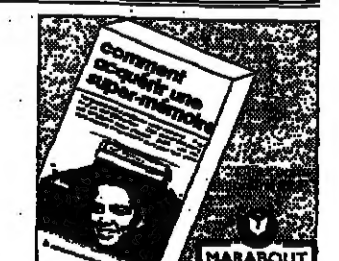
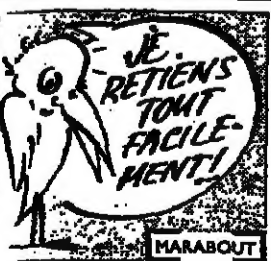
Sous la direction de Françoise Gallouédec-Genuys

Comment garder la trace des transactions immatérielles ? Des réponses concrètes aux problèmes qui concernent la vie quotidienne de chacun. Un ouvrage qui va au-delà du droit. Collection Notes et études documentaires, 256 p. 80 F.

29, quai Voltaire 75007 Paris Tél. (1) 40 15 70 00

36 15 ou 36 16 code Doctel

documentation Française



SOUSCRIVEZ A LA REVUE DE CAPITAL D'EUROPE

28 F.25

POLITIQUE

à l'Assemblée nationale

qu'une « rigueur maintenue »

ardant à se dissiper, il faudrait craindre que nos concitoyens ne se tournent vers des solutions extrêmes, que ni vous, ni moi, ne souhaitions voir prospérer.

M. Pons (RPR) :
« à bout de souffle »

M. Millon a récusé l'idée selon laquelle il chercherait à faire de M. Rocard « un bon émissaire de tous les dysfonctionnements de notre pays : il s'agit simplement de donner le signal de la vigilance, de l'audace et du courage, d'attirer votre attention sur les dangers d'éclatement de la société française ».

« Nous avons aujourd'hui la CSG : il s'agit d'une carence sociale

globale », a lancé M. Adrien Zeller (UDC), en affirmant que le gouvernement n'avait pas tenu sa promesse de verser les 4 milliards manquant à la suite du défilage des cotisations familiales.

Le député chrétien a accusé le premier ministre d'avoir travesti la présentation de sa CSG en expliquant que « plus il y a de problèmes à la Sécurité sociale, plus on vous rend de l'argent. Ce n'est plus Malignon, ce n'est plus Grenelle, c'est presque Lourdes, à moins que ça ne soit Dieu et l'Élysée ». Cris sur les bancs socialistes, applaudissements sur ceux de la droite et du centre. « Monsieur le premier ministre, traiter de l'avenir de la protection sociale est une tâche semée d'embûches et pour tous les gouvernants une leçon de modestie. Encore faut-il mieux risquer l'im-

popularité en cherchant le vrai que chercher à bon compte en reculant et en contournant l'obstacle », a encore lancé M. Zeller.

Pour M. Bernard Pons, orateur du groupe RPR, « la CSG est injuste, inadéquée et impopulaire, à l'image du gouvernement (...). La France est prête à vous censurer parce que votre texte est le symbole d'une politique à bout de souffle, d'un socialisme sans imagination empêtré dans ses contradictions et d'une méthode de gouvernement (...). Vous êtes le gouvernement de l'immobilisme et votre projet, que vous prétendez novateur, en est la démonstration éclatante », a affirmé le président du groupe RPR en ajoutant : « Le bilan de votre politique et d'une décennie de socialisme aurait dû vous rendre plus modeste et plus prudent. Car le

conservatisme, c'est vous ! Les fausses réformes, c'est vous, l'immobilisme, c'est vous ».

Quant au député communiste du Nord, M. Georges Hage, il a affirmé que « si, aujourd'hui, le choix entre la droite et la gauche ne s'identifie pas au choix pour ou contre le gouvernement, les communistes le regretteront, et pas seulement du bout des lèvres, mais ce n'est pas leur fait. Nous n'avons pas voté les motions de censure de la droite : elle aurait fait pire que vous. Si aujourd'hui nous prenons un parti différent, ce n'est pas que la droite ait changé... (sur les bancs socialistes) : « c'est le PC qui a changé ! »... c'est qu'il existe un mouvement social qui, même si la droite essaie de le récupérer, se mobilise sur des objectifs progressistes. Faut-il préciser que nous n'entretenons aucune illusion sur les objectifs réels de la droite ? », a poursuivi M. Hage tandis que plusieurs députés PS feignaient de s'émouvoir. Il a également vivement dénoncé « la nocivité intrinsèque du projet de contribution sociale généralisée (...), détestable rejeton issu de paternités multiples ».

Soulignant que les communistes n'entretenaient « aucune illusion sur les objectifs réels de la droite », M. Hage a estimé que « le capitalisme tempéré ne saurait être qu'inconscience ou connivence. Il faut tendre la rose aux travailleurs et au capital le poing « Oh ! oh ! », entend-on sur les bancs PS) et non le contraire, mes chers camarades ». Enfin, deux députés non inscrits ont pu « voler » quelques minutes de débat, le premier, M. Maurice Sergheraert (Nord), pour protester contre l'usage du 49-3, le second, M^{me} Marie-France Stirbois (Eure-et-Loire), pour dénoncer « le triste visage » de la CSG. Cette dernière a été fraîchement accueillie par les députés socialistes hurlant : « A Bagdad ! à Bagdad ! ».

PIERRE SERVANT

L'analyse du scrutin

La motion de censure anti-CSG déposée en application de l'article 49 alinéa 3 de la Constitution par MM. Charles Millon (UDF), Bernard Pons (RPR), Pierre Malignon (UDC) et 76 de leurs collègues a recueilli 284 voix (la majorité absolue requise étant de 289 voix).

Deux députés UDF, 1 député RPR, 3 députés UDC (dont un apparenté) et un député apparenté communiste ainsi que 14 non-inscrits ne l'ont pas votée. Comme le souhaitait M. Michel Rocard, aucun groupe n'a été épargné par les déflections. Sur ces 21 élus, 9 sont des députés des DOM-TOM.

- Au groupe RPR, un seul député a fait défaut : M. Maurice Nenou-Pwataho (Nouvelle-Calédonie). En revanche, M. Jacques Laffeur (Nouvelle-Calédonie) fait partie des 128 députés RPR à avoir censuré le gouvernement. Quant à

M. Pierre de Bénouville (Paris), il a finalement voté la censure.

- Au groupe UDF (91 élus), deux députés manquent à l'appel : MM. Jean-Pierre de Peretti della Rocca (Bouches-du-Rhône) et M. Emile Koehl (Bas-Rhin). Ils ont été comptés dans un premier temps comme votant la censure, le président de groupe M. Charles Millon ayant insisté pour ce faire des délégations de vote.

- Au groupe UDC (39 élus), 3 députés n'ont pas suivi leurs collègues : MM. Jean-Paul Virapoulle (la Réunion) et Henry Jean-Baptiste (Mayotte) ainsi que M. Gérard Vignoble (Nord, apparenté UDC). M. Raymond Barre en revanche a censuré le gouvernement.

- Au groupe communiste (28 élus), 1 élu manque à l'appel, M. Ernest Moutoussamy (apparenté communiste, Guadeloupe),

- Pour les non-inscrits, 14 députés n'ont pas censuré le gouvernement : MM. Michel Cartel (Aube), Jean Charbonnel (Corrèze), Jean-Marie Daillat (Meuse), Serge Franchis (Yonne), Elie Hoarau (la Réunion), Alexandre Leontieff (Polynésie), Jean-Pierre Luppi (Isère), Claude Miquel (Hautes-Pyrénées), Alexis Pota (la Réunion), Bernard Tapie (Bouches-du-Rhône), Alexis Warhouver (Moselle), Léon Bertrand (Guyane), Christian Späler (Vosges), André Thien Ah Koon (la Réunion).

Six ont choisi de censurer M. Rocard : MM. Jacques Houssin (Nord), Auguste Legros (la Réunion), Jean Royer (Indre-et-Loire), Maurice Sergheraert (Nord), M^{me} Marie-France Stirbois (Eure-et-Loire) et M. Emile Vernaudon (Polynésie française).

(Publicité)
Pour tout savoir sur la C.S.C.E. et comprendre les enjeux du Sommet de Paris, lire un ouvrage capital :

par
Victor-Yves GHEBALI

professeur à l'Institut universitaire de hautes études internationales (Genève)

LA DIPLOMATIE DE LA DÉTENTE : LA CSCE, D'HELSINKI A VIENNE (1973-1989).

Présentation de Benoît D'ABOVILLE.
Avant-propos d'Hélène CARRÈRE D'ENCAUSSE.
Préface de Jean KLEIN.

Éditions Bruylant - 67, rue de la Régence, 1000 Bruxelles
Diffusion en France : Librairie générale de droit et de jurisprudence, 26, rue Vercingétorix, 75014 Paris.
Diffusion en Suisse : Librairie Pöschel & Neveu.
Un volume de 464 pages.

(Publicité)

l'Institut Pierre Mendès France

organise un colloque

**les jeudi 10
et vendredi 11 janvier 1991**

**Pierre Mendès France
et le rôle
de la France dans le monde**

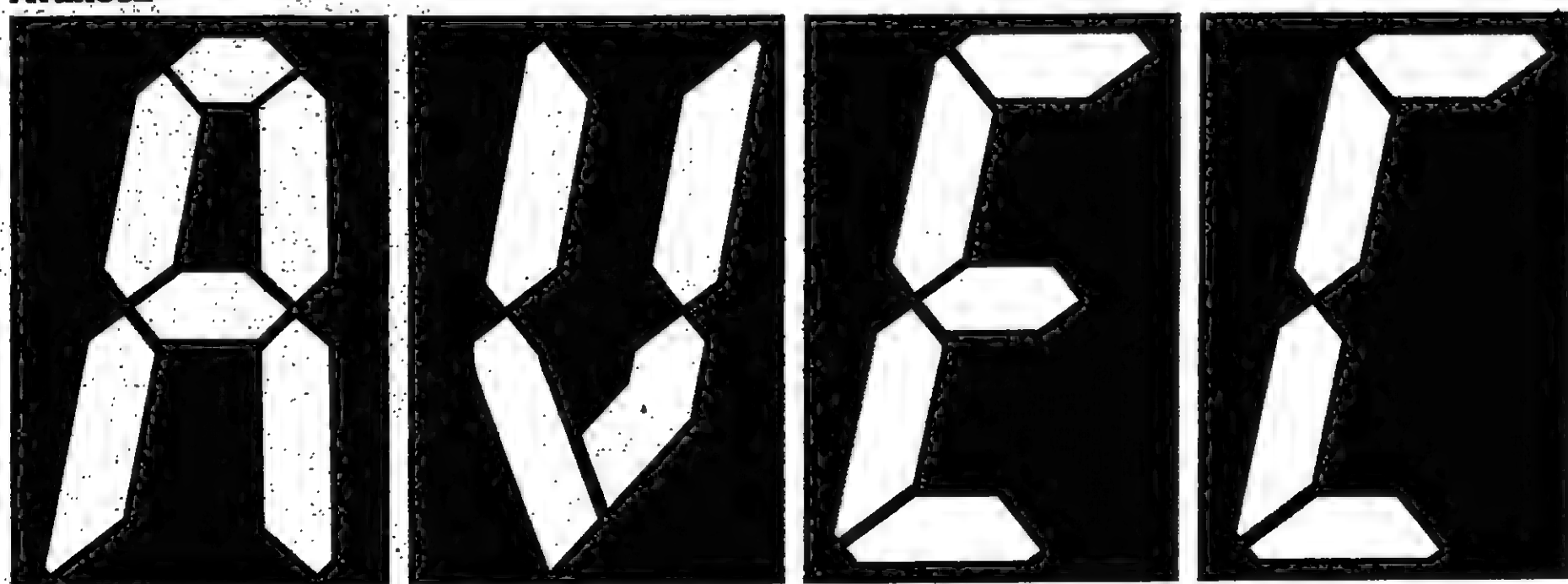
- P.M.F. ET L'EUROPE
- P.M.F. ET LES RAPPORTS EST-OUEST
- P.M.F. ET LE MOYEN-ORIENT
- P.M.F. ET LES RAPPORTS NORD-SUD

Pour tous renseignements, s'adresser à :
Institut Pierre Mendès France,
52, rue du Cardinal-Lemoine, 75005 Paris.
Tél. : 44-27-18-80.

Faux-semblants

AVIS FINANCIERS DES SOCIÉTÉS

Avancez



le projet du siècle.

SOUSCRIVEZ A L'AUGMENTATION DE CAPITAL D'EUROTUNNEL

Souscription
DU 12 NOVEMBRE
AU 3 DÉCEMBRE
28F.25
l'unité

EUROTUNNEL procède à une augmentation de capital d'un montant de 5,6 milliards de Francs par l'émission d'unités(*) nouvelles avec droit préférentiel de souscription, au prix de 28,25 F par unité.

Si vous êtes actionnaire d'EUROTUNNEL, vous pouvez acquérir 3 unités nouvelles pour 5 unités anciennes.

Si vous n'êtes pas actionnaire, vous pouvez participer à cette émission, en vous portant acquéreur des droits de souscription à raison de 5 droits pour la souscription de 3 unités nouvelles.

Des réductions de 50% sur le tarif de la traversée en navette EUROTUNNEL seront offertes, dans certaines conditions, aux souscripteurs (ou aux bénéficiaires de leur choix) en fonction du nombre d'unités nouvelles souscrites.

Pour obtenir la Note d'Information ou son abrégé (Visa COB 90.460 du 02.11.1990, BALO du 05.11.1990), contactez votre banque, appelez le 47.74.57.71 ou tapez 3615 EUROTUNNEL.

(*) Une unité est composée d'une action française et d'une action anglaise, jumelées et indissociables.



Traversez avec nous.

POLITIQUE

Après l'échec de la motion de censure à l'Assemblée nationale

Et maintenant ?

Ah ! la IV^e République... Pour un peu, lundi 19 novembre, on s'y serait cru. Pendant quelques heures, l'Assemblée nationale est redevenue le centre de l'univers politique, et les députés ont goûté au doux frisson de tenir le gouvernement entre leurs mains. Dès 15 heures, le Palais-Bourbon enfle de rumeurs, bruisse de murmures, tressaille aux comptages des « pointeurs ». Du député anonyme à la vedette politique, chacun y va de son commentaire - « 288 - Non, 284 - Moi, je parle sur 280 » - ou de sa révélation sur le voisin de son voisin d'hémicycle, qui pourrait, ou non, voter la censure.

Mais les plus douces émotions n'ont qu'un temps. Après avoir joué à se faire peur, ou cédé quelques instants à la tentation de croire que le jour de la revanche était enfin arrivé, les députés ont vite tiré, dans les couloirs, les leçons de l'échec probable de la censure du gouvernement. Et la V^e République est revenue au galop.

A droite, le message est clair : le gouvernement doit sa survie à quelques éphémères et peu glorieux débâchements de voix individuelles et ne perd rien pour attendre. Les pythies de l'opposition prédisent un avenir noir à M. Michel Rocard. M. Charles Millon, le président du groupe UDF, ne lui concède qu'un « sursis de quelques mois, ou de quelques semaines ». « Les problèmes ne sont pas résolus, affirme-t-il, et ce vote est sans signification. » « Les difficultés sont devant lui », affirme M. Adrien Zeller (UDC, Bas-Rhin). M. Michel Rocard vient de manger son pain blanc.

Un « télégramme » du président

M. Denis Jacquet (UDF, Moselle), médecin de son état, ne se fait, lui non plus, guère d'illusions sur les chances de survie du premier ministre. « Le gouvernement est sur la pente descendante, constate-t-il. En médecine, on appelle cela le syndrome du glissement. » Quant à M. Michel Barnier (RPR), il présente des risques « d'explosion ». « Je n'ai jamais senti les Français aussi disponibles pour n'importe quoi, ils n'ont plus de repères politiques », affirme le député de la Savoie. M. Philippe Vasseur (UDF, Pas-de-Calais) s'attendit presque sur un premier ministre qui, selon lui, « n'aurait pas perdu grand-chose à être ren-

versé ». « Maintenant, explique-t-il, Rocard joue avec un ventral et un parachute dans le dos. Il sort conforté, car il a fait la démonstration qu'il n'y a pas de majorité pour le renverser. Ça veut dire qu'il a gagné six mois, mais 1991 sera difficile. »

Autre certitude dans les rangs de l'opposition : si les députés de droite, alliés pour la circonstance avec les élus communistes, ne sont pas parvenus à renverser le premier ministre, le président de la République lui, y parviendra. Pour M^{me} Nicole Catala (RPR, Paris), « M. François Mitterrand a pointé son pouce vers le bas ». « Il a raté M. Rocard une première fois, dit-elle, il ne le ratera pas la seconde. »

C'est là une conviction que quelques députés et ministres socialistes ne sont pas loin de partager. « Ce soir, M. Rocard n'a gagné que le droit d'être usé jusqu'à la corde », susurre un député fabiusien. Des preuves ? Devant quelques-uns de ses collègues, le député des Landes, M. André Labarrière (Pyrénées-Atlantiques), fabiusien, s'est prévalu d'en avoir une de taille : un « télégramme » du président de la République, le félicitant d'avoir financé des cars pour inciter les lycéens de sa circonscription à venir manifester contre le gouvernement le 12 novembre. Une autre ? Selon un ministre, elle est à lire dans le vote des deux députés fidèles du président de la République, MM. Pierre Morli (UDF, Alpes-Maritimes) et Pierre de Bénouville (RPR, Paris), qui, alors que l'avenir du gouvernement se jouait à quelques voix, sont montés à la tribune pour déposer leur bulletin de censure dans l'urne.

Placé sous surveillance par l'Elysée, M. Rocard pourra-t-il, au moins, s'appuyer sur sa majorité à l'Assemblée ? Voire. C'est plutôt un « sursis avec mise à l'épreuve » que lui concèdent les députés socialistes.

De ce vote de censure, le premier ministre sort « renforcé dans son équilibre personnel », observe M. Henri Emmanuelli (PS, Landes). Il apparaît comme celui qui travaille et contre lequel se lèguent les méchants. S'il avait été renversé, ce serait « Rocard superstar ». Politiquement, c'est autre chose, parce que la situation sociale reste insaisissable et que l'on fabrique des frustrations. Pour M. Rocard, tout le problème est là, maintenant.

M. Jean-Christophe Cambadé-

lis, jospiniste, estime lui aussi que si la position du premier ministre est « conjoncturellement renforcée », la donne politique, elle, « n'a pas fondamentalement changé, et les problèmes demeurent ». Le vote de lundi soir témoigne, selon l'écu de Paris, de « l'indétermination entre le débat parlementaire et le débat dans le pays ».

Une bouffée d'oxygène

A M. Rocard, donc, de faire la preuve qu'il peut lui-même résoudre ce maletia. Au sein du groupe socialiste, il y a ceux qui l'attendent clairement au tournant et ceux qui, plus généralement, estiment que c'est l'ensemble de la majorité présidentielle qui devra, demain, montrer sa faculté à « rebondir ».

« Passer la censure, c'est, pour lui, une bouffée d'oxygène », constate M. Michel Suchod (PS, Dordogne), proche de M. Jean-Pierre Chevènement, mais elle lui impose des devoirs. M. Michel Rocard doit tirer les conséquences de cette situation où tant de votes « contre » se sont manifestés. Il faut qu'il reprenne en main un certain nombre de dossiers : sortir réellement de la crise des lycéens, amorcer la Grenelle des retraites. Le président du groupe socialiste, M. Jean Auroux, fabiusien, observe que le premier ministre vient de vivre une « épreuve » qui devrait l'inciter à une écoute plus attentive des profondes du PS. Et M. Auroux d'ajouter, dans un élan souriant : « Personnellement, cela me déçoit d'avance... »

M. Jean Poperen, ministre des relations avec le Parlement et chef de file de son propre courant au sein du PS, constate que le vote de lundi a montré « qu'il n'y avait pas de majorité contre le gouvernement de M. Rocard », mais que « la majorité présidentielle doit répondre à un certain nombre de problèmes exprimés dans le maletia de la société ». S'il observe, « au cours des dernières semaines, une aggravation des tensions et une détérioration du tissu social », M. Poperen rappelle que, lors de la préparation du congrès de Rennes, il avait élargi le PS et le gouvernement sur « le risque de crise qu'entraînerait l'aggravation des inégalités ».

Avec quelle majorité agir désormais ? « Depuis deux ans, explique M. Jean-Pierre Michel (Haute-Saône), proche de

M. Chevènement, le gouvernement gouverne sans majorité, une fois avec les voix centristes, une autre avec les voix communistes : au-dessus de l'opinion publique, ça brouille le message. » M. Jean-Pierre Soisson, ministre du travail, de l'emploi et de la formation professionnelle, président de France unie, voit déjà l'avenir en rose pâle. « On va peut-être vers une autre majorité, vaticine-t-il. Ce vote est une étape essentielle de la recomposition du paysage politique. Moi, je continue mes petites pelotes. »

Bras de fer

Le point de vue du ministre centriste est loin d'être partagé par la majorité des députés PS. S'ils ne cachent pas leur trouble après le vote de la censure par les députés communistes, ils se refusent à renoncer à toute chance de reconstruire une alliance avec l'ensemble des forces de gauche. Dans le discours de M. Rocard, ils ont voulu lire, au contraire, une tonalité de gauche. Pour M. Claude Bartolone (Seine-Saint-Denis), fabiusien, « il faut manœuvrer avec le PC ». « Aujourd'hui, l'horizon est brouillé à cause de leur congrès, explique-t-il. On va entrer dans une période de bras de fer avec eux, mais il ne faut pas que cela pose des problèmes au niveau des municipalités, d'autant que les maires communistes sont souvent des rénovateurs. Ce n'est pas à eux qu'il faut faire subir les conséquences du comportement de la direction de leur parti. »

Combattre l'impatience présidentielle, convaincre les députés socialistes, construire une nouvelle majorité et, enfin, conduire une nouvelle politique... Le programme de M. Rocard est découlé bien chargé au lendemain de son succès à l'Assemblée nationale. Il y avait là de quoi convaincre un député rocardien, M. Gérard Gouzes (Lot-et-Garonne), que « pour M. Rocard, ça aurait été formidable de tomber ce soir sur ce projet ». On est même un certain nombre, déclare-t-il, à lui avoir conseillé de donner sa démission au président de la République dès mardi matin. Le premier ministre n'a pas suivi ce conseil, qui révèle néanmoins un fait nouveau : pour les rocardiens, le masochisme ne va plus de soi.

PASCAL ROBERT-DIARD

Les socialistes « repreneurs » de l'entreprise communiste

Le vote de la censure par les députés communistes, qui ont joint leurs voix à celles de la droite, lundi 19 novembre, contre un gouvernement dirigé par un socialiste, est un fait sans précédent depuis 1957 (le PCF avait, alors, voté la défiance au gouvernement de Guy Mollet). Il marque une période nouvelle dans les relations entre les deux partis, au moment où les communistes tentent de tirer les conséquences de l'effondrement de leurs références à l'Est.

« Le seul fait politique nouveau qu'apporte cette censure, c'est que les communistes la votent », observait, lundi, dans les couloirs du Palais-Bourbon, M. Claude Bartolone, l'un des principaux lieutenants de M. Laurent Fabius. Chargé, au secrétariat national du PS, des relations avec les autres partis et avec les syndicats, M. Bartolone, député de la Seine-Saint-Denis, département qui est l'un des derniers bastions du PCF, est, parmi les dirigeants socialistes, de ceux qui sont le plus attentifs aux évolutions des communistes. Pour lui, les rapports entre les deux partis sont entrés dans une phase comparable à celle de la fin des années 70, dominée par le débat sur les nationalisations et l'accusation de « virage à droite » portée par le PCF contre le PS.

L'importance que revêt la question communiste pour les socialistes, aujourd'hui, ressort du discours de M. Michel Rocard, qui, pour une fois, s'est davantage attardé à répondre aux arguments des communistes que la contribution sociale généralisée et contre sa politique. Depuis que le vote de la censure avait été annoncé par M. Georges Marchais, le 26 octobre dernier, le premier ministre considérait cette décision comme une donnée politique majeure, sur laquelle il invitait ses amis à se concentrer. Le bulletin rocardien *Convulser* y avait insisté dans plusieurs éditoriaux, affirmant notamment, début novembre, que « M. Georges Marchais aura besoin de tout son talent pour expliquer pourquoi il vote avec M^{me} Marie-France Stirbois contre une mesure de gauche » (le Monde du 6 novembre).

Le vote de la censure est une rupture - restée sans effet en la circonstance - avec la tradition initiale qui est demeurée une sorte d'impératif catégorique, à gauche, par-delà la scission du congrès de Tours en 1920. Les dérogations à ce principe, toujours imputables aux communistes, apparaissent à chaque fois comme des parenthèses, imposées de l'extérieur par la direction soviétique aux responsables du PCF, que ce soit lors de l'adoption de la tactique « classe contre classe » aux élections législatives de 1928 ou bien lors de l'entrée dans la « guerre froide » en 1947. Elles laissent les dirigeants du parti français privés de stratégie, jusqu'à ce qu'un changement de ligne à Moscou leur permette de revenir dans la voie de l'union avec les socialistes, en 1953 - ce qui allait conduire au Front populaire - ou bien, après la mort de Staline en 1953, lorsqu'ils avaient décidé d'apporter leurs voix au gouvernement Mendès France, puis, fait alliance avec le Front républicain.

La pression des élections

Familiers de ces précédents historiques, plusieurs dirigeants socialistes avaient soupçonné une nouvelle intervention extérieure d'être la cause de la rupture de 1977, lors des discussions d'actualisation du programme commun qui associait, alors, le PS et le PCF. Cette thèse, qui a fait l'objet de nombreuses analyses et spéculations, n'a jamais été démentie de façon définitive. Quoi qu'il en soit, il existait dans la situation intérieure du PCF assez d'éléments pour expliquer ce « tournant », sans qu'il ait été nécessaire ou, à tout le moins, décisive une injonction soviétique. Depuis cette date, c'est-à-dire depuis treize ans, le PCF, qui a officiellement tiré un trait sur « un quart de siècle » d'union de la gauche - selon la formule de M. Marchais en 1985 - tente de se forger une stratégie autonome, en y perdant, au fil des

années, ses électeurs et en revenant, chaque fois que nécessaire, aux accords électoraux avec le PS, sans lesquels il ne ferait élire ni députés, ni maires, ni conseillers généraux.

Le vote de la censure vient donc au terme de cette évolution, qui, aujourd'hui, ne doit évidemment plus rien aux orientations stratégiques d'une Internationale communiste définitivement rayée de la carte. Il s'inscrit, en revanche, dans la démarche d'une direction qui tente, une fois de plus, de faire jouer le patriotisme de parti et l'antisocialisme contre ses contestataires, lesquels ont eu à cœur de respecter scrupuleusement la consigne et de faire en sorte qu'il ne manque pas une voix contre le gouvernement par les députés du groupe. Parfaitement conscients de ce fait, le premier ministre et les dirigeants socialistes veulent, de leur côté, se mettre en position de mener avec les communistes, lorsque ceux-ci seront sortis de leur congrès et commenceront à penser aux échéances électorales - régionales et cantonales - de 1992, un débat dont l'enjeu est rien de moins que la « reprise » de l'électorat conservé par le PCF.

M. Rocard a posé des jalons dans cette perspective, en rappelant les communistes aux sources communes qu'ils partagent avec les socialistes, en les invitant à tirer les leçons de leur échec historique et en allant jusqu'à affirmer qu'il n'avait, pour sa part, jamais été « anticommuniste », ce qui était peut-être excessif. L'ancien dirigeant du PSU n'a jamais été avare, en effet, de critiques acerbes contre le Parti communiste, ce parti qui « ne sert à rien », disait-il dans les années 70 - et qui faisait peser sur le PS une mauvaise conscience « sociale » empêchant ce dernier de prendre conscience des réalités économiques.

Aujourd'hui, l'heure n'est pas moins, pour les socialistes, à la recherche d'une stratégie, vis-à-vis du PCF, assurant que la sortie du communisme de ses élus, de ses cadres et de ses électeurs, se fasse vers la gauche, et non vers un quelconque « nulle part » politique. M. Rocard « reprenneur » de l'entreprise PCF ?

PATRICK JARREAU

Une lettre de M. André Lajoinie

Dans le compte rendu du débat à l'Assemblée nationale sur le projet de contribution sociale généralisée (le Monde du 17 novembre), nous avions rapporté l'intervention de M. Jean-Claude Boulard, député socialiste de la Sarthe, rappelant que, en 1983, les communistes avaient approuvé une autre contribution de 1 %, et nous avions écrit : « C'était Piterman ! » lance en riant le président du groupe communiste, M. André Lajoinie.

Dans une lettre qu'il nous a adressée, le président du groupe communiste exprime sa « surprise » et son « indignation », en nous précisant que « ce sont des députés socialistes qui ont tenu ces propos ». Le Journal officiel attribue, en effet, cette interjection à M^{me} Jean-Marie Le Guen et Jean-Pierre Beaumier, députés socialistes, respectivement, de Paris et du Haut-Rhin.

le journal mensuel de documentation politique après-demain

Fondé par la Ligue des droits de l'homme (non vendu dans les kiosques)

Offre un dossier complet sur :

LES SYNDICATS ET L'EUROPE

Envoyer 40 F timbres à 2 F ou chèque à APRES-DEMAIN, 27, rue Jean-Dolot, 75014 Paris, en spécifiant le dossier demandé ou 160 F pour l'abonnement annuel (80 % d'économie), qui donne droit à l'envoi gratuit de ce numéro

« Les confettis de l'empire, ça sert tout de même à quelque chose... »

« En métropole, la censure est votée », constatait un député RPR après l'annonce des résultats. La légèreté coutumière de la plupart des députés des départements et territoires d'outre-mer à l'égard des gouvernements en place, venait, en effet, de se manifester ouvertement.

Parmi les députés des DOM-TOM, non inscrits, membres ou apparentés d'un groupe de l'opposition ou du PC, quatre élus de la Réunion, un de la Guyane, un de la Guadeloupe, un de Mayotte, un de Nouvelle-Calédonie, et un de la Polynésie française, avaient refusé de censurer le gouvernement de M. Michel Rocard (1).

L'opposition n'a pas eu de mots assez durs pour dénoncer, selon la formule de M. François d'Aubert (UDF), les « républiques bananières qui avaient sauté Rocard ». « Je constate qu'avec les socialistes, tout s'achève, même les voix des députés », a déclaré de son côté M. Bernard Pons, président du groupe RPR, tandis que M. André Santini (UDF), relevait que « les confettis de l'empire, ça sert tout de

même à quelque chose. Quel carnaval ! ». Et chacun de gloser, avec un sens aigu de la confraternité, sur l'amendement logement, la piste d'aéroport, le morceau de route ou la promesse de gymnase qui avaient, pour ces députés, fait office, lundi soir, de conviction politique.

« Un week-end d'enfer »

S'il ne faisait pas bon être un député d'outre-mer, lundi 19 novembre, dans les couloirs du Palais-Bourbon, plus difficile encore était la position des députés métropolitains, membres d'un groupe de l'opposition, et réfractaires au vote de la censure. M. Gérard Vignoble (UDC), confiait avoir « vécu un week-end d'enfer ». « Malgré les pressions multiples et variées, je n'ai pas changé d'avis. Michel Rocard a eu du courage de poser le problème de la refonte de la protection sociale. La CSG est une chance pour l'avenir, expliquait-il, et en plus, le contexte international devrait donner au monde politique, la prudence de

ne pas renverser le gouvernement en place. Quant à l'alliance des voix PC et FN, elle est inadmissible. »

Mais M. Vignoble pouvait toutefois s'estimer moins malheureux que deux de ses collègues UDF, MM. Emile Koehl et Jean-Pierre de Peretti della Rocca, qui, en dépit de l'annonce de leur refus de voter la censure, ont appris à leur grande surprise que leurs voix avaient été comptabilisées avec celles de leur groupe. Leur président, M. Charles Millon, avait tout simplement utilisé dans ce vote, la procuration « en blanc » que laisse chaque député à son groupe. Dénonçant ces « procédés stalinien », M. de Peretti expliquait qu'il avait, dans l'après-midi, informé son président de groupe de sa position et que, dans un courrier adressé au secrétaire général de l'Assemblée nationale, M. Michel Amelher, il avait renouvelé cette information. Après avoir obtenu la rectification de leur vote, les deux députés de l'UDF ont annoncé qu'ils démissionnaient de leur groupe.

Quant au président du groupe

UDC, M. Pierre Méhaignerie, qui avait déploré, avant le scrutin, « la formidable pression exercée par le gouvernement sur les députés d'outre-mer », il a eu droit à une volée de bois vert de la part du premier secrétaire de la fédération socialiste de la Guadeloupe, M. Félix Proto. « Les propos tenus par le président du CDS, d'inspiration douteuse, visent à faire admettre l'opinion selon laquelle il y aurait deux catégories de parlementaires, a souligné celui-ci. C'est en cela qu'ils sont inacceptables, parce que discriminatoires et attentatoires à la dignité de la représentation de l'outre-mer au Parlement. »

(1) La Réunion : MM. Jean-Paul Virapoulle (UDC), Elie Hoarau (app. PC, non inscrit), André Thien Ah Koon (non-inscrit), Alexis Pota (app. PC, non-inscrit); Guyane : M. Léon Bertrand (ex-RPR, non-inscrit); Guadeloupe : M. Ernest Moutoussamy (app. PC); Mayotte : M. Henry Jean-Baptiste (UDC); Nouvelle-Calédonie : M. Maurice Nenou-Pwataho (RPR); Polynésie française : M. Alexandre Léontieff (non-inscrit).

Secrétaire
chambre d'accusation
le dossier de l

Des journaux
à dirigeants marseillais
sus par les enquêteurs

14. Police : les sanctions contre l'inspecteur Dufour.
Politique autour d'un traitement de l'assassinat de la prostituée.

15. Europe spatiale : un entretien avec M. Oulès.
16. Musiques : Léon Redbone.

17. « L'Annonce faite à Marie », de Paul Claudel.
18. Les prix littéraires.

L'ancien secrétaire général de la police de Vichy a la « qualité d'inculpé »

La chambre d'accusation de Paris veut instruire le dossier de René Bousquet

A contre-pied

par Laurent Greilsamer

Sauf pourvoi en cassation formé par le procureur général ou René Bousquet lui-même, inculpé du chef de crimes contre l'humanité, le président de la chambre d'accusation de Paris a reçu, lundi 19 novembre, la charge d'instruire le dossier de l'ancien secrétaire général de la police de Vichy. René Bousquet est notamment accusé par les parties civiles d'être l'un des principaux responsables français des grandes rafles du Vel'd'Hiv en juillet 1942.

Au terme de l'arrêt de la chambre d'accusation de Paris, rendu lundi 19 novembre par M. Albert Moaty et ses deux conseillers, MM. Jean Cambos et Yves Chagny, deux éléments se dégagent très clairement. Tout d'abord, le président de la chambre d'accusation se voit confier « la continuation de l'information » visant René Bousquet « pour accomplir tous actes d'instruction utiles ». La chambre d'accusation, ensuite,

considère qu'il reviendrait à la Haute Cour de justice de la Libération de juger l'ancien responsable de la police de Vichy, dans l'hypothèse du renvoi de l'affaire devant une juridiction de jugement.

1) De la dissolution de fait de la commission d'information de la Haute Cour. La chambre d'accusation prend acte de l'impossibilité d'appliquer l'ordonnance du 18 novembre 1944, modifiée par la loi du 27 décembre 1945, rendue caduque faute d'avoir été actualisée à temps, et désigne son président pour assurer l'instruction. Dans son arrêt, la chambre d'accusation rappelle en effet la loi de 1945 : « L'instruction est confiée à une commission composée de cinq magistrats de l'ordre judiciaire, nommés par décret, et de huit personnes désignées par l'Assemblée nationale constituante. Six magistrats, nommés par décret rendu sur la proposition du ministre de la justice, et trois personnes désignées par l'Assemblée nationale constituante sont choisis à titre de suppléants ».

La chambre d'accusation note qu'il n'a pas été procédé à l'ac-

complissement de cette formation qui, depuis 1949, n'a pas eu à instruire d'affaires relevant de la Haute Cour. Du coup, M. Moaty et ses deux conseillers indiquent : « Dans ces conditions, aucune juridiction de substitution n'étant susceptible d'être saisie, la chambre d'accusation de la cour d'appel de Paris, désignée pour instruire par les arrêts de la chambre criminelle de la Cour de cassation, ne saurait décliner sa compétence, une telle décision pouvant être considérée par les parties civiles comme un déni de justice et une violation de l'article 6 de la Convention européenne de la sauvegarde des droits de l'homme et des libertés fondamentales, qui dispose que toute personne a droit à ce que sa cause soit entendue équitablement, publiquement et dans un délai raisonnable par un tribunal indépendant et impartial ».

2) De la personnalité de la Haute Cour de justice de la Libération. Sur ce point, la chambre d'accusation souligne qu'il reviendrait à la Haute Cour, dans l'hypothèse où la justice renverrait René Bousquet devant une juridiction de jugement, de le juger. « L'ordonnance du 2 novembre 1944 ayant été la Haute Cour de

justice n'a jamais été abrogée et a, au contraire, été modifiée à plusieurs reprises, notamment pour adapter la désignation de ses membres aux changements constitutionnels intervenus postérieurement », indique l'arrêt.

A l'appui de sa thèse, la chambre d'accusation se reporte aux propos du président de la commission des lois qui déclarait, le 22 octobre 1953 : « Votre commission d'abord, l'Assemblée nationale ensuite, estiment nécessaire de maintenir, dans son principe, la Haute Cour de justice instituée par l'ordonnance de 1944 afin de sauvegarder l'unité de juridiction pour tous les justiciables de la Haute Cour, quelle que soit la date à laquelle ils seraient jugés ».

La loi du 3 mars 1954 prévoit que les juges de cette Haute Cour seront élus parmi les membres du Parlement (Assemblée nationale et le Conseil de la République) selon les termes de l'époque. Dans son arrêt, la chambre d'accusation relève au passage que la Haute Cour a statué en 1950 sur « le cas de M. Abel Bonnard, qui avait été condamné par contumace le 4 juillet 1945 ». Ancien ministre de Vichy, Abel Bonnard s'était jusqu'alors réfugié en Espagne.

Notons enfin que René Bousquet, dont on ne savait trop s'il était ou pas inculpé, est désigné comme tel dans l'arrêt de la chambre d'accusation. Cette dernière considère en effet que l'ancien secrétaire général de la police de Vichy « a la qualité d'inculpé (...) ayant été nommé et visé dans les réquisitions écrites de M. le procureur général en date du 25 septembre 1990 ».

L. G.

L'affaire des fausses factures du SC-Toulon

Des joueurs et deux dirigeants marseillais entendus par les enquêteurs

Trois anciens joueurs du club de football de Toulon, qui évoluent désormais à l'Olympique de Marseille, les internationaux Pascal Olmeta, Bernard Pardo et Bernard Casone - ont été placés en garde à vue pendant plusieurs heures, lundi 19 novembre, par les policiers marseillais chargés de l'enquête sur les malversations financières du club toulonnais, avant d'être libérés dans la soirée.

Deux dirigeants de l'OM, MM. Jean-Pierre Berès, directeur général, et Alain Larocq, directeur financier, ont également été enten-

dus par les enquêteurs de la brigade financière du SRPJ de Marseille, qui avaient auparavant examiné la comptabilité de l'OM à propos des transferts de joueurs avec Toulon. Les deux hommes étaient toujours en garde à vue mardi matin 20 novembre.

L'audition à titre de témoins de Pardo, Olmeta et Casone était attendue. Leur mise en garde à vue était beaucoup moins. Elle a suscité une vive émotion dans un milieu du football déjà ébranlé par la double inculpation dont fait l'objet M. Jean-Claude Darmon, le « M. Pub » du football français (le Monde daté 18-19 novembre) également mis en cause dans l'affaire de Toulon.

A leur sortie de l'hôtel de police, les joueurs se sont refusés à toute déclaration. Mais ils ont sans doute été entendus à propos des dessous-de-table qu'ils auraient perçus à l'occasion de leurs transferts dans d'autres clubs. Selon M. Raphaël Di Francia, un ancien « imprésario » du club varois déjà inculpé dans cette affaire, Pascal Olmeta aurait touché 1 million de francs au « noir », ses deux coéquipiers recevant pour leur part 500 000 francs chacun. Les trois hommes ont toujours refusé ces accusations.

Enfin, deux autres anciens joueurs de l'équipe varoise, qui opèrent aujourd'hui à Bordeaux, Joseph-Antoine Bell et Philippe Fargon, ont eux aussi été entendus par les enquêteurs marseillais agissant sur commission rogatoire en Gironde. Les policiers ont procédé à une perquisition au domicile des deux hommes avant de les interroger. Le gardien camerounais a déclaré que cette perquisition était « normale » et qu'il n'avait rien à cacher.

Sept personnes ont déjà été inculpées dans le cadre de l'affaire toulonnaise. Seul deux dirigeants du club varois, MM. Roland Courbis, manager général, et Eric Goiran, directeur administratif, sont toujours incarcérés.

Ph. Br.

Après l'expédition punitive contre des travailleurs immigrés

Inculpation des parachutistes de Carcassonne

CARCASSONNE

de notre correspondant

Après l'expédition punitive menée samedi 17 novembre contre la population maghrébine du quartier du Viguié à Carcassonne - 6 personnes au moins, dont 3 d'âge assez avancé, ont été blessées - 13 militaires du 3^e régiment de parachutistes d'infanterie de marine (RPM) ont été inculpés mardi matin 20 novembre, de « violence avec armes, préméditation et complicité » et écroués à la maison d'arrêt de Carcassonne. Sur les 25 militaires, présentés, 4 par 4, depuis lundi soir au parquet au terme d'une garde à vue de quarante-huit heures, les 10 derniers devaient également être inculpés dans la journée.

D'un âge moyen de vingt ans, la plupart engagés depuis moins de deux ans, les 26 paras - soit la moitié du « commando » qui avait semé la terreur à coups de pioches et de matraques dans l'immeuble Provence - ont refusé d'expliquer les raisons de leur geste au procureur Jean-Jacques Silvestre. Comme s'ils s'étaient donné la consigne, ils ont tous dit qu'ils s'étaient trouvés là « par hasard » et qu'ils ignoraient qui étaient les meneurs. La police aurait accusé la certitude cependant que deux « chefs », vraisemblablement des sous-officiers, ont prémédité et organisé la razzia de jeudi soir, au lendemain de la condamnation - qu'ils jugeaient légère - des jeunes Maghrébins qui avaient blessé un parachutiste d'un coup de couteau au cours d'une bagarre.

Cette violence organisée, qui s'est abattue brutalement sur une ville paisible, a provoqué de nombreuses réactions indignées. Le MRAP a annoncé qu'il se constituait partie civile. Dans la cour d'honneur du 3^e RPM, lundi matin, le colonel Ribeyron, chef de corps, a évoqué devant ses 1 500 hommes, cette affaire qui, a-t-il dit, « n'est pas digne de l'armée française ». Tous les parachutistes, a-t-il annoncé, sont consignés jusqu'à nouvel ordre. Il a promis aux coupables des sanctions sévères. En 1987, après une razzia du même genre, la justice n'avait pas pu mettre la main sur les auteurs. Ils avaient été dispersés à coups de matraques aussi subtiles que discrètes.

BERNARD REVEL

EN BREF

■ Bernadette Fournier inculpée pour des escroqueries à la carte bleue. - Bernadette Fournier, le chef du « clan » Fournier dont les agissements mettent en émoi, depuis des années, le village d'Ovanches (Haute-Saône), a été inculpée, lundi 19 novembre à Vesoul, et incarcérée provisoirement au commissariat de la ville, pour une série d'escroqueries à la carte bleue d'un montant de 80 000 F. Sa fille, mineure, a été remise en liberté, mais le concubin de celle-ci, Patrick Di Rosa, âgé de vingt-cinq ans, a également été placé sous mandat de dépôt.

■ Deux ans de prison pour un jeune éboueur de Vaux-la-Ville. - Un jeune homme de Vaux-la-Ville (Rhône), a été condamné, lundi 19 novembre, à deux ans de prison ferme par le tribunal de Lyon, pour « dégradations volontaires » et « coups et blessures à agent » pendant les récentes émeutes dans la banlieue lyonnaise. Agé de dix-neuf ans et de nationalité algérienne, Attoum Selsent avait été interpellé dans la nuit du 8 au 9 octobre alors qu'il venait d'incendier une voiture dans le quartier du Mas-du-Taureau. Armé d'une barre de bois, il avait frappé un policier aux jambes au moment de son interpellation.

A l'Assemblée nationale

L'amendement sur les clubs de football disparaît

An terme de la discussion budgétaire, lundi 19 novembre, le gouvernement n'a pas retenu, finalement, l'amendement concernant le financement des clubs professionnels de football, déposé par M. Jean-Marc Ayrault (PS, Loire-Atlantique), maire de Nantes, au cours de la séance du 16 novembre (le Monde daté 18-19 novembre). Le député socialiste proposait que ces clubs se constituent, au plus tard le 1^{er} janvier 1992, en sociétés anonymes soumises au contrôle des chambres régionales des comptes.

M. Ayrault a vivement protesté contre cette décision. « Je constate que le gouvernement ne retient pas cet amendement sous la pression du parti auquel j'appartiens. Je me désolidarise de cette décision alors que je pensais que l'occasion était venue de marquer le coup », a indiqué M. Ayrault. Selon le maire de Nantes, certains députés socialistes, parmi lesquels M. Pierre Mauroy, ont intervenu auprès du gouvernement pour qu'il ne prenne pas en compte son amendement.

M. Michel Charasse, ministre délégué au budget, s'est défendu en indiquant que « la formule de société anonyme peut convenir à certains clubs mais pas à d'autres, qui fonctionnent en économie mixte ». « Le gouvernement a jugé ne pas devoir obliger le Parlement à trancher », a ajouté le ministre. Il a assuré à M. Ayrault qu'il réexaminerait ses propositions après la première lecture du budget au Sénat. « En deuxième lecture, nous allons nous donner les moyens et le temps de la réflexion (...). Rien n'est enterré ce soir, personne n'est désavoué », a conclu M. Charasse.

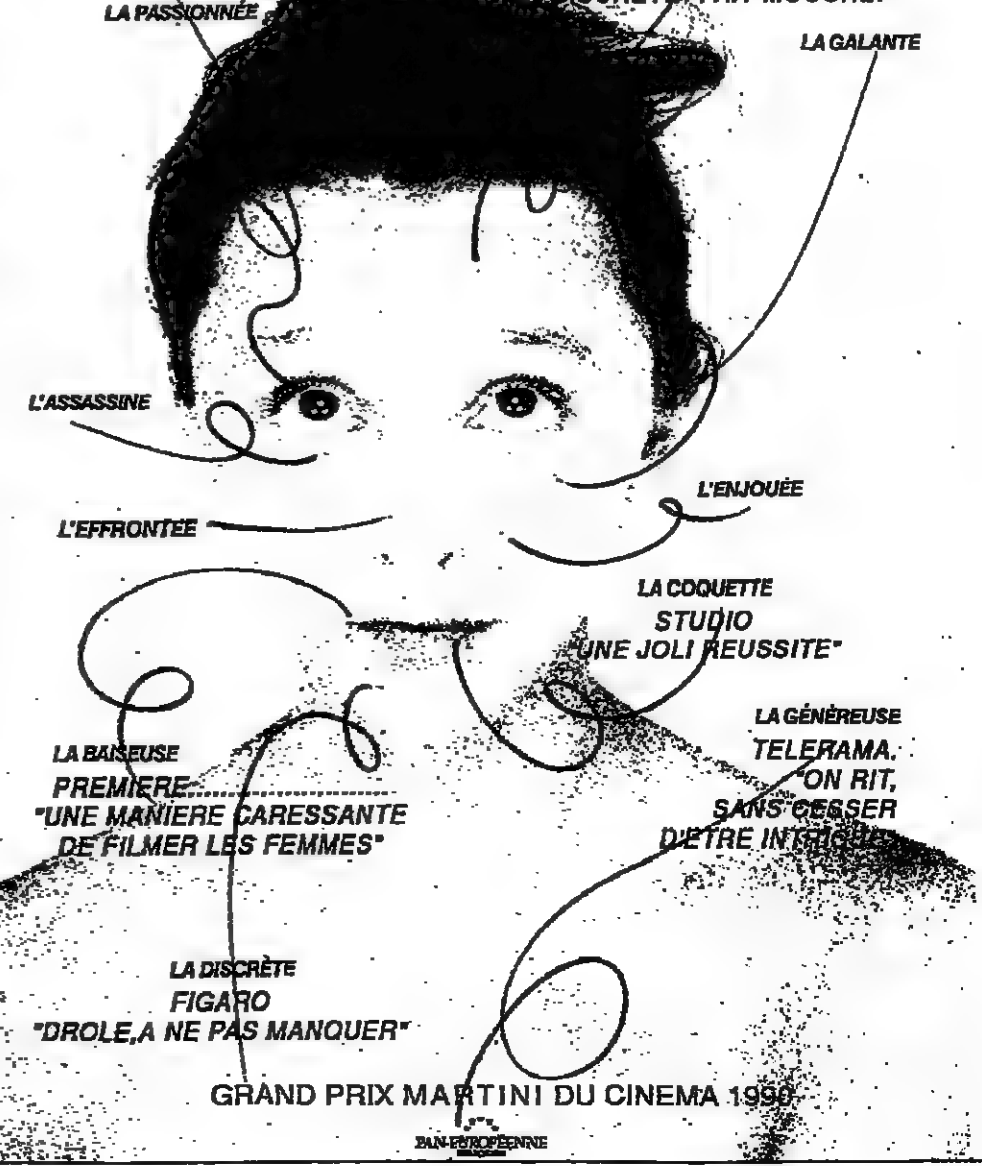
PRIX DE LA CRITIQUE. VENISE. 1990

FABRICE LUCHINI
LA DISCRETE

UN FILM DE CHRISTIAN VINCENT

LE NOUVEL OBSERVATEUR
"UN FILM REMARQUABLE"

LA MAJESTUEUSE
L'EXPRESS
"LA DISCRETE" FAIT MOUCHE!



LA PASSIONNÉE
LA DISCRETE
LA GALANTE
L'ASSASSINE
L'ENJOUEE
L'EFFRONTÉE
LA COQUETTE
STUDIO
"UNE JOLI REUSSITE"

LA GÉNÉREUSE
TELERAMA
"ON RIT,
SANS CESSER
D'ÊTRE INTÉRESSÉ"

LA BAISEUSE
PREMIERE
"UNE MANIERE CARESSANTE
DE FILMER LES FEMMES"

LA DISCRETE
FIGARO
"DROLE, A NE PAS MANQUER"

GRAND PRIX MARTINI DU CINEMA 1990

SOCIÉTÉ

POLICE

En marge de l'affaire Douc

La révocation de l'inspecteur Dufourg est proposée par le conseil de discipline

Le conseil de discipline de la police nationale a proposé, lundi 19 novembre, la révocation de l'inspecteur Jean-Marc Dufourg, membre du Groupe des Renseignements généraux parisiens, inculpé en marge de l'affaire Douc. Des propositions de sanctions ont également été adoptées à l'encontre de deux autres membres du GER : six mois d'exclusion temporaire sans traitement pour l'inspecteur Gilles Azema ; six mois d'exclusion temporaire, dont trois avec sursis, sans traitement, pour l'enquêteur Pascal Passamonti. C'est au ministre de l'Intérieur qu'appartient la décision d'appliquer ou non les sanctions proposées par le conseil de discipline.

Accusé d'avoir tenté de recruter avec violence un indicateur à Sèvres (Hauts-de-Seine), qu'il voulait forcer à infiltrer l'entourage du pasteur Douc peu avant la disparition, puis la mort, de celui-ci le 19 juillet, l'inspecteur Dufourg comparait devant le conseil de discipline avec son avocat, M. Jacques Vergès, qui a vu fait d'opter pour une stratégie de rupture. L'avocat a rapidement quitté la salle en compagnie de son client, laissant face à face les quatre représentants de l'administration et les quatre représentants des syndicats après avoir expliqué qu'il refusait les représentants syndicaux.

Le refus de siéger des syndicats

Ceux-ci ne pouvaient « juger en toute indépendance », a estimé l'avocat, arguant du fait que M. Alain Brillet, secrétaire général du Syndicat national autonome des policiers en civil (SNAPC), majoritaire chez les inspecteurs, aurait affirmé dans la presse que M. Dufourg n'avait rien à faire dans la police. Le défenseur a toutefois laissé sur la table du conseil un mémoire d'une quinzaine de pages, émaillé de nombreuses citations de journaux, qui détaille son système de défense.

Quant aux représentants syndicaux, ils ont, eux aussi, refusé de siéger, mais pour d'autres raisons : le SNAPC considère que le dossier, présenté au conseil de discipline, concorde sur la base de l'enquête de l'Inspection générale de la police nationale (IGPN), est « très incomplet ». Y figurent seulement

les trois procès-verbaux d'audition de MM. Azema, Dufourg et Passamonti. Manquant notamment le rapport de l'IGPN sur le fonctionnement des RG, estimant sans doute que les faits reprochés à l'inspecteur Dufourg, tels qu'ils sont établis par les pièces de procédure, suffisent largement pour prononcer à son encontre des sanctions disciplinaires. Ne reconnaît-il pas avoir tiré un coup de feu, à hauteur d'homme, contre la porte de M. Pierre Didier, l'agent qu'il voulait recruter, dans la nuit du 3 au 4 juillet ? Le policier a enfreint de la sorte plusieurs articles du code de déontologie, notamment sur l'obligation du « respect absolu des personnes » (article 7) et l'usage de l'arme, qui doit être « strictement nécessaire et proportionné au but à atteindre » (article 9).

Le rapport masquant

Deux collègues de l'inspecteur Azema, lequel n'avait pas de défenseur, sont venus témoigner en sa faveur. De nouveau, les syndicalistes ont quitté la salle pour protester contre l'insuffisance des actes de la procédure disciplinaire. Ils regrettaient particulièrement l'absence du rapport réalisé par un policier des RG de Boulogne-Billancourt, qui rendait compte de l'affaire de Sèvres. Il est en effet reproché à M. Azema, supérieur hiérarchique immédiat de M. Dufourg, de ne pas avoir prévu les échelons supérieurs des dérapages de son subordonné.

Or le rapport masquant avait précisément pour fonction d'alerter la hiérarchie. L'inspecteur Azema est fermement soutenu par le SNAPC, qui se propose, au cas où M. Joxe confirmerait la sanction, d'organiser une collecte afin de payer le traitement équivalent aux six mois de suspension. Quant à l'enquêteur Passamonti, présent à son tour au coup de feu contre la porte de M. Didier, son cas a aussi suscité le départ des représentants syndicaux, à la suite d'un désaccord de pure forme sur la composition du conseil.

En claquant ainsi la porte en cours de séance, les représentants syndicaux n'ont pas seulement marqué leur désaccord avec la procédure choisie pour juger les trois policiers du GER ; ils ont aussi fait porter l'entière responsabilité de la prise de sanctions sur le ministre de l'Intérieur.

ÉRIC INCYAN

MÉDECINE

Dénoncée par l'Association française d'urologie

La diffusion nationale d'un nouveau traitement de l'adénome de la prostate provoque une vive polémique

L'Association française d'urologie dénonce aujourd'hui, de la manière la plus vive, la récente installation, dans une trentaine d'établissements hospitaliers français, privés pour la plupart, d'appareils censés pouvoir traiter l'adénome de la prostate. Ces appareils offrent-ils, comme le laissent entendre leurs fabricants, une alternative efficace au traitement chirurgical de cette tumeur bénigne ? Rien, faute d'une évaluation objective, ne permet de l'affirmer. Cette nouvelle thérapeutique est pourtant prise en charge par certaines caisses de Sécurité sociale, contrairement à l'avis émis par la Caisse nationale d'assurance-maladie. Le ministre de la Santé annonce des mesures originales pour mettre rapidement un terme à de telles incertitudes.

Les urologues français estiment généralement que, passé soixante-cinq ans, un homme sur trois est porteur d'un adénome de la prostate, tumeur bénigne, correspondant à une hypertrophie de cette glande masculine située à la face inférieure de la vessie et synthétisant l'une des composantes du sperme. L'hypertrophie de la prostate a souvent pour conséquence d'obstruer le canal de l'urètre et l'écoulement de l'urine. C'est ainsi que cet adénome peut être à l'origine de symptômes fréquemment rencontrés chez les hommes âgés, au premier rang desquels la fréquence rapprochée du besoin d'uriner, ainsi que certaines incontinences nocturnes et diurnes.

En l'absence de soins efficaces, l'adénome prostatique peut provoquer des affections de l'appareil urinaire, l'apparition de calculs vésicaux, à terme, de lésions des reins. Aujourd'hui, la thérapeutique de cette tumeur bénigne réunit des traitements médicaux (extraits de plantes, modificateurs du système nerveux, placebo, etc.) et des gestes chirurgicaux. Il s'agit, dans ce dernier cas, pour l'essentiel, du traitement dit « endoscopique », qui consiste en une forme d'ablation de cet adénome, sans grande ouverture chirurgicale.

Selon l'Association française d'urologie, qui réunit la quasi-totalité des spécialistes français, publics et privés, quarante-cinq mille hommes sont pris en charge de cette façon chaque année dans notre pays. C'est dans ce contexte qu'est apparu, ces derniers temps, « l'hyperthermie prostatique », que certains industriels n'hésitent pas à présenter comme une véritable « révolution thérapeutique ». Cette nouvelle technique consiste, schématiquement, à amener, à proximité immédiate de la prostate, via le rectum ou le canal de l'urètre, une sonde équipée pour chauffer cette glande.

Une évaluation délicate

« Les premiers travaux ont été menés à partir de 1986 avec beaucoup de prudence par le docteur C. Servadio de Tel-Aviv, explique le professeur Alain Le Duc (hôpital Saint-Louis, Paris), président de l'Association française d'urologie. Rien ne permet actuellement de conclure à l'efficacité réelle de ce type de traitement. Ainsi, les dernières conclusions du promoteur de cette technique, établies à partir d'observations réalisées sur cent vingt malades avec un an de recul, obviennent — avec de nombreux problèmes méthodologiques — à 51 % d'amélioration. Or, on sait, pour ne prendre que cet exemple, que les globes permettent d'obtenir 35 % d'amélioration... Plus troublant encore, d'autres travaux, effectués en Allemagne sur trente malades et récemment publiés dans le Journal américain d'urologie, concluent à une totale inefficacité de cette méthode ».

Si les réticences à faire une croix sur cette nouvelle approche thérapeutique ne sont pas invincibles, il semble néanmoins que le procédé de la firme française Technomed International soit à distinguer de celui de ses concurrents américains ou israéliens. Beaucoup

plus coûteux (plus de 3 000 francs) et plus agressif sur la lésion, il est fondé sur un autre principe — la thermothérapie — et nécessite une voie d'abord urétrale. M. Gérard Hascot, PDG de Technomed International, qui a développé ce procédé en collaboration avec une équipe médicale de l'hôpital de l'Antiquaille (Hospices Civils de Lyon), regrette que le ministère de la Santé n'ait pas trouvé les moyens de procéder à une homologation de ces matériels. Annonçant vingt-cinq ventes de son « prostatron » à travers le monde — dont six seulement en France — M. Hascot dénonce chez ses concurrents l'absence de travaux expérimentaux et de recul clinique.

Une cotation provisoire

Au ministère de la Santé, on estime qu'il s'agit là d'une affaire exemplaire : « Ces matériels n'ont pu être soumis à homologation si les fabricants n'avaient souhaité. Mais les délais nécessaires étaient peut-être incompatibles avec les stratégies commerciales retenues, confie-t-on dans l'entourage de M. Rivin. Quel qu'il en soit, une prochaine mesure réglementaire fera que la prise en charge de tels actes sera subordonnée à l'homologation des appareils ».

Cette mesure devrait faciliter la mise en œuvre de l'évaluation souhaitée par l'Association française d'urologie. Dans le même ordre d'idées, le ministère prévoit à cette occasion une cotation provisoire, « dévalorisée et identifiée », de l'hyperthermie prostatique, étant entendu que, dans l'esprit des pouvoirs publics, ce sera aux constructeurs de financer l'évaluation médicale de leurs appareils.

Il reste donc à savoir si, sous l'impulsion originale et courageuse d'une association de praticiens spécialistes, on parviendra ou non à établir une véritable cohérence dans un domaine où — comme souvent en médecine — la quête d'un profit n'est pas contrôlée par de véritables contre-pouvoirs.

JEAN-YVES NAU

Des lycéens consommateurs

Suite de la première page

Alors qu'un taux de satisfaction inférieur à 70 % est généralement considéré comme particulièrement alarmant pour les responsables d'une entreprise, d'une municipalité ou d'un service public, de récentes enquêtes, dans les universités et dans les lycées techniques, ont fait apparaître des scores, inférieurs à 50 % (1). La cible de ce mécontentement était clairement indiquée : celui-ci ne porte pas sur la formation, ni sur la qualité de l'enseignement, mais sur le mauvais état des locaux, des équipements techniques, de l'organisation administrative — et accessoirement sur les relations avec les enseignants.

On a pu s'étonner que la crise de 1990 éclate dans les lycées et non dans les universités, alors que le mécontentement est certainement aussi vif dans l'enseignement supérieur que dans le secondaire. Et il n'est nullement à exclure qu'un mouvement de même nature se constitue, un jour prochain, les facultés. Mais il y a, à cette situation, une raison simple : les lycées constituent un cadre institutionnel nettement plus contraignant que les universités. La surcharge des horaires et des effectifs, l'exigence et l'insatisfaction de la « classe », présent de façon souvent intolérable sur une population de plus en plus âgée et habituée à une plus grande autonomie. Cette réalité a clairement été mise en lumière par un rapport récent de l'Inspection générale de l'éducation nationale (le Monde du 17 novembre).

Mais surtout ce mouvement a fait apparaître, de façon spectaculaire, l'attachement des lycéens à ce qui constitue leur cadre de vie essentiel : leur établissement. Ce qui a fait sa force a été la consécration soudaine de revendications à caractère essentiellement local. La marée humaine qui a défilé dans les rues de Paris et de très nombreuses villes de province, le 12 novembre, était faite de congrégations de groupes rassemblés autour de banderoles affichant le nom de leurs lycées et de leurs collègues. Et les négociateurs réunis autour de M. Jospin étaient plus directement préoccupés par le sort de « leurs » lycées que par le budget de l'éducation nationale ou la réforme des lycées et des programmes.

Ce « localisme » des revendica-

tions explique en grande partie les difficultés de « coordinations » nationales et l'aspect extrêmement décentralisé du mouvement. Si les médias ont été frappés par sa dimension nationale et par l'ampleur des manifestations parisiennes, il ne faut pas oublier qu'on a compté plus de manifestations en province que dans la capitale et que nombre de villes moyennes et « sans histoire » ont vu des défilés d'une ampleur inattendue.

A ce titre, le mouvement de 1990 a marqué, sans doute, un tournant dans l'histoire sociale de ce pays. Si la décentralisation n'en est encore qu'à ses débuts, sa réalité n'échappe pas aux citoyens — y compris aux plus jeunes d'entre eux, peut-être plus sensibles que leurs aînés à l'évolution des pouvoirs dans la société française. La révolte de nombreux manifestants provinciaux contre les « Parisiens » et les coordinations nationales antipropagandistes, montre l'évolution en profondeur qui travaille la communauté nationale. Si les régions, déjà responsables de la construction des lycées, revendiquent de plus larges compétences dans le domaine de l'éducation, elles découvrent que c'est désormais à leur niveau que s'expriment et se négocieront les conflits avec les usagers.

La masse et les violents

Négocier. Mais avec qui ? Les appels de M. Jospin pour voir apparaître des interlocuteurs représentatifs reflétaient une difficulté véritable. Le mouvement lycéen a révélé, à l'état brut, l'une des carences majeures de la société française. L'effacement des instances représentatives — politiques, syndicales ou associatives — pose évidemment un problème auquel les responsables, nationaux ou régionaux, se heurtent de plus en plus. D'où l'émergence de ces mouvements spontanés, où se mêlent de plus en plus, sans véritable contrôle, des masses inorganisées et des marginaux violents.

Ce mélange du nombre et des « casseurs » constitue désormais un ensemble, dont on ne peut pas se débarrasser par un distingué commande entre les « bons » manifestants et les « mauvais » délinquants. La

journée du 12 novembre constitue, à cet égard, un cas de figure qui mérite réflexion. Même si les manifestants ont pris bien soin de se désolidariser des troubles qui ont exercé leurs talents aux marges du défilé, il est clair, d'une part, que les actes de violence ont pesé dans l'issue du mouvement, en poussant le gouvernement à négocier au plus vite ; d'autre part, que les « casseurs » n'étaient pas, pour la plupart d'entre eux, des brigands extérieurs au mouvement, mais des jeunes comme les autres, simplement un peu plus paumés et moins respectueux des conventions sociales. Les « casseurs » étaient, eux aussi, des usagers en colère, exprimant à leur manière leur insatisfaction. Collégiens en rupture de ban, laissés pour compte de l'école, chômeurs en puissance, ils représentent la face la plus sombre de l'institution : ces « 20 % » qui ne sont pas conviés au maigre banquet du « bas pour tous ».

En devenant un enseignement de masse, le collège et le lycée se trouvent confrontés à une population de plus en plus hétérogène, qui compte ses privilégiés et ses traîtres, ses promus et ses exclus. C'est cette nébuleuse qui s'est retrouvée sur le pavé des grandes villes, en ordre dispersé, et sans autre perspective que de changer un peu la vie quotidienne, là où elle se passe vraiment. « Lycéens en colère, y'en a marre de la galère... ». « On veut avoir envie de venir au lycée et d'étudier... ». Revendications minimales, exprimant un formidable désir d'intégration, de remplir son contrat. Plus celle-ci étend ses services, plus elle s'expose à être prise au mot. En faisant du diplôme la clef d'accès quasi-obligatoire à l'emploi, elle a pris l'engagement moral d'en assurer l'accès à tous, dans des conditions décentes.

FRÉDÉRIC GAUSSEN

(1) Voir Le Monde-Campus du 20 juin 1990 pour les universités et celui du 15 mars pour l'enseignement technique.

RELIGIONS

Le recteur de la Mosquée de Paris entre à la Fédération nationale des musulmans de France

Le docteur Tedjini Haddam, recteur de la Grande Mosquée de Paris, élu, dimanche 18 novembre, membre du conseil d'administration de la Fédération nationale des musulmans de France. Cette décision devrait mettre un terme à cinq ans de polémiques entre, d'une part, la Mosquée de Paris et, d'autre part, cette fédération d'une centaine d'associations qui était née en 1985 précisément pour riposter au « monopole » de la représentation des musulmans de France, exercée selon elle par la Mosquée de Paris, « instrument du gouvernement algérien ».

Plusieurs rencontres entre M. Tedjini Haddam et M. Daniel Youssouf Leclercq, un Français converti, président de la FNMF, avaient précédé cette réconciliation. Son entrée au conseil d'administration de la FNMF est, pour le recteur de la Grande Mosquée, « un geste devant manifester notre désir d'union et de cohésion ». Le communiqué final de la FNMF ajoute que cette décision commune « met fin aux divisions au sein de la communauté musulmane de France ». M. Haddam est l'un des membres les plus influents du CORIF (Conseil de réflexion sur l'Islam en France), créé en mars dernier.

Dans la région lyonnaise

Difficultés financières pour l'accueil des réfugiés albanais

LYON

de notre bureau régional

Parce qu'il n'a toujours pas reçu l'aide financière promise par les pouvoirs publics, le Comité rhodanien d'accueil des réfugiés et de défense du droit d'asile (CRARDA), présidé par le pasteur Jean Costi, a décidé de suspendre les cours de formation et d'insertion dispensés à une quarantaine d'Albanais, hébergés depuis août dernier dans un de ses centres à Caluire, près de Lyon.

Ils font partie du groupe des cinq cents personnes qui, après s'être réfugiés dans les locaux de l'ambassade de France à Tirana, ont été acheminés par bateau à Marseille, puis dispersés dans toutes les régions.

A raison de 180 francs par jour et par personne, leur prise en charge a été la demande du gouvernement, toutes affaires cessantes, à nécessité l'embauche de six personnes. Selon le CRARDA, le coût de cet effort serait de 400 000 francs, une somme que l'administration, jusqu'à présent, s'est refusée à acquiescer.

Dans une lettre ouverte adressée à M. Claude Evain, ministre de la

solidarité, à la veille d'une réunion-bilan qui devait se tenir à Paris, mardi 20 novembre, les responsables de cette association dénoncent « les carences budgétaires, les entraves administratives », en même temps que l'« hypocrisie » manifestée à l'égard de ces réfugiés, « un produit exotique, médiatiquement intéressant sur le coup hors des frontières, mais dont personne ne veut ensuite s'occuper à l'intérieur ».

Pour M. Olivier Brachet, direc-

teur du CRARDA : « Si la France

a une politique de droit d'asile, elle

doit en assumer les conséquences,

en évitant de se donner bonne

conscience. » Outre l'état, accusé

de n'avoir pas tenu ses engage-

ments, le comité n'hésite pas égale-

ment à mettre en cause les col-

lectivités locales. « Elles se sont

massivement mobilisées pour des

situations d'urgence extérieures,

comme la Roumanie. Mais, dès

qu'il s'agit de trouver un logement

pour un réfugié, nous rencontrons

les plus grandes difficultés, si ce n'est

une hostilité manifeste », a ajouté

M. Brachet, déplorant « l'effet boomerang de cette générosité à dis-

MICHEL DELBERGHE

L'Europe spatiale

France doit convaincre

M. Paul Quilès

Le ministre de l'Air et de l'Espace, M. Paul Quilès, a déclaré, mardi 20 novembre, que la France doit convaincre les autres pays européens de la nécessité d'une coopération spatiale plus étroite. Il a souligné que la France dispose d'une technologie spatiale de pointe, mais que celle-ci ne peut être mise à profit que si elle est intégrée à une stratégie européenne commune. Le ministre a insisté sur le fait que la France ne peut pas se contenter d'être un observateur, mais doit jouer un rôle actif dans la définition et la mise en œuvre de la politique spatiale de l'Europe.

M. Quilès a également évoqué les défis que pose la concurrence internationale, notamment avec les États-Unis et l'Union soviétique. Il a souligné que la France doit être en mesure de répondre à ces défis en développant ses capacités technologiques et en renforçant ses liens avec les autres pays européens. Le ministre a conclu en affirmant que la France est prête à engager une coopération spatiale plus étroite avec l'Europe, à condition que celle-ci soit basée sur des principes de transparence et de réciprocité.

Le ministre de l'Air et de l'Espace a également souligné l'importance de la coopération spatiale pour la recherche scientifique et pour les applications civiles. Il a cité en exemple les programmes de recherche spatiale menés par la France et les autres pays européens, qui ont permis de faire de nombreuses découvertes importantes. Le ministre a également souligné que la coopération spatiale peut contribuer à améliorer la qualité de la vie sur Terre, notamment en matière de gestion des ressources naturelles et de protection de l'environnement.

M. Quilès a enfin souligné que la France doit être en mesure de répondre aux défis que pose la concurrence internationale. Il a souligné que la France doit être en mesure de développer ses capacités technologiques et de renforcer ses liens avec les autres pays européens. Le ministre a conclu en affirmant que la France est prête à engager une coopération spatiale plus étroite avec l'Europe, à condition que celle-ci soit basée sur des principes de transparence et de réciprocité.

Le ministre de l'Air et de l'Espace a également souligné l'importance de la coopération spatiale pour la recherche scientifique et pour les applications civiles. Il a cité en exemple les programmes de recherche spatiale menés par la France et les autres pays européens, qui ont permis de faire de nombreuses découvertes importantes. Le ministre a également souligné que la coopération spatiale peut contribuer à améliorer la qualité de la vie sur Terre, notamment en matière de gestion des ressources naturelles et de protection de l'environnement.

M. Quilès a enfin souligné que la France doit être en mesure de répondre aux défis que pose la concurrence internationale. Il a souligné que la France doit être en mesure de développer ses capacités technologiques et de renforcer ses liens avec les autres pays européens. Le ministre a conclu en affirmant que la France est prête à engager une coopération spatiale plus étroite avec l'Europe, à condition que celle-ci soit basée sur des principes de transparence et de réciprocité.

Le ministre de l'Air et de l'Espace a également souligné l'importance de la coopération spatiale pour la recherche scientifique et pour les applications civiles. Il a cité en exemple les programmes de recherche spatiale menés par la France et les autres pays européens, qui ont permis de faire de nombreuses découvertes importantes. Le ministre a également souligné que la coopération spatiale peut contribuer à améliorer la qualité de la vie sur Terre, notamment en matière de gestion des ressources naturelles et de protection de l'environnement.

M. Quilès a enfin souligné que la France doit être en mesure de répondre aux défis que pose la concurrence internationale. Il a souligné que la France doit être en mesure de développer ses capacités technologiques et de renforcer ses liens avec les autres pays européens. Le ministre a conclu en affirmant que la France est prête à engager une coopération spatiale plus étroite avec l'Europe, à condition que celle-ci soit basée sur des principes de transparence et de réciprocité.

SOCIÉTÉ

L'Europe spatiale et les programmes Hermès et Columbus

« La France doit convaincre ses partenaires d'aller de l'avant »

nous déclare M. Paul Quilès, ministre des postes, des télécommunications et de l'espace



question évidente : « A quoi cela sert-il ? »

Si l'on entend, ici ou là, émettre des doutes sur l'intérêt du programme Hermès, je tiens pour ma part à dire clairement que tel n'est pas mon cas. Hermès, selon moi, poursuit deux objectifs principaux.

Hermès, c'est d'abord un grand programme technologique qui doit être considéré dans la perspective à plus long terme du développement des techniques hyperspatiales. Pour faire image, je dirai ceci : nous autres Européens, nous savons aller dans l'espace, mais nous ne savons pas encore en revenir. L'hyperspatiale, nous y sommes déjà avec les problèmes de rentrée d'Hermès dans l'atmosphère. L'hyperspatiale, ce n'est donc pas seulement les projets encore sous du NASP aux Etats-Unis, de Sanger en Allemagne (1), ou la question de l'opportunité pour la France de financer la recherche sur de nouveaux modes de propulsion.

Mais Hermès, c'est aussi l'homme dans l'espace. L'Européen placé dans l'espace par des systèmes européens.

Mais l'homme dans l'espace, est-ce vraiment un but en soi ?

Apprendre à vivre et à travailler dans l'espace n'est effectivement pas un but en soi, malgré le prestige qui s'y attache. C'est un moyen pour servir de nouveaux objectifs.

Je suis persuadé que les sciences et les techniques qui se rattachent à la microgravité arriveront progressivement à maturité, et trouveront des débouchés importants dans les prochaines décennies.

Et le vol habité, c'est aussi le moyen d'aller à l'extérieur. Des stations orbitales à la station lunaire, l'humanité se construit les moyens de découvrir l'Univers. Pouvons-nous imaginer que l'Europe renonce par avance à participer à une expédition vers Mars ?

La découverte de nouveaux continents est apparue comme une révélation, puis, il y a cinq cents ans, comme une nécessité, et est devenue une évidence. De la même manière, le devenir de l'humanité passera sans doute dans les prochaines décennies par la conquête, et, en tout cas, par l'exploration de l'espace.

Voilà les raisons qui fondent ma détermination à faire en sorte que la France, inspiratrice de ces grands projets, sache encore une

fois convaincre ses partenaires d'aller de l'avant. Et c'est pourquoi je me félicite de la création, annoncée il y a quelques jours, de la société industrielle Hermèspace, qui montre que, pour les industriels de l'Europe, Hermès et les vols habités, c'est aujourd'hui une réalité concrète. Et ils ont raison.

Cet effort financier considérable fait en faveur des vols habités ne risque-t-il pas de se faire aux dépens de l'espace utile (télécommunications, télédétection, météo), au moment précis où ces domaines d'activité prennent leur essor industriel ?

Vous savez combien je suis attaché au concept d'espace utile. Vous imaginez bien qu'il n'est pas dans mes intentions d'y renoncer ! Ce qui est clair, par contre, c'est que, dans la mesure où ils prennent un essor industriel et commercial, ces domaines d'activité ne sont plus financés sur le même budget. Même à l'intérieur des budgets du CNES ou de l'ESA, nous n'avons pas à arbitrer entre les programmes de l'espace utile, par exemple l'observation de la Terre, et Hermès ou Columbus.

Le plan à long terme du CNES est équilibré de ce point de vue. La croissance de son budget dans les années à venir sera d'ailleurs essentiellement due aux programmes autres qu'Ariane-5, Hermès et Columbus. Pour mémoire, le budget affecté au programme scientifique du CNES a crû de 63 % en trois ans. De manière générale, depuis mon arrivée à la tête de ce ministère, le budget alloué à l'espace a augmenté de 50 %.

Et puis, je ne suis pas sûr que si on supprimait les vols habités il y aurait plus d'argent pour faire autre chose dans l'espace : c'est le budget spatial qui risquerait de diminuer, tout simplement.

Propos recueillis par JEAN-FRANÇOIS AUGEREAU et JEAN-PAUL DUFOUT

(1) NDLR : le NASP comme le Sanger sont des programmes entre les navettes spatiales et les fusées. Découlant et appartenant à l'horizontale, comme des avions, ces engins bi-étage (Sanger) ou mono-étage (NASP) seraient capables de se décoller (et donc d'atterrir) plus de 20 fois la vitesse du son) comme une navette. Ces projets à très long terme exigent que soient résolus des problèmes techniques particulièrement ardues concernant, notamment, l'aérodynamisme (rentrée dans l'atmosphère), les matériaux, et la propulsion.

Il y a un quart de siècle, le 26 novembre 1965, une fusée Diamant, lancée de la base d'Hammar (Algérie), arrachait à la pesanteur le premier satellite français. Dans la nuit de mardi 20 à mercredi 21 novembre, le quarantième vol d'Ariane devait mettre sur orbite deux satellites américains. Un lancement réalisé sous la responsabilité d'Arianespace, « première société privée de transport spatial », qui fête ses dix ans cette année. A l'occasion de ce bouquet d'anniversaire, M. Paul Quilès, ministre des postes, des télécommunications et de l'espace, répond à nos questions sur l'avenir de l'Europe spatiale.

A l'heure où les Américains et les Soviétiques rencontrent d'énormes difficultés financières dans la mise en œuvre de leurs programmes spatiaux, n'est-ce pas une inquiétude de l'avenir spatial de l'Europe ?

Les Etats-Unis et l'Union soviétique rencontrent aujourd'hui des difficultés financières parce qu'ils ont lancé d'énormes programmes, très coûteux, qui exigent une grande rigueur dans la désignation des objectifs et une stratégie parfaitement cohérente. Rendez-vous compte, par exemple, que dans le budget de la NASA de cette année, la navette spatiale représente à elle seule un montant comparable à celui de la totalité des budgets spatiaux civils pour tous les pays européens.

En Europe, nous avons été plus mesurés. Nous ne nous sommes pas lancés dans une course pour conquérir la première place. Nous avons fait preuve de beaucoup de rigueur dans le choix de nos objectifs : nous avons concentré nos moyens et nos efforts.

Le résultat est là : aujourd'hui, le Centre national d'études spatiales (CNES) et l'Agence spatiale

européenne (ESA) ont un programme spatial équilibré qui se déroule « nominalement », comme disent les spécialistes, c'est-à-dire conformément aux prévisions. Pour que cela dure, il faut continuer à avancer, même si les autres connaissent des difficultés. Regardez ce qui s'est passé en janvier 1986 : si, à la suite du dramatique accident de Challenger, nous avions douté, l'Europe n'aurait pas entrepris un ambitieux programme dans ce domaine, et Ariane n'occuperait pas aujourd'hui la première place du marché des lanceurs de satellites civils.

Combattre les rumeurs

Les Européens doivent se prononcer courant 1991 sur le lancement de la phase deux pour l'avion spatial Hermès et le laboratoire Columbus. Tels qu'ils ont été définis par les ministres à La Haye en 1987, ces programmes coûtent très cher. Doit-on s'attendre à un certain étirement dans le temps de ces projets ?

Etaler des programmes dans le temps pour des raisons budgétaires est rarement une bonne idée, car le coût final augmente. En réalité, ce qui commande le calendrier, c'est l'évolution des objectifs et la faisabilité technique des projets.

C'est vrai, certaines choses ont changé depuis les décisions de La Haye : il faudra donc que l'Europe adapte son plan spatial aux moyens de ses partenaires. En particulier, l'évolution du projet de station Freedom devra être prise en compte. Mais je peux vous assurer que notre détermination est toujours aussi grande et que l'essentiel des rendez-vous techniques aura bien lieu comme prévu, à la fin du siècle.

De ce point de vue, ne renoncez-vous pas, avec votre collègue Hubert Curien, à une certaine réticence, tant en France qu'à l'étranger, pour financer le programme Hermès, dont les

estimations actuelles montrent que le coût affiché sera notablement dépassé ?

Laissons les industriels remettre leurs offres, et surtout laissons l'ESA négocier les prix. L'histoire a toujours montré qu'entre le début et la fin des négociations les montants évoluent nettement à la baisse.

Les estimations auxquelles vous faites allusion sont fondées essentiellement sur des rumeurs. Mais, je vous le répète, tout cela doit être négocié. C'est un processus qui va s'étendre encore sur plusieurs mois. Au cours de ces éléments sérieux dont on pourra vraiment discuter à la fin de cet hiver.

Dans ce domaine, la seule attitude conséquente est de combattre des rumeurs qui accablent de perspectives de dépassement, et qui finissent par les banaliser. Attendez.

Avec Columbus, l'Europe doit participer à la station américaine Freedom. Actuellement, les Etats-Unis tergiversent, et paraissent laisser leur partenaire européen dans le plus grand flou. Faute d'une décision de leur part dans un délai proche, l'Europe ne risque-t-elle pas de devoir abandonner toute idée de coopération avec eux pour se lancer dans un projet autonome ?

Les Etats-Unis viennent de fixer des règles strictes pour le développement de la station Freedom : dans les trois mois à venir, la NASA doit fournir un plan cohérent avec les moyens qu'on lui donne. Ces moyens ont aujourd'hui le mérite d'être connus. Ils sont très importants : le Congrès a en effet décidé que le budget annuel de la station, qui est actuellement de 1,9 milliard de dollars, connaîtra pendant cinq ans une croissance annuelle de 10 %. C'est loin d'être négligeable !

Cela dit, il faut rester vigilant, et nous suivons ce dossier de très près. En particulier, mon ministère a des contacts fréquents avec le National Space Council. Nous ne manquons pas d'arguments.

Comme vous le savez, il y a deux parties principales dans Columbus, le module attaché (APM), qui est très dépendant de Freedom, et le module autonome (MTF) : cette particularité nous permet d'ajuster notre programme à l'évolution de la station américaine.

Dans ces conditions, l'Europe aurait-elle vraiment les moyens de réaliser seule une station spatiale, comme l'évoquent certains responsables ?

Certainement. Nous avons l'expérience des lanceurs (je rappellerai le succès commercial d'Ariane), et du vol habité (le Spacelab a été une magnifique réussite technique). Or la conception du MTF est fondée sur l'autonomie. Lancé par Ariane-5, il pourrait tout à fait être desservi par Hermès et occupé par des Européens qui auront appris à vivre et à travailler dans l'espace à l'occasion de vols à bord de la navette américaine ou de la station soviétique Mir.

L'Européen dans l'espace

Devrait-elle le faire, alors que l'intérêt économique et même scientifique de l'homme dans l'espace est contesté par de nombreux spécialistes ?

Lorsqu'ils ont été engagés, Hermès et Columbus faisaient l'objet d'un consensus. Qui pouvait croire qu'en affichant un tel niveau d'ambition nous éviterions qu'un débat ne s'ouvre sur une

La « blanche » de la NASA était du phosphate...

Allô, Tonton. Pourquoi tu tousses ? Je suis avec les douaniers. Et tu sais, la poudre que tu m'as confiée, ils l'ont analysée. Tu vas rire. C'est pas du bicarbonate... c'est du sucre. Cette mésaventure impossible, imaginée voici des années par Fernand Raynaud, vient de trouver un semblant de réalité dans une affaire véreuse par la NASA, l'agence spatiale américaine.

Le 2 novembre, des agents de la sûreté découvrent en effet un sacchet suspect de poudre blanche caché dans un des bureaux du hall de montage de la navette spatiale. Deux analyses préliminaires sont aussitôt effectuées. Sur place. Drama, c'est de la cocaïne. Embarras des responsables du centre Kennedy (Floride) et émoi de la NASA, qui se serait bien passée de cette nouvelle affaire au moment où sa crédibilité technique fait l'objet des critiques les plus sévères.

En raison de la gravité de l'incident, un échantillon de cette poudre est remis au département de la justice de Floride qui, de son tour, la fait analyser par un de ses laboratoires. L'expertise démontre la présence de cocaïne dans le sacchet, mais confirme en revanche celle, bien réelle, d'un phosphate hydrogéné de calcium communément utilisé par les chimistes et les professionnels de l'industrie aéronautique. Bref de quoi faire s'interroger la NASA sur la qualité de ses agents de sécurité, fins limiers certes, mais piètres chimistes pour cette « Kennedy Connection ».

Décès du physicien américain Robert Hofstadter, prix Nobel 1961

Robert Hofstadter, prix Nobel de physique 1961, est mort vendredi 16 novembre d'une crise cardiaque, à l'âge de soixante-cinq ans, à son domicile de Stanford (Californie).

[Né le 5 février 1915 à New-York, Robert Hofstadter a enseigné de 1950 à 1983 à l'université de Stanford, dont il

a dirigé le laboratoire de physique des particules de 1967 à 1974. Il a partagé le prix Nobel 1961 avec le physicien allemand Rudolf Mössbauer pour ses travaux sur la distribution des charges électriques dans les protons et les neutrons, particules élémentaires qui constituent le noyau des atomes.]

Atterrissage reporté pour la navette Atlantis. Le retour de la navette spatiale américaine Atlantis, qui avait été fixé au lundi 19 novembre, a dû être reporté en raison de la violence des vents soufflant sur la base aérienne d'Edwards (Californie). Selon la NASA,

l'équipe d'Atlantis, qui vient de mettre en orbite un satellite militaire d'observation et d'écoute des télécommunications, pourrait rester deux jours de plus dans l'espace, le temps que les vents se calment et soufflent dans le sens de la piste. (AFP.)

DÉFENSE

Pour son nouveau système de commandement

L'armée de terre choisit Thomson

La délégation générale pour l'armement (DGA) a choisi Thomson CSF comme maître d'œuvre de la définition du système d'information de commandement (SIC-F) destiné aux grandes unités de l'armée de terre française et capable d'être « interopérable » avec les systèmes comparables chez les alliés.

Le système SIC-F permet, en temps de paix, en période de crise et en condition de guerre, à des états-majors — depuis le niveau de la 1^{re} armée ou de la Force d'action rapide (FAR) jusqu'à celui des divisions qui les composent — d'avoir un traitement et une diffusion de l'information en phase

avec la situation tactique sur le terrain. Il s'agit, en particulier, d'assurer une messagerie départ et arrivée, des aides au travail des états-majors et une visualisation graphique des renseignements qui soient fiables, rapides et exhaustives.

Prêt pour 1996, ce système SIC-F devrait se substituer à une première génération de matériels déjà en service et faisant appel, dans un premier temps, à une informatique d'origine exclusivement civile. Le coût de ce premier système a été évalué à quelque 825 millions de francs. La DGA ne précise pas le coût du système SIC-F de nouvelle génération.

ENVIRONNEMENT

Une proposition de la France et de l'Australie en discussion

La onzième réunion spéciale du traité de l'Antarctique se tient au Chili

Le 19 novembre a commencé, à Vina-del-Mar (Chili), la onzième réunion spéciale du traité de l'Antarctique. Jusqu'au 6 décembre, les vingt quatre (1) — probablement vingt-six avant la fin de la réunion — parties consultatives au traité vont discuter une proposition de l'Australie et de la France, appuyée par la Belgique et l'Italie, de mettre sur pied une convention sur la protection globale de l'environnement en Antarctique.

Cette réunion spéciale avait été décidée par le consensus de tous les membres du traité sur l'Antarctique, lorsque s'était tenue, à Paris, du 9 au 21 octobre 1989, la quinzième réunion ordinaire des parties au traité. L'année dernière en effet, la France et l'Australie avaient annoncé leur opposition totale à la convention dite de Wellington sur les ressources minérales, sur laquelle, pourtant, le consensus des parties consultatives avait été obtenu en juin 1988 après dix ans de difficiles négociations. Ces deux pays avaient aussi demandé que les 13 millions de kilomètres carrés de l'Antarctique deviennent « réserve naturelle, terre de science », selon la formule du premier ministre, M. Michel Rocard, et qu'ainsi toute prospection, exploitation et exploitation minières soit à jamais interdite.

Le Chili, les Etats-Unis et la Grande-Bretagne, eux, ne voulaient pas entendre de telle interdiction et insistaient non seulement sur le fait que la convention de Wellington dressait de multiples barrières strictes et contraignantes, parfaitement capables d'assurer la sauvegarde de l'environnement de l'Antarctique.

Il est bon de rappeler que l'existence de ressources minières est probable aussi bien dans le continent que dans l'océan Austral environnant mais qu'elle n'est pas prouvée, que la calotte glaciaire,

épaisse de 2 000 mètres en moyenne, recouvre 98 % du continent, que l'océan Austral est en partie recouvert de banquises, qu'il est infesté d'icebergs souvent énormes, qu'il est le siège de tempêtes très violentes et très fréquentes et que toute la région antarctique est très éloignée des zones industrielles du monde. Tout cela fait que la prospection et encore plus l'exploitation minière relèvent pour très longtemps de la pure utopie.

A Paris, l'accord s'était fait sur deux réunions qui se tiendraient en 1990, l'une spéciale sur la préservation globale de l'environnement de l'Antarctique, l'autre, informelle, sur l'amélioration de la convention de Wellington. Ces deux réunions se tiennent donc à Vina-del-Mar, mais la seconde devra occuper un jour ou deux les représentants des pays parties au traité sur l'Antarctique.

Interdiction des activités minières

En un an a été élaboré un avant-projet de convention sur la protection globale de l'environnement en Antarctique qui, comme le fait remarquer M. Jean-Pierre Puisseux, directeur des affaires juridiques au ministère des affaires étrangères et chef de la délégation française à Vina-del-Mar, n'affaiblirait ni ne concurrencerait le traité de Wellington. Le système du traité est bon et efficace, comme il l'a prouvé depuis 1961 et il ne pourra être que renforcé par la convention sur l'environnement proposée par l'Australie, la France, la Belgique et l'Italie.

L'avant-projet prévoit entre autres des autorisations nationales pour la recherche scientifique dont l'impact sur l'environnement antarctique présente un risque minime, mais des autorisations venant de mécanismes spécifiques si le risque est élevé. L'avant-projet envisage en effet la création d'institutions : un comité juridique, qui donnerait les directives

et techniques consultatif, un secrétariat permanent (léger) et un système d'inspection et de contrôle.

Bien entendu, le consensus sur la convention pour la protection de l'environnement en Antarctique sera long à obtenir car l'opposition au projet, menée par l'Argentine, les Etats-Unis, la Grande-Bretagne, la Norvège et l'Uruguay, est active, et plusieurs parties consultatives sont hésitantes. Mais il semble qu'en un an les esprits ont déjà commencé à évoluer. Le président Bush a d'ailleurs signé la ratification globale de l'environnement des activités minières en Antarctique en attendant qu'un nouvel accord international sur les ressources minières soit approuvé par le Congrès.

De toute façon, un système qui prend ses décisions par consensus est toujours lent.

YVONNE REBEYROL

(1) Le 1^{er} décembre 1959 le traité de Washington sur l'Antarctique était signé par les douze pays (Afrique du Sud, Argentine, Australie, Belgique, Chili, Etats-Unis, France, Grande-Bretagne, Japon, Norvège, Nouvelle-Zélande, URSS) qui avaient travaillé en étroite coopération sur le système continent pendant l'Année géophysique internationale, 1957-1958. Entré en vigueur le 23 juin 1961, le traité sur l'Antarctique comprend maintenant vingt-quatre parties consultatives puisque, au fil des années, douze pays (République démocratique allemande et République fédérale d'Allemagne — qui ont fusionné le 3 octobre dernier — Brésil, Chine, Corée du Sud, Espagne, Finlande, Inde, Italie, Pérou, Pologne, Suède, Uruguay) ont rejoint les douze membres fondateurs. A la réunion de Vina-del-Mar, l'Equateur et les Pays-Bas pourraient être à leur tour acceptés comme parties consultatives. A celles-ci s'ajoutent quinze pays (Australie, Bulgarie, Canada, Colombie, Corée du Nord, Cuba, Danemark, Equateur, Grèce, Hongrie, Japon, Nouvelle-Zélande, Pays-Bas, Roumanie, Suisse, Tchecoslovaquie) qui, ayant simplement adhéré au traité sur l'Antarctique, assistent aux réunions sans participer aux prises de décision.

CULTURE

MUSIQUES

Leon Redbone au plus-que-parfait

Le nouvel album d'un explorateur des recoins oubliés de la mémoire musicale américaine

Sur la pochette de *Sugar*, son dernier album, Leon Redbone apparaît comme une absence, un spectre. Une silhouette blanche et floue, un long visage que l'on ne peut deviner par derrière les lunettes noires.

Cet effort de dissimulation, constant depuis le début de sa carrière, n'a rien d'affecté. Leon Redbone n'est pas une vedette, tout juste un personnage public. Tout ce qu'il livre de lui-même passe par la musique, une musique qui est à peine la sienne. Depuis le début des années 70, Redbone se consacre à la propagation de la musique américaine de la première moitié du siècle, de W.C. Handy à Jimmie Rodgers. Le reste, les détails biographiques (il semble être né au Canada il y a une quarantaine d'années et vit dans le New Jersey), les fréquentations, Bob Dylan fut l'un de ses premiers fans, Redbone le garde pour lui.

En septembre dernier, Leon Redbone était à Londres pour un concert. Sa popularité de l'autre côté de la Manche a brusquement décollé depuis que British Rail s'est servi de *Relax*, un titre extrait de *Sugar* pour accompagner un spot télévisé.

Il s'était donc trouvé deux mille Londoniens pour remplir, presque, le Royal Festival Hall. Redbone est arrivé sur scène en complet blanc et panama. Autour de lui un cornetiste, un bassiste et une grande jeune femme blonde qui joue du dobro à guitare avec un résonateur en métal avec une application qui n'a d'égal que son brio. Elle s'appelle, promis, Cyndi Cashdollar.

Ces temps-ci, Leon Redbone est obsédé par les minstrel shows. De la fin du siècle dernier au début des années 40, à travers tous les États-Unis, des artistes de music-hall, blancs mais aussi noirs, se passionnent pour le visage au noir et les lèvres au rouge pour jouer dans les minstrel shows. « Moralement, ce n'est pas très ragoutant », admet Redbone. Mais il y avait parmi eux des artistes exceptionnels. C'est comme les cirques, la pratique est répugnante mais n'enlève rien à la valeur de leur art.

Ces temps-ci, Redbone va chercher une bonne partie de son répertoire chez les minstrels. Redbone



Leon Redbone : un effort de dissimulation constant.

leur emprunte aussi les plaisanteries qu'il échange avec le cornetiste et, s'il était millionnaire, il ajouterait à son spectacle les numéros de jongleurs, de magiciens et d'acrobaties qui poussaient les revues.

Redbone sur scène (un privilège dont le public français est privé depuis 1978), c'est un spectacle d'une drôlerie irrésistible. Sa voix sort du pavillon d'un gramophone, son accent de Huckleberry Finn. Et puis, au fil des chansons, reprises et originaux aussi charmants et authentiques les uns que les autres, le spectacle finit par se dégrader en mélancolie violente. Un refus d'acquiescer au monde moderne, une révolte contre l'électricité, les débâcles, les machines. Rien de tout ce n'est articulé, mais c'est ce qui porte la musique de Leon Redbone au-delà de ses intentions musicographiques. Il s'en défend, par incohérence ou par gêne, mais dès qu'il

ouvre la bouche, dévoile sa douleur de vivre en des temps qui ne sont pas les siens.

Le surlendemain du show au Royal Festival Hall, Redbone est à Paris. Nouveaux costumes, même panama, mêmes lunettes. Il parle de son dernier disque, de la difficulté qu'il y a à retrouver en studio les us et coutumes d'il y a cinquante ans.

« Aujourd'hui, les disques sont enregistrés avec des micros très sensibles qui ne captent aucun bruit extérieur. Pour l'auditeur, c'est comme si on lui demandait de passer un concert de piano la tête posée sur la table de résonance. Comme les micros qu'on utilisait au temps des 78 tours ont disparu, j'essaie d'utiliser les vieux micros RCA dont on se servait à la radio, mais ils ramassent tous les bruits et les ingénieurs du son n'aiment pas ça. »

Il ne faudrait quand même pas confondre Leon Redbone et Gustav

Leonhardt. Ne serait-ce que parce que la configuration de la formation qui l'accompagne est parfaitement hétéroclite ou parce qu'il mélange, à l'intérieur d'une même période, des genres aussi éloignés que le vaudeville (le « cat's paw » américain), le blues et le country. Il reprend par exemple *Good Guy's Gone Blue* de Jimmie Rodgers, y compris les tyroliennes qui étaient la signature de la première star du country, mort de tuberculose à trente-deux ans, il y a plus d'un demi-siècle.

Ce qui permet à la conversation de prendre une nouvelle tangente : « Il semble que la tyrolienne a été introduite aux États-Unis par des Suisses ou des Autrichiens, sous forme de spécialité acrobatique (curiosité) dans les revues de Vaudeville. On les a retrouvées (encore) dans les minstrel shows. Et il est très probable que Jimmie Rodgers ait été influencé par Emmett Miller après l'avoir vu avec les minstrels. Il est même possible que Rodgers ait rejoint la troupe. »

Emmett Miller, chanteur, comique, contortionniste, est devenu une obsession pour Leon Redbone. Miller est mort dans l'anonymat le plus total en 1929, juste avant la dépression de 1929, qui marqua le commencement de la fin pour les minstrel shows. Emmett Miller était l'un des plus grandes vedettes du Sud des États-Unis. Il ne reste de lui aujourd'hui que ses papiers personnels dont Redbone a hérité, une vingtaine de morceaux enregistrés pour Okeh en 1936 et une chanson *Lovesick Blues*. Popularisée par Miller, elle est devenue le premier succès de Hank Williams, père de la country moderne et de la moitié du rock'n'roll.

La musique de Leon Redbone, est à l'image de ces appareillages. Résolument étrangère à l'époque, elle lui appartient quand même par les liens du sang.

THOMAS SOTINEL

► *Sugar* : album, CD, cassette. Private/BMG. Le label doit également sortir d'ici à la fin novembre l'album *Christmas Island* qui regroupe des classiques de Noël et est sorti en 1989 aux États-Unis. Le reste de la discographie de Leon Redbone a été retiré du catalogue Warner.

ARTS

Brauner, le disciple

Un peintre de la tradition moderne, surréaliste et primitiviste admirablement organisé

Il est méritoire d'être le disciple d'un artiste de premier ordre : cette banalité, incongrue dans une période qui croit au spontané et à l'instinctif, vient sans cesse à l'esprit dans l'exposition rétrospective de Victor Brauner réunie par la galerie Imbert. Victor Brauner, qui naquit dans les Carpates en 1903, s'établit à Paris en 1930 après avoir défendu le dadaïsme à Suresne et devint l'ami de Tanguy, Breton et Char, fut le disciple le plus adroit de Paul Klee.

La diversité des procédés dont il use — aquarelle, encre, cire, parafine sur papier, carton et toile — la diversité des styles qu'il récapitule, de l'enfance au cubisme, de l'expressionnisme à la réminiscence expressionniste parodiée, la diversité des motifs — chats, femmes, oiseaux, monstres hybrides — et le goût du symbolique, tout cela est dans Paul Klee, une vingtaine d'années avant de passer dans Brauner. Il se sentait assez vain de prétendre comprendre quel que ce soit du second sans se référer au premier, dont la postérité a été presque aussi nombreuse que celle de Picasso.

Brauner a poussé si avant le mimétisme que l'œil hésite souvent. De ces traits habilement tremblés, ces couleurs flottantes, ces motifs aux allures rupestres, ces figures animales mi-préhistoriques mi-octocentistes ? Du maître de Bernée, elle ne surprendrait pas, si ce n'est que le format serait plus petit, le geste plus aérien, les allusions plus littéraires, les titres inscrits au bas du dessin en anglais et non en majuscules d'imprimerie. Les mythologies, la culture édicti-

que sont identiques. Klee aimait les miniatures persanes, Brauner les gouaches indiennes, et tous deux, comme Breton, comme Tzara, comme Masson, avaient de la tendresse pour les écorces peintes des aborigènes australiens et les sculptures de Nouvelle-Guinée et du détroit de Flores.

Ses divinités surréelles, Brauner les figure d'ordinaire avec assez d'ironie pour ne pas lasser. Ses palimpsestes enluminés de monstres, de masques et diagrammes ésotériques ont de la séduction, même si leur charme s'évapore vite. Quand Brauner s'applique, quand il peint à l'encre sur toile, il est infiniment moins heureux que dans l'improvisation sur papier. Devenu sérieux, il dessine et colore de vastes, trop vastes blasons érotiques d'une évidence plate et ternie. Qu'il faille les enguirlander de pétales et corolles pour chanter en femmes-fleurs de simples silhouettes découpées sur fond noir, on en doute.

Quand le surréalisme se dégrade en héraclitique, ses chimères en figures de tarot, peinture et poésie y perdent. Mieux vaudrait oublier ces Brauner-là et, pour lui rendre l'hommage qui mériterait sa dextérité et sa fantaisie, n'exposer que ses petites gouaches chamarrées et ses croquis à l'encre de quelques centimètres de haut. Il est vrai que le marché n'y trouverait pas son compte.

PHILIPPE DAGEN

► Galerie Didier Imbert, 19, avenue Matignon, Paris-8^e ; tél. : 45-62-10-40. Jusqu'au 21 décembre.

La peinture moderne à l'usine

La Fondation Stuyvesant fête ses trente ans au cours d'une exposition à l'usine de Zevenaar, aux Pays-Bas

ZEVENAAR

de notre envoyé spécial

Lorsqu'il peignit, en 1970, *Pal V*, Victor Vasarely était sans doute à mille lieues d'imaginer que sa toile, vingt ans plus tard, aurait pour climat la tyrannie d'un mac Company : d'où des contraintes de format et de couleurs ; d'où l'impossibilité de constituer un panorama des tendances et des supports de l'art moderne de l'après-guerre.

Telle n'était d'ailleurs pas l'ambition de l'initiateur de la Fondation, Alexander Odov, le « roi des tabacs » néerlandais, dont le propos était d'abord d'améliorer l'espace de travail en égayant les ateliers. Après avoir constaté que les ouvriers s'habituaient vite aux murs peints de couleurs vives, il eut l'idée non seulement d'accrocher des tableaux d'art moderne dans les usines, mais aussi de les faire circuler entre les différents établissements de la société, aux Pays-Bas et à l'étranger. Aujourd'hui le siège social de la compagnie à Amsterdam et l'usine de Zevenaar — la plus importante : elle « sort » quatorze des vingt milliards de cigarettes produites chaque année — sont membres de la Société néerlandaise des musées et reçoivent chaque année « des milliers » de visiteurs.

La cohabitation des robots industriels et des toiles, le contraste entre le bruit des machines et le silence de la peinture, le mariage des odeurs et du grouillement de l'usine avec le calme des œuvres sont une expérience inattendue et réussie. « Les salariés sont ravis chaque fois que l'on change les toiles accrochées. En acquiesçant, pour améliorer l'ambiance et le cadre du travail, fait partie de notre culture », affirme M. Charles Buis, directeur général de Turnac France. Nous n'avons pas d'arrière-pensée stratégique commerciale. En clair : pas plus qu'à ses débuts la Fondation ne sera l'arbitre culturo-publicitaire d'une société prise sous le feu des campagnes anti-tabac.

CHRISTIAN CHARTIER

► Du 16 novembre au 2 décembre, 27 Kerkrast à Zevenaar. Du lundi au jeudi, à 14 heures, 16 heures et 20 heures. Le vendredi à 14 heures. Le dimanche de 13 à 16 heures. Tél. : 19/31 83-60-206.

Les robots et les toiles

En revanche, les critères de choix ayant guidé la construction et le développement de la collection sont restés stables. Comme le montrent les soixante-dix toiles exposées, les valeurs sûres y côtoient les jeunes talents ; de nombreuses nationalités sont représentées ; l'inspiration est variée. L'ensemble reste homogène, les œuvres étant toutes abstraites, très colorées et d'un format presque identique (175 x 200 cm environ).

COLETTE GODARD

► Théâtre du Liège du 19 au 21 novembre. Second programme le 23. Argentina le 24 (dans le cadre de « îles de danse »). Tél. : 45-86-55-83.

CINÉMA

Festival des trois continents à Nantes

Le cinéma iranien, depuis les origines jusqu'à la révolution islamique, est le projet central du 12^e Festival des trois continents, qui se tient du 20 au 27 novembre à Nantes.

Un panorama important et qui aborde un monde trop marqué par les conflits et les passions pour nous être un tant soit peu connu. D'autre part, hommage est rendu à Gabriel Figueroa — chef opérateur de John Huston, John Ford, Bunuel entre autres, — en sa présence.

Le Festival des trois continents — Asie, Afrique, Amérique latine — réunit ceux que l'on pourrait appeler les « oubliés des grands circuits ». La difficulté est de ne pas se laisser aller au paternalisme. En fait, le champ est si vaste que le risque n'est pas tellement plus grand que pour l'importe quel autre festival.

Dans la compétition, on trouve cette année des productions inédites en France, du Chili, de Taïwan, d'Indonésie, du Japon... Avec, en plus, en présence de Ayako Wakao, actrice japonaise des années 60, une sélection des films qu'elle a tournés avec Mizoguchi, Ozu, Ichikawa, Masumura...

► Mort de Leonid Trauberg. — Nous apprenons la mort du cinéaste soviétique Leonid Trauberg. Il était âgé de quatre-vingt-huit ans. Né à Odessa, ce réalisateur des premières heures du cinéma soviétique y fonde en 1919 un atelier d'art dramatique. L'année suivante, il s'installe à Petrograd où il rencontre le réalisateur Grigori Kozintsev et Sergueï Youtkevitch. De leur amitié naîtra la FEKS (Fabrique de l'acteur expérimenté), en 1921. Trauberg travaillera avec Kozintsev jusqu'en 1945 sur les scénarios et le montage de ses films. Il est également l'auteur de *Le cirque* (1943), *Des soldats marchaient* (1958) et du *Vent libre* (1961).

Les soufis exubérants

Les Sabri Brothers animent la Maison des Cultures du monde avec bonheur

Dieu est un ami, explique Ghulam Farid Sabri, le frère aîné, l'homme aux cheveux longs et roux, aux colliers de perles à rangs multiples et aux dix bagues en brillants. Dieu est bon, car il a permis, à lui et à ses frères, de sortir la musique qawwali de son impasse orientale et de la colporter à travers le monde. Avec un succès certain. Vedettes au Pakistan depuis 1958, ils sont aujourd'hui connus grâce à une musique joyeuse, colorée, virtuose. Mais aussi grâce à un solide sens de l'autopromotion, signe des meilleurs rappers américains.

Les quatre frères, qui ont appris la musique de leur père, tournent sans fléchir de la Suède au Japon en passant par les États-Unis, toujours aussi friands de *peace and love*, message qu'il incombe à ces exubérants du soufisme de faire entendre à tous. Extase, louanges au Créateur, à Allah, à Ali, le genre du prophète, hommage au vin de vérité, la musique qawwali (en arabe, récitation modulée) s'est

enracinée au Pakistan et en Inde du Nord au treizième siècle, par la grâce d'un saint soufi missionnaire en terre hindoue, Hazrat Molnuddin Chisti.

En transit vers l'universalité, le qawwali y resta coincé, jusqu'à l'entrée en scène de ces nouveaux globe-trotters de l'islam bien senti et bon vivant. Les Sabri Brothers, pour la version populaire et déboussolée, mais aussi, plus érudite, les fabuleux Nusrat Fateh Ali Khan (1), avec qui nos compères avaient fait leur première apparition française, au Festival d'Avignon, en 1988.

Sur la scène de la Maison des Cultures du monde, où ils se produisent sept jours durant, tout commence par des claquements de main, par le rythme, indispensable à la sensation mystique. Un tantinet cabotin, prompts au jeu avec le public, acceptant les louanges sans fausse modestie, les dix musiciens s'interpellent, commentent des yeux et par des mimiques les performances vocales du voisin, ne

laissent rien traîner. Ghulam Farid lève ses yeux farcis de khol vers les spots comme si Dieu y était.

Lui et son frère Magbool Ahmed Sabri dont le ton, jouant des gammes complexes sur des harmoniums portables. Ils prennent les solos tour à tour, d'une voix dévoilée, précise, confiante. L'un suave, l'autre aérien. Pour compléter le tableau familial, Kamal Sabri manie avec application le chitraya tarang, une drôle de lame de fer enroulée dans un triangle, et Mehmoûd Ghaznavi Sabri triture un gracieux bongo. Derrière eux, cinq choristes frappeurs de mains, un joueur de tabla et un autre de dholak. Heureux d'exister.

VÉRONIQUE MORTAIGNE

(1) The Sabri Brothers, Ya Habib. Album, CD, cassette, Realworld/Virgin. Nusrat Fateh Ali Khan, The Ecstatic Qawwali (1). 1 CD JVC Ethnic sound series/TMS.

► Maison des Cultures du monde, à 20 h 30, jusqu'au 24. Le 25, à 17 h. Tél. : 45-44-72-30.

DANSE

Kazuo Ohno au-delà du temps

Le visage blanc, creusé d'ombres et de rides. L'œil charbonné. Les paupières bleues. Le regard tourné vers un ciel invisible. Le sourire, signe de douceur, de douleur apaisée par quelque chose d'avant ou d'après la vie. Mains ouvertes, gestes minimes, lents, comme au-delà du temps. Elans saccadés. Kazuo Ohno danse, et sa danse n'est pas seulement un mouvement du corps. Elle est le dessin d'un souffle, des battements du cœur.

Vêtu d'un costume d'homme, il tourne sur lui-même, pense. Il s'enroule dans la longue traîne d'une robe de mariée, ôte ses souliers sacrés. Son visage se cache sous une capeline bordée

de cygne. Un être à tête de cheval bleu l'accompagne — son fils, Yoshito Ohno, — qui ensuite apparaît, crâne rasé, en robe de communicante, et avec des gestes gracieux de petite fille, joue avec un ballon qu'il envoie soudain contre le mur d'un coup de pied viril. Kazuo Ohno le rejoint, robe noire de veuve, attitudes torturées. Au loin, le fracas d'un train.

Kazuo Ohno se tient simultanément sur deux mondes qui se reflètent l'un l'autre. Il les fait naître de ses mains ouvertes, les offre. Deux mondes, les siens. Kazuo Ohno fait dériver les définitions.

Le voilà en chaussettes de petite fille, en robe courte de

velours dont l'ampleur est retenue par d'antiques épingles à linges, et d'où dégage un panty festonné. Il danse sur le *Beau Danube bleu*, des foulards tombent des cintres. Yoshito en costume marin exécute quelques sauts, tend une corde sur laquelle pendent des fanions de tous les pays...

Au-delà du kitsch, au-delà du beau, de la danse, du théâtre, Kazuo Ohno voyage dans un ailleurs étrange qui a un goût d'éternité.

COLETTE GODARD

► Théâtre du Liège du 19 au 21 novembre. Second programme le 23. Argentina le 24 (dans le cadre de « îles de danse »). Tél. : 45-86-55-83.

Regards multiples

ROUTE DES CHAMPS-ÉLYSÉES
SAINT-SAMSI
MIDORI
ROBERT MONTAUDO

90
PERSPECTIVES

ENSEMBLE
NIR
CONTEMPORAIN

LE C

CULTURE

PHOTO

Regards multiples

Après l'architecture et le théâtre, la revue *Art Press* consacre un numéro hors série, abondamment illustré, à la photographie. « L'histoire et le public » est le fil conducteur qui réunit une trentaine d'auteurs, écrivains, artistes et critiques spécialisés répartis en quatre sections.

Parmi les interventions les plus originales : « Cochon », l'analyse par Victor Burgin à partir d'une photo célèbre d'Helmut Newton ; « A propos de l'Amérique » d'Allan Sekula, sur l'actualité vogue de la photographie de rue aux États-Unis. Et la causticité d'Alain Fleischer, épilanth en leur tour avide les annonces de la *Centrale des particuliers* avec, entre autres perles : « Dans la Centrale des particuliers vous n'apprendrez pas que Gorbachev a détesté le blocus économique de la Lituanie (c'est donc ailleurs que j'ai appris cela), ni qu'Agnelli vient encore d'étendre son empire. Vous apprendrez seulement que M. Michu vend sa Fiat 500, photo à l'appui. Gorbachev et Agnelli, qu'ils achètent ou qu'ils vendent, relèvent de l'information. M. Michu relève de la petite annonce. » A signaler

aussi le « Point de vue » d'Andy Grundberg, critique au *New York Times*, sur l'aura gemellaire des Siam Twins, mais en parallèle avec d'autres couples, André Bernad et Ila Becher, Gilbert and George, Clegg et Guttman : « Leurs efforts de collaboration défient l'idée essentielle du modernisme de l'auteur autonome et subissent deux points de vue en un seul. »

Enfin, Henri Van Lier éclaire avec brio, photos à l'appui, la notion vague de « débordement photographique ».

Mélanges entrecroisés, textes de fond, études monogrammées, ce numéro coordonné par Régis Durand place la photographie dans ses perspectives esthétiques et considère sa place dans l'histoire de l'art. Parfois ardue, souvent drôle et presque toujours intelligente, cet inventaire panoramique, servira de référence utile aux années 90. Il est malheureusement tenu sur la fin par un état des lieux bourré d'erreurs.

P. R.

Art Press, spécial photographie, « L'histoire et le public », 208 p., 90 F.

THÉÂTRE

Sauvagerie de l'absence

A la Cartoucherie de Vincennes

Philippe Adrien monte « L'Annonce faite à Marie » comme Claudel l'aurait aimé

« Quand repartirez-vous ? » C'est la question, dit Claudel, que lui posent parents et amis lorsque, entre Boston et Shanghai, entre Tientsin et Prague, il revient passer quelques jours en France. Il est devenu, comme il nous le dit, « l'absent professionnel ». Il compare son absence de diplomate à l'absence du « praticien », de l'exilé volontaire ou des « retransmis ». Il compare son absence de diplomate à l'absence du « praticien », de l'exilé volontaire ou des « retransmis ». Il compare son absence de diplomate à l'absence du « praticien », de l'exilé volontaire ou des « retransmis ».

Ces paroles de Claudel, drôles et sombres à son habitude, plantent soudain des acteurs et spectateurs de l'annonce faite à Marie, au Théâtre de la Cartoucherie, à la Cartoucherie de Vincennes, parce que, pour la première fois, cette pièce que Claudel préférait à toutes les autres est jouée comme il le rêvait. Le metteur en scène, Philippe Adrien, donne enfin l'annonce faite à Marie, telle qu'elle est. Il a pris, en cela, une décision simple : il ne fait pas jouer ses acteurs entre deux chaises. Les deux chaises, ce sont la terre et le ciel, ou bien l'assure de l'être par les travaux des jours et « la possession d'une âme par le Surnaturel », comme dit Claudel.

Plus d'une fois des metteurs en scène ont voulu se faufiler juste entre ces deux chaises, ou bien les superposer, comme avec des cailloux. Et alors Claudel regimbait, il reprochait à son Anne Vercors (Lugné-Poe) de « prendre une voix de tonnerre », à son Pierre de Craon (Lugné-Poe) de « prendre une voix de chantre ». Ou il écrivait à Jourvet : « Il ne serait pas complètement honnête de m'aider de vous dissimuler que la représentation de l'Athénien ne m'a satisfait à aucun degré et à aucun point de vue : mise en scène, interprétation, décors. »

Toucher

Fabrice

Philippe Adrien opte carrément pour la chaise de cuisinier de la ferme de Combernon, pour la table, le pain, la paille, la pierre, et mettant le doigt sur tout cela, il fait toucher l'absolu.

Est-ce parce qu'un beau et grand livre vient de paraître, les *Œuvres complètes* de Sartre, que l'annonce dirigée par Adrien nous fait penser à ce que Sartre disait du livre de Melville, *Moby Dick* ? Reprenant les mots de Melville, « dans chaque être, nous cherchons à nous connaître, quelque chose d'inconnu se montre ». Sartre enchaîne : « Personne n'a senti plus fort que Hegel et Melville que l'absolu est là, autour de nous, redoutable et familier. Nous hantons l'absolu, mais personne n'a connaissance sans Melville, n'a senti cette extraordinaire entreprise : venir en soi le goût indéfinissable d'une qualité pure et chercher dans ce goût le sens absolu qui la dépasse. »

Sartre écrivait son article sur *Moby Dick* en 1941, très peu de temps après son retour de captivité, et, dans le sillage, il avait voulu faire jouer par ses camarades le *Soulier de satin*. Dix ans plus tard, l'année de la Diable et le Bon Dieu, pièce où certains vivent un écho du *Soulier de satin*, à un journaliste qui lui demandait pourquoi, dans ses livres, il décrivait assez souvent le ciel et les nuages, Sartre répondait : « Le ciel représente dans mes livres une tentative d'évasion. J'ai appris à le regarder quand j'étais prisonnier. »

■ Prix de la Société italienne des auteurs et éditeurs : Françoise Follor, pour la traduction en français du *Griz*, la pièce de Giorgio Gaber e Sandro, et Giorgio Ferrara, pour sa mise en scène de *Teresa*, de Natalis Ginzburg, présentée au Théâtre Montparnasse, ex æquo avec Louis Beyer et Pascal Papini pour leur mise en scène d'*Ultima Violanza*, de Giuseppe Fava, présentée au palais de justice de Paris, sont les lauréats des Prix du Théâtre italien contemporain, attribué pour la quatrième fois par la Société italienne des auteurs et éditeurs.

THEATRE DES CHAMPS-ÉLYSÉES
S. ALBERT SAREATI présente
Lundi 26 novembre 1990 à 20 h 30
MIDORI
au piano
ROBERT McDONALD
PAGANINI - STRAUSS - BEETHOVEN
LISZT - F. L. HOPKINS - M. J. RAVEL
Location : Théâtre, toutes agences et FNAC - Rens. : 47 20 30 88
et par téléphone 47 20 36 37, 13 semaines avant le spectacle

90
PERSPECTIVES
Grand Auditorium de Radio-France

MUSIQUE DU CANADA
Samedi 1er
Tremblay - Garant - Evangelista
Gosselin - Lussier - Vivier
Shannon - Gellman
18 h 30 : Louise Bessette, piano
20 h 30 : Marie-Danielle Parent, soprano
Ensemble de l'Orchestre
Philharmonique de Radio-France
Direction : Walker Boudreau
LOCATION
RADIO FRANCE 42 30 23 08
et aux caisses
50 F - 30 F

ENSEMBLE INTER CONTEMPORAIN
Michael Jarrell
Emmanuel Nunes
Helmut Lachenmann
Alain Damiani, clarinette
Guy Arnaud, clarinette basse
Pierre-Laurent Aimard, piano
Pierre Strauch, violoncelle
Dimanche 25 novembre - 16 h
Petit Auditorium
Musée d'Art Moderne
de la Ville de Paris
György Kurtág
Opus 27, n° 2 pour piano, violoncelle et deux ensembles création
Luciano Berio
ENSEMBLE INTERCONTEMPORAIN
BBC SINGERS
Direction : PETER EÖTVÖS
Zoltan Kocsis, piano
Miklos Perenyi, violoncelle
Mardi 11 décembre - 20 h 30
Théâtre des Champs-Élysées
47 20 36 37
• Grand Prix de la Ville de Paris
• Festival d'Automne à Paris

NOVEMBRE 90 Concerts Radio France

ORCHESTRE PHILHARMONIQUE DE RADIO FRANCE
Vendredi 23 - 20 h 30
Grand Auditorium de Radio France
Pauline - Ravel
Piano : Gustavo Romero
Chœur de Radio France
Direction : Serge Baudo
NOUVEAUX INTERPRÈTES
Dimanche 25 - 10 h 45
12h : Inédit et en concert avec les artistes
Salle Gaveau
Haydn - Schumann
Piano : Claire Désert
Quatuor Parisii

PRESTIGE DE LA MUSIQUE
Vendredi 30 - 20 h 30
Salle Pleyel
Fauré - Debussy - Ravel
Soprano : Elisabeth Söderström
Orchestre Philharmonique de Radio France
Direction : Pascal Verrot
LOCATION
Radio France 42 30 23 08
Salle Pleyel 45 63 88 73
Salle Gaveau 49 53 05 07

THEATRE D'AUBERVILLIERS
TSE
"Callas"
par Elizabeth MACOCCO
12 et 14 novembre 1990 à 20 h 30
DU 6 NOVEMBRE AU 2 DÉCEMBRE
LOCATION : 48 34 67 67
FNAC BILLET 1, 3015 THEA

ESPACE EUROPEEN
LOC. 42 93 69 68
SUCCES
CHANSON PLUS
Biflorée
PROLONGATIONS
16 nov. - 19 déc.
CRIPURE
de LOUIS GUILLOUX
mise en scène
MARCEL MARECHAL
Cripure est l'un des plus grands
rôles de Marechal... Le Monde
Un grand message plus actuel que
jamais... Le Canard Enchaîné
Marechal est Cripure, supérieurement
chaud et de tendresse... Le Croix

CALENDRIER DES ADMINISTRATEURS DE CONCERTS

SALLE GAVEAU
Jusq.
22 novembre
à 20 h 30
Rens. :
48-33-05-07
Prix des
places :
80 et 50 F
(p.a. Mondial
Musique)

SALLE PLEYEL
Vendredi
23 novembre
20 h 30
Tél. :
46-01-06-30
Loc. :
11 h à 18 h
FNAC
(p.a. Valérie
J. Thales)

SALLE PLEYEL
Samedi
24 novembre
20 h 30
Tél. :
46-01-06-30
(p.a. Valérie
J. Thales)

THEATRE CHATELET
THEATRE
MUSICAL
DE PARIS
Lundi 26
Mardi 27
Vendredi 30
20 h 30
12 h 45
(p.a. Valérie
Cadeau
Rhe)

AUDITORIUM CHATELET
Jusq.
25 novembre
19 heures
(p.a. Valérie
J. Thales)

GAVEAU
Vendredi
30 novembre
à 20 h 30
(p.a. Mondial
Musique,
Thales)

ESPACE
Pierre
CARDIN
Mardi
11 décembre
à 20 h 45
précis
Rens.
47-70-45-00
(p.a. Mondial
Musique)

XX ANNIVERSAIRE
de l'ESPACE
PIERRE-
CARDIN
Mardi
19 décembre
20 h 30
Invitations à
venir à l'ESPACE
PIERRE-
CARDIN
(p.a. Vienne)

ORCHESTRE NATIONAL Supérieur de Musique et de Danse de Paris
ORCHESTRE DES ETUDIANTS DU CONSERVATOIRE
Erich BERGEL
direction
Reiko Shirahashi
Violon
Sibyllus - Brahms

François-René DUCHABLE
Piano
BRAHMS - CHOPIN
SCHUBERT - LISZT
au profit du SECOURS CATHOLIQUE

ORCHESTRE SYMPHONIQUE FRANÇAIS
Dir. : LAURENT PETITGIRARD
Ses GRIMAUD
GAGNEUX
BRAHMS - BIZET

LES MUSIS MUSICIANS
le 26 : Brigitte LAFON Mezzo
JEFF COHEN
Piano
SCARLETT - HANDEL
DEBUSSY
le 28 : Didier HENRY baryton
Angelique PONDREYRE
Piano
SAINT-SAËNS
POULENC - RAVEL
le 30 : Pauline VAILLANCOURT
Jean-Eudes VAILLANCOURT
Piano
SCHUMANN
FAURÉ - MAHLER

AUDITORIUM CHATELET
Jusq.
25 novembre
19 heures
(p.a. Valérie
J. Thales)

GAVEAU
Vendredi
30 novembre
à 20 h 30
(p.a. Mondial
Musique,
Thales)

ESPACE
Pierre
CARDIN
Mardi
11 décembre
à 20 h 45
précis
Rens.
47-70-45-00
(p.a. Mondial
Musique)

XX ANNIVERSAIRE
de l'ESPACE
PIERRE-
CARDIN
Mardi
19 décembre
20 h 30
Invitations à
venir à l'ESPACE
PIERRE-
CARDIN
(p.a. Vienne)

ORCHESTRE COLONNE
Lundi 26 novembre 1990
à 20h30
SALLE PLEYEL
Vitaly KATAEV
TCHAIKOVSKY
6^e Symphonie "PATHEIQUE"
CANTATE MOSCOU
CHŒUR TCHAIKOVSKY
CHŒUR DE L'ORCHESTRE COLONNE
Nina TARENTIEVA mezzo
Mikhail KROUTIKOV basse
au BOLCHOI
Rens. : 42 33 72 89

DEMAIN NOTRE SUPPLEMENT
Le Monde
ARTS et SPECTACLES

LE CERCEAU
Slavkine & Régy
Création
représentation du soir 20h
du 6 novembre
au 16 décembre 1990
Tél : 47 21 18 81
ou 3 FNAC
NANTERRE
AMANDIERS

CULTURE

LITTÉRATURE

Jean Rouaud, prix Goncourt

Le prix Goncourt a été attribué, lundi 19 novembre, à Jean Rouaud pour *Les Champs d'honneur* (Minuit) au second tour de scrutin par huit voix contre deux à Philippe Labro pour *Le Petit Garçon* (Gallimard) (nos dernières éditions du 20 novembre).

La première pierre d'une trilogie de la mémoire

Pour d'autres écrivains, ce pourrait être la consécration, la plus haute marche du podium — si l'on excepte le prix Nobel, — voire le fil d'arrivée. Pour lui, Jean Rouaud, qui aime les métaphores sportives, le prix Goncourt, c'est la ligne de départ, le tremplin. Enfin il va pouvoir écrire !

Dire cela, ce n'est évidemment pas faire injure au jury présidé par Hervé Bazin ni trahir, du moins on l'espère, l'auteur des *Champs d'honneur*. Il va pouvoir écrire libéré de toute contrainte matérielle, de la rue de Flandre à Paris, titulaire tout de même d'une maîtrise de lettres. Une vie qu'il a voulu ainsi jusqu'ici, s'estiment « totalement inopérante » à une vie professionnelle basée sur la réussite sociale. « J'ai toujours, nous disait-il lors d'une première rencontre (1), avancé dans la vie les bras ballants ».

A l'âge de trente-huit ans (le 13 décembre prochain), Jean Rouaud n'a pas la crainte — et les jurés du Goncourt ne l'ont pas eue non plus — en couronnant un premier roman — d'être désaboli d'une façon quelconque par les lauriers de la gloire. Peu après la proclamation du résultat, lundi 19 novembre, il nous confiait : « J'ai éprouvé une émotion qui n'a rien à voir avec la joie. Une émotion pour les miens, dont je suis le scribe ».

« On n'est jamais dupe de soi-même »

Ce n'est pas une saga mais une trilogie que Jean Rouaud a en effet entrepris d'écrire avec pour toile de fond son pays natal, le pays nantais. Une trilogie à la fois intimiste et cosmique, à travers la prisme de ses souvenirs et de ses émotions, et de sa vision de l'Histoire.

Les Champs d'honneur sont consacrés, pour schématiser, à ses grands-parents, à celle qu'il appelle « petite tante », à la guerre 14-18. Son deuxième livre sera voué aux « Indes croisées » de son père et de sa mère, à la deuxième guerre mondiale et à la Résistance. Le troisième narrera, pour l'essentiel — à travers une très belle histoire de vieilles pierres, que Joseph Rouaud collectionnait, — la mort de son père à l'âge de quarante et un ans, miné par le travail et la maladie ; un père héros de la Résistance qui apparaît déjà dans *Les Champs d'honneur*, un père passionnément admiré, que Jean Rouaud a perdu quand il avait onze ans, un père ombrageux qui constituait, si l'on ne se trompe pas, sa principale motivation d'écrire.

Il a entrepris la rédaction de ces deux derniers ouvrages en même temps. En continuant de taper avec deux doigts sur une machine à écrire ordinaire, pas

même électrique. « On me bassine, dit-il en souriant, pour que je travaille avec un micro-ordinateur. Dès la naissance de l'informatique, j'ai su que cela n'était pas fait pour moi. » Il sait parfaitement, Jean Rouaud, pour quoi il est fait — « On n'est jamais dupe de soi-même » — et ce qui lui convient.

Ce qu'il va changer à ses habitudes, une fois terminé les mondanités parisiennes (qu'il accepte comme autant de corvées ou presque), une tournée de signatures en province — qu'il prépare en revanche avec joie, lui « le Persan à Paris » — et des fêtes de fin d'année où il retrouvera une famille qui l'attend avec émotion ? Il va simplement vivre dans un appartement plus vaste, pour pouvoir travailler plus à son aise et rencontrer le maximum de « gens intéressés » — comme le photographe Robert Doisneau la semaine dernière.

En conservant ses « amis du kiosque », dont M. Roger Louis, ce vieux monsieur de quatre-vingts ans qui a été l'intime de René Char et qui a « baladé » les médias pendant tout le week-end en montant la farce d'une prétendue « Association des amis de Jean Rouaud ».

Ah, les médias ! Inconnu il y a trois mois, Jean Rouaud est sacré prix Goncourt : marchand de journaux jusqu'à vendredi dernier, l'auteur des *Champs d'honneur* connaît trop la presse pour se laisser prendre aux gros titres. Il ne vit pas une sorte de conte de fées à la monégasque... Un livre tel que le sien, avec une écriture telle que la sienne — il remet dix fois, vingt fois la même phrase en chantier, mais quelle limpidité, quelle joie de lire à l'arrivée, — c'est trois ans de travail.

Et le prix Goncourt 1990, même s'il va maintenant consacrer tout son temps à l'écriture, n'a pas du tout l'intention de devenir ce qu'on appelle un écrivain de métier avec les obligations salariales que cela impose. Il écrit et écrit en tout et pour tout cinq livres dans sa vie, sa trilogie, un ouvrage consacré à « l'émotion » et un dernier à « l'écriture ». Voilà toutes les maisons d'édition prévenues.

MICHEL CASTAING

(1) *Le Monde* citait 30 septembre-octobre. Lire également l'article de Patrick Kéchichian dans *Le Monde* des livres du 14 septembre.

NAVETANES
ou "l'appel du large", une création de SOULEYMANE KOLY
présenté par T.C.E.
dans le cadre de
Mémoire des Lycées et Collèges

An Lycée Fénélon 2, rue de l'Éperon
75006 Paris. Tél. : 46 07 91 83.
Du 21 novembre au 1er décembre 90
Tous les soirs (sauf dimanche) à 21 heures.

GUIDE DE L'ANGLAIS MODERNE ÉCRIT
Christiane Tricot

COPFORMA et les Éditions François-Robert
18, rue Théodore-Deck, 75013 PARIS
Tél. : 46 66 86 01 Fax : 45 57 29 41

DIAGONALES

ARTHAUD, Rouaud : la rime est pauvre, mais la rencontre des deux victoires est riche, elle a de la verve et redonne du sens à l'idéologie creuse de la gauche à tout prix.

La culture moderne des compétitions physiques n'a pas enrichi leur rituel : toujours les mêmes bras d'honneur au vaincu, les mêmes bouteilles de champagne secouées devant les caméras, les mêmes mots vides. Les sportifs sont rarement de bons auteurs, chacun sa spécialité ; et les tendeurs de micros exigent d'eux, comme des tribuns, de la petite phrase coupante, facile à couper.

A son arrivée en Guadeloupe, Florence Arthaud a sacrifié au laconisme de rigueur. « J'ai pensé que j'allais mourir », a-t-elle dit, puis : « J'ai même cru que j'allais abandonner. » Admirez le « même ». On ne peut mieux avouer qu'entre la course et la vie, ses nerfs avaient follement choisi. Le succès était à cette condition.

Le scénario de la route du Rhin offre tout ce que les moniteurs d'ours et les endormeurs d'après-dîner attendent pour en faire du rêve tous publics : c'est une femme qui l'emporte, elle bat les meilleurs mâles, elle perd son sang, elle mit à la cape, cette forme marine de l'agonie, et puis est venu le saut rageur, les épaules entre les dents, les parents Arthaud sautant de joie sur les flottes argentées, Pointe-à-Pitre en folie...

Le public aura pourtant manqué l'essentiel. Il ne saura pas ce qui se passait exactement quand, vers les Aporos, des Immeubles de défilantes s'aboulaient sur les longerons et les haubans de ces engins de plage dessinés pour la glisse côtière, non pour la guerre de tranchée avec les lames atlantiques. Le miracle sinistre du grément de libellule sifflant sous les rafales à soixante nœuds, le désastre du froufrou répandu au-dessus des planches, les batteries mortes, le contact rompu, le sang irrisable comme une voie d'eau, la félicité de la houle qui s'allonge et bleuit sous les ailes, le soleil tropical qui se durt d'heure en heure, le calme soudain au revers des îles, la tiédeur poissée de l'air caribéen, l'odeur de triomphe et de t'punch dans la nuit...

Ce vaste secret qui ne passe pas à l'antenne ni sur les photos de magazines, et qui demeure bien après les délices de pontons, même les as du « rewriting » nautique comme Noël ou Paccalet ne sauraient l'arracher à la championne. Ce n'est plus affaire de cran. C'est le domaine exclusif de la littérature. Il faut bien qu'il lui reste un monopole, la pauvre !

A PRES le geste, la parole ! Jean Rouaud, le lauréat Goncourt, n'a pas bravé les tampons, du fond du kiosque où il gagne sa vie, mais il revient d'aussi loin que Florence Arthaud. A écrire, comme à lire, un livre n'est pas la contrainte d'un océan à traverser. Les grains subis sont en soi. Les caractères d'imprimerie tiennent.

Le geste et la parole

ils le choc ? Seront-ils fidèles à la chimère intérieure de ce qui brûle de se dire ? Différence de taille, sur la ligne d'arrivée : le public ne s'identifie pas à un héros, le temps d'un flash, il a fait le parcours pour de bon, et pour longtemps. Du sel colle à ses lèvres. Il est un autre homme. Tout l'écart entre le spectacle qui divertit et les mots qui transforment !

Les critiques ont dit les mérites des *Champs d'honneur*. Je n'en retiens qu'un, pour l'exemple. Quand vous surez lu les premières pages du Goncourt 1990, vous ne regarderez plus jamais de la même façon les gouttes de pluie courant sur une vitre. Parce que Rouaud est myope, qu'il a dû beaucoup coller son nez aux carreaux, comme souvent les enfants doués, et parce qu'il a toujours vécu au cœur du langage, comme Arthaud au milieu des vagues, il enrichit à jamais nos perceptions. Arthaud, Rouaud : de leurs deux cadeaux, curieusement, c'est le moins gagé de réalité saignante qui touche le plus à nos vies. Sur l'existence avec ou sans lecture, Denille Salenave dit tout, dans la revue *Le Messager européen* n° 4 (Gallimard).

Le livre primé ne parle pas de de pluie, on s'en doute, il revient sur la boucherie de la guerre de 1914. Une manière de remords à saisir l'auteur. « Nous n'avons jamais vraiment écouté ces vieillards de vingt ans », écrit-il à propos des « poilus ». Maurice Genevoix avait la même impression, lui qui avait vécu et raconté les tranchées comme personne. Il y a des cauchemars qui ne s'épuisent pas. Qu'un écrivain débutant de 1990 s'occupe de Verdun, le paradoxe n'est qu'apparent. Les jeunes gens sont plus près des jeunes mourants que les vieux rescapés ; question d'inspiration.

De philosophie, aussi. C'est peut-être parce qu'il enterrerait d'abord leurs morts que les premiers hommes inventèrent, des millénaires plus tard, le geste plein d'espoir d'entourer des graines dans le sol. Une idée d'écrivain, en tout cas ; c'est-à-dire d'indécrottable utopiste. Si Florence Arthaud et les autres s'imaginent les jubilantes fatigues de la voile en solitaire, s'ils se font un sang d'encre, c'est qu'ils croient au dépassement, on suppose ; si Rouaud et les autres s'enferment avec leurs paragraphes, c'est qu'ils ne désespèrent pas que soit recueillie un jour, et savourée, et bénie comme un surcroît d'existence, leur bouteille à la mer.

Même les messages sombres ont quelque chose de radieux. Henri Godard dit cela très bien en conclusion de *L'autre Face de la littérature*, en accord avec Malraux. « Il suffit qu'un homme, notre semblable, ait été capable de figurer une part de l'expérience humaine, quelle qu'elle soit, d'une manière qui

BERTRAND POIROT-DELPECH de l'Académie française

exprime le sentiment profond qu'il a du monde et de la vie, pour que, si tragique que soit ce sentiment, nous percevions l'œuvre comme la témoignage d'une force. »

Louis Guilleux et son personnage de Crépère nourrissent le même optimisme, qui est à la racine de l'Art. Ils y ont du mérite, face à cette même hécatombe de 14, dont on n'a pas fini, Jean Rouaud le prouve, de méditer la catadysme idéologique. « Cette guerre est la guerre du droit », proclamaient les Déroutés de l'arrière, pour donner du cœur aux ventres de l'avant. Le slogan sert encore, ces jours-ci. Il reforme son piège sur les velléités pacifistes. Comment haïr la guerre pour de bon, c'est-à-dire à tout prix, sans faire le jeu de l'adversaire hors la loi, sans se retrouver à Munich avec Dadaïd, et avec Giono au fort Saint-Nicolas ?

PAR chance, il arrive parfois que les hommes d'Etat joignent le geste à la parole et signent des traités dont personne n'a à rougir. Aux lauriers d'Arthaud et de Rouaud s'ajoutent cette semaine ceux des signataires de l'avenue Kléber. Les pays du pacte de Varsovie et ceux de l'alliance atlantique assis à la même table et baissant leur garde d'un même élan après s'être défilés quarante années durant, cela a tout du conte de Noël.

Reste à joindre la parole au geste, à s'entendre entre gens de culture, à réviser les idées des deux Europe comme les généraux s'échangent les envois de chars à la casse. Les rimes de dates entre 1789 et 1989 nous ont abusés. Ce n'est pas au nom de l'avenir contre le passé que les peuples de l'Est se sont soulevés, mais au nom d'un passé meurtri contre le culte de l'avenir qu'on leur avait imposé de force. Alain Finkielkraut résume à merveille ce malentendu, en tête du *Messager européen*. C'est au nom du vieux monde, contre l'esprit d'utopie, que l'Europe soviétisée fait table rase de la table rase. Ce faisant, elle retrouve pile-mêle la culture comme questionnement et la culture comme amour exalté du génie national, autant dire le meilleur et le pire.

Nos intellectuels se disposent, soi-disant, à écouter ce nouvel Est, mais c'est à leur façon incommensurablement égocentriste. Nous nous précipitons à Prague et à Budapest comme si c'était pour nous que s'était ouvert le rideau de fer, mais c'est pour chanter, sur l'air de la révolution démocratique universelle, la conversion des nouveaux venus à l'Europe sans bousoie des supermarchés. Le triomphe de la civilisation sur la barbarie : il ne manque qu'un Pivis de Chavanne ou un Fradier pour nous mettre ça en allégorie dix-neuviémiste !

Mais bon : voir à l'honneur, la même semaine, la bravoure, le talent et la paix, cela ne se boude pas !

CREATION
PARIS
DU 24 NOV. AU 8 DEC. 20H30
25 NOV. ET 2 DEC. 15H
LE CHANT DU DÉPART
IVANE DAUDI
JEAN-PIERRE VINCENT
comédie
12 acteurs dans le désordre...
en toute légèreté
LOC. 42 74 22 77
2 PL. DU CHATELET PARIS 4^e

EMMANUEL ET SES OMBRES
LE PIÈGE
Réalisation Didier Bezace
d'après « Le Piège » d'E. Bove
43 74 99 61
9 NOV. 22 DEC.

Le Monde
ARTS ET SPECTACLES

LE MONDE diplomatique

Neuvième volume de la collection « Manière de voir »

LES MASQUES DU RACISME

Spontanément, sans discours, les lois du marché et l'économisme dominant organisent la ségrégation raciale et les exclusions dans des pays qui pourtant se réclament des principes d'égalité et de liberté.

La mémoire de la barbarie nazie, apparue au sein d'un peuple comme les autres, nous rappelle les perversions que peut produire le sommeil de la démocratie dans une société en crise.

En France, c'est sur le terrain de l'injustice et du mépris que prospère un parti extrémiste ouvertement xénophobe et sournoisement antisémite.

Trigènes et autres minorités en Europe, Noirs aux États-Unis et en Afrique du Sud, Palestiniens en Cisjordanie et tant d'autres communautés dans le monde subissent diverses formes de discrimination que le citoyen doit inlassablement démasquer.

LES MASQUES DU RACISME

EN VENTE CHEZ VOTRE MARCHAND DE JOURNAUX OU PAR CORRESPONDANCE

BON DE COMMANDE
LES MASQUES DU RACISME

NOM _____ PRÉNOM _____
ADRESSE _____ CODE POSTAL _____
LOCALITÉ _____ PAYS _____

► FRANCE-MÉTROPOLITAINE : 43 F (port inclus) - Nombre d'exemplaires : _____ X 43 F = _____ F
► DOM-TOM ou ÉTRANGER : 48 F (port inclus) - Nombre d'exemplaires : _____ X 48 F = _____ F

Commande à faire parvenir avec votre règlement à :
LE MONDE - Service Vente au numéro - 15, rue Falguière, 75011 PARIS CEDEX 15 - FRANCE.

SCIEN

L'hon

des neuro

sur les fond

L'éthique

الطبعة 150

Le Monde

SCIENCES • MÉDECINE

L'homme moléculaire

Les progrès des neurosciences amènent les chercheurs à s'interroger sur les fondements biologiques de la conscience

Qui sommes-nous ? D'où venons-nous ? Sommes-nous seulement le produit de notre histoire personnelle, de notre environnement et de ce que nous avons appris ? Ou bien notre comportement, notre personnalité sont-ils déterminés par notre patrimoine génétique ? L'inné et l'acquis, ce débat que l'on pensait en voie d'apaisement repart de plus belle à la faveur des progrès spectaculaires des neurosciences.

M. Jean-Pierre Changeux, professeur au Collège de France et directeur du laboratoire de neurobiologie moléculaire de l'Institut Pasteur, affirme que « comprendre les bases neurales de la reconnaissance est devenu un problème abordable scientifiquement ». Avec quelques autres scientifiques de renom comme Francis Crick, l'homme qui, avec James Watson, a découvert la double hélice de l'ADN, ou Gerald Edelman, prix Nobel de médecine, il a l'ambition de découvrir dans le système nerveux les bases biologiques de la sémantique et de la conscience.

« De quoi je me mêle ? » On imagine aisément la réaction de certains psychologues et philosophes face à ce qu'ils considèrent comme l'« agression impérialiste » de scientifiques en mal de théorisation. Pourtant, ce débat fondamental, parce qu'il sous-tend les passionnantes avancées de la biologie du cerveau, ne peut être écarté.

Le 9 novembre, dans le grand amphithéâtre archicélèbre de la faculté de médecine des Saints-Pères, à Paris, Jean-Pierre Changeux, le « grand-père des neurosciences », l'auteur de *L'Homme neuronal*, officie en ouvrant le colloque « Neurosciences 90 : de la molécule au comportement » organisé par le CNRS et l'Association des professeurs de biologie-géologie (APBG) avec le concours de l'INSERM et de l'INRA. C'est la grande messe des neurosciences.

« Nous sommes tous des drosophiles ! » Un rien provocateur, Changeux met en lumière avec brio une espèce d'homme moléculaire plus soumis aux lois de la biologie qu'aux évidences de Sigmund Freud.

Postulat de départ : rien n'est logique. Or, sait-on aujourd'hui qu'une drosophile (une mouche) possède un contenu en ADN (en gènes) vingt-quatre fois supérieur à celui d'une bactérie. Normal, puisqu'une drosophile est au moins vingt-quatre fois plus complexe qu'une bactérie. Quant au poulet, il est normal qu'il possède dix fois plus d'ADN qu'une drosophile. Mais qu'une souris soit à peine plus riche en ADN qu'un poulet, et, à fortiori, que les génomes de l'homme et de la souris contiennent autant de gènes, voilà qui heurte le raisonnement.

Un nouveau darwinisme

Comment, dès lors, expliquer l'extraordinaire complexité de notre système nerveux central, alors que nous n'avons, environ, que cent mille gènes différents ? Comment expliquer cette inadéquation entre la complexité du système nerveux central et celle du système génétique ? C'est l'un des plus grands problèmes qu'ont à résoudre les neurobiologistes et les généticiens. De leurs recherches dépend en grande partie la réponse à cette interrogation fondamentale : « D'où venons-nous ? Où allons-nous ? »

Pour Jean-Pierre Changeux, comme pour Gerald Edelman, le cerveau fonctionne comme un système fondé sur la sélection. Israël Rosenfield, dans son livre *La Conscience, une biologie du moi* (éditions Eshel), décrit bien la théorie d'Edelman : « Pendant le développement, les cellules nerveuses s'organisent pour former des groupes de cellules fortement inter-



« La création d'Adam » (détail) de Michel-Ange : une superposition parfaite avec une coupe anatomique de cerveau. (JAMA du 30 octobre 1990.)

connectés, les groupes neuronaux. Chacun de ces groupes a son propre schéma de connexions internes (les interconnexions exactes entre les cellules nerveuses ne peuvent être génétiquement déterminées) et, donc, chacun répond à des stimuli différenciés, de façon différentielle. A la suite d'excitations répétées par des stimuli similaires, les réponses des groupes nerveux sont renforcées : ainsi certains groupes

finiront par mieux répondre à des stimuli similaires, tandis que d'autres qui offraient une réponse faible, ne donneront plus aucune réponse. Ainsi les stimuli environnementaux sélectionnent-ils les groupes neuronaux.

C'est ce que Gerald Edelman appelle le darwinisme neuronal. Par ce mécanisme, poursuit M. Rosenfield, « les groupes neuronaux s'organisent en « cartes » au

sein du parenchyme cérébral. Ceux qui appartiennent à une même carte ont tendance à répondre au même type de stimuli ».

Sans cesse donc, de l'embryon à la mort, les réseaux de neurones se transforment en fonction de l'environnement. Le débat sur la soumission, exclusive ou non, au déterminisme génétique du fonctionnement du cerveau doit donc tenir compte de cette plasti-

cité du système nerveux central, qui permet la mise en œuvre de processus d'apprentissage. Changeux, qui parle aussi, à propos du développement et du fonctionnement du cerveau, de « schéma darwinien », n'hésite pas à pousser encore plus loin son analyse en affirmant qu'il est possible de mettre en évidence un tel processus non seulement au niveau neuronal, mais aussi de l'expression des gènes, voire au niveau moléculaire.

De nombreuses recherches tendent à prouver le caractère inné de processus fondamentaux comme le langage. On peut ainsi se demander si le nouveau-né a déjà acquis son asymétrie hémisphérique. Des expériences de psychologie cognitive, rapportées dans l'ouvrage passionnant de Jacques Mehler et Emmanuel Dupoux *Naitre humain* (éditions Odile Jacob), montrent comment, chez le nouveau-né, l'hémisphère droit apparaît d'emblée spécialisé dans la reconnaissance des formes et des visages, tandis que le gauche est spécialisé dans le langage. D'autres expériences faites au Japon sont particulièrement intéressantes : dans ce pays, il existe trois systèmes d'écriture, deux alphabétiques (kana : katakana et hiragana) et un idéographique sur le modèle chinois (kanji). Un adulte japonais sait lire ces trois systèmes. Or, on constate aujourd'hui que certaines lésions cérébrales spécifiques peuvent dissocier kana et kanji : ainsi une lésion pariéto-occipitale peut-elle supprimer la lecture du kana, mais préserver celle du kanji. Et inversement pour une lésion temporelle. Le cerveau garderait donc l'empreinte des écritures.

FRANCK NOUCHI

Lire la suite page 20

L'éthique court après la génétique

Le premier colloque international sur les implications morales du projet « Génome humain » a laissé en suspens de multiples questions

VALENCE (Espagne)
de notre envoyé spécial

POUR la première fois dans l'histoire de la biologie, plus de deux cents généticiens, médecins, juristes et sociologues ont débattu, en présence de trois Prix Nobel (1), des implications éthiques du programme de recherche « Génome humain », qui prévoit de décrypter dans les quinze ans à venir l'intégralité de notre patrimoine héréditaire. Menées à Valence (Espagne) du 12 au 14 novembre, les réflexions ont tourné court. Dans ce domaine où se joue l'avenir biologique de l'humanité, la morale et la rentabilité sont-elles inconciliables ?

« Nous affirmons qu'une société civilisée se doit de respecter la diversité humaine, y compris ses variations génétiques. Nous nous engageons à faire en sorte que les données issues du projet « Génome humain » soient employées à accroître la dignité de l'individu, que tous ceux qui en ont besoin aient accès aux outils de la génétique et que les programmes de recherche s'appuient sur les principes éthiques relatifs au respect des personnes, du bien-être de l'humanité et de la justice ».

Le premier aîné de la déclaration de Valence, rédigée à l'issue du colloque, annonce à lui seul l'ampleur du débat. Lancé naguère par les Américains, le projet international « Génome humain » appartient d'ores et déjà au domaine de la « Big Science » (le Monde du 24 octobre). Les États-Unis lui consacrent 200 millions de dollars par an (environ 1 milliard de francs) ; la Commission des Communautés européennes 5 millions d'euros par an (35 millions de francs), dans le cadre du grand programme « Médecine prédictive » ; la France, 200 millions de francs en 1991. Les structures de recherche se mettent peu à peu en place, qui annoncent une coopération (ou une compétition) internationale sans précédent dans le domaine de la biologie.

En aidant à la compréhension, au dépistage et au traitement des maladies héréditaires répertoriées à ce jour, l'étude intégrale des gènes

humains profitera, indéniablement, à la santé et au bien-être de l'humanité. Dès qu'on connaît l'emplacement et la structure du gène responsable d'une maladie, il devient en effet possible de déchiffrer la fonction pour laquelle il est programmé. Et donc, à terme, de comprendre le processus biochimique de la pathologie dans laquelle il est impliqué. Une meilleure connaissance de nos chromosomes permet, aussi, d'envisager de nouvelles thérapeutiques, en « greffant » au patrimoine héréditaire de certaines cellules humaines un gène correcteur de la maladie. Autorisée le 11 septembre par le gouvernement américain, la première thérapie génique a été appliquée au traitement d'une maladie extrêmement rare, le déficit en adénosine déaminase. La deuxième, pour laquelle la Food and Drug Administration (FDA) vient de donner son accord, sera appliquée à des malades atteints d'une forme grave de cancer de la peau (le Monde du 15 novembre).

Mais si le projet « Génome humain » apparaît particulièrement prometteur au plan médical, il soulève aussi, tôt ou tard, d'inévitables questions éthiques. Quelle attitude adopter, par exemple, lorsque se généralisent la possibilité de dépister précocement, voire *in utero*, des maladies graves à développement tardif ? Les prévisions biologiques étudiées et les données génétiques qui en seront issues peuvent-elles faire l'objet d'un droit de propriété, ou font-elles partie de la personne humaine ? Quelle politique de santé, quels risques de discrimination professionnelle et sociale (et quels moyens de les limiter) faut-il imaginer si chaque individu se retrouve, demain, doté d'une carte génétique ?

Sur tous ces points, la déclaration de Valence est restée muette. De même, si elle estime « impératif que se développe un large débat public sur les implications éthiques, sociales et légales des utilisations cliniques et commerciales des données génétiques », elle n'apporte aucun projet - cela était pourtant réclamé par de nombreux participants - sur les limites à fixer au diagnostic prénatal (sélection du sexe,

par exemple). Elle souligne que « l'information génétique relative à un individu ne pourra être établie et diffusée qu'avec l'autorisation de la personne concernée ou de ses représentants légaux », et précise que « toute exception à ce principe général demandera de solides justifications éthiques et légales ». Mais sur ce qui doit être ou ne pas être des « exceptions », le texte final n'en dira pas plus.

Le serpent de l'eugénisme

En 1927, Carrie Buck était stérilisée contre sa volonté. « Trois générations d'imbéciles, cela suffit », avait conclu le juge américain Oliver Wendell Holmes, chargé de l'affaire. Quelques années plus tôt - Carrie avait dix-sept ans - était née sa fille légitime. Celle-ci avait été placée dans une institution pour déficients mentaux. Comme sa mère et comme sa grand-mère, dont les médecins affirmaient qu'elle avait hérité les mêmes signes physiques et psychologiques d'« inadéquation sociale ». La première, Carrie Buck tombait sous le coup de la loi édictée dans l'État de Virginie, qui prévoyait la stérilisation - seule « thérapeutique » génétique alors accessible - de toute personne socialement indésirable. Dans les années qui suivront, plus de la moitié des États d'Amérique voteront des lois similaires, qui furent appliquées, estime-t-on aujourd'hui, à environ 60 000 personnes. Le 14 juillet 1933, les nazis promulguèrent la « loi sur la prévention de la transmission des maladies héréditaires », qui permettait la stérilisation forcée dans les cas de débilité mentale héréditaire, de schizophrénie, de troubles mentaux cycliques (maniaco-dépressifs), d'épilepsie, de chorde de Saint-Guy, de cécité ou de surdité héréditaires, de déformations corporelles graves et d'« alcoolisme grave ». De 1933 à 1939, les médecins en les juges

Plus révélateur encore des divergences bio-éthiques que soulève le projet « Génome humain » : la déclaration comme rédigée à l'issue de ce colloque, largement dominée par le pragmatisme américain, a échoué sur un point essentiel : la thérapie génique appliquée aux cellules germinales, dont les aspects techniques, médicaux et sociaux nécessitent un débat plus approfondi.

Purification de la race

Particulièrement forte dans la première partie du siècle, l'ampleur des théories eugénistes aboutissant ainsi aux stérilisations et aux pires perversions du régime hitlerien, la « purification de la race ». Avec, à l'arrière-plan, l'approbation scientifique de la plupart des généticiens, « après qu'un courant eugéniste, soutenu et propagé par des scientifiques de bonne foi, ait gagné de l'audience dans plusieurs pays occidentaux », rappelle Philippe Kourilsky, directeur de l'Unité de biologie moléculaire du gène à l'Institut Pasteur (Paris). En 1936, un ouvrage français apparemment de bon aloi (1) déclarait ainsi : « Devant cet envahissement, ce pillage de l'espèce, et ce déferlement de mauvais gènes, comment ne songerait-on pas à garantir, à assurer le matériel héréditaire de l'espèce, et à se défendre contre l'invasion tout ce que l'humanité a à offrir à un contrôle légal de la procréation, exercé par un conseil d'experts ? »

Un demi-siècle plus tard, la génétique a trouvé d'autres ressources.

Au cœur de la question, ni plus ni moins que l'intégrité du patrimoine génétique humain. Il ne s'agit plus ici d'éliminer (par le diagnostic prénatal et l'avortement thérapeutique) ou de corriger (par la thérapie génique appliquée aux cellules germinales, non transmissibles à la descendance) de graves déficiences génétiques. Il s'agit d'améliorer l'espèce en y introduisant, par le biais des cellules reproductrices, des

caractères nouveaux qui se transmettront de façon héréditaire au fil des générations. Le spectre de l'eugénisme n'est pas loin (voir encadré).

« Comme tous les aménagements thérapeutiques que l'on peut en attendre, nous devons garder nos esprits et nos imaginations ouverts à la perspective de la thérapie génomale », estime M. Theodor Friedmann, professeur de pédiatrie à l'École de médecine de la Jolla (Californie) et membre du Comité d'éthique biomédicale du Congrès américain. Une opinion à laquelle s'oppose fermement le professeur Jean Dausset, président du Centre d'étude du polymorphisme humain (CEPH, Paris), pour qui « le point essentiel ne figure pas dans la déclaration de Valence ».

Après trois jours de débats, les spécialistes américains et européens auront donc ébauché d'une souris. La déclaration de Valence laisse en suspens de multiples questions éthiques, alors que le projet de cartographie de notre patrimoine héréditaire, au plan scientifique et technique, est devenu une réalité internationale.

CATHERINE VINCENT

Ca. V.

(1) Introduction à la génétique, de L. Cuévet et J. Rosand (Centre de documentation universitaire, Paris), cité dans *Les Artisans de l'hérédité*, de Philippe Kourilsky (éditions Odile Jacob, 1987).

La lithotritie peut permettre d'éviter l'ablation de la vésicule. Mais une nouvelle technique chirurgicale complète le traitement des calculs biliaires

(1) Du grec *lithos*, pierre, et *tripsis*, broiement : le broiement des pierres.

J. F. A.

FRANCK NOLICHU

l'ouvrage le plus complet
et le mieux documenté sur ce
thème.

« Je jasse l'ennemie de la culture. Le rêve de quelques-uns ne doit pas devenir le cauchemar de tous ».

Tél. : 42-27-40-82

[illegible]

SCIENCES • MÉDECINE

Un désert à l'âge vert

L'étude de l'alternance des périodes sèches et humides au Sahara peut-elle permettre de prévoir les conséquences de l'effet de serre sur le climat ?

A partir de 7000 avant Jésus-Christ, les pluies ont été suffisamment régulières et abondantes sur le Sahara méridional — même jusqu'au tropique du Cancer (23° 26' de latitude N.) — pour que les nappes phréatiques non seulement se remplissent d'eau, mais encore débordent en surface après quelques semaines d'absence de pluie, avec l'apport supplémentaire des eaux de ruissellement et des oueds, de vastes lacs ou des marécages dans toutes les dépressions existant de l'Atlantique au Nil. Cet « optimum hydrologique et lacustre » a duré, au Mali, de 6300 à 4700 avant notre ère, même si ces seize siècles humides ont été entrecoupés de quelques épisodes secs.

Pendant la période humide, dans toute cette région qui est maintenant la partie la plus « désertique » du Sahara, les lacs étaient peuplés d'animaux aquatiques : minuscules foraminifères (des protozoaires entourés d'une capsule calcaire), tout petits ostracodes (crustacés ayant une carapace à deux valves), mollusques et poissons. Sur la terre ferme proche des lacs vivaient des éléphants, des hippopotames, des rhinocéros, des girafes, des bovins, des phacochères, des grandes antilopes — tous herbivores dotés d'un solide appétit — des lions, des crocodiles, des tortues, des grands serpents... Vivaient aussi des hommes, chasseurs-cueilleurs nomades ou semi-sédentaires.

A l'époque, en effet, la zone de convergence intertropicale (voir l'encadré) montait jusqu'au 22° ou 23° parallèle N., soit à 500 ou 600 kilomètres plus au nord que sa position d'été moyenne actuelle, assurant ainsi quelques 300 millimètres de pluies annuelles à cette région où ne tombent, de nos jours, guère plus de 5 millimètres d'eau.

(CNRS et Commissariat à l'énergie atomique).

Les sédimentologues ont carotté les dépôts accumulés dans les dépressions sur des épaisseurs allant de 5 à 10 mètres. Ils ont ainsi identifié des dépôts lacustres carbonatés (argiles, carbonates), salins (dont certains liés

au dernier interglaciaire et la dernière période glaciaire, chaque épisode de léger réchauffement a coïncidé avec un climat un peu plus humide sur le Sahara méridional).

De plus, l'astronome belge M. André Berger (Université catholique de Louvain-la-Neuve), reprenant

elliptique de la Terre qui évolue selon un cycle de 100 000 ans, le balancement de l'axe de rotation de la Terre par rapport au plan de l'écliptique qui obéit à un cycle de 41 000 ans, combiné ou contrarié leurs effets et contribuent ainsi à augmenter ou à diminuer la quantité d'énergie solaire

subies ont été naturelles puisqu'elles ont obéi aux facteurs astronomiques (et aussi, dans un plus lointain passé, à la dérive des continents). Maintenant, l'homme risque d'intervenir sur le climat par ses rejets croissants de gaz carbonique, de méthane et d'oxyde nitreux (pour ne citer que les principaux gaz à effet de serre). Mais on ne peut pas être sûr que les variations naturelles puissent servir de modèle pour connaître à l'avance les conséquences du réchauffement anthropogénique qui pourrait survenir dans les prochaines décennies.

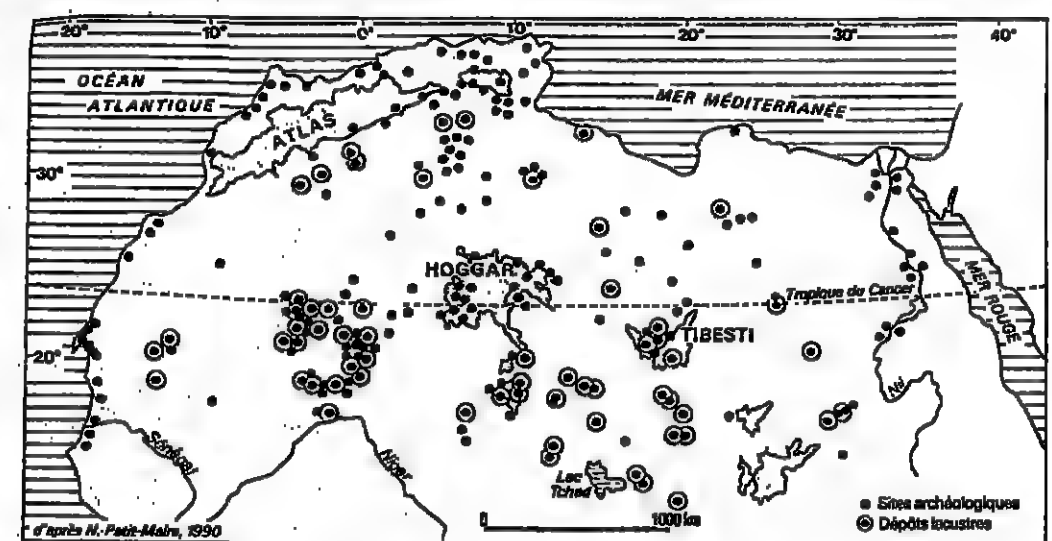
L'étude du proche passé du Sahara montre que, pendant le dernier optimum hydrologique et lacustre, la mousson d'Afrique de l'Ouest était beaucoup plus active puisque la zone de convergence intertropicale montait à 500 ou 600 kilomètres au nord de sa position moyenne actuelle. Cela peut s'expliquer par le fait que la température moyenne de la Terre était supérieure de 1,5°C à 2°C à ce qu'elle est actuellement. Ce qui augmentait forcément l'évaporation au-dessus de l'océan tropical.

Mais il ne faut pas oublier que les facteurs astronomiques de notre époque sont différents de ceux qui ont induit l'optimum hydrologique et lacustre qu'a connu le Sahara. Il y a quelques milliers d'années. On ne peut donc affirmer que l'éventuel réchauffement anthropogénique à venir aura les mêmes conséquences que les réchauffements naturels du passé. Même si beaucoup de modèles climatiques élaborés actuellement prévoient que le futur réchauffement devrait accroître les précipitations tout autour de la latitude du tropique du Cancer.

Mais l'éventuel réchauffement anthropogénique devrait survenir en quelques décennies. Alors que les études des paléoclimats du Sahara méridional ont montré que ceux-ci s'étaient constitués très lentement (en mille cinq cents ou deux mille ans). Il est donc sûr qu'une « bonne » pluviométrie ne transformera pas le désert du Sahara méridional en grenier à céréales. Du moins pas immédiatement.

YVONNE REBEYROL

Optimum climatique vers 6000 avant notre ère



riches en matières organiques) et retrouvé des restes des animaux énumérés ci-dessus et de végétaux. Des études géologiques ont, en outre, permis de se faire une idée de la profondeur des lacs qui n'ont jamais coïncidé la quinzaine de mètres.

Le dosage des isotopes oxygène 16/oxygène 18 a précisé l'évolution des températures; celui des isotopes carbone 12/carbone 13 a « mesuré » le degré d'aridification (1) de ces lacs; celui du carbone 14 a donné la date de ces dépôts.

Les facteurs astronomiques

Les épisodes secs ont laissé leurs traces caractéristiques (dépôts éoliens, dunes, sel, fentes de dessiccation) intercalées entre celles des périodes humides. Les dépôts éoliens ont pu être datés en partie grâce à la méthode de la thermoluminescence mise en œuvre, en particulier, dans un laboratoire d'Oxford (Grande-Bretagne).

Bien entendu, des zoologues et des botanistes ont identifié les animaux et végétaux retrouvés.

L'optimum hydrologique et lacustre de - 6300 à - 4700 ans n'a pas été la seule période bénie du Sahara méridional. De - 130000 à - 6000, c'est-à-dire pendant la dégradation climatique

la théorie de Milutin Milankovitch, ingénieur-mathématicien-astronome yougoslave, a montré que chacune de ces variations (période glaciaire, période de réchauffement) suivait fidèlement la courbe d'inclinaison liée à des facteurs astronomiques. La position de la Terre sur son orbite (on précession des équinoxes) qui suit un cycle de 21 000 ans, l'excentricité de l'orbite

(on insolation) qui parvient sur chaque mètre carré de la surface de notre planète.

Toutes ces correspondances entre les facteurs astronomiques, les refroidissements ou réchauffements et les périodes humides du Sahara sont très intéressantes (2). Jusqu'à présent, les variations climatiques que la Terre a

La zone de convergence intertropicale

A la zone de convergence intertropicale, située en théorie sur l'équateur, se retrouvent les alizés soufflant du nord-est vers le sud-ouest dans l'hémisphère nord, du sud-est vers le nord-ouest dans l'hémisphère sud. En fait, la zone de convergence intertropicale, qui s'étend d'Afrique, se balance de part et d'autre de l'équateur en suivant le mouvement apparent du soleil : l'été, elle monte vers le nord, ce qui apporte sur le Sahel les pluies venues du sud; l'hiver, elle descend vers le sud privant le Sahel de toute précipitation. L'am-

plitude du balancement de la convergence, appelé aussi mousson, varie chaque année dans le temps et dans l'espace. En moyenne, la convergence monte actuellement chaque été jusqu'aux alentours du 17° parallèle nord. Si elle monte plus au nord, les pluies seront abondantes ou au moins suffisantes au Sahel; si elle ne monte pas jusqu'au 17° parallèle nord, les pluies seront insuffisantes sur le Sahel. De toute façon, plus on va vers le nord, plus la saison des pluies est courte et moins les précipitations sont abondantes.

Y. R.

VENTES PAR ADJUDICATION

Rubrique OSP - 64, rue La Boétie, 45-63-12-66

MINITEL 36.15 CODE A37 puis OSP

Vite au Palais Justice de Paris, le Jeudi 6 DÉCEMBRE 1990 à 14 h 30, en 9 lots, le tout sis
AU PLESSIS-ROBINSON (92)
58 à 66, av. Robinson et 2, rue Edmond-Ahont
1^{er} lot : UN COURT DE TENNIS
MISE A PRIX : 50 000 F
du 2^e au 9^e lots : 8 GARAGES
MISES A PRIX : 2^e au 7^e lot et 9^e lot : 15 000 F - 8^e lot : 10 000 F
S'adresser à Maître V. TOULIER, avocat à Paris 9^e, 48, rue de Cléry
Tél. : 48-74-45-83 - Maître PENET, syndic à Paris, 3, rue du Renard

Vente sur saisie immobilière au Palais de Justice de Paris
le Jeudi 29 novembre 1990 à 14 heures 30 - En un seul lot
d'un IMMEUBLE à PARIS
(8^e Arrondissement)
17, avenue F.D. Roosevelt
Élevé sur arc en ciel, d'un rez-de-chaussée, de trois étages carrés et d'un quatrième étage sans combles
MISE A PRIX : 60 000 000 de F
Pour tous renseignements et visites, s'adresser à Maître DIERCKX-DILLY, avocat à Paris (10^e), 3, rue de Valenciennes - Tél. : 45-04-88-85 et au Greffe du Tribunal de Grande Instance de Paris.

Vente sur saisie immobilière au Palais de Justice de Paris
le Jeudi 6 décembre 1990 à 14 h 30, en un seul lot
à Paris (12^e) - 42, bd de la Bastille
13, rue Biscornet, au rez-de-chaussée
UN LOCAL comprenant BUREAU et deux réserves
UN LOCAL comp. BUREAU, BOUTIQUE, ARRIÈRE-BOUTIQUE
Mise à Prix : 200 000 F
S'adr. par tous Maîtres ALAIN DE GIEMIN, Avocat à Paris 7^e, 17, rue de l'Université, Tél. : 42-61-12-45, au Greffe du Trib. de Grande Instance de Paris.

Vente sur saisie immobilière au Palais de Justice de CRETEIL
le Jeudi 6 DÉCEMBRE 1990 à 9 h 30
PAVILLON à VILLECRESNES (94)
14, allée du Renard
Sous-sol : garage, atelier, cellier, buanderie, WC, grande pièce aménagée.
Rez-de-chaussée : entrée, WC lavabo, cuisine aménagée, séjour, chambre, salle de bains - 1^{er} étage : 3 chambres, pièce mezzanine, salle de bains.
sur un terrain de 6 à 86 m²
MISE A PRIX : 80 000 F
S'adresser à Maître Christian LEIPP, avocat au Barreau du Val-de-Marne, 9, rue du Général-de-Lamotte, 94000 CRETEIL. Tél. : 49-80-06-50.
Au Greffe des Créances du Tribunal de Grande Instance de CRETEIL.
Sur les lieux pour visiter - MINITEL : 3616 JAVRY.

Vente au Palais de Justice de NANTERRE, le Jeudi 29 NOVEMBRE 1990, à 14 h.
En deux lots
1^{er} lot : DEUX MAGASINS
au rez-de-cave (lot 114 et lot 115) ont ensemble une superficie de 37 m²
MISE A PRIX : 50 000 F
2^e lot : UN MAGASIN
au rez-de-cave (lot 181) de 17 m²
MISE A PRIX : 20 000 F
VILLENEUVE-LA-GARENNE (92)
Galerie Marchande du Mail
Av. de Verdun, rue Maizet, rue des Ancêtres-Ecoles, bd Gallieni.
S'adresser à M. Michel FOUCHARD, Avocat à Nanterre (92600), 9, rue Robert-Lavigne, Tél. : 47-09-94-14 - Et à tous Avocats près le Tribunal de Grande Instance de NANTERRE - Et sur les lieux pour visiter : le MARDI 27 NOVEMBRE 1990, à 10 h 30.

25 SUR TOUTE LA LIGNE

RENAULT 25 TXI

VIVRE LE STYLE RENAULT 25

INVITATION A L'ESSAI DANS LE RÉSEAU RENAULT PARIS ÎLE DE FRANCE

omme moléculaire

À la fin des années 80, les scientifiques ont découvert que les molécules d'eau, dans les nuages, se comportent comme des molécules vivantes. Elles se regroupent, se divisent, se reproduisent, et même meurent. Cette découverte a ouvert de nouvelles perspectives dans l'étude de la chimie atmosphérique et de la formation des nuages.

Les molécules d'eau, dans les nuages, se comportent comme des molécules vivantes. Elles se regroupent, se divisent, se reproduisent, et même meurent. Cette découverte a ouvert de nouvelles perspectives dans l'étude de la chimie atmosphérique et de la formation des nuages.

Les molécules d'eau, dans les nuages, se comportent comme des molécules vivantes. Elles se regroupent, se divisent, se reproduisent, et même meurent. Cette découverte a ouvert de nouvelles perspectives dans l'étude de la chimie atmosphérique et de la formation des nuages.

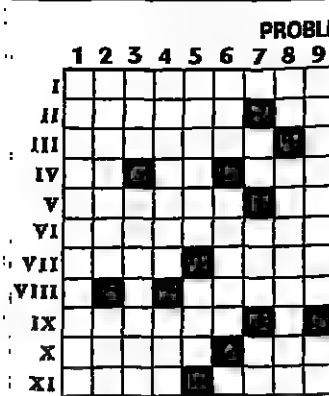
Les molécules d'eau, dans les nuages, se comportent comme des molécules vivantes. Elles se regroupent, se divisent, se reproduisent, et même meurent. Cette découverte a ouvert de nouvelles perspectives dans l'étude de la chimie atmosphérique et de la formation des nuages.

Les molécules d'eau, dans les nuages, se comportent comme des molécules vivantes. Elles se regroupent, se divisent, se reproduisent, et même meurent. Cette découverte a ouvert de nouvelles perspectives dans l'étude de la chimie atmosphérique et de la formation des nuages.

Les molécules d'eau, dans les nuages, se comportent comme des molécules vivantes. Elles se regroupent, se divisent, se reproduisent, et même meurent. Cette découverte a ouvert de nouvelles perspectives dans l'étude de la chimie atmosphérique et de la formation des nuages.

AGENDA

MOTS CROISÉS



PROBLÈME N° 5395

maître vides. Possessif. - 8. Ramplir des salles. Pas soutenues. - 9. Fait cesser le combat. Employé pour tirer.

Solution du problème n° 5394

Horizontalement

I. Aveugles. - II. Sorcières. - III. Sin-
cères. - IV. Axel. Ni. - V. Edenti.
VI. Sour. Ton. - VII. Oursiers.
VIII. Nié. Guère. - IX. Ne. Eta. Eu.
X. Aa. Lie. - XI. Résumés.

Verticalement

1. Assaisonner. - 2. Voix. Ouf. -
3. Erre. Ute. As. - 4. Uccle. Eau. -
5. Gie. Digt. - 6. Lame. Duple. -
7. Ereinte. Is. - 8. Ses. Torée. -
9. Penseurs.

GUY BROUTY

Semaine de la bonté

Cas n° 10. - Ce jeune homme âgé de vingt-quatre ans a été victime d'un accident de sport sans tiers responsable en 1987. Il est handicapé moteur majeur se déplaçant en fauteuil roulant. Titulaire d'un bac F3 électronique, il a effectué plusieurs contrats de travail comme technico-commercial. Avec son handicap, il a dû changer d'orientation professionnelle, il occupe un poste au rectorat de Lille comme analyste-programmeur. Cette entrée dans le monde du travail nécessite pour lui une installation à Lille, il perçoit un salaire de 6 500 francs par mois. Faillant preuve d'une énergie considérable pour s'insérer socialement, ce garçon parvient à mener de front une activité professionnelle à plein temps, la poursuite de ses études et sa vie quotidienne en appartement. Sa volonté et son courage font l'admiration de tous ceux qui l'approchent.

La Semaine de la bonté voudrait lui faire parvenir 4 000 francs pour l'aider à s'installer.

Les dons sont à adresser à la Semaine de la bonté, 4, place Saint-Germain-des-Prés, 75006 Paris. CCP Paris 4-52 ou chèques bancaires. Tél. : (1) 45-44-18-51.

Forum économique à Sup de Co de La Rochelle. - L'école Sup de Co de La Rochelle organise le 27 novembre un forum économique à l'occasion de la sortie des élèves de la première promotion. Plusieurs thèmes seront au centre des débats : pourquoi la formation est-elle une véritable expérience professionnelle ? Comment l'école a-t-elle un nouveau sens au mot partenariat ? Quel rôle peuvent jouer les entrepreneurs dans les associations ou les projets inter-écoles ? Histoires de réussites...

Sup de Co de La Rochelle, 102, rue des Couraillères, Les Minimes 17024 La Rochelle Cedex.

CABINETS MINISTÉRIELS

Garde des sceaux et ministre délégué à la justice

La composition du cabinet de M. Henri Nallet, garde des sceaux, dont le directeur est M. Jean-Pierre Dintilhac (le Monde du 19 octobre), est la suivante :

Directeur adjoint : M. Jean Nestor, chef de cabinet : M. Jean-Louis Blanchou ; adjoint au chef de cabinet : M. Danielle Bantès ; chargés de mission : MM. Jean Buffet (affaires civiles), Philippe Castel (législation pénale), Claude Servolin (synthèses), Jean-Claude Vuillemin (action publique) ; conseillers techniques : M. Jean Bassères (budget, équipement, évaluations), M. Geneviève Destade (presse-communication), Blandine Froment (protection judiciaire de la jeunesse, insertion), MM. Roger Grass (affaires internationales), Jean-Baptiste Le Brun (administration pénitentiaire, informatique), M. Marie-Pierre de Liège (modernisation et politique concertées), M. Daniel Ludet (services judiciaires), Mme Danièle Sacriste (relations avec le Parlement), M. Marc Sadaoui (droit public, libertés publiques, tribunaux administratifs), M. Françoise Charles (secrétariat particulier).

La composition du cabinet de M. Georges Kiejman, ministre délégué, dont le directeur est M. Philippe Castel, également conseiller technique au cabinet de M. Nallet, est la suivante :

Chef de cabinet : M. Valérie Michel ; conseillers techniques : MM. André Chapelle (droit civil et commercial et procédure civile), Patrick Frydman (droit et procédure pénale), M. Danièle Frager (relations avec le Parlement), Marie-Pierre de Liège (modernisation), qui occupe la même fonction au cabinet du garde des sceaux.

DEMAIN NOTRE SUPPLÉMENT

Le Monde

ARTS ET SPECTACLES

CARNET DU Monde

Mariages

- Michel Bergue et Jeanne-Christine ABINO ont l'honneur de faire part de leur mariage, qui a eu lieu le 12 novembre 1990 à Mexico.

Ambassade de France au Mexique, Havre n° 15, Colonia Juárez, 06600 Mexico D.F.

Décès

- M. Guy Beaussang, son épouse, M. et M^{me} Yves Bescond, ses enfants, M^{me} Lucienne Digeon, M. et M^{me} Maurice Beaussang, et leurs enfants, M. et M^{me} Michel Beaussang, et leurs enfants, respectant la décision du défunt de faire don de son corps à la science et de ne procéder à aucune cérémonie.

Cet avis tient lieu de faire-part.

201, avenue de Versailles, 75016 Paris.

- L'Association des résistants de la radio-diffusion-télévision française a la tristesse de faire part du décès de leur camarade

Henri NOGUÈRES,

survenu le 15 novembre 1990.

(Le Monde du 17 novembre.)

- La famille et les amis de

Jean-Jacques NORMAND,

ancien critique musical au journal Le Monde,

ont la tristesse de faire part de son décès, le 15 novembre 1990, après une longue maladie.

Les obsèques auront lieu le 21 novembre, à 10 h 30, au cimetière du Montparnasse.

13, rue du Jour, 75001 Paris.

[Jean-Jacques Normand a collaboré régulièrement au Monde pendant près de deux ans, d'octobre 1985 à septembre 1987. Il avait rejoint le journal au moment où René Dumont prenait sa retraite. La sincérité et la sévérité de son jugement, la qualité politique de son style, l'étendue de ses connaissances et curiosités musicales, donnaient à son travail une autorité à sa critique.]

M. et M^{me} Georges Servant, leurs enfants, M. et M^{me} Jean Servant, leurs enfants, M. et M^{me} André Coudria, leurs enfants, M. et M^{me} Louis Servant, Ugo et Jeremy, M^{me} Simone Servant, M. et M^{me} Jean-François Servant et Eric.

M. René Servant, ont la douleur de faire part du décès de

M. Pierre SERVANT,

ancien élève de l'Ecole normale supérieure de Saint-Cloud,

agrégé de l'Université, maître de conférences à la faculté des lettres et sciences humaines de Mans,

survenu à Poitiers, le 18 novembre 1990, dans sa soixante et unième année.

Les obsèques seront célébrées, le mercredi 21 novembre, à 14 heures, en l'église de Saint-Benoît (Vienne), suivies de l'inhumation au cimetière de Châteauneuf, à Châtelleraut, vers 16 heures.

Un registre d'amitié recevra vos témoignages de sympathie.

7, place Joliot-Curie, 86300 Chauvigny.

- M. et M^{me} Pierre Sirvin, M. Michel Sirvin, M. Luc Sirvin, Marc et Alexandre, M. et M^{me} Patrick Soucheon, M. Pascal Sirvin, Nicolas et Yoann, M. et M^{me} Louis Sirvin, Ugo et Jeremy, M^{me} Simone Sirvin, M. et M^{me} Jean-François Sirvin et Eric.

M. René Sirvin, ont la douleur de faire part du décès de

M^{me} veuve Paul SIRVIN,

née Juliette Alexandre,

leur mère, grand-mère, arrière-grand-mère, belle-sœur, tante et grand-tante,

survenue à son domicile, 4, avenue des Tilleuls, à Paris-16^e, le 19 novembre 1990, à l'âge de quatre-vingt-dix ans.

La levée du corps aura lieu le mercredi 21 novembre, à 10 heures, à son domicile.

L'inhumation se fera au cimetière de Préfalgues (Loire-Atlantique).

- M^{me} Henri Tournemelle, Frédéric et Antoine Tournemelle, M. Camille Tournemelle, Ses amis, ont la douleur de faire part du décès de

M. Henri TOURNEMELLE,

survenu le 11 novembre 1990, à l'âge de soixante-dix ans.

Selon la volonté du défunt, l'incinération a eu lieu au monument crématoire du cimetière du Père-Lachaise, le 19 novembre.

CARNET DU MONDE

Renseignements : 40-65-29-94

Le Monde

INNOVATIONS 90

Le Monde publie pour la quatrième année consécutive dans son supplément "Innovations 90", un bilan des technologies de pointe. Il décrit les évolutions marquantes dans les secteurs de l'informatique, du nucléaire, des biotechnologies, des matériaux, de l'environnement, de la communication, etc.

Dans ce supplément magazine, le Monde examine plusieurs tendances de la haute technologie d'aujourd'hui ; il présente certaines des nouveautés les plus récentes ; il évoque les adaptations des carrières à ces technologies et plusieurs aspects des conséquences sociales de la modernisation.

En exclusivité, le Monde révèle le "palmarès" des grandes entreprises françaises les plus innovatrices et fournit de nombreuses données de référence sur la recherche dans les pays industrialisés et les régions françaises.

INNOVATIONS 90

Supplément magazine couleur

64 pages

avec le Monde

MERCREDI 21 NOVEMBRE (numéro date jeudi 22)

البيان

Le Monde

ÉCONOMIE

• Le Monde • Mercredi 21 novembre 1990 25

SECTION C

BILLET

Le retour des fonctionnaires

Eclipsée par le débat sur la contribution sociale généralisée et le mouvement lycéen, la grève des fonctionnaires revient à l'ordre du jour. Alors que M. Michel Durafour, ministre de la fonction publique, devait recevoir séparément les syndicats mardi 20 novembre, Force ouvrière a donné le ton dès lundi en invitant les autres organisations à « décider rapidement d'une action de grève dans les premiers jours de décembre, à défaut de celle prévue le 30 novembre » par FO et la CGT. Une réunion à six devait avoir lieu dans la soirée du 20 novembre.

Le différend portant sur les rémunérations des fonctionnaires est un éternel recommencement. Le gouvernement, qui recense l'ensemble des éléments salariaux, évalue à 2,5 % le gain de pouvoir d'achat pour 1990. En effet, la rémunération moyenne des agents en place devrait progresser de 5,81 % cette année; 1,65 % au titre des revalorisations générales, 2,36 % pour les mesures catégorielles (dont 0,97 % pour les seuls enseignants) et 1,8 % sous forme d'avancement individuel.

Les syndicats ne font pas le même calcul. Soucieux d'assurer le pouvoir d'achat de tous les agents de l'Etat, ils comparent les prix (3,6 % en glissement sur les dix derniers mois contre 3,2 % prévus par le projet de loi de finances pour l'ensemble de l'année) aux seules revalorisations générales (1,2 % au 1^{er} avril 1990) et réclament la différence.

M. Durafour sait qu'un accord avec ses interlocuteurs est hors de portée; mais il est disposé à accorder une seconde augmentation générale, qui devrait être de 1,3 %, la date (au 1^{er} décembre ou au 1^{er} janvier, un report d'un mois permettant d'économiser 500 millions de francs) devant encore être discutée. Le ministre consultera les syndicats sur la forme que pourrait prendre cette mesure (points d'indice ou augmentation en pourcentage) avant de prendre rapidement une décision.

Deux contraintes au moins incitent M. Durafour à tenir bon: contenir le dérapage budgétaire et ne pas donner un « mauvais signal » au secteur privé, dont la progression des salaires est apparue un peu moins vive ces derniers mois. Enfin, rien n'indique que les mots d'ordre syndicaux recevront un écho plus favorable que lors du semi-échec de la dernière grève générale du 26 avril dernier.

A 31,5 dollars à New-York Les cours du pétrole repartent à la hausse

Après être retombés en dessous de 30 dollars par baril à la fin de la semaine dernière, les cours du pétrole brut sont repartis à la hausse lundi 19 novembre sur les marchés internationaux. A New-York, le brut de référence a atteint 31,5 dollars par baril, en hausse de 1,72 dollar en une séance.

Sur un marché très largement approvisionné grâce à l'augmentation des productions de substitution, notamment saoudiennes, qui ont plus que compensé les effets du blocus de l'Irak et du Koweït, et à la clemence de l'automne qui réduit les consommations, les cours du brut continuent d'être pincés au gré des inflexions de la crise du Golfe.

Le 19 novembre, c'est l'annonce d'un renforcement des troupes irakiennes au Koweït qui a provoqué un retournement du marché. Depuis plusieurs semaines, les cours oscillent ainsi dans une fourchette de 30 à 35 dollars le baril, se situant à un niveau deux fois plus élevé qu'avant l'été.

26 Le SEPT et l'Europe veulent des fréquences.
27 Technologies

36 Marchés financiers.
37 Bourse de Paris.

Grâce à l'apport des subventions

Le revenu des agriculteurs a progressé de 5,1 % en 1990

Malgré les crises et la colère paysanne, malgré la sécheresse et la baisse des prix de la viande, il faut se rendre à l'évidence: d'après les comptes prévisionnels de la nation, les revenus agricoles bruts ont en 1990 augmenté de 5,1 % en moyenne et de 5,7 % pour les exploitations à temps complet (contre + 9,3 % en 1989). Comparée aux autres catégories, la situation des paysans, quoique contrastée, n'inspire pas de commisération. En 1990, le salaire moyen par tête dans le secteur privé n'aura progressé que de 1,8 %, la rémunération dans la fonction publique de 2,3 à 2,5 %, le revenu des ménages de 3,5 %. L'agriculture n'est donc pas le parent pauvre qu'elle prétend être. Depuis 1988, son revenu s'est accru de 16,2 %.

L'année qui s'achève a été marquée par le poids grandissant des subventions, mais l'apport s'il en est dans les campagnes, bien qu'on en consomme avec appétit. Le revenu des éleveurs de bovins viande, en progression de 5,1 %, « tient exclusivement à l'accroissement des subventions (...), qui progresseront de 29 % du fait essentiellement des indemnités compensatoires au titre de la sécheresse de 1989 », note la commission des comptes de l'agriculture de la nation. Malgré une conjoncture défavorable, les éleveurs de bovins et d'ovins ont ainsi vu leur revenu s'accroître dans des propor-

tions non négligeables. Sans subventions, le secteur bovin viande aurait enregistré une baisse de rémunération de 6 %, et celui des autres herbivores de 20 %. Au total, toutes productions confondues, le montant des subventions versées aux exploitations a progressé de 36,3 %. Une paille...

Graves disparités

Dans le détail, l'analyse des revenus agricoles pour 1990 montre une nouvelle fois les graves disparités qui subsistent au sein de ce milieu hétéroclite. Comme en 1989, la palme de la hausse est tombée dans l'escarcelle des cultures spéciales, viticoles et fruitières. La viticulture de qualité a vu son revenu brut progresser de 23,3 % cette année, la hausse des prix du raisin de champagne alimentant le renchérissement des vins d'appellation contrôlée. En viticulture contrainte, le revenu a augmenté de 31 %, grâce en particulier à une forte hausse des livraisons. Bénéficiant d'une flambée des prix, les exploitations fruitières ont pour leur part enregistré une hausse de revenu de 49,7 % en 1990.

Une fois n'est pas coutume, l'année a en revanche été mauvaise pour les exploitations orientées vers les grandes cultures. Le revenu des céréaliers a diminué de 9,2 %, obéré par une baisse générale des prix et surtout par le recul de 30 % du volume des livraisons de maïs.

Les exploitations de cultures florissantes, dont le revenu a décollé brusquement de 35 %, ont subi de plein fouet le renchérissement des coûts de l'énergie, qui a entraîné une

hausse de plus de 6 % du prix des consommations intermédiaires. Le revenu du secteur maraîcher a stagné (+ 0,6 %), en dépit d'une baisse de la production légumière qui a été compensée par un raffermissement des prix.

Du côté des productions animales, seul a faibli le revenu des élevages hors sol (- 2,6 %). Présentée naguère comme le fin de l'agriculture moderne (les bêtes ne consomment plus d'espace mais de l'aliment composé distribué dans des étables géantes), cette activité apparaît aujourd'hui peu rentable. « Malgré la hausse intervenue en 1989, la baisse de 1990 et celles

intervenus de 1986 à 1988 conduisent à un recul tendanciel du revenu de l'orientation hors sol de 4,8 % par an au cours des six dernières années », estime la commission des comptes de l'agriculture.

Si les évolutions présentées ne constituent encore que des ordres de grandeur susceptibles de révision, on peut s'attendre qu'un secteur globalement bien loti ait pu, tout l'été durant, manifester une exaspération qui ne semblait pas feinte. On peut avancer plusieurs explications à cet apparent décalage. Les agriculteurs ont en premier lieu conscience que, succès des négociations de l'Uruguay Round ou non, il faudra tôt ou

tard en rabattre sur le terrain des subventions. L'économie de marché ne peut se satisfaire durablement de soutiens qui finissent par remettre en question purement et simplement le jeu de la concurrence.

En 1990, on estime de source sûre que 800 000 têtes de jeunes bovins sont entrées dans la Communauté en provenance de Pologne et de Hongrie, via la RDA, où les douaniers de la CEE ne sont pas, de fait, autorisés à surveiller les frontières. Contrainte et forcée, l'Europe agricole s'ouvre. Les protections pèsent et irritent. On ne cache pas dans les milieux européens que les fonds communautaires pour l'agriculture ne vont pas toujours là où il faudrait, que le système est encore trop coûteux...

Un des secteurs les plus administrés

Un autre sentiment de malaise grandit dans les rangs des céréaliers, qui voient leurs marchés s'alourdir, leurs prix diminuer, malgré le contrôle des productions. C'est tout juste s'ils ne demandent pas à leur tour des quotas pour bénéficier d'un revenu garanti sur un volume donné. Finalement, l'agriculture reste un des secteurs économiques les plus administrés, et le revenu agricole continue de traduire un certain embarras des gouvernements à l'égard des paysans. Une population qui décroît autant qu'elle résiste, qu'on aide malgré tout avec un peu de réticence, et l'espoir inavoué qu'au nom du libéralisme mondial on votera un jour la fin des subventions... Ce sera peut-être alors la fin des paysans, pour de bon.

ÉRIC FOTTORINO

La part des subventions dans le revenu brut d'exploitation (RBE) en pourcentage

CATÉGORIE	PART DES SUBVENTIONS DANS LE RBE	
	En 1989	En 1990
Grandes cultures	5,3	8,2
Céréaliers	3,7	6,8
Maraîchage et fleurs	3,6	5,4
Vins de qualité	1,1	1,0
Viticulture ordinaire	10,8	8,9
Arboriculture fruitière	13,1	9,2
Bovins	14,2	18,4
Bovins viande	37,0	44,0
Autres herbivores	52,7	63,3
Hors sol	4,9	7,0
Polyculture	7,8	9,1
Exploitations à temps complet	9,4	11,7
Exploitations à temps partiel	8,2	11,2
Ensemble des exploitations	9,3	11,7

Source: Commission des comptes de l'agriculture de la nation.

Aux confins du droit du travail et du droit commercial

Le projet de loi sur l'ouverture des magasins le dimanche veut moderniser une réglementation qui date du début du siècle

Annoncé le 31 octobre par une communication en conseil des ministres de M. François Doublin, ministre délégué chargé du commerce et de l'artisanat, le projet de loi sur le travail du dimanche est prêt. Le Conseil économique et social devrait être saisi pour examen de plusieurs points encore en suspens: l'ouverture dominicale des magasins de meubles, la diffusion de produits culturels (disques et livres). Ensuite, le texte sera soumis au Parlement au cours de la session de printemps.

Les lois de 1906 et de 1923 qui régissent l'ouverture des magasins le dimanche ne sont plus respectées. Les règles d'ailleurs ne correspondent plus à la réalité commerciale ni à l'évolution des mœurs. Depuis quelques années, des revendications sociales menées par les syndicats au nom du repos dominical et des escouades judiciaires, à coups d'amendes d'un montant ridicule, comme celles infligées au magasin américain Virgin Megastore ou à la chaîne britannique Virgin Megastore aux Champs-Élysées, à Marseille et à Bordeaux, ont une fois de plus alimenté la polémique.

Quatre principes

Pour en finir avec cette situation, M. François Doublin présentera un projet de loi à la session de printemps. Son collègue, Jean-Pierre Soisson, ministre du travail, a montré moins d'empressement, craignant de raviver une vieille querelle. Aux confins du droit commercial et du droit du travail, la fermeture du dimanche régit en effet autant les conditions d'exercice de la concurrence que le droit au repos dominical des salariés. Les petits commerçants n'y sont pas moins attachés que le personnel des grandes surfaces.

Le projet de loi est donc un compromis entre ces différentes exigences, en même temps qu'un toilettage des textes existants. Il rappelle quatre principes, difficiles à conjuguer: le repos dominical des salariés, la liberté du commerce et de l'industrie, l'égalité de la concurrence et les nécessités de la vie sociale.

Parce qu'on ne saurait interdire le travail du dimanche à tous, il stipule ainsi que le propriétaire d'un établissement peut ouvrir, ainsi que les membres de sa famille, « en l'absence de dérogation », dès lors qu'il n'a pas recours, ce jour-là, à des salariés. De même, il est admis que les commerces de détail alimentaires de proximité, d'une surface inférieure à quatre cents mètres carrés, peuvent en faire autant, à la condition que les salariés soient majorés de 100 %. On considère en effet qu'au-delà de cette superficie les commerces ne vendent pas que des produits de première nécessité... Dans le cas de localités, au nombre de quatre-vingt-quinze en France, où le seul magasin serait généraliste, mais de surface supérieure, celui-ci pourrait cependant fonctionner en toute légalité.

Des cas d'exceptions ou de dérogations visent les commerces installés sur les marchés ainsi que ceux, alimentaires ou non, situés dans leur périmètre immédiat, défini par arrêté municipal. Il s'agit, dans la limite de mille deux cents mètres carrés, et pendant la saison, les commerces de détail et les services liés à

l'activité touristique dans les trois mille communes, environ, répertoriées par le ministère de l'intérieur. Ainsi, dans une station de sports d'hiver ou un port de plaisance, les commerçants doivent pouvoir fournir l'équipement de ski ou l'accueil à une clientèle présente le dimanche.

De plus, le texte reconduit, en le modifiant, le système des autorisations. A titre exceptionnel, « lorsque l'intérêt général l'exige ou compte tenu d'une situation affectant gravement la vie d'un établissement », le préfet peut accorder une dérogation d'une durée limitée, assortie de mesures compensatoires pour les salariés, après avis des instances intéressées. Dans la limite de quatre dimanches par an, dont une fois après délibération du comité départemental de la consommation et avis des employeurs et syndicats directement intéressés, le maire peut faire de même. Ensuite, et seulement si un accord collectif étendu ou une convention de branche le permet, après négociation sociale des contreparties, les commerces d'un même secteur, par exemple les concessions

naires automobiles ou les magasins de meubles, pourront ouvrir deux dimanches par an, à des dates communes à toute une profession.

Ambiguïtés des procédures

Surtout, le projet de loi met un terme aux ambiguïtés de l'intervention des inspecteurs du travail et des procédures engagées par les syndicats. Désormais, l'inspecteur du travail pourra saisir le président du tribunal de grande instance en référé. Il pourra ordonner la fermeture du dimanche de l'établissement en infraction et son amende - l'astreinte - sera versée au Trésor et non plus au syndicat plaignant. Le juge, quant à lui, pourra décider de la fermeture « administrative » de l'établissement en cause, sans conséquence pour les salariés.

Il appartient maintenant au Conseil économique et social de se prononcer, pour avis. Notamment, on attend de lui qu'il tranche sur deux débats essentiels, au cœur des procédures engagées contre Ikéa et Virgin Megastore. Dans le premier

cas, il s'agit de savoir si les commerces de meubles, de bricolage et d'équipement de la maison peuvent prétendre bénéficier d'une dérogation, sans préjudice des évolutions de comportement social, ou de mentalités, entraînant le dimanche une clientèle importante, au détriment des établissements de centre-ville notamment. Dans le second, M. Jack Lang, ministre de la culture, et M. Julien Dray, député PS de l'Essonne, militent en faveur d'une dispense pour la diffusion des produits culturels, essentiellement le disque et accessoirement le livre. Or Virgin occupe 6 % de ce marché du disque, contre 25 % pour le FNAC qui n'entend pas ouvrir, 16 % pour les disquaires spécialisés, 6 % pour les grands magasins, 4 % pour la vente par correspondance et, surtout, 42 % pour les hyper et les supermarchés, tous frappés d'interdiction.

De la réponse à ces dernières questions dépendra la cohérence du document final, au-delà de l'aspect social, déterminant. La réglementation doit en effet garantir les conditions d'une saine concurrence.

ALAIN LÉBAUBE

Convergence d'intérêts

par Josée Doyère et Alain Lébaube

SOCIALEMENT comme commercialement, il fallait rationaliser l'ouverture des magasins le dimanche, symbole de décentralisation anarchique des décisions, au mépris à la fois des intérêts des salariés et de ceux bien compris des commerçants.

Rappeler solennellement le droit au repos dominical, trop souvent bafoué, dans un secteur qui ne brille pas toujours par la qualité de ses préoccupations sociales, était indispensable. Le quart environ des salariés du commerce de détail gagnent moins de 5 000 francs par mois (contre 12,6 % en moyenne), et le temps partiel y est devenu une habitude.

Un des arguments les plus souvent avancés en faveur de l'activité commerciale dominicale est le chan-

gement des mœurs, l'envie des clients d'aller faire leurs courses en famille, pour se distraire, car le commerce, chacun sait cela, est une activité festive... Une majorité de clients potentiels - surtout dans la région parisienne, qui pose un problème particulier - souffriraient pouvoir le faire, mais les mêmes, interrogés sur leur attitude vis-à-vis de leur propre travail, s'y déclarent tout à fait opposés...

Le chiffre d'affaires du commerce, au reste, n'augmenterait pas d'autant, le pouvoir d'achat des clients n'étant pas extensible. Ce déplacement des ventes se traduirait en revanche par une augmentation des charges du commerce, répercutée sur les prix et donc inflationniste (de 1 à 1,5 point). Quant à la diffusion culturelle, M. François Doublin pré-

sentait qu'on commence par ouvrir les bibliothèques le dimanche, seul Beaubourg accueillant les lecteurs ce jour-là.

Enfin, il faut aussi penser à l'harmonisation européenne. La France est le seul pays communautaire, à part la Belgique, à connaître une situation aussi compliquée, les commerces étant, partout ailleurs, fermés le septième jour.

Pour M. Doublin, au plan social, il s'agit de ne pas remettre en cause « un siècle de lutte ouvrière, syndicale et humaniste pour réduire le temps de travail », et, en matière commerciale, de ne pas laisser le champ libre au « mercantilisme absolu, qui est ce qu'il y a de plus contraire aux intérêts du commerce ». Une convergence d'intérêts.

Accord de principe des Douze sur la perception de la TVA

Les ministres de l'économie et des finances des Douze sont parvenus lundi 19 novembre à un compromis sur la façon dont sera perçue la TVA après 1993. Les ministres sont d'accord pour maintenir, à titre transitoire, la perception de la TVA dans le pays de consommation d'un produit. L'harmonisation des taux devrait être décidée l'an prochain, de même que la date du passage à un régime définitif, dans lequel la TVA sera perçue dans le pays de production.

Le compromis prévoit que chaque pays obtienne tous les trimestres une liste des numéros de TVA des acheteurs d'un produit donné, ainsi que la valeur totale des livraisons expédiées par les vendeurs d'un autre pays. Ces données seraient transmises aux systèmes informatiques des administrations des Douze.

100150

TECHNOLOGIES

Chimiques, mais plus vrais que nature Les effluves de fleurs en bouteille



couleur. De manière générale, la senteur évolue au cours de la floraison, en fonction des saisons, selon qu'il fait sec ou qu'il pleut, etc. Autant de nuances qui peuvent désormais être saisies sur le vif ou analysées grâce à un procédé qui paraît relativement simple.

Une partie de la plante sur pied est empisonnée dans un bocal relié à un petit tube - la cartouche - contenant un produit absorbant (un polymère de synthèse poreux). L'air ambiant (filtré) est pompé, comme si on respirait la fleur. La cartouche est ensuite prélevée. Les produits volatils qu'elle a permis de capturer sont « désorbés » et analysés grâce à un chromatographe et à un spectromètre de masse. On travaille là sur des substances qui pèsent de l'ordre du milliardième de gramme. « Tout le secret de la performance réside dans la manière de désorber la cartouche. Aussi, chaque industriel doit-il construire son propre appareillage, précise l'ingénieur de la division de la recherche de Firmenich, à Genève.

Le système de prélèvement des odeurs est suffisamment simple pour être utilisé dans la nature aussi bien qu'en laboratoire. Et, contrairement à la fabrication d'huiles essentielles, qui exige le

traitement de milliers de fleurs pour obtenir un gramme de substance, la fabrication d'effluves peut se faire à partir de l'analyse du parfum d'une seule fleur. Aussi Firmenich a-t-elle, depuis cette année, des contrats ponctuels avec des ethnobotanistes chargés de capturer des senteurs qui semblent intéressantes et de faire parvenir au centre de recherche les précieuses petites cartouches.

Mais il ne suffit pas d'analyser. Encore faut-il fabriquer les effluves. Le rôle du « nez » est alors fondamental. C'est lui qui doit sélectionner les bons constituants significatifs de l'effluve, ceux qui, parmi les centaines de produits volatils recueillis autour d'une rose, par exemple, permettront de copier la nature le plus fidèlement. Ce travail peut prendre deux ou trois mois. Voir plusieurs années : l'analyse de fleurs sur pied révèle parfois la présence de molécules dont la synthèse chimique n'a pas encore été effectuée. Se lancer dans cette fabrication relève alors d'un choix économique. De la même manière que le patchouli ou la rose bulgare de synthèse coûteraient plus cher à produire que les extraits naturels correspondants, le coût de certains effluves peut être prohibitif.

Il ne faut donc pas s'attendre à ce que les effluves se substituent systématiquement aux huiles essentielles ou aux parfums de synthèse correspondants. Mais ils apportent un plus incontestable au monde de la parfumerie et des arômes. « On découvre des molécules nouvelles, des structures chimiques auxquelles on n'avait

jamais pensé. C'est une bibliothèque d'odeurs totalement originale qui s'offre au parfumeur », commente-t-on chez Roure. « Les effluves sont très volatils. Ils donnent un effet naturel aux notes de départ, évoquent la fraîcheur d'un jardin, et créent beaucoup de silages autour de la personne », explique un « nez » chez IFF-France. De plus, le parfum de certaines fleurs comme le freesia, le muguet, le lilas, ne peut être extrait de manière naturelle ; il n'en existait donc jusqu'à présent que de pâles approximations synthétiques.

IFF se flatte de disposer actuellement d'une centaine d'effluves ; Firmenich, d'une vingtaine, Roure, d'une dizaine. O bonheur, ils arrivent à point pour donner aux parfums fleuris, de nouveau à la mode, une touche de naturel et de modernité. Argument dont jouent bien évidemment les producteurs de fragrances pour surclasser à leurs concurrents la clientèle des grandes marques de parfums.

Mais les enjeux seront sans doute plus importants pour les produits dits de masse (savons, shampoings, déodorants pour la maison, détergents, etc.). « Depuis longtemps, le coût des extraits naturels, que nous sommes désormais pratiquement les seuls à produire, amène à ne les utiliser que pour la parfumerie de luxe. Grâce aux effluves, les produits de toilette et d'hygiène pourront sentir très bon », dit-on chez Roure.

Enfin, comme la technique des effluves s'applique également aux fruits, aux épices, aux produits manufacturés, à la peau humaine, bref à tout ce qui dégage une odeur, leur utilisation peut entraîner une véritable révolution dans bien des domaines, dont l'industrie agro-alimentaire. Ainsi Firmenich a-t-elle récemment déposé un brevet : « Pour la première fois nous avons réussi à identifier 135 composants de la fleur (odeur-sauveur) de la truffe noire fraîche, et nous sommes parvenus à la reconstituer ». Chez IFF, on reste discret, tout en admettant que l'effluve de pêche ou de poire peut être misé pour parfumer aussi bien de la confiture ou des yaourts que du rouge à lèvres ou du shampoing. L'effluve de menthe pourrait bien remplacer un jour les milliers de tonnes d'huile essentielle utilisée pour parfumer le chewing-gum ou le dentifrice.

En fait, on commence tout juste à entrevoir les possibilités qu'offrent les effluves, y compris en matière d'espionnage industriel. Il est très facile, par exemple, de voler l'odeur d'un biscuit frais qui se vend particulièrement bien. Imaginez que l'effluve obtenu parfume les biscuits d'une marque concurrente.

MARTINE LEVENTER

REPÈRES

New-York et Boston sur Minitel

Les pages jaunes des annuaires que la société américaine Nymex publie chaque année pour les villes de New-York et de Boston sont désormais accessibles sur le minitel, par le 3617 code USACCESS. Tout comme avec l'annuaire électronique français, il est donc désormais possible d'afficher sur son écran de Minitel la liste des entreprises de Manhattan, de la partie est du Massachusetts, et du sud du New-Hampshire abonnées aux pages jaunes. La sélection peut se faire par nom ou par rubrique (hotels, avocats, etc.). Un plan des villes peut aussi s'afficher à la demande, ainsi que des informations pratiques (adresses de salles de spectacles, syndicats d'initiative...). Comble de l'ironie, les usagers américains ne peuvent accéder à ce service en raison de la législation américaine. Ce service a été développé par la société de télématique française CTL.

Avantages et inconvénients de l'essence sans plomb

Rares sont les conducteurs qui connaissent réellement les avantages et inconvénients de l'essence sans plomb. Selon un sondage réalisé par la revue *Industrie et Techniques*, pour son numéro spécial sur l'automobile, paru en octobre dernier, 82 % des personnes interrogées répondaient que ce carburant réduisait l'émission de gaz polluants. Ce qui est faux, lorsque le véhicule n'est pas muni d'un pot d'échappement catalytique.

L'ouvrage sur l'essence sans plomb que viennent de publier les éditions Techno-Nathan devrait donc permettre de combattre les idées reçues. Après un rappel

technique sur le fonctionnement du moteur à explosion, il explique les problèmes posés par l'automobile sur l'environnement et décrit les caractéristiques et possibilités d'utilisation des différents types d'essence sans plomb. Ils passent également en revue les autres carburants, comme les alcools et les éthanes.

► *L'Essence sans plomb*, par Jack Chaboud, Ed. Arco Chimie France/Techno-Nathan, 73 pages.

Des réseaux d'ordinateurs sans fil

Il sera bientôt possible de faire communiquer des ordinateurs entre eux au sein d'un même bâtiment sans utiliser de câbles. Le constructeur américain Motorola a en effet mis au point une technologie de réseau sans fil. Appelée Win, elle transmet les informations à l'aide d'une onde porteuse de très haute fréquence (18 gigahertz). Cette longueur d'onde serait peu fréquentée et donc peu sensible aux interférences. Ce procédé pourra être utilisé par une entreprise ou des particuliers habitant un même immeuble. Il devrait être présenté début 1991.

Cartes optiques contre cartes à puce

Peut-être pas plus intelligentes que les cartes à puce, les cartes optiques ont en tout cas plus de mémoire : elles permettraient de stocker trois millions de caractères, soit l'équivalent de deux mille pages de textes, ou de deux mille pages de données, des graphiques, ou même des sons. Selon le journal spécialisé *01 Informatique*, une société suisse, Astral, utilise déjà pour des applications médicales : la carte permet en effet de mémoriser des radiographies et donc de stocker sous un faible volume le dossier médical d'un patient. La technique d'enregistrement par laser utilise l'appareil à puce, mais des disques compacts.

AVIS FINANCIERS DES SOCIÉTÉS

WAGONS
LITS

Dans le cadre de la cession par le groupe WAGONS-LITS du capital de la société PLANÈTE au groupe AVIATOUR et conformément aux accords, une substitution de caution légale est intervenue auprès des autorités administratives de tutelle.

La caution dont bénéficiait PLANÈTE auprès de la Société Générale a été remplacée, le même jour, par celle de la Banque de l'Union maritime et financière.

OUI AUX SICAV DU CREDIT LYONNAIS LION 20 000

L'Assemblée Générale Ordinaire a approuvé les comptes de l'exercice 1989-1990.

Les placements réalisés ont été, conformément à la vocation de la SICAV, orientés en priorité sur l'ensemble de la gamme des produits du marché monétaire.

La valeur liquidative de LION 20 000 s'est inscrite à F 22.231,18 le 29 juin 1990 contre F 22.573,63 le 30 juin 1989.

En supposant le réinvestissement du dividende de F 2.295,49 dont la mise en paiement a eu lieu le 27 septembre 1989, l'évolution de la valeur liquidative a été de +9,39 %. Sur la même période, le T.M.P. (Taux Moyen Pondéré de l'argent au jour le jour) a progressé de 9,85 % en moyenne.

Enfin, rappelons que LION 20 000 a opté pour la capitalisation des intérêts à compter de l'exercice clos le 29 juin 1990 ; cette décision a été approuvée par l'Assemblée Générale Extraordinaire du 17 mai dernier.

Les intérêts de l'exercice 1989-1990 seront donc réinvestis permettant ainsi une valorisation du capital. A fin octobre 1990, la valeur liquidative de LION 20 000 s'établissait à F 22.923,51.

LION 20 000 : un placement à court terme sans risque en capital et offrant une rémunération proche de celle des taux du marché monétaire.

Renseignez-vous dans votre agence du CREDIT LYONNAIS. REJOIGNEZ CEUX QUI NOUS FONT CONFIANCE DEPUIS LONGTEMPS.

CREDIT LYONNAIS
LE POUVOIR DE DIRE OUI

Le Monde L'EDUCATION

ENQUÊTE NOVEMBRE 1990

LES LYCÉES DANS L'ŒIL DU CYCLONE

Egalement au sommaire :

- ÉVALUATION : LES FORMATIONS D'ASSISTANTES SOCIALES
- UNIVERSITÉS : DES BIBLIOTHÈQUES POUR L'AN 2000
- INTERVIEW : MONIQUE VAILLAT, LE SNES-DE A Z

EN VENTE CHEZ VOTRE MARCHAND DE JOURNAUX

L'ASTRADUL

Association des Traducteurs Diplômés de l'Université de Londres
Vous propose une équipe de traducteurs FRANÇAIS et ANGLAIS
Tél. : 47-07-77-13 - 45-55-92-94 - 45-79-41-66
B.P. 225 07 - 75327 Paris Cedex 07
Siège social : Institut britannique de Paris

Le Monde

RÉDACTION ET SIÈGE SOCIAL :
15, RUE FALGUIÈRE
75001 PARIS CEDEX 15
Tél. : (1) 40-65-25-25
Télécopieur : (1) 40-65-25-89
Tél. : 206.806 F

ADMINISTRATION :
1, PLACE HUBERT-BEURE-MÉRY
94852 IVRY-SUR-SEINE CEDEX
Tél. : (1) 40-65-25-25
Télécopieur : (1) 49-60-30-10
Tél. : 261.311 F

Édité par la SARI, Le Monde
Durée de la société : cent ans à compter du 10 décembre 1944
Capital social : 620 000 F

Principaux associés de la société :
Société civile
« Les rédacteurs du Monde »
« Association Hubert-Beure-Méry »
Société anonyme des lecteurs du Monde
Le Monde-Entreprises,
M. André Fontaine, gérant.

Imprimerie du « Monde »
12, F. M. Gumborg
94852 IVRY CEDEX
Commission paritaire des journaux et publications, n° 57 347
ISSN 0395-2037

André Fontaine, président
François Huguet, directeur général
Philippe Dupuis, directeur commercial
Micheline Derlemans, directeur du développement
5, rue de Montesson, 75007 PARIS
Tél. : (1) 45-55-91-82 ou 45-55-91-71
Tél. : MONDIPUB 206 135 F
Tél. : 45-55-94-70 - Société (Réd. du journal Le Monde et l'Édition Presse SA.

Le Monde PUBLICITE

Le Monde TÉLÉMATIQUE

Reproduction interdite de tout article, sauf accord avec l'administration.

Renseignements sur les microfilms et index du Monde au (1) 40-65-25-33.

ABONNEMENTS

TARIF	FRANCE	SUISSE-BELGIQUE LUXEMBOURG	AUTRES PAYS Voie normale-CEE
3 mois	400 F	572 F	790 F
6 mois	780 F	1 123 F	1 560 F
1 an	1 400 F	2 086 F	2 960 F

ÉTRANGER : par voie aérienne tarif sur demande.
Pour vous abonner, renvoyer ce bulletin accompagné de votre règlement à l'adresse ci-dessus ou par MINITEL : 36-15 LEMONDE code d'accès ABO
SERVICE A DOMICILE :
Pour tous renseignements : (1) 49-60-34-70

Changements d'adresse définitifs ou provisoires : nos abonnés sont invités à formuler leur demande deux semaines avant leur départ, en indiquant leur numéro d'abonnement.

BULLETIN D'ABONNEMENT

Durée choisie : 3 mois ☐ 6 mois ☐ 1 an ☐
Nom : _____ Prénom : _____
Adresse : _____
Code postal : _____
Localité : _____ Pays : _____
Veuillez avoir l'obligeance d'inscrire tous les noms propres en capitales d'imprimerie

DIRECTEUR DES RESSOURCES HUMAINES H/F

CONSEIL GENERAL DU VAL D'OISE

Un département dynamique qui se caractérise par une forte croissance économique recrute son

RECRUTEMENT TERRITORIAL (Administrateur, Directeur ou Attaché principal) vous assurerez la coordination et l'animation d'une direction composée de quatre services :
- Service administratif des carrières
- Service gestion du personnel (formation, recrutement...)
- Service Médico-Social

Les principales activités sont :
- La gestion des instances paritaires (CTP - CAP)
- L'établissement du budget prévisionnel du personnel et son suivi d'exécution
- La communication interne (livret d'accueil, journal interne, etc...)

Rigoureux, habile à la négociation, esprit ouvert, vous devrez, à partir de la situation actuelle, mener une gestion dynamique du personnel en tenant compte des obligations statutaires (parfaite connaissance des statuts obligatoires) liées à la fonction.

Merci d'adresser votre candidature avant le 3 décembre 1990 en précisant les références MO à Monsieur Lucien FLANDRE - CONSEIL GENERAL DU VAL D'OISE Direction des Ressources Humaines 2 le Campus - 95032 CERGY-PONTOISE Cedex ou Tél : 16 (1) 34.25.33.87.

Plus qu'un chargé de recrutement, un véritable consultant interne...

Rejoindre un grand groupe industriel tel que le nôtre, c'est pour vous l'opportunité d'intégrer une équipe Ressources Humaines solidement constituée et donner une nouvelle dimension à votre savoir-faire. Vous assumerez la responsabilité du recrutement et du suivi de l'intégration d'ingénieurs et de cadres pour différentes divisions de notre groupe.

Véritable consultant interne, vous agirez en tant que conseil auprès des opérationnels : définition des fonctions, choix des profils, sélection des candidats... Vous étendrez également votre compétence à la gestion prévisionnelle et à la mobilité interne.

Le profil idéal pour assurer avec succès ces missions diversifiées ? Une formation supérieure, une première expérience en entreprise, des qualités de rigueur, une excellente aisance relationnelle et surtout, un intérêt prononcé pour l'univers industriel.

Votre volonté d'affirmer votre potentiel vous ouvrira de réelles perspectives d'évolution dans les différentes activités Ressources Humaines de notre Groupe. Poste basé à La Défense.

Merci d'adresser votre candidature sous réf. 9456 à Media-System, 6 Impasse des Deux Cousins, 75849 Paris Cedex 17, qui transmettra. Confidentialité assurée.

36 15
LM

845 000
LECTEURS
CADRES,
le Monde
est
le premier
titre
d'information
des cadres.

(IPSOS 90)

Importante organisation humanitaire
(Association reconnue d'utilité publique)
orientée vers le soutien au développement
des Tiers-Mondes
recrute

RESPONSABLE DE SON SERVICE AMÉRIQUE LATINE

Missions et objectifs :
Sous la responsabilité du Directeur du Département Projets et Programmes, il met en œuvre les objectifs de développement définis par l'Association pour le continent latino-américain.
Il gère et contrôle un budget de 15 MF et assure le suivi des réalisations mises en œuvre dans le continent.
Il assure la gestion des ressources humaines de son service (quatre personnes).

Profil attendu :
• Expérience réussie de plusieurs années de gestion d'un budget, d'encadrement d'équipe et expérience de vie associative.
• Connaissance et expérience du continent latino-américain.
• Niveau de culture générale et technique : bac + 3.
• Bonne pratique de l'espagnol.
• L'expérience des problèmes de développement, la pratique du portugais ainsi que la pratique de l'informatique sont un plus.

Intérêt de la fonction :
• Action et innovation dans un contexte international en changement.
• Finalité et environnement riches.

Conditions offertes :
• Grande autonomie et importantes responsabilités.
• Rémunération en relation avec environnement associatif et selon l'expérience (référence 160 KF).

Écrire sous n° 8127 - Le Monde Publicité
5, rue de Montessuy - 75007 Paris.



Autoroutes du Sud de la France

Autoroutes du Sud de la France,
première société française d'autoroutes
(3 200 personnes)

recherche

SON RESPONSABLE DE LA PRESSE ET DE LA COMMUNICATION INTERNE

Rattaché hiérarchiquement au directeur de la communication, vous avez entre 25 et 35 ans environ. Vous bénéficiez d'une première expérience réussie en entreprise. De formation Sciences-Politiques, CELSA ou Lettres, vous possédez de solides capacités rédactionnelles et vous maîtrisez bien les techniques de relations avec la presse.

Le poste est disponible immédiatement. Il est basé à Paris avec de fréquents voyages en province.

Adresser C.V., lettre manuscrite, photo et prétentions à :

AUTOROUTES DU SUD DE LA FRANCE
Direction de la Communication
16, avenue Elisée-Reclus - 75007 Paris

BAYARD PRESSE recherche pour sa
DIVISION JEUNE

CHEF DE PRODUIT

Dans le cadre de notre Développement, nous vous proposons un contrat à durée déterminée avec de réelles possibilités d'évolution interne. Sous l'autorité de la Direction Commerciale, et en lien étroit avec l'équipe de rédaction vous :

- serez responsable du budget (élaboration, suivi, analyse)
- Imaginerez et metrez en œuvre les opérations de promotion des ventes
- participerez à la réflexion qui accompagne nos développements.

Agé(e) de 25 ans environ, après une formation supérieure type école de commerce, vous avez acquis une première expérience confirmée d'au moins 3 ans dans le Marketing opérationnel ou la gestion. Si votre potentiel le justifie, votre intégration se fera suivant les opportunités sur ce secteur ou dans le groupe.

Merci d'envoyer une lettre manuscrite + CV sous référence : MJA/88 à Bayard Presse, 3, rue Bayard, 75008 Paris.



BAYARD PRESSE

Urbaniste aménageur économiste

Ce poste est à pourvoir au sein de l'Agence d'Urbanisme d'une importante agglomération des Pays de la Loire, qui souhaite élargir son équipe pluridisciplinaire de Chefs de Projets et ses domaines de compétences. Véritable Bureau d'Etudes du Syndicat Intercommunal, elle travaille sur des dossiers aussi divers que : transports - urbanisme - épuration - population - sécurité.

Nous recherchons des candidats H/F, de 35 ans environ, de formation supérieure Bac + 5, avec une expérience de 3 à 10 ans comme Chef de Projets ou en aménagement de territoire.

Plus de précisions sur le poste en tapant sur votre Minitel le 3615 Code CAPFOR.

Merci d'adresser votre dossier complet de candidature, qui sera traité avec la plus stricte confidentialité sous référence 1090 par Emile TOULEMONDE CAPFOR - BP 846 - 44020 NANTES CEDEX 01.

CAPFOR

PARIS - ANGERS - BREST - CLERMONT-FERRAND - LYON - NANTES - NICE - NORD - OREAN - RENNES - ROUEN - STRASBOURG - TOULOUSE - TUNIS - VERSAILLES

Pour faire face à son développement ORGANISME DE FORMATION PARISIEN RECRUTE

1) DES FORMATEURS CONSULTANTS à plein temps

POUR :
- Négocier, concevoir, conduire des interventions et animer des formations pour des cadres de grandes entreprises dans les domaines de la gestion comptable ou financière, du management et des ressources humaines.
- Concevoir, organiser, animer des stages de formation de longue durée (3/4 mois) pour des cadres demandeurs d'emploi.

Le candidat devra justifier d'une première expérience de la formation des adultes et d'une double formation :

- technique dans son champ d'intervention ; pédagogique.

2) DES VACATAIRES

POUR :
- Des interventions de courte durée dans les domaines de la gestion, du management et des relations humaines.

Adresser C.V. sous n° 8148 LE MONDE PUBLICITÉ
5, rue de Montessuy - 75007 Paris

VOTRE CONSEIL pour la recherche de cadres

Présents sur le Marché du Recrutement par approche directe et par annonce depuis près de 10 ans, en cabinet et en entreprise, nous conjuguons nos talents.

Nos premières implantations ? Lyon et Avignon. C'est notre volonté d'être proches de nos clients.

Elisabeth Bailly-Salins
Anne Fagis
31 rue Grenette - 69002 LYON - Tél. : 78.92.91.92

Jean-Michel Bourdeau
5 avenue de Latre de Tassigny - 84000 AVIGNON
Tél. : 90.27.31.78

Ethika

CONSEIL EN RECRUTEMENT DE CADRES

VOUS ETES DIPLOME(E) BAC + 4 ANS

en partenariat avec les Instances du Tourisme d'Affaire (Congrès, Salons, Événementiels, Stimulations), l'ECOLE SUPERIEURE DE GESTION organise la première formation de 3^{me} Cycle

MASTER DE MANAGEMENT DU TOURISME D'AFFAIRE

8 mois de formation à PARIS, comportant stage en entreprise, de FÉVRIER à SEPTEMBRE 1991
Financement éventuel par des Organismes Publics.

Pour recevoir brochure et dossier de candidature, envoyer C.V. + Photo à :
E.S.G. - 19 rue Erard - 75012 PARIS

Handwritten note in a box: "C'est la vie!"

REPRODUCTION INTERDITE

Le Monde *des* Cadres

... Le Monde • Mercredi 21 novembre 1990 29

C

Importante organisation professionnelle du logement social recherche pour un de ses organismes de formation un :

A 40 ans environ, une formation supérieure dans le domaine de la gestion, vous connaissez le monde de l'entreprise, votre expérience est significative en formation et en management.

Vous concevrez de nouveaux produits, les réaliserez, les commercialiserez; dans votre domaine d'intervention serez responsable de notre développement interne et externe. Alliant savoir-faire et ténacité, vous saurez vous imposer auprès de nos D.G., animer et participer activement à la vie de notre équipe. Autonomie, créativité, sens commercial sont vos principaux atouts, n'hésitez pas, votre évolution passe par là.

Des déplacements fréquents mais de courte durée sont à prévoir.

Si vous vous sentez concerné par ce poste, merci d'adresser votre dossier de candidature (C.V. + lettre manuscrite) sous réf. A 11 02 à notre Conseil Madame Catherine Balbarje FAVEREAU CONSULTANTS 52, rue de la Fédération 75015 PARIS.

DANS LE SECTEUR DES EQUIPEMENTS INDUSTRIELS, UN MARKETING TRES TECHNIQUE.

Important Groupe Industriel Français (plus de 3 000 personnes : 1,4 Milliards de Francs de CA), nous avons acquis depuis longtemps une solide réputation tant auprès des industriels du Pétrole, de la Chimie, de l'Aéronautique que dans le secteur du BTP ou des transports.

JEUNE DIT

Vous développez et gérez une gamme d'équipements dont le marché se situe pour plus de 50% à l'Export.

Au sein de notre équipe Marketing, vous bénéficiez d'une assez large autonomie touchant aux domaines suivants :

- Analyses études de marchés.
- Suivi de la mise au point technique des nouveaux produits.
- Elaboration du plan Marketing et contrôle de son exécution dans le cadre de la stratégie retenue.
- Assistance auprès des Forces de Ventes France et Europe.

De formation supérieure commerciale ou mécanique, vous avez une bonne connaissance pratique de la langue anglaise. A votre sens du contact, vous joignez des qualités d'animation et le goût du travail en équipe. Ce poste est basé dans le Centre de la France.

Merci d'adresser votre candidature sous réf. 18 à EUROPAGES - BP 80 - 92105 BOULOGNE Cedex.

PARIS - STRASBOURG - LYON - MARSEILLE - BREST **EUROPAGES**

RELATIONS SOCIALES ET COMMUNICATION

Citroën recherche pour son site industriel de Metz, la filiale SMAE (société mécanique automobile de l'Est) son

Responsable relations sociales et communication

Responsable des relations sociales, des relations extérieures, et de la communication dans l'entreprise, il met en place et assure le bon fonctionnement des institutions représentatives du personnel (CE, DP, CHSCT...). Il met en oeuvre la politique sociale du groupe Citroën. Il est garant de l'image de marque SMAE dans la région.

De formation supérieure BAC + 5, vous avez au moins 10 ans d'expérience dans la fonction "personnel" en milieu industriel. Vous maîtrisez bien le code du travail et la convention collective de la métallurgie. Vous avez déjà encadré des équipes importantes. De larges possibilités d'évolution s'ouvrent à vous au sein du groupe.

Adressez votre dossier de candidature (lettre, photo, CV...) sous réf. AE à Automobiles CITROËN, Recrutement IC, 62 bd Victor Hugo, 92208 Neuilly sur Seine Cedex.

NOTRE MEILLEUR ACCELERATEUR C'EST L'EMOTION

Assistant du directeur d'édition

180 - 200 KF Poste basé en Arles

Directement rattaché au Directeur d'édition, vous assurez, à court terme, l'ensemble des responsabilités éditoriales relatives aux textes de support de l'enregistrement de l'œuvre musicale (livrets, argumentaires à destination du commercial...). Vous recherchez les auteurs, élaborez les plannings et gardez leur respect. Vous assurez le suivi éditorial, la supervision des traductions, la préparation des textes pour la composition et donnez le bon à tirer.

Débutant ou pourvu d'une première expérience d'assistant d'édition, vous êtes âgé d'environ 25 ans, ancien élève de l'Ecole normale supérieure et/ou diplômé de Lettres et classiques, Histoire de l'Art... Vous possédez, en plus de votre culture musicale et classique, un très bon niveau de culture générale et une excellente capacité rédactionnelle. Vous maîtrisez parfaitement l'anglais et possédez de bonnes notions d'allemand. Autonomie, rigueur et diplomatie sont les conditions de votre réussite dans une petite structure très professionnelle.

D'intéressantes perspectives d'évolution de la rémunération et des responsabilités sont offertes à un candidat de valeur.

Merci d'adresser lettre manuscrite, CV, photo, à notre Conseil Brigitte Ferran, réf. BF/35-BA/LM.

Hay Managers

14, rue Frédéric-Joliot 13763 Aix-les-Milles Cedex

GROUPE CIC

UN GROUPE SINGULIEREMENT PLURIEL !

Diversité des origines et des talents, des formations et des compétences : le Groupe CIC laisse s'exprimer avec force la personnalité de chacun dans un réseau bancaire de dimension nationale. Qualité de l'implantation et performance des services font la notoriété du groupe et la réputation de ses banques : laissez-vous séduire et entrez dans un groupe... singulièrement pluriel.

JEUNES DIPLOMÉS BTS/DUT

Vous avez 20-25 ans, un BTS ou DUT option commerciale en poche, le sens des contacts et de l'efficacité. Vous occuperez une place stratégique dans notre dispositif commercial. A l'écoute d'une clientèle diversifiée, vous êtes à même de réagir avec vivacité et pertinence afin de trouver la meilleure solution ou l'interlocuteur le mieux adapté.

JEUNES DIPLOMÉS ESC ou UNIVERSITÉ

A 25 ans, une solide formation de type commerciale (Bac + 4/5), dotée d'un sens certain du contact et d'un goût prononcé pour le secteur bancaire et financier, vous êtes prêts à évoluer rapidement au sein d'une structure régionale performante. Responsable d'une équipe, vous gérez votre portefeuille de clientèle.

DIRECTEURS D'AGENCE

Dotés d'une bonne formation supérieure ou bancaire (ITB) assortie d'une expérience de Directeur-Adjoint d'une agence, vous souhaitez aujourd'hui prendre la pleine responsabilité de la gestion et de l'animation d'une équipe. Parfaitement rompus aux techniques bancaires, vous avez une bonne connaissance du tissu économique et social de notre région afin de devenir un interlocuteur de référence auprès des entreprises, des décideurs et des particuliers.

Merci d'envoyer votre candidature en précisant le poste de votre choix à Jean-Louis Cunil - CIN - Direction du Personnel et des Relations Sociales - BP 3026 N - 76041 Rouen Cedex.

CIC PARIS

DIRECTEUR D'AGENCE

Actuellement second d'agence, vous êtes rompu aux techniques bancaires, aux méthodes de management et au développement commercial : vous souhaitez assurer de manière autonome la gestion d'un point de vente et l'animation d'une équipe. Dynamisme, rigueur d'analyse et sens du contact sont vos qualités essentielles pour réussir dans cette fonction.

DIRECTEUR-ADJOINT :

Responsable du marché des particuliers / Responsable du marché des entreprises

Diplômé de l'enseignement supérieur ou de formation ITB, vous avez une expérience du marché des particuliers ou des entreprises. A 30/35 ans, vous souhaitez prendre de nouvelles responsabilités : vous animer une équipe et prospecterez de nouveaux clients.

CONSEILLER PATRIMONIAL

Agé de 30/35 ans, doté d'une formation bancaire (ITB) ou supérieure, vous avez une bonne connaissance du milieu bancaire et le sens des contacts avec une clientèle haut-de-gamme, dont vous serez le conseil éclairé en matière de gestion de patrimoine et d'investissements.

CONSEILLER BANCAIRE

A 25/30 ans, doté d'une formation bancaire (ITB) ou supérieure, votre parfaite maîtrise des solutions que nous élaborons font de vous l'interlocuteur d'une clientèle diversifiée dont vous saurez décoder les besoins pour lui apporter les réponses les mieux adaptées.

Merci d'envoyer votre candidature en précisant le poste de votre choix à Gérard Mariva - CIC PARIS - DPAS - 66, rue de la Victoire 75009 Paris.

BRO BANQUE REGIONALE DE L'OUEST

ADJOINT AU RESPONSABLE DU CONTROLE DE GESTION

A 30/35 ans environ, vous avez une solide formation supérieure (maîtrise économie, Ecole de Commerce ou de Gestion) assortie si possible d'une expérience bancaire ou de la mise en oeuvre d'une comptabilité analytique industrielle ou financière.

RESPONSABLE DE LA COMPTABILITE FINANCIERE

Agé de 30/35 ans, vous êtes titulaire d'un DECS ou niveau expertise comptable. Vous avez une expérience bancaire de plusieurs années. Vous serez chef de projet de rénovation de la comptabilité et futur responsable de la nouvelle structure. La connaissance du projet MSA serait un plus.

CHEF DE PROJET INFORMATIQUE

De formation MIAGE, vous êtes ingénieur et avez au minimum 6 ans d'expérience. La connaissance de GEDIS 8, DMATP serait appréciée. Rodé aux techniques bancaires, vous avez déjà participé à la mise en oeuvre du projet de comptabilité MSA. Vous évoluerez dans un environnement DPO 90. Réseau de 350 postes Questar 400.

Merci d'envoyer votre candidature en précisant le poste de votre choix à Gérard Sallé - Banque Régionale de l'Ouest - 41003 Blois Cedex.

BANQUE SCALBERT DUPONT

L'esprit de décision.

Jeune diplômé de l'enseignement supérieur (commerce, gestion, finance, etc.), vous avez une réelle motivation pour les métiers de la banque et peut-être déjà une première expérience à travers des stages significatifs. Nous vous invitons à rejoindre nos équipes commerciales et à participer à notre expansion : nous avons déjà gagné la confiance d'une entreprise sur deux dans le Nord-Pas-de-Calais et en Picardie. Une période de découverte de la banque et d'enrichissement de vos connaissances vous permettra de vous préparer aux fonctions de :

CHARGÉ D'AFFAIRES ENTREPRISES

Conseiller auprès de PME/PMI, vous analysez les potentiels et développez votre clientèle en mettant en oeuvre votre sens commercial et votre esprit de décision. Ces responsabilités à la mesure de vos ambitions vous ouvrent la voie d'une carrière diversifiée : direction d'agence, analyse financière, animation commerciale...

Parlez-en au cours d'un prochain entretien !

Votre candidature sera examinée par Emmanuel Mériaux - Banque Scalbert Dupont - 36, rue de l'Hôpital Militaire - BP 567 - 59034 Lille Cedex.

BANQUE TRANSATLANTIQUE

Banque privée à siège unique, nous intervenons auprès d'une clientèle haut de gamme en France et à l'étranger. Notre développement nous conduit à intégrer des collaborateurs confirmés âgés de 30/35 ans, possédant de réelles aptitudes commerciales, de formation supérieure et ayant acquis une expérience d'environ 5 années en banque, établissement financier ou cabinet. Votre pratique de l'anglais et vos capacités rédactionnelles valorisent votre expérience.

CHARGÉ DE CLIENTÈLE PARTICULIERS

FISCALISTE PATRIMONIAL

EXPLOITANT ENTREPRISES

TECHNICO-COMMERCIAL ÉTRANGER

JURISTE-FISCALISTE FINANCIER

Merci d'adresser votre candidature, lettre manuscrite et CV, à Bernard Prémoli - Direction des Ressources Humaines - BANQUE TRANSATLANTIQUE - 17, bd Haussmann 75009 Paris.

Le Monde *des* Cadres

REPRODUCTION INTERDITE

Consultants en Organisation

Jeune diplômé d'une Grande Ecole d'Ingénieur (X, Centrale, Mines, Ponts...) ou de Commerce (HEC, ESCP, ESSEC, ESC Lyon) vous avez impérativement une première expérience de deux ans au sein d'un cabinet de Conseil en Organisation.

Vous avez une forte rigueur intellectuelle. Astucieux, méthodique et capable d'initiative, vous faites preuve d'une bonne capacité d'écoute et de rédaction.

Nous vous proposons de participer à des missions, puis dans un prochain avenir de conduire des projets :

- d'audit de fonctionnement et d'organisation,
- de conduite d'opération de changement et de restructuration,
- d'amélioration des systèmes de pilotage et de gestion au sein des entreprises, établissements publics et administrations pour qui nous intervenons en partenariat (réf. OR/90).



Merci d'adresser votre candidature manuscrite avec CV, prétentions et photo en précisant la référence du poste choisi à l'attention de Mme Claudine LAMBERT, MENSIA CONSEIL, 9 rue du Château d'eau 75010 PARIS.

MENSIA CONSEIL RECRUTE

Conseillers en Stratégie

Jeune diplômé d'une Grande Ecole de Commerce (HEC, ESCP, ESSEC, ESC Lyon, MBA...) ou d'Ingénieur (X, Centrale, Mines, Ponts...) vous avez impérativement une première expérience de deux ans au sein d'un cabinet spécialiste du Conseil en Stratégie.

Vous avez une forte rigueur intellectuelle. Doté d'un sens critique aigu vous faites preuve d'une grande agilité et rapidité de diagnostic, vous êtes riche d'une solide culture économique.

Nous vous proposons de participer à des missions d'aide à la décision en matière de choix stratégiques (aide à la formulation de l'exportation de nos clients, identification des contraintes internes de nos clients, sélection des leviers stratégiques) réalisées en partenariat étroit avec nos clients. (réf. ST/90)

Formation Commerciale

Filiale Française (950 personnes - CA 950 MF) d'une multinationale commercialisant des biens d'équipement, nous recherchons dans le cadre de notre développement et du lancement de nouveaux produits un **Animateur de Formation Commerciale**.

Sous l'autorité et en étroite collaboration avec le Responsable du Service Formation (8 personnes) vous aurez pour mission d'animer les programmes de formation existants destinés à nos "commerciaux". Vous participerez, bien sûr, à la conception, au développement et au suivi de nouvelles actions de formation.

Diplômé de l'enseignement supérieur, une trentaine d'années, parlant anglais, vous avez déjà acquis une bonne expérience de la formation commerciale en entreprise ou en cabinet, que vous souhaitez valoriser. Rejoignez-nous au siège social de Noisy-le-Grand (REF).

Si vous pensez avoir le profil de la personne recherchée, merci d'adresser votre candidature sous référence 479 BLM.



J.P. Parichon
38 rue de Lisbonne - 75008 Paris

GROUPE SAINT-LOUIS



cherche le

CHEF DE PERSONNEL

de l'un de ses établissements

Vous avez une formation supérieure en GESTION (niveau Bac + 4) et au moins 3 ans d'expérience de la fonction personnel. Près du Directeur d'établissement, vous prendrez en charge la totalité de la fonction personnel (relations sociales, administration du personnel). Bénéficiant de l'expérience du groupe en matière de développement social, vous mettrez en place le projet d'établissement et poursuivrez les actions entreprises en matière de communication interne et de participation du personnel, en animant une équipe de 20 personnes.

Au delà de ce poste, vous prendrez en charge l'ensemble des services administratifs de l'établissement (encadrement des services comptables et contrôle de gestion), en tant que RESPONSABLE ADMINISTRATIF ET SOCIAL. Réellement motivé par une politique de progrès et par le style de management du groupe, vous acceptez le principe de la mobilité et appréciez la vie en province.

Les candidatures seront traitées en toute discrétion. Nous vous remercions d'écrire (lettre manuscrite, CV, photo) en indiquant votre rémunération sous référence 2733 LM à A&J OURLIN CONSEILS - B.P. 10 - 92162 ANTONY CEDEX.



Ourlin
Conseils

RESPONSABLE DU PERSONNEL

Province - Cette société européenne se situe au tout premier rang dans ses domaines de spécialités liés à la parachimie. Dans le cadre de son développement, elle recherche pour un de ses établissements situé au cœur de la Champagne son responsable du personnel. Rattaché au directeur de cette unité de production (200 personnes), vous développerez la gestion du personnel et prenez en charge tous les aspects de la fonction : recrutement, relations avec les partenaires sociaux et communication interne. Vous êtes, de plus, l'interlocuteur privilégié de la hiérarchie en matière de management des hommes (évolution de carrières, développement professionnel...). De formation supérieure, vous disposez d'une expérience de 3 ans de la fonction en milieu industriel et maîtrisez l'anglais. Votre créativité, vos compétences, vos qualités d'organisateur et un excellent sens relationnel seront vos meilleurs atouts. Pour ce poste, les réponses seront transmises directement à notre client ; prière d'indiquer le nom des sociétés auxquelles elles ne doivent pas être communiquées. Ecrire à P. EVEN en précisant la référence B/5015M - PA Consulting Group - 3, rue des Graviers - 92521 NEUILLY Cedex - Tél. 40.88.79.53.

PA Consulting
Group

HUMAN RESOURCES
Creating Business Advantage

Ingénieur bâtiment

Vous êtes diplômé d'une grande école et parlez couramment Anglais. La trentaine, vous avez une expérience de quelques années sur les chantiers ou en bureau de contrôle (bâtiment, génie civil). Peut-être aussi avez-vous passé un ou deux ans en poste à l'étranger.

Changer de métier : choisir l'assurance construction

Nous vous offrons une carrière nouvelle dans notre univers passionnant du tertiaire. Notre société, réalisant un chiffre d'affaires de 9 milliards de francs, a pour vocation de prendre des engagements financiers sur les ouvrages les plus divers dans le monde entier. Nous sommes leader sur le produit. Après une formation approfondie que nous assurons, vous prendrez en toute autonomie des responsabilités de souscription. Votre activité vous amènera à voyager à l'étranger.

Merci d'adresser lettre, c.v. et photo sous réf. 1/453 M (à noter sur courrier et enveloppe) 79/83, rue Baudin - 92309 Levallois-Perret Cedex.



BERNARD JULHIET RESSOURCES HUMAINES

Paris - Lyon - Lille - Strasbourg - Nice - Bruxelles

Important établissement financier émetteur sur le marché obligataire, nous nous devons d'optimiser en permanence notre financement et de minimiser nos risques. Dans ce but, nous recherchons un

Chargé d'Etudes Financières Analyste du risque

Votre rôle est d'évaluer l'exposition au risque de taux et de change de certains compartiments du bilan et de construire des modèles d'analyse centrés sur la couverture de ces risques. Vous travaillerez en étroite relation avec la "salle de marché" à laquelle vous proposerez des solutions de couverture du risque.

Vous maîtrisez bien sûr la micro-informatique, vous savez de préférence élaborer vos propres développements (en DBase, langage C) et connaissez déjà les produits de trésorerie classiques et les "N.I.F".

A 28/33 ans environ, votre diplôme de l'enseignement supérieur (Bac + 4/5 à dominante financière) et votre expérience de 2 à 5 ans dans les milieux financiers vous permettent d'être très rapidement opérationnel afin de mener des analyses de plus en plus complexes, allant de la finance, l'informatique et les outils statistiques et mathématiques.

Si ce poste évolue et vous intéresse, merci d'adresser lettre manuscrite, CV et prétentions, sous réf. N0920, à notre conseil :

CONCEPT
RECRUTEMENT

7 PLACE ANDRÉ VALÉRY 92011 PARIS

Cabinet d'Audit et de Conseil (à taille humaine - Paris), membre d'un important réseau recherche

Responsable de Mission

Vous avez une formation supérieure type ESC, MSTCF ou équivalent et possédez une expérience de 3 à 5 ans en Cabinet. Vous animerez une petite équipe dans les missions de Conseil et de Commissariat aux Comptes.

Merci d'adresser lettre manuscrite et CV sous réf. RDM/M à CURRICULUM 6, passage Lathuille 75018 PARIS qui transmettra.

Important Groupe Français spécialisé dans la conception et la gestion de cliniques, hôtels et résidences pour personnes âgées (CA +500 ME, 700 personnes), nous recherchons

JEUNE
FINANCIER
H/F

Diplômé de l'enseignement supérieur, votre première expérience d'au moins 2 ans dans un établissement financier, vous assure aujourd'hui d'une parfaite maîtrise des techniques financières les plus évoluées.

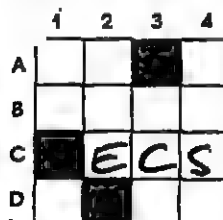
Vous avez de plus, de bonnes connaissances juridiques et fiscales.

Au sein de notre filiale Promotion Immobilière, vous serez responsable de l'établissement des budgets prévisionnels des exploitations et du montage financier des projets.

Homme de contact, vous saurez négocier avec les investisseurs potentiels.

Cette mission riche et variée vous attire, alors adressez votre dossier de candidature sous référence 7020 à

MEDIA PA 50/54, rue de Sully 92513 BOULOGNE-BILLANCOURT CEDEX qui transmettra.



ECS, leader de la location d'ordinateurs IBM recherche son

Responsable du Personnel

Doté d'une formation supérieure (DESS Gestion du Personnel ou équivalent), ayant une expérience d'au moins 5 ans, vous assurerez tous les aspects de la fonction pour le compte d'ECS et de ses filiales (1500 personnes environ) : établissement des contrats de travail, élaboration et mise à jour de la classification des postes et des grilles de salaires, supervision de la paie et de l'administration du personnel, organisation et gestion de tout le domaine social (CE, DP, CHSCT).

Vous conseillerez la Direction Générale et les dirigeants des filiales pour toutes les questions liées à la gestion du personnel. Rattaché au Secrétaire Général du Groupe, vous encadrerez une équipe de 6 personnes.

Vos qualités de rigueur et d'organisation, mais aussi votre sens relationnel et votre goût du management seront les atouts de votre réussite à ce poste. Merci d'adresser lettre manuscrite, CV et photo sous référence JPD599 à ECS - Relations Humaines - 29 Avenue Mac Mahon 75017 PARIS.

ECS

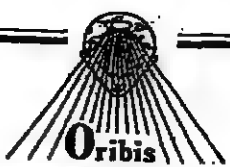
VOTRE AVENIR EN 3 LETTRES

Je tiens à...

REPRODUCTION INTERDITE

... Le Monde • Mercredi 21 novembre 1990 31

Le Monde des Cadres



IMPORTANT GROUPE
FINANCIER - PARIS
souhaite intégrer à sa Direction
des Relations Humaines

UN ADJOINT RESPONSABLE ADMINISTRATION DU PERSONNEL

De formation supérieure, bénéficiant d'une expérience de 4 années minimum dans cette fonction, familiarisé avec les systèmes de traitement de l'information et de la micro-informatique, ayant de bonnes connaissances de notre législation sociale.

VOUS SOUHAITEZ METTRE A PROFIT VOS QUALITES DE RIGUEUR, D'ORGANISATION ET RELATIONNELLES POUR :

- Elaborer, développer et améliorer des outils d'analyses liés à la gestion du personnel.
- Assurer des relations avec les organismes sociaux.
- Suivre et contrôler les frais de personnel.
- Analyser les évolutions de la législation sociale afin de veiller à leur bonne application dans la pale et ses annexes, et à l'optimisation de nos procédures administratives.

Rapidité intellectuelle, initiatives, curiosité d'esprit et dynamisme, sont essentiels pour réussir votre évolution au sein de la D.R.H.

Oribis

Réf: PCMI - ORIBIS, 16, rue des Petits-Champs,
75008 PARIS, FAX: 42.60.21.36

MUTUELLE DE LA MAYENNE
(180 000 NF, 60 salariés, 85 000 adhérents) recherche

DIRECTEUR

Sous le contrôle du Conseil et de son Président, vous aurez pour mission d'assurer la gestion de la Mutuelle et de l'Union Départementale. Vous prendrez en charge la coordination et le suivi de la gestion et de l'administration des centres qui vous seront confiés ainsi que le développement et la promotion des produits.

Vous assurerez l'animation et l'encadrement des salariés et serez l'interface du Conseil avec le personnel et les partenaires extérieurs.

Ouvrant aux évolutions structurelles, vous participerez à la conception de la stratégie de développement afin de maintenir la Mutuelle en position de leader sur son secteur.

Vous justifierez d'une formation supérieure complétée par une expérience professionnelle approfondie. A votre profil d'organisateur, de gestionnaire, vous associez d'excellentes qualités relationnelles et créatrices pour assurer avec succès votre mission de gestion et développement.

Rémunération motivante selon profil.

Merci d'adresser votre candidature (lettre manuscrite + CV + photo) à C. VUZE - FIDAL KPMG - 81, avenue Bollée, 72000 LE MANS.



(1.800 personnes)
gère pour
ses 570.000 adhérents
plusieurs établissements et
recherche pour Paris :

DIRECTEUR D'UN CENTRE DE SANTE

En concertation avec le corps médical, vous proposerez à la Direction Générale des axes de développement, création de nouveaux services, choix des investissements et en assurerez le suivi.

Vous prendrez en charge la gestion tant humaine qu'administrative de l'ensemble du centre, mettant à profit vos qualités relationnelles, votre sens du management, votre rigueur d'organisation.

Ce poste s'adresse à un candidat de formation supérieure, SUP de CO ou GESTION, Ecole Nationale de la Santé Publique de RENNES.

A 35 ans environ vous avez une expérience de plusieurs années en milieu hospitalier ou médical.

Merci d'adresser CV + lettre manuscrite sous la référence 904 à

Claudine GALLET Ressources Humaines 3, rue Cornélius 75008 PARIS



Partenaire Officiel ALBERTVILLE 92

La Direction de la Formation de RENAULT VEHICULES INDUSTRIELS (CA : 34 milliards, 32 500 personnes) a pour vocation d'accompagner le développement économique, social et technique des différentes entités du Groupe. L'un de ses domaines clés d'intervention vise à améliorer les comportements et les méthodes de management. C'est pour cette dernière mission que nous recherchons un

Responsable formation management

A partir des besoins exprimés, vous définirez les actions de formation permettant de faire évoluer le management au sein du Groupe.

Vous serez responsable de leur réalisation : promotion, animation, évaluation.

A 30 ans environ, vos études de Sciences Humaines et votre expérience de l'animation en entreprise industrielle ont fait de vous un jeune professionnel de la formation.

Pour ce poste basé à Lyon (avec de fréquents déplacements), merci d'adresser votre candidature sous référence 8525 B à BERNARD JULIET Rhône-Alpes 18, Cours Suchet - 69002 LYON.



BERNARD JULIET
RESSOURCES HUMAINES RHÔNE-ALPES

Paris - Lyon - Lille - Strasbourg - Metz



LA VILLE DE CLICHY-LA-GARENNE
(Hauts-de-Seine) 48 000 habitants

RECRUTE
Pour le développement de ces activités

DIRECTION GÉNÉRALE DES SERVICES

- 1 Cadre A pour assurer la DIRECTION DU SERVICE INTERIEUR et des AFFAIRES GÉNÉRALES.

Qualités requises :

- Meneur d'équipe.
- Grande disponibilité.
- Grande autonomie.

- 1 Attaché territorial chargé au sein de la DIRECTION DES RESSOURCES HUMAINES et du PERSONNEL des questions financières : paye, primes, élaboration et suivi du budget, statistiques diverses, bilan des activités du service.

- 1 Rédacteur territorial pour la DIRECTION DES RESSOURCES HUMAINES ET DU PERSONNEL qui s'intégrera à la cellule de gestion des personnels statutaires.

- 1 Directeur de police municipale pour assurer l'encadrement et de développement du SERVICE DES GARDES URBAINS.

DIRECTION GÉNÉRALE DES FINANCES ET DU DÉVELOPPEMENT

- 1 Attaché territorial chargé de mission auprès du Secrétaire général adjoint qui coordonne le secteur pour assurer le contrôle de gestion et des procédures.

- 1 Cadre A chargé d'assurer la DIRECTION ET LE DÉVELOPPEMENT DU SERVICE ACHATS-MARCHÉS.

- 1 Rédacteur territorial chargé de seconder le Chef du SERVICE ACHATS-MARCHÉS.

- 1 Attaché territorial chargé de seconder le Chef du SERVICE FINANCIER.

- 1 Rédacteur territorial pour renforcer le SERVICE FINANCIER.

DIRECTION GÉNÉRALE DES ACTIONS PUBLIQUES

- 1 Cadre A chargé au sein du SERVICE CULTUREL de l'organisation des fêtes populaires (fêtes de quartier, 14-Juillet, animations de Noël, etc.)

- 1 Cadre A chargé au sein du SERVICE DE LA COMMUNICATION d'assurer les relations avec les publics et la tenue des manifestations.

- 1 Cadre A chargé de mission au sein de la DIRECTION DE L'ÉDUCATION : Réflexions et nouveaux projets sur les activités associées à l'école (sport, informatique, culture, échange scolaire, etc.), Conseil municipal d'enfants, Projets d'actions éducatives, Formation professionnelle des adultes.

- 1 Cadre A chargé au sein de la DIRECTION DE L'ÉDUCATION de coordonner les actions envers la jeunesse : opérations vacances et été, coordination des actions éducatives avec les maisons de quartiers, séjours en centre de vacances.

- 1 Cadre A chargé de mission à l'intégration auprès du Secrétaire général adjoint qui coordonne le secteur. Il devra également au sein du SERVICE VIE ASSOCIATIVE coordonner la vie des quartiers, faire la liaison avec les associations de quartier et socioculturelles.

- 1 Cadre A chargé de mission au sein du SERVICE DES SPORTS pour le développement du sport de haut niveau et la tenue du Festival des sports.

- 1 Responsable de la Gestion et de l'entretien des INSTALLATIONS SPORTIVES.

DIRECTION GÉNÉRALE DES SERVICES TECHNIQUES ET DE L'AMÉNAGEMENT URBAIN

- 1 Ingénieur en chef pour occuper la fonction d'Adjoint au DIRECTEUR GÉNÉRAL (une solide expérience est demandée).
- 3 Techniciens territoriaux statutaires
- 3 Surveillants de travaux statutaires.
- 1 Technicien territorial statutaire chargé d'instruire les dossiers d'autorisation de l'urbanisme.

Adresser lettre manuscrite avec CV à : Monsieur le Maire-Conseiller Général, Hôtel de ville, 92110 CLICHY-LA-GARENNE

CONSEIL DE DIRECTION

POUR VOTRE CARRIÈRE AUSSI, EUREQUIP SAURA ANTICIPER.

EUREQUIP engage une nouvelle phase de son développement en intégrant, au cours des six prochains mois, vingt nouveaux Consultants. Les grands "champions" que nous conduisons dans l'Industrie, dans les Services, la Banque et l'Assurance, dans l'Administration et les Collectivités locales débouchent aujourd'hui sur des missions intéressantes.

CONSULTANTS CONFIRMÉS

Au sein de nos équipes, vous exprimerez votre maturité professionnelle, votre sens de l'initiative et des responsabilités à des niveaux et dans des domaines conformes à vos acquis et à vos souhaits (stratégie d'entreprise, implantation de systèmes d'information, politiques sociales et humaines, organisation industrielle ou administrative, Qualité...). Vous serez soutenu par nos méthodes et par la synergie du Groupe CGI, un des premiers européens du Conseil et de l'Ingénierie Informatique.

A chaque étape de votre carrière, votre rôle dans notre organisation correspondra à votre efficacité et à votre potentiel de management.

Merci d'adresser votre dossier de candidature (une absolue confidentialité vous est assurée), sous la référence M/2, à la Direction Générale



EUREQUIP

19, rue Yves du Manoir - 92420 VAUCRESSON



AD/COM

Nous sommes le leader européen dans le domaine de la formation professionnelle continue avec une croissance de 30 % annuelle.

Nous recherchons 2 professionnels de haut niveau pour : FORMER DES DECIDEURS

INFORMATIQUE (Réf. 8126)

Méthode de conception et de conduite de projets :

Merise, SDM/S, MCP, Méthode ONE...

- Généraliste de l'informatique, vous avez une expérience de dialogue Informaticien - Utilisateur, de l'implantation de systèmes informatiques et si possible de la pédagogie.

Vous prendrez en charge : la conception des actions répondant aux besoins spécifiques de nos clients, l'animation de stages, la définition et l'évolution de nos prestations de service.

Si vous souhaitez vous associer à notre réussite : merci d'adresser lettre manuscrite, CV détaillé et

prétentions sous la référence choisie à M.F. ALETTI

CEGOS Division Recrutement - Tour Vendôme

204, Rond Point du Pont-de-Sèvres - 92516 BOULOGNE BILLANCOURT Cedex.

Bruxelles - Lisbonne - Londres - Madrid - Milan - Paris

ORGANISATION (Réf. 8127)

Outils et concepts de l'organisation du travail, de l'organisation administrative et de la conduite du changement.

- Praticien, vous avez acquis une solide expérience au sein d'une grande entreprise. Vous avez le goût de la pédagogie.

cegos

SOCIÉTÉ TRAITEMENT DES EAUX INDUSTRIELLES :

Nous sommes implantés sur toute la France, spécialisés en produits et matériels pour eau de chaudière, refroidissement, eau de process. Nous recherchons,

ADRE COMMERCIAL H/F

Vous avez une première expérience réussie. Vous savez à créer un nouveau réseau en région parisienne ; vous avez de bonnes connaissances techniques et commerciales.

Nous vous offrons la possibilité sous 3 à 5 ans d'accéder à un poste de direction générale, position cadre, émoluments évolutifs.

Merci d'adresser CV, lettre manuscrite et photo sous réf. 860180 à PREMIER CONTACT, 58, rue de Villiers 92552 LEVALLOIS-PERRET Cedex qui transmettra, ou tenez 5615 code PCONTACT.



CABINET BOTH

DEPARTEMENT CONSEIL ET FORMATION

Notre société de conseil axé sur le management, l'organisation et les ressources humaines recherche pour consolider son développement et préparer l'avenir, des

formateurs

Diplômés de l'enseignement supérieur (BAC + 4 mini), vous possédez une première expérience d'au moins 3 ans de formation à la communication.

Après une formation à notre démarche et à nos produits, les candidats se verront confier des missions précises chez nos clients.

Envoyez votre dossier de candidature complet (lettre manuscrite de motivation + CV + photo + rémunération actuelle), sous la référence LM/1168, à Harry André BOTH - 3 bis, rue des Ecoles - 78400 CHATOU.



CABINET BOTH

DEPARTEMENT CONSEIL ET RECRUTEMENT

Notre société de conseil axé sur le management, l'organisation et les ressources humaines recherche pour consolider son développement et préparer l'avenir, des

consultants

Diplômés de l'enseignement supérieur (BAC + 4 mini), vous vous investissez depuis 2 ans au moins, dans une activité de gestion et de développement des ressources humaines (évaluation, mobilité interne, recrutement) de votre entreprise ou au sein d'un cabinet extérieur.

Votre mission : conduire et réaliser des opérations de recrutement à Paris comme en Province pour le compte de nos clients.

Envoyez votre dossier de candidature complet (lettre manuscrite de motivation + CV + photo + rémunération actuelle), sous réf. LM/1169, à Harry André BOTH - 3 bis, rue des Ecoles - 78400 CHATOU.

PREMIER OPERATEUR PRIVE FRANCAIS DE TRANSPORT PUBLIC DE VOYAGEURS

VIA GTI.

• Notre Division Transport (18 000 pers.) gère 90 réseaux urbains et interurbains, offrant aux collectivités une gamme complète de services adaptés au site et à son environnement socio-économique.

CONSEIL EN RESSOURCES HUMAINES

• Au sein des Services Centraux de la Division, vous informez les réseaux et les conseillez en matière de législation : droit du travail, formation...

Plus généralement, vous les secondez dans tous les aspects de la fonction Personnel : gestion prévisionnelle, DPCO, rémunérations, communication interne, plan de formation...

• La trentaine, de formation supérieure en Droit social ou Droit du Travail, vous avez l'expérience de la fonction, en particulier dans le domaine juridique. Vous savez intervenir et conseiller avec sérénité et tact.

Pour cette création de poste basée à PARIS LA DEFENSE, adressez s.v.p. C/893 à CONCORDANCES - 129, rue Servient 69431 LYON Cedex 03. Tél. 78.63.65.60 - Fax 78.63.65.59

CONCORDANCES

Les missions de confiance

L'ALLEMAND EST VOTRE LANGUE MATERNELLE ET LE FRANCAIS LA SECONDE OU RECIPROQUEMENT...

La SMA-BTP, premier assureur français de la construction, met en place un nouveau service d'informations téléphoniques destinées à des ressortissants allemands victimes d'un accident de la circulation en France. Nous vous proposons de prendre en charge cette

ASSISTANCE TELEPHONIQUE à Paris

Vous aurez, en outre, à gérer en langue allemande les dossiers des accidentés.

Vif, courtois et dynamique, vous avez de réelles capacités d'écoute et le sens du service. Vous maîtrisez parfaitement la langue allemande (parlée, lue, écrite).

Merci de nous faire parvenir votre dossier sous réf. ATA à Société Mutuelle d'Assurance du Bâtiment et des Travaux Publics - Service Recrutement 114, avenue Emile Zola - 75739 PARIS CEDEX 15

Responsable des Etudes



Conduire les projets de développement du réseau urbain de Lille, métropole à la pointe des technologies modernes dans le domaine des transports, telle sera la mission que nous confierons à un INGÉNIEUR CONFIRMÉ (Centrale, Télécom, Supélec, ...).

Nos objectifs de développement dépendent des projets menés par une équipe dont vous serez le leader. Les projets les plus importants demanderont votre implication personnelle. Vous et votre équipe serez responsables depuis les phases d'études initiales jusqu'aux réalisations, vous participerez à la formation des utilisateurs.

35 ans environ, vous avez une expérience confirmée acquise, si possible, à un poste de responsabilité d'études dans un environnement industriel.

Imagination, mobilité intellectuelle, sens relationnel doivent vous permettre de relever ce défi. Votre réussite est essentielle pour notre société. Elle vous permettra d'évoluer au sein d'un groupe, leader de l'exploitation des transports urbains en France.

Merci de faire parvenir votre dossier CV, lettre manuscrite, photo et prétentions sous référence 803/777 M à notre Conseil Française BARS.

centor

26, rue Henri Mornier 75009 Paris

PARIS - LYON - MULHOUSE - STRASBOURG

Savez-vous combien l'assurance recrute chaque année de cadres et de jeunes diplômés ?

Quelle que soit votre formation, vous devez vous informer sur les nombreux débouchés offerts par le monde très diversifié de l'Assurance. Chaque année, les Sociétés d'Assurance recrutent des juristes, des statisticiens, des comptables, des commerciaux, des médecins, des ingénieurs, des architectes et de nombreux diplômés d'autres filières.

Si vous aimez les contacts, le dialogue, vous pouvez développer et enrichir vos connaissances actuelles en devenant un spécialiste de pointe, intégré à une équipe pluridisciplinaire de haut niveau, en évolution permanente. Des responsabilités importantes vous attendent à terme.

Découvrez les 50 Métiers porteurs de l'Assurance. Pour un Risk Manager, un Audit, un Assureur International, un Souscripteur, un Courtier, un Agent Général, un Rédacteur Gestionnaire, quelles sont les perspectives de carrière ? Quels sont les métiers de l'Informatique dans l'Assurance ? Venez vous renseigner et rencontrer les Responsables des plus grandes sociétés : GAN, CNP Groupe Victoire, AGF, AXA, GPF, PFA, La France, Les Mutuelles du Mans, Groupama, Eagle Star Vie, FFSA, Lloyd Continental...

"PASSEPORT POUR L'ASSURANCE"

LE PREMIER FORUM

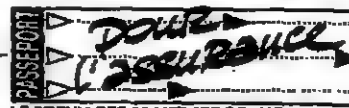
DES 50 MÉTIERS DE L'ASSURANCE

LE 23 NOVEMBRE 1990 DE 10 H A 21 H

LE 24 NOVEMBRE 1990 DE 10 H A 17 H

AU CNIT - PARIS LA DÉFENSE
RER LIGNE A - ARRÊT LA DÉFENSE - PARKING CNIT

ENTRÉE GRATUITE



AN 2

L'ARGUS

Le Monde



Conseil Régional de Haute-Normandie

RECRUTE

selon conditions statutaires

UN ATTACHÉ TERRITORIAL

à la Direction Administrative et Financière au Service : Finances

Mission :

Responsable sous l'autorité du chef de service « finances » : des achats ; des marchés publics ; du traitement des litiges et contentieux.

Profil :

- Très bonnes connaissances en droit public et privé.
- Spécialiste dans la législation, la réglementation et la rédaction des marchés publics.
- Expérience souhaitée.

Adresser lettre de motivation + C.V. + photo à :

M. le Président du Conseil Régional de Haute-Normandie
Service du Personnel : 25, boulevard Gambetta
B.P. 1129 - 76174 Rouen Cedex. Tél. : 35-52-56-20

Handwritten note: 150000

REPRODUCTION INTERDITE

Le Monde ^{des} Cadres



ETUDES ET GESTION DU PERSONNEL

Le Groupe ARJOMARI, premier groupe papeter français (plus de 10 milliards de CA, dont la moitié à l'étranger, 17 usines, 7000 personnes) est un leader européen de papier bas de gamme et le plus important distributeur de papier en Europe.

Au sein de la Direction des Ressources Humaines, vous avez pour mission de suivre la gestion du personnel sous de nombreux aspects (statistiques, administratifs, techniques...).

Vous proposez de développer de nouvelles méthodes, procédures, outils de gestion et de communication avec le concours des moyens informatiques.

Vous réalisez des études spécifiques permettant dans de nombreux domaines, une meilleure appréhension des ressources humaines de l'entreprise.

Vous avez au moins 25 ans et êtes diplômé de l'enseignement supérieur. Vous êtes, par formation et/ou par une première expérience professionnelle, attiré et sensibilisé par la fonction du personnel.

La taille du Groupe et sa volonté de développer l'ensemble de ses moyens de gestion de personnel sont de nature à motiver une personnalité de valeur et d'avenir.

Le poste est basé à Paris, au siège du Groupe.

Merci d'adresser lettre de candidature, CV complet, photo et rémunération actuelle sous référence 6453 AU, à EGOR S.A. 8, rue de Berri 75008 PARIS.



AMENAGEMENT ET SYSTEMES DE TRANSPORTS

CHARGE D'ETUDES

Un groupe privé français de tout premier plan offre un poste motivant de "Chargé d'études".

Ce poste conviendrait à un candidat Sciences Po, DESS ou équivalent, ayant environ deux ans d'expérience études dans le domaine de l'aménagement et du déplacement de personnes. Il sera à même de mener avec autonomie des études impliquant l'intégration de données qualitatives et quantitatives sur des plans démographiques, économiques, ..., et de les présenter à des interlocuteurs de haut niveau.

La réussite dans ce poste, outre d'excellentes qualités d'analyse, de synthèse, d'ouverture d'esprit, implique un solide dynamisme et des qualités relationnelles marquées.

Large perspectives d'évolution vers des postes opérationnels.

Poste à PARIS.

Ecrire sous réf. 47 B 2010-OM
Discrétion absolue.

Membre de Syntec

71, rue d'Auteuil 75016 Paris.



PRESSE ECRITE QUOTIDIEN REGIONAL

recherche un

REPORTER PHOTOGRAPHE



Le responsable de l'illustration au sein de la rédaction devra :

- participer à la couverture de l'actualité photographique au niveau régional et national.

- diriger une équipe de photo-reporters.

- requiescences : une solide expérience de terrain, une aptitude et du goût pour les images et la gestion des hommes.

- présenter C.V., précis "book" et "présentations".

- réf. 8121 à CPA 34-38 rue Camille Pelletan 92100 Nanterre.

- candidats français ou étrangers.

COMITE REGIONAL PROMOTION AGROALIMENTAIRE POITOU-CHARENTES RECRUTE CHARGE DE MISSION EXPERIMENTE

- Contact entreprises.
- Missions à l'étranger et régions.
- Sens de l'organisation et de la communication.
- Expérience marketing souhaitée.

Poste à pourvoir de suite.

Chambre Régionale d'Agriculture Poitou-Charentes
BP 191 - 86005 POITIERS Cedex



INFORMATIQUE ET TELECOMS

Jeunes Ingénieurs

Vous avez la théorie, nous offrons la pratique

Futurs Chefs de Projets

Vous avez la pratique, nous vous confions une équipe

Notre objectif... un produit présenté au CeBIT 91 de Hanovre.

Notre produit met en œuvre des APIs (interfaces de programmation) et des protocoles de télécommunication normalisés : Télécom, RNIS, X 400, Couches OSI, STUTEL... dans l'environnement C, DOS, Windows 3, Unix.

Venez découvrir COM/APPLI en appelant Fabienne BOLLON au :

(1) 43 06 04 05

Dossiers de candidature au 38, rue Frémicourt 75015 PARIS

Chez un leader mondial Développer une politique de recrutement Lui assurer un rôle clé dans les stratégies de développement



Leader mondial dans le domaine des matériaux de construction avec un CA de 35 milliards et un effectif de 33.000 personnes et de nombreuses implantations à l'étranger.

Au niveau du groupe, notre service Recrutement fait partie d'une des équipes de Direction et est étroitement associée à la gestion des carrières. Sa mission est de permettre au groupe de disposer des meilleures opportunités en France et à l'étranger par :

- des actions systématiques de communication avec les Grandes Ecoles et Universités à l'échelon mondial, et une "veille" constante permettant de disposer d'une information efficace dans tous les domaines du marché du travail international ;
- des recrutements "amont" : politique de stagiaires, par contrats, ... ;
- des interventions directes concernant les postes de haut niveau et les postes internationaux ;
- un rôle de conseil auprès des opérationnels pour assurer la qualité et la cohérence des recrutements.

Pour remplir cette mission, nous recherchons un candidat de fort potentiel, diplômé d'une grande Ecole, ayant 5 ans d'expérience réussie dans le recrutement de cadres, capable d'intervenir aussi bien en France qu'à l'étranger.

Son sens de l'anticipation, sa perspicacité, ses qualités de communication lui permettront d'être reconnu comme un interlocuteur avisé dans des contacts à haut niveau, tant à l'intérieur qu'à l'extérieur du groupe.

Maîtrise de l'anglais indispensable (seconde langue européenne souhaitée).

Large perspectives d'évolution de carrière. — Poste à Paris.

Ecrire sous réf. 47 B 2002-OM - Discrétion absolue.

Membre de Syntec

71, rue d'Auteuil 75016 Paris.



DU JOURNALISME A LA COMMUNICATION RESPONSABLE DE L'INFORMATION ET DE LA COMMUNICATION

Nous sommes la fédération d'un important groupe bancaire décentralisé.

Nos missions d'information et de communication sont importantes, nombreuses et variées :

- en direction de nos membres
- en direction de notre environnement extérieur.

Cette fonction stratégique pour l'entreprise est rattachée à la Direction Générale.

- Les missions à remplir sont de trois ordres :
- assurer la responsabilité des médias (revue à large diffusion, magazines vidéo, bulletins spécialisés...)
- développer les relations de conseil et d'assistance avec les responsables "Communication" de nos membres
- contribuer à l'information générale de nos instances de décision.

Le responsable de notre service Information et Communication dirige une petite équipe de professionnels.

Il a en charge également les contacts avec l'ensemble des fournisseurs et prestataires du service.

Homme de plume et de contact, il a le goût de l'information. A 35 ans environ, c'est un professionnel de la presse, capable de mettre son talent et ses qualités d'animation au service de nos stratégies et de nos projets.

Une connaissance des mécanismes de l'économie constitue un "plus". Ce poste d'avenir est basé à Paris.

Il entraîne des déplacements.

Merci d'adresser lettre, C.V. et photo sous la référence CC/991 à notre Conseil qui vous garantira une totale confidentialité.



Conseil en recrutement

141, avenue de Wagram - 75017 PARIS

Membre de SYNTec Recrutement

3 JOURS D'EMPLOI DANS « LE MONDE »

LUNDI
DATE MARCHÉ

Section C Economie

St. Mark **Cadres**

St. Mark **Dirigeants**

St. Mark **Juristes**

St. Mark **Gestion**

MARDI
DATE MARCHÉ

Section C Economie

St. Mark **Cadres**

St. Mark **Fonction Commerciale**

St. Mark **INITIATIVES**

St. Mark **Informatique**

St. Mark **Secrétaires Pointe**

MERCREDI
DATE JEU

Section D Economie

St. Mark **CARRIÈRES EUROPÉENNES EN ENTREPRISES**

St. Mark **International**

HAY MANAGEMENT CONSULTANTS

Objectif: Excellence.

De l'audit à la mise en œuvre,
vous êtes le garant de notre politique qualité...

Fille du Groupe IDV, notre positionnement sur les marchés haut de gamme nous a depuis toujours conduits à développer une politique exigeante de qualité.

Rattaché à la Direction Générale, vous traduisez la politique de l'Entreprise et les exigences Marketing Groupe en normes, méthodes et procédures qualité, applicables à tous les stades du processus d'élaboration des produits : achats, fabrication, conditionnement, stockage.

Votre mission d'audits, de conseil et de coordinateur est donc essentielle pour garantir la politique définie et sa mise en œuvre, en interne comme en externe.

Ce poste fonctionnel très ouvert conviendrait à un professionnel, connaissant bien le fonctionnement de l'entreprise et possédant rigueur, analyse, sens du contact et de la persuasion. Une formation supérieure avec une base scientifique (Biologie - Chimie) est souhaitée, l'anglais impératif.

Merci d'adresser votre dossier de candidature à notre Conseil sous réf.1010.

Hay Managers

5 place Charles Béraudier, 69428 Lyon Cedex 03.

Le Monde de la Fonction Commerciale



QUEST, filiale du groupe UNILEVER, spécialisée dans la conception, la fabrication et la vente d'arômes alimentaires recherche un (e) :

CHARGE (E) DE CLIENTELE (INA, ENSIA, ENSBANA...)

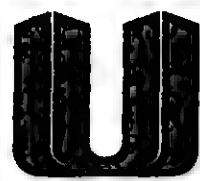
Sous l'autorité du Directeur de Marché "produits solés", vous serez en charge du marketing et de la commercialisation de compositions d'arômes alimentaires auprès d'un portefeuille de clients importants. Vous serez en relation permanente avec vos clients en répondant à leurs besoins spécifiques en matière d'aromatisation. Pour cela vous travaillerez avec l'équipe d'aromatiseurs du laboratoire français mais également du centre de recherche de Quest en Hollande.

Vous avez 30/35 ans et vous pouvez vous prévaloir d'une expérience réussie de 3 à 5 ans dans la fonction commerciale ou technico-commerciale au sein d'une société aromatique ou d'une entreprise de fabrication d'ingrédients destinés à l'industrie alimentaire.

Vous alliez des qualités de rigueur, d'organisation et de communication et maîtrisez parfaitement la langue anglaise.

Ce poste est basé à Colombes. Votre évolution se fera au sein de cette entreprise internationale ou dans le groupe UNILEVER.

Merci d'adresser votre candidature (lettre, CV et prétentions) en précisant la référence (24/90LM) à UNILEVER FRANCE SERVICES, Service Recrutement et Sélection des Cadres, 157, Bd Haussmann 75382 PARIS CEDEX 08.



UNILEVER UNE DIMENSION INDUSTRIELLE A L'ECHELLE HUMAINE

À 10K + véhicule de fonction + avantages

Notre client, une société multinationale américaine ayant une importante présence en Europe recherche un professionnel de la communication marketing.

Vous devez maîtriser parfaitement l'anglais. Vous serez basé en France et représenterez une liaison importante entre les divisions françaises et européennes de la société. La société a une structure de gestion souple, ce qui signifie qu'une approche "hands on" est essentielle, une forte personnalité sera un atout majeur.

Vous devez posséder une grande expérience dans le domaine de la communication - PR, Expositions, Documentation, Publicité (une expérience avec une agence publicitaire sera un avantage). En tant qu'expert en communication, probablement le numéro 2 d'une organisation importante, vous serez naturellement en mesure de diriger et de faire la liaison entre le personnel du service de communication marketing à tous les niveaux, d'assurer une planification méticuleuse et de fournir un contrôle budgétaire du plus haut niveau.

Ce poste est d'une importance vitale, et la personne qui l'occupera devra avoir un sens affirmé de la responsabilité et posséder un dynamisme sans faille. Si vous possédez toutes les qualités et l'expérience nécessaires, téléphonez à Mike Bawden à Swindon, au numéro 0793 514992, ou bien envoyer votre candidature et les détails complets vous concernant, en anglais, à: Recherche Recrutement, Shaftesbury Centre, Percy Street, Swindon, Wiltshire, England, SN2 2AZ.

SYSECA, société de services et d'ingénierie informatique (1760 personnes dont 80% d'ingénieurs), filiale d'un groupe industriel international. Notre Division Systèmes Industriels offre une gamme étendue de logiciels et services en informatique industrielle, notamment en gestion de production.

INGENIEUR COMMERCIAL GESTION DE PRODUCTION

Avec le responsable de l'activité GPO et l'appui technique et commercial de l'équipe, vous commercialisez des produits de GPO auprès d'une clientèle de PMI ou d'unités industrielles de grands groupes. Vous développez nos partenariats dans le monde DIGITAL et le monde UNIX, et assurez la vente-conseil de solutions logicielles ou de systèmes clés en mains à forte valeur ajoutée.

Votre formation supérieure, Ingénieur (AM, INSA) ou Sup de Co, complétée par une première expérience commerciale en gestion de production doit vous permettre d'évoluer dans une structure où nous privilégions votre dynamisme et vous offrons des perspectives de carrière.

Merci d'adresser votre candidature sous réf. 1292 à SYSECA 315, bureaux de la Colline - 92213 SAINT CLOUD Cedex.



Nous prions instamment nos annonceurs d'avoir l'obligeance de répondre à toutes les lettres qu'ils reçoivent et de restituer aux intéressés les documents qui leur ont été confiés.



recrute son

Directeur du développement commercial

Il aura pour mission :

- de développer le réseau aéroportuaire (création d'un réseau long courrier),
- de proposer de nouvelles prestations commerciales,
- de coordonner les fonctions de communication externe, de relations publiques.

Formation commerciale supérieure.

35 ans minimum.

Expérience dans le secteur du transport aérien ou du tourisme international.

Parfaite connaissance de la langue anglaise.

Qualités d'animation et de management.



Adresser CV et prétentions
à: CC 146 B à PROFILS
5, avenue du Puits 06000 NICE

3615 JOBLEADER



Never ending storage solutions.

IOMEGA, le premier constructeur mondial de systèmes de stockage magnétique par disques amovibles, basés sur le principe Bernoulli, accroît ses activités en Europe du Sud et recherche :

SALES EXECUTIVE

Basé en région parisienne et qui s'occupera de nos activités en France.

Profil :

- ★ Hautement motivé
- ★ Expérience du marché micros/minis et des réseaux de distribution
- ★ Bilingue français-anglais
- ★ Connaissance de l'Italien ou espagnol
- ★ Capable de travailler indépendamment
- ★ Pouvoir poursuivre l'implantation de la société IOMEGA en France
- ★ Capable de gérer et de développer le revendeur de ce territoire
- ★ 30-35 ans environ

Nous offrons :

- ★ Rémunération intéressante
- ★ Plan de commissions attractif, plus avantageux dont une voiture de société
- ★ Un avenir au sein d'une société de haute technologie en pleine croissance.

Si notre proposition vous intéresse, veuillez adresser votre C.V. à : IOMEGA CORPORATION

70, avenue du Général-de-Gaulle, 94022 CRÉTIL CEDEX

Celui qui par de rien
pour n'arriver à rien
n'a dû de rien à personne.

COMMERCIAUX

Vous aimez la facilité et vos pantoufles ?
Ceci ne vous concerne pas.

Vous connaissez le verre, produit noble,
vous voulez vous battre, relever un défi,

VENEZ NOUS REJOINDRE

Vous ne connaissez pas le verre,
mais vos clients l'utilisent, alors n'hésitez pas

VENEZ NOUS REJOINDRE

Située au nord de Paris, notre Société, de taille moyenne,
a pour activité le négoce du verre et son environnement.
Vous contactez Claudine BOURGY au :

(1) 48-26-40-24



13, rue Comol (2100) - ANTONY (91) 48 37 22 33



CHAQUE MERCREDI

VOS

RENDEZ-VOUS

IMMOBILIER

LA SÉLECTION IMMOBILIÈRE
LES LOCATIONS DES INSTITUTIONNELS
LES BELLES PROPRIÉTÉS
L'AGENDA IMMOBILIER
L'IMMOBILIER D'ENTREPRISE

Le Monde est le premier quotidien vendu à Paris. Il est lu par 1 000 000 Français dont 600 000 Parisiens. 642 000 d'entre eux appartiennent à des foyers « cadres supérieurs » dont 373 000, soit 58 %, habitent l'Ile-de-France. (Source : CSF 1989)

Pour tous renseignements 45-55-91-82 poste 42-96

FORMATION
PROFESSIONNELLE

FORMATION
PROFESSIONNELLE

FORMATION
PROFESSIONNELLE

FORMATION
PROFESSIONNELLE

FORMATION
PROFESSIONNELLE

FORMATION
PROFESSIONNELLE

FORMATION
PROFESSIONNELLE

FORMATION
PROFESSIONNELLE

FORMATION
PROFESSIONNELLE

FORMATION
PROFESSIONNELLE

FORMATION
PROFESSIONNELLE

FORMATION
PROFESSIONNELLE

FORMATION
PROFESSIONNELLE

FORMATION
PROFESSIONNELLE

FORMATION
PROFESSIONNELLE

FORMATION
PROFESSIONNELLE

FORMATION
PROFESSIONNELLE

FORMATION
PROFESSIONNELLE

FORMATION
PROFESSIONNELLE

FORMATION
PROFESSIONNELLE

FORMATION
PROFESSIONNELLE

FORMATION
PROFESSIONNELLE

PARIS

Cours relevés à 18 h 47[illegible]

19/11

MATIF

Below the title, there are several lines of text, which appear to be a list or a series of entries. The text is mostly illegible due to the high contrast and noise in the image. Some faint words like "MATIF" and "MATIF" are visible on the lines.

Marché libre de l'or

**PUBLICITÉ
FINANCIÈRE**

**Renseignements :
45-55-91-82, poste 4330**

Après l'échec de la motion de censure à l'Assemblée nationale

Un nouveau 49-3 pour le budget

Deux heures après l'annonce des résultats du vote sur la motion de censure, M. Michel Rocard a de nouveau engagé la responsabilité de son gouvernement, mardi 20 novembre, à l'Assemblée nationale, sur le projet de loi de finances pour 1991. Selon la procédure prévue par l'article 49 alinéa 3 de la Constitution, celui-ci sera considéré comme adopté dès mercredi, puisque l'opposition n'a pas fait part de son intention de déposer une nouvelle motion de censure.

Lors de la fin de la discussion budgétaire, le ministre délégué au budget, M. Michel Charasse, a présenté les principales modifications apportées au projet de budget initial. Dans le cadre du plan lycées, adopté par le gouvernement après

les manifestations du lundi 12 novembre, et pour lequel l'essentiel des crédits seront inscrits dans un prochain collectif budgétaire, 500 millions de francs supplémentaires seront affectés en 1991 à l'aide aux lycéens en difficulté, à la sécurité dans les établissements d'enseignement technique et au développement de la concertation dans les lycées. De ce fait, le déficit budgétaire passera de 90,2 milliards de francs à 90,7 milliards de francs.

« Une bonne façon de travailler »

Dans la courte discussion qui a suivi l'annonce de cette augmentation du budget de l'éducation nationale, les députés de l'opposition ont affirmé que ce n'était pas là « une bonne façon de travailler ». Le rapporteur général de la commission des finances, M. Alain

Richard, a dressé de son côté l'inventaire des crédits qui ont pu être obtenus tout au long de la discussion entre le gouvernement et l'Assemblée nationale. D'un montant total de 200 millions de francs, ces crédits ne modifient pas l'équilibre général du budget. Ils intéressent notamment la sécurité civile, l'environnement, l'urbanisme et le logement, la justice et les affaires sociales.

Dans une première délibération, l'Assemblée nationale a alors rejeté par 236 voix contre 273 l'ensemble des budgets pour lesquels le vote avait été réservé (1). Cette procédure avait pour but d'éviter au gouvernement de recourir à un engagement de responsabilité sur une partie seulement des dépenses. Ce n'est donc qu'au cours de la seconde délibération, quelques minutes plus tard, que le premier ministre, de retour dans l'hémicycle, a engagé la responsa-

bilité de son gouvernement, au titre de l'article 49 alinéa 3 de la Constitution, mais cette fois sur l'ensemble du projet de loi de finances. Celui-ci sera considéré comme adopté au terme d'un délai de vingt-quatre heures, dans la mesure où l'opposition n'a pas l'intention de déposer une nouvelle motion de censure.

La discussion budgétaire va maintenant se poursuivre au Sénat, à partir du mercredi 21 novembre, avant de revenir en seconde lecture à l'Assemblée nationale d'ici trois semaines environ.

J.-L. S.

(1) Il s'agit des budgets de la jeunesse et des sports, de la justice, de la fonction publique, de l'environnement, de la communication, des anciens combattants, de l'agriculture, de la recherche, de l'éducation, de l'industrie et de l'aménagement du territoire, de la défense, des affaires sociales, de l'intérieur, des transports et du logement.

Le financement du PS et de ses campagnes électorales

La plupart des responsables socialistes sont cités dans les cahiers de M. Joseph Delcroix

Aujourd'hui sur la place publique, le « scandale 48 », autrement dit les cahiers manuscrits de Joseph Delcroix, directeur administratif des bureaux d'études Urbaco-Gracco, continue d'alimenter la chronique du financement du Parti socialiste et de ses campagnes électorales. Le Figaro du 20 novembre en cite à son tour des extraits, mettant en évidence les contacts de M. Gérard Monasté, PDG d'Urbaco-Gracco, en 1987 et début 1988, avec M. Jean-Claude Collard, alors directeur du cabinet de M. François Mitterrand à l'Elysée. « G.M. voit J.-C. Collard, à l'Elysée le 24-25 », écrit ainsi M. Delcroix en février 1987, ajoutant, le 11 janvier 1988, à quelques mois de l'ouverture de la campagne présidentielle : « G.M. a vu J.-C. Collard à l'Elysée ».

En fait, la liste des hauts responsables socialistes dont le nom figure dans les cahiers de M. Delcroix est encore plus fournie, parmi lesquels MM. Laurent Fabius, Pierre Bérégovoy, Pierre Joxe, voire Michel Rocard, comme le montrent les premiers extraits publiés dans nos colonnes, il y a plus d'un an (le Monde du 10 octobre 1988). Et pour cause : les responsables d'Urbaco-Gracco ne se sont jamais cachés, ni dans leurs documents

internes ni dans leurs déclarations sur procès-verbal lors de l'instruction judiciaire de M. Pierre Collé, de financer le PS et ses campagnes électorales. « Tout le monde dans le bâtiment n'ignore pas qu'il y a une liaison entre Urbaco-Gracco et le Parti socialiste, même si elle n'est que morale et non structurelle », déclarera ainsi M. Monasté au juge d'instruction, le 20 octobre 1988.

Sponsoriser le parti

A la date du 29 juin 1987, on lit ainsi dans les cahiers : « G.M. a vu Laurent Fabius », puis, sur le même page : « Je repasse, Bérégovoy est dans la m... SOS ». Le 12 octobre 1987, le « programme de contacts » présenté par M. Monasté est le suivant : « Bérégovoy au niveau secrétaire national, Chapuis, Mermaz Louis, Paret, Sarré G. (le nom de ce dernier est barré et accompagné d'un « non »), P. Joxe, Mattieu pote à Fabius, Delcroix pour le Nord ». Le 30 octobre 1987, évoquant les « circuits parallèles », réseaux socialistes concurrents d'Urbaco, il propose desquels « la commission de contrôle (du PS) semblait décidée à faire quelque chose », M. Monasté, il en croise les écrits de M. Delcroix, fait l'énumération

suivante : « SERCO, Rocard ? M. Paret ? »... Au 14 décembre 1987, M. Delcroix écrit : « G.M. voit Laignel (alors trésorier national du PS), avant congés va voir Elysée au sujet financement parti ».

On comprend donc cette remarque entendue à la chancellerie à propos de l'ouverture d'une information judiciaire, toujours exclue, à partir des documents saisis dans les bureaux marseillais d'Urbaco et visant directement le financement national du PS : « Si on le faisait, la moitié du bureau exécutif risquerait d'être incriminé ». Que l'opportunité politique, selon la formule d'un conseiller élyséen, ait présidé à la gestion judiciaire de toute cette affaire ne fait guère de doute. Pour la raison toute simple qu'expliquait M. Monasté, en répondant à M. Collé qui lui demandait si l'on pouvait dire qu'il avait « redistribué pour le financement du PS et de ses campagnes électorales 60 % du montant des factures encaissées ». « En 1988 et 1989, oui, mais pas en 1987 où mon chiffre d'affaires a été trop faible pour dégrayer une telle marge », expliqua alors M. Monasté, qui ajouta : « Je sponsorise le Parti socialiste ».

EDWY PLENEL

SUR LE VIF

CLAUDE SARRAUTE

C'est pas des Koweïtiens, les Baltes !

VIDÉS, vidés comme des instituts, les trois ministres des affaires étrangères au sommet de la CSCE. Pas à la table des grands, attention ! Pas non plus au titre d'observateurs, réservés aux seuls Allemands ; non, dans une salle attenante, mêlés à la délégation française. Les Sovs leur avaient bien proposé un strapontin dans leurs propres rangs, mais bon, allez savoir pourquoi, ils ont renvoyé le carton avec une croix dans le cas : Assister.

Les voilà donc installés par notre chef de protocole, soi-même, sur leurs petites chaises, avec leurs petits badges et leurs petits dossiers de presse à attendre, bien sagement, les premières envolées sur les droits de l'homme et les libertés dans la nouvelle Europe. Ils ont pas attendu longtemps ! Avant même l'ouverture de cette suite pour tambours et trompettes à la conférence d'Helsinki, on les a pris d'aller se faire voir ailleurs. Désolés, c'est pas que vous soyez mauvais, mais ça fait courir d'air, un air d'indépendance, et ça l'incommodé, le maître du Kremlin. Il a peur d'être

per la crève. Il veut qu'on ferme la fenêtre. Alors, par ici, la sortie. Quand je les ai rencontrés en fin d'après-midi, à l'occasion d'une conférence de presse improvisée, ils étaient déjà repartis dans leurs rêves de liberté retrouvée. On comprend pas, l'infime trait Ribbentrop-Molotov n'a jamais été recroisé par les démocrates. A l'instant même, avenue Kléber, le président Havel, nos collègues suédois et danois ont soutenu nos revendications, etc.

Moi, je les ai interpellés, ces trublions : Schnell, papiera ! Ils ont sorti des badges où c'était écrit : Invités de marque, et je leur ai passé un savon : Ou est-ce qu'il vous faut de plus ? Vous l'avez là, la marque de notre frémissement de ne pas provoquer, quitte à s'asseoir sur la parole donnée, la mauvaise humeur de notre Gorbys adoré. La marque de notre indifférence à l'égard des pays baltes ou du Tibet, rien à voir avec le Koweït ! Vous voudriez tout de même pas qu'on vous traite mieux que le dala-karna, Prix Nobel de la paix, honteusement snobé, lors de son passage à Paris, par le gouvernement pour pas vexer nos amis, les Chinois. Nos amis et nos clients.

Le nouveau statut pour la Corse

Les dirigeants de la droite s'opposent au projet de M. Joxe, soutenu par M. Rossi (UDF)

L'Assemblée nationale doit commencer à débattre, mercredi 21 novembre, du projet de M. Pierre Joxe dotant la Corse d'un statut spécifique. Les dirigeants du RPR, de l'UDF et de l'UDC critiquent fermement ce texte qu'ils approuvent pourtant plusieurs membres de leurs groupes, au premier rang desquels, bien entendu, le rapporteur de la commission des lois, M. José Rossi, député UDF-PR de Corse-du-Sud.

La Corse a produit de curieux effets sur M. Pierre Joxe. Pour tenter de résoudre les problèmes de l'île, le jacobin s'est fait grondier. Pour faire voter son projet par l'Assemblée nationale, le laudateur des clivages droite-gauche s'est converti à la théorie des majorités d'idées. Mais, déjà, sa deuxième démarche paraît vaine à l'échec.

Les efforts du ministre de l'Intérieur pour convaincre la droite de l'intérêt de son projet l'avaient même conduit à une concession qui a de quoi faire sourire ceux qui se souviennent de son intransigence avec l'opposition du temps où il était président du groupe socialiste : il a accepté que le rapporteur de son projet soit un élu de celle-ci, M. José Rossi, avec lequel, il est vrai, il s'était longuement concerté, avant de rédiger son texte, que le député de Corse-du-Sud avait lui-même déposé une proposition de loi ressemblant fort au projet de M. Joxe.

Le ministre de l'Intérieur pouvait ainsi espérer que les quarante-deux élus de l'UDF et de l'UDC qui avaient cédé la proposition de M. Rossi lui apporteraient, au moment du vote de l'Assemblée, un soutien dont il a bien besoin, ne serait-ce que pour compenser la défection annoncée des radicaux de gauche. Ce pari-là est loin d'être gagné.

Le seul bénéfice, pour l'instant retiré par M. Joxe de la désignation de M. Rossi, est l'incontestable gêne créée au sein du groupe UDF. Le moins que l'on puisse en dire est que les amis du rapporteur n'apprécient guère ses relations privilégiées avec le ministre de l'Intérieur. La plupart d'entre eux ne partagent pas ses thèses, et se retrouvent plutôt sur celle du président de leur groupe, M. Charles Millon : oui à un statut spécifique pour la Corse, mais à condition que, comme celui de 1982, il ne s'éloigne pas trop de « laboratoires » à ce que pourrait être l'évolution de toutes les régions françaises.

Pour que les choses soient bien claires, M. Millon a profité de son discours, dans le débat de censure, pour critiquer séchement la politique de son gouvernement : « La reconnaissance officielle du peuple corse est contraire à toute notre tradition républicaine, à notre Constitution, et à l'intérêt des Corseux eux-mêmes ». M. Bernard Pons, pour le RPR, a fait de même : « En Corse, votre gouvernement joue avec le feu ».

THIERRY BRÉHIER

Les otages allemands autorisés à quitter l'Irak

Le président Saddam Hussein a décidé d'autoriser les quelque deux cents Allemands retenus de force en Irak à quitter le pays, a annoncé, mardi 20 novembre, l'agence irakienne INA. M. Saddam Hussein a fait cette proposition au cours d'une réunion du Conseil de commandement de la révolution (la plus haute instance politique du pays). Dans une lettre, le président irakien indique qu'il vise par sa démarche « à encourager le peuple allemand et ses dirigeants à poursuivre le chemin de la paix et du dialogue », ouvert par les déclarations du chancelier Helmut Kohl, qui « a appelé à faire prévaloir les options pacifiques sur les appels à la guerre ».

Le président irakien rappelle que la décision de retenir les ressortissants étrangers avait été dictée par « le souci de refuser les intentions agressives des responsables américains et britanniques », mais qu'il avait « profité de chaque occasion pour répondre aux appels des hommes de bonne volonté à la libération de tel ou tel groupe d'individus ». (AFP, Reuters.)

L'ESSENTIEL

SECTION A

Débats

« La dissuasion et le blocus », par Gilles Martinet ; « Pas de politique sans argent », par Roger Quilliot ; « Monarchie absolue », par Yves Galland..... 2

La crise du Golfe 3 et 4

Les élections à la tête du Parti conservateur britannique
L'heure de vérité pour M. Thatcher..... 6

Le sommet de la CSCE..... 8

L'échec de la motion de censure..... 10 à 12

SECTION B

L'affaire Bousquet

La chambre d'accusation se déclare compétente..... 13

L'affaire Doué

Le Conseil de discipline propose la révocation de M. Jean-Marc Dufour..... 14

La fondation Stuyvesant aux Pays-Bas
Art contemporain en usine..... 16

« L'annonce faite à Marie », au Théâtre de la Tempête
Claudel monté avec la rudesse qui convient..... 17

Diagonales

« La geste et la parole », par Bertrand Poirot-Delpech..... 18

SCIENCES • MÉDECINE

● L'homme moléculaire
● L'éthique court après la génétique
● Calculé à la casse
● Le cerne blanc de Saturne
● Un désert à l'âge vert..... 19 à 21

SECTION C

Développement régional en Asie du Sud-Est
Singapour s'associe à ses voisins..... 26

La multiplication des chaînes

Les télévisions musicale et culturelle réclament des fréquences..... 26

Technologies

Les secrets de la chimie du parfum..... 27

La bourse aux stages
Pages VII et VIII de notre supplément « Initiatives »

Services

Abonnements..... 27
Annonces classées..... 28 à 35
Cartes..... 22
Marchés financiers..... 37-38
Météorologie..... 24
Mots croisés..... 22
Radio-Télévision..... 24
Spectacles..... 23

La télématique du Monde : 3615 LEMONDE 3615 LM

Le numéro du « Monde » daté 20 novembre 1990 a été tiré à 564 377 exemplaires.

Grèce à l'Ouest-France - Un conflit interne est à l'origine de la non parution des trente-huit éditions du quotidien Ouest-France mardi 20 novembre. Réuni lundi 19 novembre à partir de 22 heures en assemblée générale, le personnel des services techniques, rotatives, expédition et garage, a voté la grève à 75 %. Ce mouvement fait suite au conflit ponctué de quelques non-parutions du quotidien en juillet dernier. Le personnel demandait alors des congés supplémentaires en compensation du surcroît de travail provoqué par l'impression du jeu de Grolles.

VOILE : le classement de la Route du Rhum. - Lundi 19 novembre, le classement de la Route du Rhum était le suivant : Première : Florence Arthaud (Pierre 1) en 14 jours 10 h 08 mn. Deuxième : Philippe Poupon (Fleury-Michon) à 08 h 25 mn. Troisième : le Suisse Laurent Bourgnon (RMO) 08 h 37 mn. Quatrième : le Canadien Mike Birch (Fujichrome) à 11 h 38 mn.

La mesure au prix du prêt-à-porter DE LA SIMPLE RETOUCHE AU PLUS BEAU VÊTEMENT avec la garantie d'un grand maître tailleur

COUTURES MESURE à partir de 2 490 F PANTALONS 850 F VESTONS 1 680 F 3 000 tissus Luxueuses draperies anglaises Fabrication traditionnelle TAILLEURS, JUPES, VESTES MANTEAUX et PARDESSUS UNIFORMES et VÊTEMENTS MILITAIRES

LEGRAND Tailleur 27, rue de la République, Paris - Opéra Téléphone : 47-42-70-61. Du lundi au samedi de 10 h à 18 h

MILLE DESIRS D'UNE FEMME

Desirs de Soie : la plus raffinée et la plus sensuelle. La Soie crisse et caresse. Ses couleurs, ses qualités et ses dessins ravissent. Desirs de Laine : elle protège, prodigue sa douceur et son confort. Elle s'illie aussi avec le Cachemire. Desirs de Mode : pour séduire et être séduite, pour l'élégance, la beauté, l'allure. Nos mille tissus en sont les brillants acteurs, vos dévoués interprètes... (depuis 30 F le mètre)

RODIN 36, CHAMPS-ÉLYSÉES PARIS

FAUX ET USAGE DE FAUX AU LOUVRE

L'Auditorium du Louvre propose un cycle de films sur le faux en arts plastiques, au cinéma et à la télévision, du 29 novembre au 10 décembre. Pour recevoir le programme détaillé des 54 films et documentaires présentés, merci de téléphoner au 40-20-54-54.

Parkas parfaites 1190F

Avec les jours plus gris, elles se révèlent l'indispensable protection de l'homme dans le vent. En coton imperméable et léger, leur doublure matelassée vous isole du froid. Le modèle multi-poches, coloris blanc cassé ou safran 1190 F ; avec empiècement façon peau, coloris gris ou noir 1490 F. Vendues à LA VOGUE, 38, bd des Italiens (Opéra) et centre commercial Vélizy 2.

Le Français en retard d'une fenêtre

Nos voisins d'outre-Rhin les changent trois fois plus que nous. Pour lutter efficacement contre le bruit, le froid et les effractions, ISO-FRANCE-PENETRES vient poser dans le journaux ces fenêtres qui sont la clé du confort. La technique exclusive du premier spécialiste parisien permet de gagner aussi en clarté. Garantie dix ans. Devis gratuit. Magasin d'exposition 111, rue La Fayette (10^e) - M^e Gare-du-Nord. Tél. 48-97-12-18.

La CSCE de l'affrontement

Le dilemme

Documents

Argence de fondation

Le mouvement d'Alger

Le mouvement d'Alger

Le mouvement d'Alger

Le mouvement d'Alger

Le mouvement d'Alger